Una nueva aventura de Bubble gummers
Mod. 29

PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952
AÑO XXXII - Nº. 8.947 - LA PAZ, BOLIVIA, DOMINGO 19 DE JUNIO DE 1983 - 38 PAGINAS - $b. 45.oo
AÑO DEL BICENTENARIO DEL NACIMIENTO DE SIMON BOLIVAR

BIBLIOTECA DEL BANCO CENTRAL DE BOLIVIA

Una nueva aventura de Bubble gummers
Mod. 08

JORNADA EMOTIVA.- Niepokalanow, Polonia, 18 (AP).- El Papa Juan Pablo II vivió hoy en Czestochowa, en el santuario de Jasna Gora, el día más emotivo de los que lleva hasta ahora en Polonia, una jornada dedicada al amor y a la juventud. En la foto Juan Pablo II recibe flores de tres niños vestidos con trajes típicos que le dan la bienvenida a su llegada a Niepokalanow, donde celebró misa en recordación de un sacerdote y mártir polaco (Radiofoto AP).

Una jornada emotiva vivió el Papa en el santuario de la Virgen Negra

Más de un millón de personas vitorearon al Pontífice en Czestochowa

CZESTOCHOWA (POLONIA) (EFE).- Juan Pablo II vivió hoy en Czestochowa, el santuario de Jasna Gora, la jornada más emotiva de las que ha hecho hasta ahora en Polonia, un día dedicado al amor y a la juventud.

Las respuestas improvisadas e incluso su modo de saludar a las peticiones de más de un millón de personas que asistió todo el día esperarlos su llegada al aire libre en la explanada del santuario de la Virgen, calaron en los fieles que le vitorearon continuamente.

La jornada que ha vivido Czestochowa, con la llegada del Papa, ha sido memorable y su mensaje, hecho de forma sencilla, profunda, e incluso delicada, es un mensaje de amor al que la juventud presente ha respondido con emoción, esta vez prácticamente exenta de sentido político.

La ciudad se había engalanado desde las primeras horas de la mañana para recibir a Juan Pablo II. Una increíble profusión de banderas vaticanas y polacas, de retratos del Papa y de imágenes de la Virgen Negra, entre velas, adornaban prácticamente todas las viviendas de Czestochowa.

La población se concentraba en las calles desde primeras horas de la mañana mientras, durante el día, llegaban peregrinos de todos los rincones de Polonia que se hacían reconocer por medio de pancartas y emblemas y se dirigían hacia el santuario.

Los actos del Papa comenzaron con un mensaje de saludo a la diócesis de Szczecin, después de lo cual Juan Pablo II se retiró para que el cardenal primado de Polonia, Jozef Glemp, oficiara la misa en la que los cantos religiosos eran seguidos por toda la multitud allí reunida.

A las ocho de la tarde, y cuando comenzaba a notarse el frío, se inició el encuentro del Papa con la juventud polaca, precedido por una presentación a cargo del obispo de Czestochowa, Stefan Barela, y tres jóvenes que saludaron a Juan Pablo II mientras éste recibía los presentes de las diferentes delegaciones venidas de todo el país.

"Cuando se dijo que el Papa no podría venir a Polonia (el pasado año) el mar polaco -en referencia al Báltico- se agitó turbulentamente y lanzó a la costa trozos de ambar, los recogimos y con ellos hicimos un rosario que le ofrecemos", le dijeron los representantes de una delegación del norte del país.

A partir de este momento los cánticos se intensificaron y se levantó un verdadero mar de trigo formado por los brazos agitados de la multitud con el signo de la victoria en los dedos, cuando Juan Pablo II se dispone a dirigir su mensaje a la juventud.

Un niño se acercó al Papa, dijeron que fuera del programa, y Juan Pablo II ordenó que se acercara para abrazarlo mientras su madre acudía a recogerlo.

"Más cerca de nosotros"

(Pasa a la Pág 4)

Ministro de Finanzas

Presupuesto consolidado de 1983 alcanza a $b. 474.597 millones

Contempla un déficit de $b. 160.273 millones "que será financiado en fuentes externas".- Los ingresos alcanzarán a $b. 314.773 millones.- La inflación "controlada" llegará al 150 por ciento, a fin de año- Presupuesto no incluye aumento de sueldos al superarse al 40 % de inflación.

El ministro de Finanzas, Flavio Machicado Saravia, informó, en conferencia de prensa, que el presupuesto consolidado para 1983 alcanzará a 474.597 millones de pesos bolivianos, de acuerdo a los cálculos efectuados en base a los ingresos y gastos previsto para la gestión.

Señaló que el déficit previsto será del orden de los 160.273 millones de pesos bolivianos "que serán financiados en fuentes externas", según un plan de cinco variables relacionadas con la renegociación de la deuda externa, la postergación de pagos de esa deuda, la pérdida de reservas, el incremento de ingresos por el aumento de impuestos, tarifas y racionalización del gasto público o emisión inorgánica del crédito interno.

Anotó el ministro que la inflación "controlada" llegará al 150 por ciento hasta fin de año; sin embargo, el presupuesto aprobado para la gestión no incluye el aumento de sueldos que debe concretarse cuando la tasa inflacionaria llegue al 40 por ciento.

Al respecto, explicó: "Los gastos del presupuesto están a precios de diciembre y enero de 1982 y 1983, no están considerando la inflación y el aumento de sueldos cuando se llegue al 40% de aumento en el índice de precios, como está previsto en la política salarial. Entonces, hay que introducir esa variable en el presupuesto".

Anunció que se ha previsto un total de ingresos del orden de los 314.773 millones de pesos bolivianos, distribuidos de la siguiente manera: ventas locales, $b. 95.614 millones; por exportación, 163.737 millones; impuestos, tasas y patentes, $b. 54.773 millones.

De ese total, deben realizarse transferencias netas por un valor de $b. 21.639 millones que dejan un saldo de ingresos disponibles de $b. 292.658 millones.

El ministro informó que los ingresos por ventas locales pueden incrementarse, siempre y cuando se modifique el costo de los servicios, "es decir, se trata de una variable sujeta a manejo".

Sobre las exportaciones, dijo: "Depende de cuánto podamos exportar en materia de producción. Estimamos que lo programado sólo alcanza a un 60 por ciento de la meta promedio. Si nosotros logramos mantener los niveles de producción y los precios internacionales se cumplen, tendremos el ingreso estimado".

Respecto a los impuestos, tasas y patentes, señaló: "Si sacamos los ingresos de la seguridad social, cotizaciones y otros, podremos disponer de un saldo de 35.000 millones".

Machicado Saravia, en amplia explicación, manifestó que la inversión del sector público, "prácticamente, será

Bolivia podría verse beneficiada

Proyecto de resolución en UNCTAD para ayuda financiera a países sin litoral

BELGRADO, 18 (AP) - BOLIVIA, uno de los 21 países del mundo sin litoral, podría verse beneficiada con el proyecto de resolución presentado en la VI asamblea plenaria de la UNCTAD con la recomendación de que se lo adopte.

La decisión fue aprobada por los estados miembros de la comisión IV con una reserva provisional de la delegación de los Estados Unidos. El proyecto, que se titula "Países en desarrollo sin litoral y países insulares en desarrollo", expresa preocupación por la "grave situación económica de los países sin litoral" e insta a la comunidad internacional a continuar sus esfuerzos para que las resoluciones adoptadas en ese campo se apliquen plenamente.

Además, insta a la comunidad internacional a prestar a esos países considerable apoyo financiero, asistencia técnica y a crear rutas de transporte mediante carreteras de enlace transitables en toda estación, que unan los principales centros comerciales de los países sin litoral con los puertos de mar.

Asimismo, contempla la prolongación de la red ferroviaria existente en los países de tránsito hasta los países en desarrollo sin litoral.

Por otra parte, el proyecto pide la creación de instalaciones de almacenamiento, tanto en los puertos como en las terminales ferroviarias de los países sin litoral, y de instalaciones de atraque y de manipulación adecuadas. Demanda también la prestación de asistencia a estos países para que aumenten sus exportaciones a los mercados de los países desarrollados y a los países en desarrollo.

"Operativo Roberto Suárez"

150 policías en acción contra el narcotráfico en San Borja

Ministro del Interior encabeza la movilización de los efectivos policiales al culminar primera fase de la investigación sobre los movimientos de Suárez en San Borja, Santa Ana y Reyes.- Fueron descubiertas dos haciendas que utiliza frecuentemente para sus descansos y atención médica.- Se confirma también que "Suárez es sólo uno de los aproximadamente cien narcotraficantes que tienen su propio sistema para controlar la producción de la coca".

El Ministro del Interior, Mario Roncal, encabezó ayer la movilización de 150 efectivos policiales en la lucha contra el narcotráfico, para poner en marcha el llamado "operativo Roberto Suárez Gómez" en la localidad beniana de San Borja.

Una nave militar trasladó a los efectivos, aproximadamente a las tres de la tarde, desde La Paz. Cuarenta minutos después la nave aterrizó en San Borja e inició acciones de control en esa población, de aproximadamente 7.000 habitantes, y en las pequeñas comunidades rurales vecinas.

El operativo es la culminación de la primera fase de investigaciones que estuvieron a cargo de grupos especializados que siguen los movimientos de Suárez desde hace tiempo, y que, en los últimos días, cursaron un informe señalando que había llegado el momento de acciones de control para "cerrar el área de acción de los narcotraficantes".

PRESENCIA confirmó la movilización de los efectivos policiales y los resultados de las investigaciones en Trinidad y La Paz, a través de despachos de nuestros corresponsales.

En el operativo participan asesores extranjeros "especializados en la lucha contra el narcotráfico y acciones en zonas tropicales".

Autoridades de San Borja confirmaron a la Corresponsalía de PRESENCIA en Trinidad que en la tarde de ayer "aproximadamente a hrs. 15.40 llegaron aquí 150 efectivos policiales que tomaron control de la población. No se registraron incidentes".

Añadieron que "los jefes del grupo anunciaron a la población que se ejecutará una rigurosa investigación y que mucha gente tendrá que acudir a prestar declaraciones".

El movimiento policial tuvo su origen en el asalto a la agencia del Banco del Estado protagonizado, hace 15 días, en San Borja, por Roberto Suárez y su grupo.

Los policías expresaron a los pobladores que "el control será estricto y se extenderá a toda la región en los próximos días".

En La Paz, las fuentes oficiales guardaron reserva sobre el operativo y se limitaron a señalar que "el Ministro del Interior está en misión oficial". Su viaje a San Borja, a la cabeza de los efectivos policiales, fue confirmada por pasajeros que estaban en el aeropuerto internacional de El Alto, cuando abordó un avión Fokker de Transportes Aéreos Militares.

INVESTIGACION

La acción policial cumplida ayer en San Borja es la culminación de una prolongada investigación que se realiza en el Beni desde hace tiempo y que se intensificó en las últimas dos semanas cuando Roberto Suárez encabezó el asalto de San Borja.

Un informe cursado a organismos oficiales detalla diversas "pre-fases" que se ejecutaron en la investigación y

(Pasa a la Pág 4)

ega hoy

Una misión del FMI analizará presupuesto general de 1983

Ayudará a reducir el "elevado" déficit fiscal, medida sin la cual Bolivia no podrá acceder al programa de "facilidades ampliadas" por $US. 300 millones.

La misión del Fondo Monetario Internacional (FMI), dirigida por Eliau Kreis, llegará por cuatro técnicos, hoy y, desde mañana, analizará el presupuesto general de la nación correspondiente a la gestión 1983, con miras de cooperar en la reducción del "elevado" déficit fiscal, informó el ministro de Finanzas, Flavio Machicado Saravia.

Recordó que el FMI pide como "primera condición" que el déficit fiscal sea reducido "hasta límites razonables" para que Bolivia pueda acceder al programa de "facilidades ampliadas", que supone un crédito de 300 millones de dólares en partidas.

Reiteró la intención de firmar un convenio de facilidades ampliadas con el FMI en breve, esto significa que debe reducir el déficit fiscal porque está visto que si nosotros no logramos reducir el déficit, que ya ha llegado a un nivel muy alto con respecto al Producto Interno Bruto (PIB), no es posible prever un acuerdo con el Fondo".

Declaró que el FMI sostiene que si el gobierno no hace lo posible por reducir el déficit, los recursos del programa de facilidades ampliadas sólo servirían para los gastos y no para incrementar la capacidad productiva del país.

"El Fondo, dentro de su filosofía, no está de acuerdo con ser un mecanismo que subvencione los gastos del sector público de ningún país, porque su papel es el de fortalecer la balanza de pagos con el propósito de que el país genere flujo de intercambio internacional para estimular el proceso de exportación e importación", dijo.

Aclaró que los funcionarios del FMI "vienen con el propósito de analizar el presupuesto" aprobado el viernes y ayudar a establecer los mecanismos para reajustar la tasa de inflación y reducir el déficit fiscal.

La reducción del déficit fiscal significa la racionalización del gasto público, mejorar la captación de ingresos por concepto de tributos, aranceles, impuestos a la renta y, fundamentalmente, mejorar la producción y productividad de las empresas públicas.

Machicado afirmó que no es posible pensar en un acuerdo con el Fondo si para este año se prevé un déficit neto de 41.000 millones de pesos de las principales empresas del Estado, es decir, COMIBOL, ENAF, ENTEL, ENFE, ENDE, LAB, Bancos del Estado y Agricola, etc.

Agregó que el Fondo Monetario Internacional, dentro del sistema de facilidades ampliadas, "no se opone a una política de ajuste salarial, no se opone a la política gradualista porque sería insensato pretender una estabilidad de precios y de salarios cuando estamos viviendo un fenómeno inflacionario y, en consecuencia, todo lo contrario no tiene base seria y responsable".

Aclaró que el sistema "Stand By" significa un programa de ajustes en un año y, en consecuencia, la aplicación de medidas muy rígidas. "Los Stand By, en mi concepto, han pasado a la sección del museo del Fondo", dijo.

La última misión del Fondo Monetario Internacional trabajó en La Paz del 12 de abril al 3 de mayo de este año, con objeto de evaluar la economía boliviana y establecer las bases para "futuros acuerdos" que fueron definidos por el ministro de Finanzas, durante la visita que efectuó a Washington el 12 de mayo.

En esa oportunidad, se establecieron las bases para reajustar la economía boliviana a las condiciones que supone el programa de facilidades ampliadas y, al mismo tiempo, llegar a un acuerdo que permitirá "una mejor y más provechosa renegociación de la deuda externa con la banca internacional", se informó a PRESENCIA.

La misión trabajará con ministros y técnicos del área económica durante dos semanas, aproximadamente.

Li Xiannian es presidente de China Popular

PEKIN, 18 (AP) - El Parlamento eligió hoy a Li Xiannian, antiguo revolucionario y dirigente del Partido Comunista, como primer presidente de China desde que Liu Chao-Chi cayó en desgracia y murió en 1969, y confirmó a Deng Xiaoping, máximo dirigente chino, como jefe de las fuerzas armadas.

El congreso nacional del pueblo también reeligió a Zhao Ziyang como primer ministro, un cargo que asumió en 1980 en lugar de Hua Guofeng, designado sucesor por el extinto jefe comunista Mao Tse Tung.

Como vicepresidente fue designado Ulanhu, que es mongol.

Bolivia reitera que deuda externa se debe renegociar conjuntamente

En reunión de la UNCTAD, Luis Adolfo Siles Salinas demandó una pronta solución del problema marítimo

BELGRADO, 18 (EFE).- - Latinoamérica parece la encarnación colectiva de ese personaje de Rómulo Gallegos que tras intentar todos los caminos y seguir todas las rutas cayó en la desesperanza, afirmó hoy en la sexta UNCTAD Luis Adolfo Siles Salinas, representante boliviano.

Siles Salinas repitió en este foro de Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo (UNCTAD) la idea del presidente boliviano, Hernán Siles Zuazo, de que los países latinoamericanos negocien conjuntamente, y considerando la situación de cada país, su deuda externa.

El ex-Presidente boliviano pidió enérgicamente en la conferencia de la UNCTAD que se solucione pronto el problema del encierro geográfico forzado en que vive su país, y que apruebe el proyecto de resolución sobre países, sin litoral.

En opinión de Siles esa resolución debe proveer la concesión de asistencia financiera y técnica, asegurar la vigencia de los principios de libre acceso al mar, libertad de navegación, tránsito libre y derecho de participación en los beneficios de los recursos marinos.

Describió el ex-presidente boliviano en términos dramáticos la situación en la que se encontró en 1982 el actual gobierno constitucional, resumida en: descenso del 10 por ciento del Producto Interno Bruto (PIB), caída del 12 por ciento de los ingresos por minería, inflación del 276 por ciento, servicio de la deuda equivalente al 71,2 de sus exportaciones.

Alegó Siles Salinas que el gobierno ha frenado esa precaria situación y se propone la reconstrucción económica, el equilibrio social y el desarrollo del pluralismo político con participación democrática, integración de nacionalidades y unión solidaria del pueblo.

El ex-presidente boliviano enmarcó la situación de Latinoamerica: décadas de reforma agraria y aún sin abastecer sus necesidades alimenticias, programas exitosos de estabilización en los años 50 desbordados ahora por la inflación galopante, políticas desarrollistas que no han evitado la regresión ni la vulnerabilidad externa.

Además, señaló Siles, se intentó la unión económica y ésta en unos casos ha perdido cohesión y en otros ha caído en inoperabilidad o quiebra. Puso como solución a todo ello "la idea bolivariana de cancelar todas las servidumbres, emanciparse nacionalmente e integrarse continentalmente".

Afirmó que la declaración de Buenos Aires "no es una manifestación de ingenuidad" ante un orden económico mundial "que es un desorden establecido".

ta el 30 de julio

Ampliado concedió plazo para plantar cogestión en COMIBOL

Dirigentes y delegados asistentes al Ampliado Nacional Extraordinario de la FSTMB aprobaron un voto resolutivo que determinan establecer fecha límite hasta el 30 de julio para que concluyan las conversaciones entre el gobierno y la FSTMB para elaborar el proyecto definitivo que impulse y legalice la cogestión mayoritaria obrera en COMIBOL.

En el voto resolutivo expresan: "Se debe dejar bien claro que el último decreto referente a la conformación de un directorio provisional para COMIBOL no supone ni contiene ninguna relación con la discusión del proyecto de la Ley que busca y lograra la cogestión mayoritaria en COMIBOL".

PALDO

En este documento, se afirma que de acuerdo a los informes presentados por los miembros del Comité Ejecutivo y del Consejo de Administración de COMIBOL "se ha cumplido con la responsabilidad y acierto con que han procedido, dentro de lo cual, se resuelve respaldar la labor cumplida".

Otro voto resolutivo dice: "Que es necesario proceder con mayor rapidez de los representantes de la FSTMB, en el directorio transitorio de COMIBOL, como lo requiere el interés del sector minero, que dadas las circunstancias que rodean la urgencia de resolver la situación de la Corporación Minera de Bolivia, se encomienda al Comité Ejecutivo de la FSTMB proceda a la designación de los representantes de los trabajadores".

URIDAD SOCIAL

El ampliado minero también resolvió convocar a otro cabildo nacional para analizar y discutir el problema de la situación de la seguridad social en el país. Esta reunión se realizará en agosto.

Delegados de base hicieron aprobar otro documento en el que se solicita que el gobierno adopte las medidas convenientes para erradicar la actividad de elementos paramilitares, "que en los últimos meses retornaron a los centros mineros y cometen una serie de atropellos".

Por otra parte, se informó, mañana se reunirá el Comité Ejecutivo de la FSTMB para analizar y adoptar determinaciones sobre las últimas disposiciones del gobierno en torno al proyecto de cogestión.

Luego de ser lanzado, el Challenger inició operaciones en el espacio

La cosmonauta Sally Ride fue la responsable de la puesta en órbita de un satélite de comunicaciones.- Junto a sus compañeros permanecerá en órbita hasta el próximo viernes

CABO CANAVERAL, EE.UU. 18 (AP).- Después de lanzar al espacio 57 hombres a lo largo de 22 años, los Estados Unidos enviaron hoy por primera vez a una mujer, la astrofísica Sally Ride, de 32 años, en misión orbital.

El vuelo del Challenger, séptimo de un transbordador espacial, también será el primero en otros aspectos significativos. Si todo se desarrolla según lo programado, el Challenger aterrizará por primera vez en su base de lanzamiento, el centro espacial Kennedy, en Florida, el viernes a la hora 06.33 (1033 GMT) en una pista de concreto. Los vuelos previos concluyeron en pistas en desiertos de California y Nuevo México. Y nunca había entrado en órbita una nave espacial con cinco tripulantes: cuatro hombres y una mujer.

La señora Ride empezó sus tares del día como ingeniera de vuelo del Comandante Robert Crippen al despegar hoy el Challenger de la plataforma de lanzamiento 39A. Cuando la nave cumplía esta tarde su séptima vuelta orbital a la tierra, la cosmonauta fue responsable del despliegue del satélite de comunicaciones canadiense Anik-C. Este aparato puede posibilitar transmisiones de televisión por satélite directamente a los televisores hogareños en Estados Unidos.

A las 21 1/2 horas de iniciado el vuelo, Crippen -el único cosmonauta de esta misión que participó en un vuelo previo de transbordador espacial- informó que los tripulantes aprovechaban tiempo libre para ordenar la cabina.

Además de Crippen y la señora Ride, tripulan el Challenger el piloto Rick Hauck, de 42 años, y los especialistas de la misión John Fabian, de 43, y Norman Thagard, de 39.

La señora Ride también será responsable de la colocación de otro satélite de comunicaciones para Indonesia y del funcionamiento de un brazo mecánico de 15 metros que deberá dejar un paquete de instrumentos y luego recuperarlo. Esta maniobra es necesaria para futuras operaciones de recuperación de satélites con desperfectos para su reparación.

Durante las 96 vueltas orbitales previstas por la Administración Nacional de la Aeronáutica y el Espacio (NASA), los astronautas deberán efectuar unos 30 experimentos científicos y de procesamiento de materiales.

Thagard que es médico, efectuará varios experimentos sobre efectos adversos de la permanencia en el espacio sobre las condiciones físicas de los astronautas.

La señora Ride, además de la primera mujer es la más joven entre los astronautas norteamericanos. La primera cosmonauta del mundo fue una soviética, Valentina Tereshkova, hace 20 años. Una segunda soviética fue enviada al espacio el año pasado.

El lanzamiento de hoy fue el segundo del Challenger y uno de los más espectaculares de un transbordador. La política local y la patrulla caminera de Florida informaron que unas 500.000 personas acudieron a las proximidades del centro Kennedy para presenciar directamente el despegue.

Aunque se consideró que el lanzamiento se efectuó a la hora programada, la NASA informó que hubo una demora de 27 décimos de segundos y prometió que jamás de que no volviera a ocurrir.

CHALLENGER EN EL ESPACIO.- Orbita del Challenger, 18 (AP).- Las compuertas del transbordador espacial Challenger son abiertas y listas para la colocación de un satélite de comunicaciones. La cosmonauta Sally K. Ride fue quien puso en órbita dicho satélite. Los astronautas permanecerán en el espacio hasta el viernes próximo (Radiofoto AP).

Exitoso primer vuelo de prueba del arma denominada "Guardián de la Paz"

WASHINGTON (EFE).- Mientras el Congreso aún debate la aprobación de los fondos para la construcción de los nuevos misiles "MX", la Fuerza Aérea de los Estados Unidos realizó con éxito el primer vuelo de prueba del arma denominada "Guardián de la Paz" por el Presidente Ronald Reagan.

La prueba se celebró desde la Base Vandeberg de la Fuerza Aérea, en California, ante la atenta mirada de funcionarios del Pentágono "que posteriormente la calificaron de "estupenda".

"El misil cubrió una distancia aproximada de 4.100 millas náuticas (7.597 kilómetros) en su primer vuelo hacia la zona de pruebas (del Atolón) de Kwajalein en el Océano Pacífico", dijo un portavoz del servicio armado.

El misil tardó "aproximadamente 30 minutos" en cubrir la distancia programada", añadió el portavoz.

El lanzamiento de prueba, ejecutado a eso de las 22.15 locales del viernes (02:15 GMT del sábado), fue presenciado por un grupo de periodistas a los que el Pentágono obligó a comprometerse a no divulgar noticias de la prueba hasta después de realizada.

Estados Unidos informó a la Unión Soviética, 24 horas antes del lanzamiento inaugural, que el Pentágono se disponía a probar el vuelo de un misil intercontinental.

Pero el aviso a los soviéticos, que se les dio dentro de los términos de un protocolo del aún no ratificado segundo tratado de limitación de armas estratégicas (SALT DOS), no les previno que se trataba del misil "MX", dijo el portavoz.

Un puñado de manifestantes que había tratado de impedir la realización de la prueba presenció el vuelo del "MX" desde las afueras de la base. Horas antes, las autoridades habían detenido a 16 de los manifestantes cuando trataron de infiltrar la base.

El vuelo de prueba del "MX", se celebró exactamente doce años después de que su construcción fue propuesta por el Pentágono. Es el primero de 20 lanzamientos de prueba programados entre 1983 y 1987.

El cohete de 87.091 kilogramos habría de hacer blanco a unos 80 kilómetros de distancia del Atolón Kwajalein, a inmediaciones de las Islas Marshall, en el Océano Pacífico.

Hoy en la historia

POR THE ASSOCIATED PRESS

Hoy es domingo 19 de junio, día 170 de 1983. Quedan 195 días en el año.

ACONTECIMIENTOS SALIENTES

1097 - Durante la Primera Cruzada, los cristianos toman por asalto la ciudad de Nicea.

1764 - Aparece la "Gaceta de Buenos Aires".

1823 - El Congreso de México declara a José Morelos, "el Cura Morelos", benemérito de la patria.

1867 - El Emperador mexicano Maximiliado I es fusilado.

1911 - Se proclama la República de Portugal.

1933 - Es disuelto el Partido Nazi en Austria.

1938 - Fallece el historiador mexicano Luis González Obregón.

1941 - Muere el escritor, periodista y político chileno Agustín Edwards.

PENAMIENTO DE HOY:

"El que la hace, la paga" - refrán popular español.

Grandes consumidores de café en riesgo de sufrir ataques cardíacos

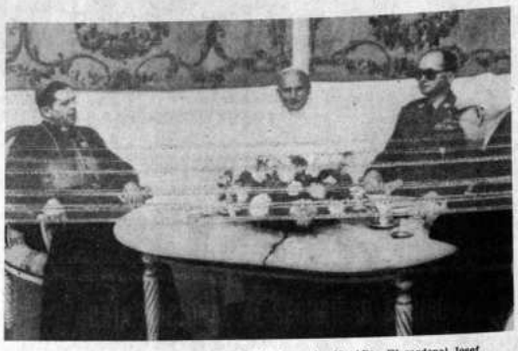
BOSTON, 18 (AP).- Los grandes consumidores de café pueden duplicar el riesgo de sufrir un ataque cardíaco al aumentar sus niveles de colesterol en la sangre, indica un nuevo estudio y reactualiza así un prolongado debate sobre los efectos de la bebida.

La investigación, efectuada en Noruega y publicada en la última edición del "New England Journal of Medicine", hizo la "inesperada comprobación" de que los bebedores de gran cantidad de café tienen en su organismo un 14 por ciento más de colesterol que las personas que toman poco o nada. La acumulación de colesterol causa endurecimiento de las arterias, un importante factor de los ataques cardíacos y la apoplejía.

Hace una década, otros investigadores sostuvieron que el consumo de café duplicaba el riesgo de ataque cardíaco. Sin embargo, los críticos dijeron que eso podría explicarse por el hecho de que los bebedores de café eran también probables fumadores, una bien conocida causa de problemas cardíacos.

En 1974, un estudio de la Universidad de Boston llegó a la conclusión de que no había pruebas que afirmaran la teoría de que el café contribuía a la arterioesclerosis. Los autores del nuevo informe dijeron que la mayoría de los expertos parecían aceptar esa opinión y que ellos mismos dudaron al principio de los resultados de su trabajo.

La Asociación Nacional del Café destacó en una declaración en Nueva York que el estudio estuvo destinado a analizar los niveles de colesterol y no las enfermedades cardíacas.



JUAN PABLO II Y JARUZELSKI.- Varsovia, 18 (AP).- El cardenal Josef Glemp, el Papa Juan Pablo II y el premier, Gral. Wojciench Jaruzelski y el presidente polaco Henry Jablonsky comparten una mesa en el palacio de gobierno de Polonia. La visita se desarrolló en el segundo día de visita del Papa a su nativa Polonia (Radiofoto AP).

Felipe Gonzalez sugiere acelerar el ingreso de España a la CEE

MADRID, 18 (EFE).- El presidente del gobierno español, Felipe González sugirió a los jefes de gobierno de los países de la "CEE" que en la próxima Cumbre de Stuttgart se acelere el ingreso de España en la Comunidad Económica Europea.

La sugerencia, según informaron a la agencia EFE fuentes gubernamentales, fue trasladada por el presidente del gobierno español mediante una carta enviada a los jefes de gobierno de los países comunitarios.

Los ministros de asuntos exteriores de la "CEE", reunidos en Luxemburgo, según afirmó ayer el portavoz del gobiero español en rueda de prensa, han instado a los jefes de gobierno comunitarios, que se reunirán en Stutgart, a que se pronuncien por la agilización de los trámites de ingreso de España y Portugal, en la Comunidad Económica Europea.

La carta remitida ahora por el presidente del gobierno español es coincidente con lo expresado por los ministros de exteriores de la Comunidad, para que la Cumbre de Stuttgart se pronuncie sin titubeos sobre la entrada de España en la "CEE".

Italia incrementará su ayuda a los países en desarrollo

BELGRADO, 18 (EFE).- Italia, una de las naciones desarrolladas que menos contribuía a ayudar a los países en desarrollo, se comprometió hoy en la VI Conferencia de la "UNCTAD" a incrementar en más de 20 por ciento anual su asistencia financiera.

Emilio Colombo, ministro italiano de asuntos exteriores, señaló que en 1980 esta ayuda fue de 560 millones de dólares, y afirmó que en 1983 ascenderá a 1.400 millones, anunciando también que se cumplirían los objetivos de la Conferencia de París de 1981.

Estos objetivos consistían en dar un 0,7 por ciento del producto nacional bruto de las naciones desarrolladas para los países en vías de desarrollo, y un 0,15 por ciento para los 36 estados más pobres del mundo.

Colombo elogió ante la reunión de la "UNCTAD" (Naciones Unidas para Comercio y Desarrollo) los resultados de las conferencias de Nueva Delhi y Buenos Aires, y se pronunció a favor de la estabilización de los precios de las materias primas y de dar prior dd a la explotación de los recursos energéticos.

Vinculan el cáncer con la alimentación

WASHINGTON, (EFE).- Las investigaciones sobre el cáncer se orientarán en el futuro hacia las costumbres alimentarias y no se centrarán exclusivamente en la acción de productos artificiales, dijo aquí el ganador de un premio médico.

El doctor Bruce Ames, de la Universidad de California, declaró que "la mayor parte de las sustancias cancerígenas son naturales, no fabricadas por el hombre".

El hombre ingiere con su alimentación numerosos productos cancerígenos, cuya acción eventuada ataca el ácido desoxirribonucleico (ADN) que es el que contiene la información hereditaria básica.

EMPRESA DESCENTRALIZADA

Invita a las personas interesadas en la atención de servicio de refrigerio para el personal en esta ciudad, de acuerdo a especificaciones que pueden ser recabadas en la División Administrativa 1er. Piso A.A.D.A.A.

La presentación de las propuestas hasta el 27 del presente mes, en sobre cerrado en las oficinas Plaza Alonso de Mendoza esq. Bozo.

La Paz, 17 de junio de 1983

BANCO DE LA PAZ

Comunica a su distinguida clientela de la sección CAJA DE AHORROS, que por motivo de cálculo y capitalización de intereses semestrales, suspenderá la atención al público a partir del día lunes 20 al 30 de junio inclusive, reanudando sus operaciones el día viernes 1º. de julio.

La Paz, 17 de junio de 1983

MINISTERIO DE URBANISMO Y VIVIENDA
CONSEJO NACIONAL DE VIVIENDA "CONAVI"
Convocatoria a propuestas Nº. 1/83

CONSTRUCCION INFRAESTRUCTURA URBANIZACION GARCILAZO ALTO- SUCRE

El Consejo Nacional de Vivienda "CONAVI", convoca a las Empresas Constructoras de 3a. y 3a. categoría, inscritas en el Registro Nacional OO PP. y en la Cámara Boliviana de la Construcción, a presentar sus propuestas con todas las formalidades, previstas en los Decretos Supremos Nº. 15192 de fecha 15 de diciembre de 1977 y 19448 de 9 de marzo de 1983 para la : CONSTRUCCION DE INFRAESTRUCTURA EN LA URBANIZACION GARCILAZO ALTO DE LA CIUDAD DE SUCRE.

El precio oficial para este trabajo asciende a la suma de DIEZ Y OCHO MILLONES TRESCIENTOS OCHENTA Y SIETE MIL TRESCIENTOS OCHENTA Y NUEVE 73/100 PESOS BOLIVIANOS ($b. 18.387.389.73), en un plazo de 120 días calendario.

Los planos y pliegos de especificaciones técnico—administrativas, podrán ser retirados a partir del día 23-6-83 en la Secretaría de Gerencia Técnica de CONAVI, previo pago de $b. 8.000.00

Las propuestas serán presentadas en la Secretaría de Gerencia Técnica hasta horas 10:00 a.m. del día 11 de julio del presente año.

La Paz, junio 17 de 1983

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

agenda

PRESENCIA Av. Mariscal Santa Cruz. Edificio Esperanza 7º piso, teléfonos 372341 - 372241 - 351998 - 352172 352178. Precios de PRESENCIA en Santa Cruz: Días ordinarios $b. 40.- y domingos $b. 50.-

ROL DE ESTABLECIMIENTOS FARMACEUTICOS CORRESPONDIENTE A LOS DIAS 18 AL 25 DE JUNIO 1983

16 DE JULIO. Zona 16 de Julio - El Alto. SUMAC KOLLA Av. Mejillones Nº. 818 - Zona Tejar Tel. 371120 TUMUSLA Calle Tumusla Nº. 560 LA SALVADORA Calle Sagárnaga esq. Bolívar Nº. 386 Tel. 355663 SEÑOR DE LA SENTENCIA Calle Santa Cruz Nº. 349 EL INDIO Calle Colón Nº. 610 PICHINCHA Calle Ingavi Nº. 729 LA ESTRELLA Av. T. Yupanqui Nº. 1351 V. Copacabana CRUZ AZUL Calle Murillo Nº. 1291 LIDA DARTA Calle Landaeta Nº. 311 Tel. 372940 17 DE MAYO Av. Ecuador Nº. 2106 Tel. 340811 NEWTON Av. Busch Nº. 747 Tel. 361002 POMPEYA Av. Saavedra Tel. 340947 VIRGEN DE SOCAVON Urbanización San Miguel Tel. 793614 BEJARANO Calle Mecapaca Nº. 639 - Obrajes Tel. 786319.

COCHABAMBA

Farmacias de turno del 11 al 18 de junio

CENTRAL Ayacucho 6187 Teléfono 24756 COLON Venezuela 0620 Teléfono 23418 STA. CECILIA Esteban Arce 7291 Teléfono 29112

CHUQUISACA

JUNIO 4 al 11 MINERVA Tel 2-1407 Audiencia Nº. 1, 11 al 18 San Rafael Tel. 2-2759. Junín Nº. 534. 18 al 25 San Jorge Tel. 1923. Arenales Nº. 9: 25 al 2 Sucrense Tel 2-5548 Estudiantes Nº. 54.

ORURO

Del 17 al 24 de Junio Farmacia "SAN MARCOS. Farmacia "17 DE MAYO".

TARIJA

Del 18 al 25 de Junio Farmacia JUSTO JUEZ Suipacha 0456 Tel. 5746 PERPETUO SOCORRO Sucre Nº. 0652 Tel. 2836.

TODNIDAD: SANTA RITA Sucre.

POTOSI: SALVADORA Bolívar 1020 Tel. 25019. SANTA ANA Bolívar 324 Tel. 22071.

FLOTAS

TERMINAL TERRESTRE "CIUDAD DE LA PAZ" Tel. 367274 - 367275 - 367276.
ABAROA Tel. 327096.
ANDINO Tel. 320471
ATLAS Tel. 339823.
BUSTILLO Tel. 326894
BOLIVIA Tel. 355854
CONTINENTAL. Tel. 329061.
COPACABANA Tels. 366783 - 327211.
CISNE Tel. 361321
EL DORADO Tel. 340375.
SAN LORENZO Tel. 328911.
KIRKINCHO Tel. 354612.
KORILAZO Tel. 323810
LA VELOZ DEL SUD Tel. 323146.
TRANSPORTES LA PAZ. Tel. 340475.
URUS. Tel. 356793.
AUTOLINEAS INGAVI Tel. 328981.
CINTA DE PLATA Avda. Manco Kapac.
EL CHAPACO Chuquisaca esq. Tupiza Nº. 342 Tel. 340258.
MANCO KAPAC Tumusla Nº. 106 Tel. 350633.
ORIENTE Tel. 327551
TRANSRIVEROS Avda. Montes Nº. 660. Tel. 340475.
TRANSPORTE PESADO A LARGA DISTANCIA. Independencia esq. Oquendo Nº. 199 Tel. 325883.
YUNGUEÑA Avda. de las Américas Nº. 344 (Villa Fátima) Tel. 312344.
RELAMPAGO Tel. 369758.
TRANSPORTE PESADO Oficina del Sud. Independencia 187 Tel. 38575.

TELEFONOS DE URGENCIA:

HOSPITAL DE CLINICAS, Maternidad Tránsito Asistencia Pública 371221 - 371224 y 118 - 3...
Maternidad
Neurocirugía
Pensionado
Bolivian Power Co. Ltda. Reclamos
Bomberos
Hospital de Clínicas Central
Atención de Parto Domiciliario
Radio Patrulla
AASANA (Aeropuerto - Informaciones)
Línea Piloto
SAMAPA
Dirección Nal. de Investigación 356124 y 1...
Estación Central 355510 - 3...
BUSCAMOVIL - Central Maestro

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

Teléfono del Retén
Municipal de Emergencia 371236 - 37...
TASA: Reclamos 133 - Informaciones 104 - Señorita Hora 1...
Larga Distancia Exterior 356300 Interior 101 - Informaciones 350211.

EMPRESAS AEREAS

LLOYD AEREO BOLIVIANO. 351155 - 351157 - 371278-36200
LUFTHANSA - Oficinas Aeropuerto 811921-22 Oficinas Centro Aeropuerto 811923.
AEROLINEAS ARGENTINAS. Tel. 3517711.
AIR FRANCE Tel. 351746.
EASTERN AIR LINES INC. Av. Camacho 1240 Teléfonos 372608/13. Reservas: 351360/1 Aeropuerto: 810174/5. Cargo 810215.
LINEA AEREA IMPERIAL:
La Paz. Edif. Mariscal de Zepita Local Comercio Nº. 1 Tel. 369987 - 369508. Potosí: Calle Matos Nº. 86 Telfs.: 3641 - 3642. Sucre Plaza 25 de Mayo Teléf. 5921 - Cochabamba: Av. 3838 esq. Baptista. UNITOURS Ltda. Telfs. 27711 - 2665 - 3...
1973 Santa Cruz: AGENCIA CRUCEÑA DE TURISMO. Av. Figueroa 71 Telfs. 41968 - 36372 Casilla 3457. Tarija 3...
URS Sucre 620 Telfs.: 3394 - 2600 Casilla 61.

CAJA NACIONAL DE SEGURIDAD SOCIAL
SUBGERENCIA MEDICA NACIONAL
DEPTO. RECURSOS HUMANOS
CONVOCATORIA

La Caja Nacional de Seguridad Social convoca a concurso de méritos para optar los siguientes cargos:

CARGO	ITEM	TIEMPO	HORARIO	HABER BASICO	CENTRO	CIUDAD
Cerrado Nacional: (Promoción Interna)						
Director	4431	8 horas	8.00 a 17.00 15.00 a 18.30	38.695.–	Hospital Obrero	Oruro
Director	4663	8 horas	8.00 a 12.00	38.695.–	Policonsultorio N° 23	Oruro
Jefe Médico Regional	3808	6 horas	8.00 a 12.00 13.00 a 18.30	30.131.–		Tupiza
Abierto Nacional:						
Médico Cirujano Plástico Médico	3250	3 horas	8.00 a 11.00	15.865.–	Hospital Obrero	Cochabamba
Endocrinólogo	3210	3 horas	8.00 a 11.00	15.865.–	Policlínico N° 22	Cochabamba

REQUISITOS BASICOS.-

1.- Título académico, original o fotocopia debidamente legalizada.

2.- Título en Provisión Nacional, original o fotocopia debidamente legalizada.

3.- Registro en el Ministerio de Previsión Social y Salud Pública.

4.- Inscripción actualizada en el Colegio Médico de Bolivia.

5.- Documento o certificados de especialidad objeto de concurso.

6.- Certificado de compatibilidad o carta de compromiso de renunciar al cargo que lo incompatibiliza, en caso de ser favorecido en el concurso.

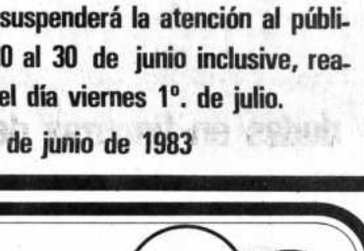
7.- Antigüedad institucional mínima de 4 años, con certificación expedida por el Departamento Nacional de Personal de la CNSS. (para los cargos de promoción interna).

El concurso se calificará de acuerdo al Reglamento vigente de Concurso de Méritos del Colegio Médico de Bolivia (R.S. Nº 191684 de 30-X-79).

Los postulantes podrán presentar sus documentos en las respectivas Jefaturas Médicas regionales, teniendo como plazo, 20 días hábiles a partir de la fecha de la presente publicación por prensa.

La Paz, Junio 13 de 1983.

USTED NECESITA UN MILLON DE PESOS



...para su anticrético

Obténgalo con el sistema CREDICAPITAL de CIBOSI

Para un capital de:	Cuota mensual:
UN MILLON DE PESOS	
$b. 1.000.000.-	$b. 29.000.-

40 meses plazo y sólo 0,4 % de interés mensual

CIBOSI
Compañía Boliviana de Sistemas

LA PAZ Calle Bolivar 1325 al lado de la Renta. — ORURO Calle Adolfo Mier 931 — SANTA CRUZ Calle La Paz 259

PRESENCIA

Director: Huáscar Cajias K.
Co-Director: Armando Mariaca Y.
Jefe de Redacción: Mario Maldonado V.
Gerente: Gustavo Pabón R.

Juan Pablo II en su patria

El entusiasmo con que los polacos han recibido al Papa Juan Pablo II ha sido extraordinario y llama la atención por varias razones.

El aspecto más sorprendente consiste, sin duda, en que haya una vida espiritual y religiosa tan vasta y profunda, allí donde, desde hace casi cuarenta años -dos generaciones- se ha implantado un régimen que ha hecho lo posible por combatir a la religión y por dar todas las facilidades a las actividades antirreligiosas, de un ateismo militante.

No se trata simplemente de un renacimiento católico moderno sino de que el pueblo considera que su fe es elemento de toda su vida, incluyendo lo político y lo económico. Hay datos que muchas gentes ignoran. Por ejemplo, que el número de vocaciones religiosas es tan elevado en Polonia, que ese país ya ha enviado misioneros a otros, por ejemplo, a Bolivia.

Se han dado varios argumentos para explicar lo ocurrido. Así, se ha dicho que los polacos no pretenden alzarse contra un gobierno marxista sino contra algunas prácticas del mismo y que eso prueba que un sistema de gobierno, inclusive si es ateo, cuando busca la justicia social, favorece el cristianismo y la religión, en general. Para otros, por el contrario, el cristianismo es seguido precisamente como el medio más apto para refugiarse y defenderse ante los abusos del materialismo ateo. Se ha señalado, además, que la iglesia polaca tiene, ahora más que nunca, un profundo sentido popular.

Pueden repetirse esos argumentos y otros; lo evidente es que el hecho existe. Lo que queda relativa en la incertidumbre es si en los demás países comunistas no se han producido fenómenos semejantes: que se tornarán visibles apenas se levanten los velos de la represión, como ha sucedido en Polonia. Nada raro sería que, como en este último caso, comprobemos que la espiritualidad y religiosidad en las naciones comunistas son más vastas y profundas -aunque sufra los rigores de la represión- que las que existen en el occidente donde hay, en muchos aspectos, una honda crisis de la fe.

La evolución religiosa polaca se ha basado también en que allí, el catolicismo está estrechamente ligado con la libertad, con la nacionalidad y con los derechos de los trabajadores.

La Iglesia es la que impulsa, con un maravilloso equilibrio entre la presión y la prudencia, hacia una liberalización del régimen. Es evidente que no se han alcanzado todas las metas deseables y que hay fuerzas internas y externas que se oponen a detener las presiones de la dictadura; pero, pese a ello, ya se ha avanzado mucho sobre todo, los ciudadanos corrientes han perdido el miedo y las dificultades se han dado cuenta de que es imposible el retorno al pasado ultrarrepresivo.

El polaco sabe -ahí está toda la historia para recordarlo- que el catolicismo es uno de los caracteres de su patria, que le ha facilitado conservar su personalidad nacional y resucitar cuantas veces ha sido necesario. La afirmación nacional es allí también una afirmación religiosa y, más concretamente, católica. Esta convicción no pretende desembocar en nuevas guerras de religión. Supone simplemente, por un lado, una comprobación de hecho y, por otro, la apertura ecumenica y fraterna.

Por fin, hay que recordar que ha habido varios hechos coincidentes -es difícil hablar de casualidades- la elección de Juan Pablo II, el primer papa no italiano desde hace más de cuatro siglos, el primer Papa polaco, el primer Papa que visita a Polonia, la creación del sindicato Solidaridad, la unificación del pueblo que concluye venciendo la resistencia del gobierno, etc. La Iglesia ha apoyado a el sindicato porque es representante libre de los derechos de los trabajadores. Pero que es también mucho más.

A todo eso se debe la cordial y esperanzada bienvenida que el pueblo polaco ha vuelto a dar a Juan Pablo II; es que, se advierte que, detrás de los derechos del pueblo, como su soporte e impulso, se ha la religión.

En torno a la impunidad

Por Rodolfo Salamanca L.

Se puede hablar de juicios de responsabilidad, peculados, contratos onerosos, malversaciones, sistemas ingeniosos de hacer dinero, coimas burdas, denuncias de contrabando, enriquecimiento súbito y muchas similares actividades surgidas a manera de nuevas profesiones lucrativas. Y se puede escribir acerca de sus sobresalientes manifestaciones y representaciones. Pero hay veces incurrir en deplorable desperdicio de tiempo, y no porque aquellas especialidades técnicas no sean reales. Lo son, sin lugar a dudas, y su nomenclatura, ya numerosa, invade nuestro lenguaje ordinario de todos los días, según se desprende de los epígrafes de los materiales de la prensa nacional y el contenido de sus notas informadoras y, en algunos ejemplos, desinformadoras.

Los actos ejecutados por los nuevos profesionales, y los hay de todas las edades, surgen sorpresivamente en la crónica de los medios de comunicación social, en párrafos de los manifiestos políticos, en planfletos anónimos mimeografiados, en el chisme de los corros de café y bar y a veces en publicaciones de la prensa extranjera. Cuando los hechos comentados —o repudiados— se hacen notorios y vehementes, aparecen en el escenario nacional acusadores y acusados, cada cual con abundante bagaje de epítetos y adjetivos que se lanzan recíprocamente como dardos de filos muy finos. En el momento en que cargos y descargos ocupan la actualidad, porque estos debates han de ser necesariamente estridentes. Para distracción de desocupados y ociosos, el periodismo o algunos periodistas, o quienes se dicen tales, toman parte en las aparentes inquisiciones de dilucidación de la verdad. Lo más seguro, empero es que den paso a comunicados, solicitadas, réplicas, dúplicas, en que danzan donosos razonamientos, certificados de buena conducta, documentos inverosímiles, sellos, firmas. El crepitar del fuego de este incendio tiene mucho de luminarias de artificio.

Sin embargo, no es tan simple este juego de ataques y defensas. Se pone en tela de juicio la conducta de pocos o muchos ciudadanos. Los rudos que dudan de la rectitud de algunos hombres, pueden llamarlas equivocaciones —que así también se nombra a estas actividades novísimas y progresistas — merecen la fulminante contestación de los aludidos o presuntos aludidos. Estallan éstos en arranques de cólera e hilvanan interminables cargas argumentales para apabullar a quienes, con razón o sin ella, burgan impunemente la vida privada y la honra ajena. Aprovechan la coyuntura para hacer relucir antecedentes familiares, vínculos con añejas tradiciones proceras consagradas al servicio público —vale decir, la burocracia en sus distintas escalas—, títulos que olvidan los envidiosos, acaso porque no pueden exhibir similares ejecutorias. Y ante este despliegue de batallas verbales, el lector desprevenido que cada día compra su periódico, ya no puede distinguir quiénes son los culpables y quiénes los culpadores.

Cuando las acusaciones tocan a políticos civiles y militares que pasaron por los escaños de gobierno, se emplea una jga usual terminología. Los actos cuestionados se llaman errores, ligeros excesos de poder y autoridad, cometidos por ignorancia o por el consejo de asesores letrados. Los actores, como es ya sabido, no creen haber hecho nada malo; pero otros observadores los reputan protagonistas de daños económicos contra el país y la colectividad, perpetrados por otros variadísimos motivos. Se dice entonces que esos hechos —los que están en la esfera de acción de las nuevas profesiones lucrativas— hieren los sentimientos populares y son profundamente inmorales. Se suele sostener que caen también en el campo penal. Pero aquí surgen, a redopelo, los óbices, los recursos, las interpretaciones, las excepciones que los presuntos culpados sustentan, y también algunos etcéteras que afectan a la población. Porque la colectividad se siente todavía, en el viejo sentido de los usos y valores, honrada en todo lo que puede esperarse que lo sea un ente colectivo innominado y anónimo, que es inocente.

Hay que admitir que no faltan escépticos, descreídos de acusados y acusadores y jerarquías institucionales. No se dejan enredar en prolijos hilos de telaraña. Conocen el significado de la honestidad en vertiginoso derrumbamiento. Y piensan que esa caída es tan general, que ya no es indispensable demolerla en innocuos ejercicios retóricos. Evidencias, documentos se toman, según los descreídos, como baratija. Y ocurre que verdad y lógica son valores pasados de moda que ahora quedan en el albañal.

La resonante elocuencia de las escaramuzas infecta, huele mal y pasa. El lapso de su actualidad no es largo ni permanente. Es casi siempre un chaparrón pasajero. Y nadie se cura de que pudieran quedar resabios, memoria o rastros escritos del estrépito. Después de columnas, recuadros o páginas impresas en los periódicos, se aquietan las aguas. Y aquí no pasó absolutamente nada. Los actores culposos quedan tranquilos y se recogen a sus domicilios con la satisfacción de haber pulverizado a sus oponentes. No importa lo que hubiesen hecho. Y mientras el escándalo promovido se convierte en poco de ayer, para los hombres comunes, todo eso se mueve en el inmenso territorio de la impunidad. Y esta es, quiérase o no, la actualidad que vuelve, que se repite, se reproduce, con fertilidad asombrosa.

Luego de la contumelia, vienen el olvido, la complacencia y el silencio. Y con él parecen rehabilitarse honestidades desportilladas, honras parchadas con chafallos. Y detrás de todo suele aflorar el resultado fecundo de aquellos actos: inversiones en muebles, residencias en el exterior, y, como el dinero es lo único que no puede ocultarse, casas bien alhajadas, ostentación. Y, sobre todo, la más prístina honradez. Y es que hay que reconocer que actúan novísimas modalidades profesionales que trastruecan la escala de valores de ayer y anteayer. Porque el tiempo en que vivimos no está para anacronismos.

"Profundizar" la democracia finalmente hasta "perforarla"

Por Hugo Alfonzo Salmón

La verdad filosófica es una sola, pura y neta. La verdad humana es múltiple, pluralista, dúctil, maleable, estirable y encogible, al gusto de cada cual. De ahí que puedan haber tantas verdades como opiniones en la democracia. Pero lo complejo es tener más de una verdad, lo que frecuentemente ocurre en la politiquería. En esta abundan los hombres de dos o más caras. Entonces la verdad se torna mundana, en su acepción más baja, lindante con lo impúdico o mezclado con lo impune.

Lo malo es que no hay quien ubique o señale la verdad filosófica. Deberían ser los filósofos, pero son humanos. Debería ser la justicia, pero también es humana y hasta puede ser mundana e inmunda, si por su ceguedad queda impune, como va ocurriendo en un caso que conozco y cito como ejemplo ilustrativo simplemente: La Constitución Política, ley suprema del ordenamiento jurídico del país manda: **toda persona tiene los derechos fundamentales de vida, salud y seguridad social**, pero la Corte que conoce el asunto dispone la reposición de obrados hasta el estado de probar prácticamente que el interesado pertenece al género humano y no es extraterrestre. ¡Increíble!

Volviendo al tema diré que se simboliza la justicia como una deidad que tiene los ojos vendados para ser imparcial, que sostiene una balanza con la mano izquierda, para sopesar la razón de cada cual, y apoya su mano derecha en el pomo de una espada, con la que sancionará al culpable. Pero esta deidad de esencia divina se hace ídolo falso, estatua de barro, cuando se le introducen unos billetes en el bolsillo. Entonces la venda de los ojos se transforma en antifaz; la espada sirve para disimular la iniquidad, y la balanza, con sus platillos juntos, unidos a la barra que los sostiene, golpea en la cabeza del inocente. Entonces la justicia se vuelve inmunda, particularmente cuando por inmune queda impune.

Algo así ocurre con la democracia mal entendida. Dicen que política es el arte de gobernar, pero esto será en cuanto al gobierno en sí; pues la actividad politiquera que se desarrolla en torno a él en nuestro medio -a juicio de la ciudadanía consciente que no vive de esa actividad- la democracia resulta el arte de poner las cosas de cabeza, a fin de poder meterse unos billetes en el bolsillo, hacer del patriotismo un antifaz, tratar de conseguir que el Gobierno se sostenga apoyándose en la espada para luego echárselo en cara, mientras se le da en la testa con los platillos juntos que simbolizan la justicia.

La anteriormente expresado no quiere decir que yo opine que lo está haciendo muy bien el Gobierno actual. Tendría muchas críticas contra él, pero con la misma franqueza con que señalo esto, más que señalar acuso que es una herejía democrática la insensatez de no dejar gobernar con el pretexto de "profundizar" la democracia. Todos o casi todos los que participan activamente en política, incluyendo sus propios adherentes personales y los sectores que integran el MNRI o partidos que forman la UDP, sin excluir desde luego, a sus adversarios políticos de la oposición, le propinan golpes y más golpes y le ponen piedras en el camino, a fin de "profundizar" la democracia, a la que hemos vuelto como anhelo de un pueblo decepcionado.

Aquí bien vale la pena una aclaración de justicia. Quien más quien menos se atribuye la autoría de ese retorno; pero, la verdad escueta es que fueron los tremendos errores y latrocinios de los gobiernos militares, los que les cerraron todos los caminos, las fronteras por las que nos llegaban los suministros, trajeron las negativas a otorgarnos más créditos y la cobranza de ingentes sumas adeudadas. Todo esto hizo que las FF.AA. devolvieran el Gobierno a los civiles, a la democracia.

De otra manera, sin el poderoso auxilio de los argumentos antes señalados, el militarismo irresponsable habría continuado en el Gobierno, aun a despecho de los militares institucionalistas. Balas no habrían faltado en los arsenales ni sombras negras en la conciencia. Las FF.AA. decidieron devolver ese Gobierno y lo entregaron pacíficamente, sin un solo disparo.

Pero ahora se trata de "profundizar" la democracia" por gente ávida de llegar o participar en el poder. Para eso hay huelgas, paros, bloqueos, intervenciones, secuestros, rehenes, sindicatos expresamente prohibidos por Ley, indisciplina, anarquía, caos, pedidos y demandas imposibles de atender, en fin, todo lo que se les ocurre y antoja, sin comprender que de tanto "profundizar la democracia" se corre el riesgo de "perforarla". Entonces, por el agujero abierto, veremos cómo al otro lado de esa democracia se alistan el "golpismo sindical" para imponer la dictadura del proletariado dependiente de Rusia, y las FF.AA. por su parte, para poner las cosas en su lugar, con una nueva dictadura.

Lecturas bíblicas dominicales

La importancia de seguir a Jesús

Evangelio según San Lucas.
Un día Jesús se había ido a un lugar apartado para orar, y estando sus discípulos con él les hizo esta pregunta: "La gente, ¿quién dice que soy yo"? Ellos contestaron: "Unos dicen que eres Juan Bautista, otros Elías, y otros que eres alguno de los profetas antiguos que ha resucitado". Entonces les preguntó: "Para ustedes, ¿quien soy yo?". Y Pedro respondió: "Tú eres el Enviado de Dios". Jesús les prohibió estrictamente que se lo dijeran a nadie. "Porque, les decía, el Hijo del Hombre tiene que sufrir mucho y ser rechazado por las autoridades judías, por los jefes de los sacerdotes y por los maestros de la Ley. Lo matarán y al tercer día resucitará". Después Jesús dijo a toda la gente: "Si alguno quiere seguirme, que se niegue a sí mismo, que cargue con su cruz de cada día y que me siga. En efecto, el que quiera asegurar su vida la perderá, pero el que pierda su vida por causa mía, la asegurará".
Primera lectura: Zacarías 12, 10-11.
Segunda Lectura: Gálatas 3, 26-29.
Evangelio: Lucas 9, 18-24.

El Evangelio de hoy nos invita a reflexionar en uno de los pasajes más trascendentales del ministerio terrenal de Cristo. Está relacionado con la personalidad del Maestro, como Hijo de Dios y como el verbo divino hecho carne.

El Señor siempre buscó los lugares apartados de este mundo para comunicarse con su Padre y comulgar plenamente con El, en la plenitud del silencio universal. La oración era para El un sustento vital y la brújula que orientaba sus actos.

Luego de clamar al Altísimo Jesús preguntó a sus discípulos: "La gente, ¿quién dice que soy yo? Quería saber cual era la impresión y la imagen que los hombres se habían formado de El, durante su estadía en la tierra. Como era de esperar, la respuesta fue dispersa y reflejaba la falta de coherencia de los hombres acerca del plan divino, encarnado en la persona de Jesús. Se limitaron a decir: es Juan Bautista, es Elías o alguno de los profetas antiguos.

El Maestro que conocía muy bien las bondades del corazón humano, preguntó a sus discípulos. "Para ustedes: ¿quién soy yo? Pedro, que había comprendido el misterio de la salvación, con humildad y sencillez, repuso: "Tu eres el enviado de Dios", dando a entender que Cristo es el mediador entre Dios y los hombres, cuya misión suprema fue anunciar las Buenas Nuevas de la Redención, aun a costa de sufrir vejaciones y dolores que lo condujeron hasta la muerte de cruz, para que las Escrituras se cumplan.

El Redentor quiere que su obra sea continuada e imitada por su pueblo, hasta lograr la realización plena del Reino de los Cielos. Empero, El es justo y exigente en sus requerimientos, sobre todo cuando pone a prueba la voluntad y la fe de los hombres: "Si alguno quiere seguirme, que se niegue a si mismo, que cargue con su cruz y que me siga".

Los caminos de Dios son largos y tortuosos, requieren de sacrificio y supremo amor, exigen la anulación de ese yo carnal que todos llevamos en nuestra naturaleza. Llevar cada día nuestra cruz significa renunciar a los vanos placeres, a las mezquindades y a todo aquello que no guarda relación con la vida auténtica, pura y renovada. Cargar la cruz también implica renunciar a lo personal y ser solidario con el sufrimiento y el dolor de nuestros hermanos que padecen persecuciones y privaciones por amor de Dios.

La parte final de este Evangelio muestra claramente la importancia que tiene el mundo de las apariencias y el mundo de las verdades. La tierra y el cielo, lo perecedero y lo eterno. Por ello el Maestro aseveraba que para ganar la vida eterna es necesario perder, superar y sublimar esta vida mundanal. Ser nuevos hombres, con nuevas actitudes, y renovadas formas de solidaridad y amor por los demás. Está escrito, el que pierde la vida por causa de Dios, asegura un situal de privilegio en el plan salvífico universal.

Este es el momento para volver a ser como los niños, puros de corazón y de espíritu, plenos de amor y de alegría, a pesar de las dificultades del momento y de las graves degradaciones humanas que nos acechan. Construir un mundo de esperanza está en nuestras manos. La importante es llevar una vida coherente con los postulados de nuestro Salvador.

Reactivación norteamericana proyecta dudas en finanzas del Tercer Mundo

Por Deodoro Roca
Especial de IPS

Madrid.- La reactivación económica norteamericana se afirma tras el aumento de la producción industrial en mayo, por sexto mes consecutivo, pero persisten dudas sobre su continuidad en 1984, y su efecto sobre otras economías, especialmente en el Tercer Mundo.

El aumento de 1,1 por ciento referido recientemente por la reserva federal (Banco Central), aunque menor que el 2 por ciento registrado en abril, permite prever un crecimiento sostenido hasta fin de año, pero proyecta posibles cuellos de botella financieros y análisis encontrados sobre su "efecto locomotora" en el comercio internacional y la situación del Tercer Mundo.

Los economistas coinciden en el pronóstico positivo para la producción industrial norteamericana para los próximos seis a nueve meses y esperan crecimientos de 6-7 por ciento, pero muestran dudas sobre su fortaleza más allá de ese plazo.

Entre otros problemas, precisan que la reactivación aumentará los requerimientos financieros de las empresas para expandirse, pero prevén cuellos de botella dados los altos tipos de interés y la competencia por esos recursos que presenta el Tesoro norteamericano, afligido por un abultado déficit fiscal, en el marco de una política monetaria severamente antiinflacionaria.

Por otro lado, el rezago con que la reactivación afectará al comercio internacional, sobre todo a las materias primas del Tercer Mundo, puede desdibujar su efecto si los cuellos de botella llegan antes.

Tanto el análisis de la reserva federal como diversos pronósticos de firmas privadas europeas y norteamericanas coinciden en que la mayor producción obedece sobre todo a la reducción de "stocks", inducida por un repunte en la demanda de bienes de consumo duradero, especialmente automóviles, contraída desde el año pasado.

Sin embargo, no creen que se mantenga al ritmo de abril, el más alto de los últimos ocho años, ya que la reposición de bienes durables estaba sumamente contenida y el salto experimentado fue más bien la primera ola de un aluvión.

De tal suerte, estiman que los valores de mayo reflejan más fielmente la tendencia. Algunos de los analistas ponen énfasis en las necesidades financieras que acarreará la reactivación para puntualizar los peligrosos desequilibrios.

Con el crédito muy caro, la demanda se contrajo el año pasado pero repuntó con la relativa baja de los tipos de interés registrada en el último trimestre, estancada luego y con tendencia a subir nuevamente.

Esta tendencia se enmarca en la política de altos tipos de interés para contener la masa monetaria por parte de Washington. Con ese marco, el déficit fiscal (200 mil millones de dólares anuales para el bienio) presionará duramente sobre los mercados financieros, restando o encareciendo el crédito para los privados a expensas del tesoro.

Estos analistas temen que el fenómeno frene las expansiones empresarias que la reactivación exigirá, contrayendo la oferta y presionando sobre los precios, o que vuelva a aplastar la demanda y encarecer el costo financiero para los consumidores.

Un tercer efecto que apuntan es que el mayor costo financiero afectará también la capacidad productiva y exportadora de los países del Tercer Mundo, ya castigados por el endurecimiento de los mercados financieros a raíz de los altos tipos de interés y las crisis de endeudamiento.

De frenarse el ritmo de la recuperación norteamericana, sostienen algunos expertos, el efecto locomotora en el que se cifran tantas esperanzas en los países en desarrollo puede no materializarse.

Explican esta posibilidad señalando que la reacción del comercio internacional a la reactivación norteamericana está lejos de ser inmediata y automática, presentando un rezago que varía según los países, rubros y estimaciones entre 10 y 18 meses.

El rezago, anotan, tiene directa relación con los "stocks" (reservas) de materias primas acumulados durante el período recesivo por Estados Unidos, con los desequilibrios entre diversos sectores de insumos importados y con la necesidad de Washington de frenar su importante déficit comercial, que induce a una política crecientemente proteccionista.

No obstante, las opiniones de los analistas distan de ser unánimes en este aspecto, como indica la fuerte confianza puesta en la reactivación norteamericana en la mayoría de los planes de recuperación de balanza de pagos puestos en marcha en América Latina.

Estos programas buscan generalmente asegurar, mediante refinanciaciones a mediano plazo y nuevos préstamos, corrientes de liquidez externa que eviten colapsos mientras llega una reactivación general de la mano de la recuperación del comercio exterior.

Los economistas del Fondo Monetario Internacional y numerosos otros, tanto en países industrializados como en desarrollo, consideran que no hay otra posibilidad que esperar que continúe la reactivación en Estados Unidos.

Estiman que necesariamente "tirará" del resto de las economías, con ritmos que pueden variar, sin que los desequilibrios y cuellos de botella salgan de lo estrictamente sectorial, no afectando al conjunto ni produciendo retrocesos significativos.

La mitad del mundo subdesarrollado podría ser incapaz de alimentarse

Por Paul Harrison
Especial de IPS

NUEVA YORK.- Más de la mitad de los países en desarrollo no pueden alimentar a su población si cuentan únicamente con su producción agrícola hacia el año 2000.

Así lo señala un nuevo estudio de las Naciones Unidas sobre la capacidad productiva de las tierras de cultivo del Tercer Mundo, y del que se hace eco el informe de 1983 sobre el "Estado de la población mundial" del Fondo de Naciones Unidas para Actividades en Materia de Población (FNUAP).

Hacia el año 2000 habrá 65 países con agricultura de subsistencia, que contarán únicamente con su producción agrícola para el suministro de alimentos, por lo que es muy probable que no puedan satisfacer sus necesidades alimenticias de la población.

En América del Sur, la situación resulta más desahogada, pues sus países pueden producir suficientes alimentos para su población. Ahí la gente vive debido a la mala distribución de los recursos y de la población.

Africa, en cambio, será uno de los continentes más afectados: 31 de sus 50 naciones tienen problemas en este sentido.

Es en probable que las dificultades más graves surjan en el Africa subdesarrollada, donde 16 de los 36 países de la región serán autosuficientes en alimentos, y ello a costa de utilizar todo tipo de métodos de cultivos excepto los más avanzados.

El objetivo del estudio es calcular la población potencial que podría ser alimentada contando con la capacidad productiva de las tierras de cultivo de los países en desarrollo.

La investigación que incluye mapas detallados de suelos y climas en 117 países en desarrollo, fue realizada por un equipo de la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación y financiada por el FNUAP.

En cada caso, se estudió el cultivo alimentario con mayor rendimiento en calorías y la producción potencial a tres niveles de intensidad de explotación agrícola.

Estos tres niveles se clasificaron en "bajo", "intermedio" y "alto" de acuerdo con la combinación de factores de producción utilizados como fertilizantes, plaguicidas, nuevas semillas y métodos de conservación del suelo.

El nivel "bajo" correspondería a la explotación del campesino que cultiva alimentos para sus propias necesidades diarias.

El "intermedio" sería similar a la explotación y los métodos de cultivo utilizados por un agricultor medio que vende una parte de sus productos y se esfuerza por aumentar los rendimientos.

El nivel "alto" sería, más o menos, el equivalente al de la explotación agrícola altamente intensiva corriente en América del Norte. La mayoría de explotaciones agrícolas de los países en desarrollo se pueden situar entre los niveles bajo e intermedio.

Si se emplearan sólo bajos niveles de insumos, las tierras de cultivo de 65 países no producirían alimentos suficientes para su población estimada, en el año 2000.

Más de la mitad de dichos países no lo lograrían ni siquiera adoptando métodos de cultivo de nivel intermedio. Y 19 de ellos seguirían en una situación crítica, incluso con medios de explotación agrícola óptimos.

Tal conclusión pesimista se basa en el supuesto de que se explotará toda la superficie cultivable y que ésta se dedicará por completo a la producción de alimentos. No se contempla el cultivo de otros productos como cultivos de otros productos, ni siquiera leña, café, algodón, ni siquiera leña.

En el caso, sumamente improbable, de que se emplearan métodos de cultivo intensivos de alta tecnología en toda la superficie agrícola disponible, no habría problemas alimentarios en ninguna parte del Tercer Mundo y se producirían alimentos suficientes para una población global varias veces superior a la estimada.

Hoy día se producen alimentos suficientes para la población mundial actual. El problema consiste en que no siempre la población necesitada se encuentra allí donde hay alimentos.

Los alimentos no cruzan fácilmente las fronteras, salvo que el país que los necesita tenga dinero suficiente para pagarlos y cuente con sistemas adecuados de almacenaje y distribución. Por esta razón puede haber simultáneamente montañas de mantequilla sobrante en Europa, enormes excedentes de granos en Estados Unidos y hambre en Africa.

La amenaza más grave se cierne sobre las zonas de temperaturas extremas, bajo la influencia de los climas más secos y fríos. Las regiones más húmedas, cálidas, próximas al Ecuador, podrían alimentar varias veces a sus poblaciones estimadas siempre que se emplearan adecuados métodos de cultivo y de conservación.

Africa, contando sólo con una agricultura de subsistencia, podría alimentar a una población de 1.250 millones de personas. Se estima que la población total del continente alcanzará los 2000 millones de habitantes antes de estabilizarse.

Si se pudiera elevar el nivel de explotación agrícola al estadio intermedio en todo el continente sería posible alimentar a unos 4.500 millones de personas, pero, aun así, 12 de los 51 países africanos seguirían en una situación deficitaria.

Si se consideran regiones globales, la que se halla en situación más crítica es la región comprendida por los países de Asia Suroccidental, debido sobre todo, a la escasez de lluvias incluso con métodos de cultivo intensivos, 12 de sus 17 países se hallarían en situación deficitaria en el año 2000.

Los resultados del estudio plantean cuestiones de largo alcance en relación con los desequilibrios entre la población y los recursos de todas las regiones analizadas.

Incluso en países con capacidad productiva para alimentar a sus poblaciones, será necesario que los campesinos tengan acceso directo a la tenencia de las tierras de cultivo o que cuenten con los ingresos suficientes para comprar alimentos. Si no, pasarán hambre por muchos alimentos que se produzcan en el país.

Los países que cuenten con una producción agraria insuficiente para alimentar a su población deberán desarrollar sus métodos de cultivo al máximo posible. Algunos tienen la suerte de poseer recursos minerales e industriales capaces de generar ingresos para importar alimentos.

La incertidumbre

Por René Gómez-García

La incertidumbre es uno de los elementos más perniciosos para el desenvolvimiento normal de la economía. En un famoso artículo aparecido en 1936 en el Quarterly Journal of Economics, John Maynard Keynes explicaba que el meollo de su teoría consistía en destacar la importancia de la incertidumbre en la determinación de las categorías económicas. La importancia que hay adquirido desde entonces las políticas fiscales y monetarias y la planificación responden a un intento consciente de contrarrestar esa falta de certeza. Por ello, resulta particularmente dañino cuando esas políticas en vez de disminuir la incertidumbre la acrecientan.

En un primer año del gobierno nuevo, como el que tenemos, aumenta necesariamente las dudas sobre el futuro de la economía y en un país como el nuestro, cuyo sector externo depende de un solo mercado, el estaño, la vulnerabilidad se incrementa cuando este último se desestabiliza. Estos factores no pueden ser controlados por las autoridades gubernamentales, y enfrentan resulta, de por sí, una tarea difícil. Pero cuando a ellos se añaden elementos de incertidumbre provocados por la acción u omisión de quienes tienen la responsabilidad de dirigir los destinos de la nación puede provocarse una acumulación de hechos que afecten negativamente la actividad económica futura de manera casi irreversible.

A partir de la adopción del plan de economía de guerra y su correctivo, las políticas económicas del gobierno han aumentado, de manera creciente los factores de inseguridad en el área económica. En efecto, no se ha determinado aún el alcance del régimen de cambios diferenciales, el cual ha estado sometido a alteraciones frecuentes en su cobertura y en los procesos administrativos para llevarlo a la práctica. El mercado libre se disparó al empesar a funcionar, luego lo hizo en medio de un completo desorden; hoy no sabemos el costo del dólar del día de mañana. El papel de la banca privada en el mercado cambiario, al igual que el de las casas de cambios, aún no han sido definidos, lo que podría dar origen a la aparición de un mercado super-negro, mucho más incontrolable.

Un factor importante para los titubeos en la política cambiaria es el lento avance en el proceso de refinanciamiento de la deuda externa. A finales del año pasado, se iniciaron conversaciones que prometían ser definitivas al respecto. Pero la falta de conocimiento del monto de la deuda, la carencia de un programa de ajuste por parte de nuestras autoridades y la irresolución para someter una propuesta seria a los acreedores, han provocado que la incertidumbre sobre el futuro de la economía nacional se haya extendido del ámbito nacional al ámbito internacional, más acentuadamente que el que existía en el pasado.

Dentro del mismo contexto, la actitud ambigua de Bolivia respecto al Fondo Monetario Internacional ha sido otra causa de perplejidad. El doble temor a negociar un programa con la autoridad monetaria internacional por un lado, y a las consecuencias de no hacerlo, por el otro, retrasa las decisiones con respecto al refinanciamiento y a la determinación de la política cambiaria.

A lo anterior, habría que añadir que, a pesar de que se ha logrado una mayor unidad de

(Pasa a la pág. 4)

Retirada de tropas cubanas de Angola podría concretarse el próximo otoño

LISBOA, 18 (EFE).- La retirada de las tropas cubanas en Angola puede concretarse para el próximo otoño, informó hoy el semanario lisboeta "O Jornal".

El periódico cita una fuente francesa, próxima al presidente François Mitterrand y "ligada al grupo de contacto occidental para la solución del problema de Namibia".

Según la fuente mencionada, el trabajo del grupo de contacto, integrado por la República Federal Alemana, Canadá, EE.UU., Francia, y Gran Bretaña, "ha terminado en lo esencial".

Los negociadores preparan ahora el período que seguirá de inmediato a la retirada de las tropas cubanas.

Los preparativos incluyen la formación de una fuerza multinacional, de la que formaría parte Portugal, encargada de velar por la aplicación y cumplimiento de la resolución 435 de las Naciones Unidas: "Alto el fuego y organización de elecciones en Namibia".

La semana pasada, fuentes diplomáticas informaron desde Bonn que EE.UU. y Angola habían llegado a un "sustancial grado de entendimiento" sobre la retirada de las tropas cubanas, calculadas entre los 18 y 25.000 hombres.

Las autoridades de Luanda admitieron que había habido contactos con Washington, e incluso algunos progresos pero se niegan a vincularlos con la retirada de los cubanos.

Para Luanda, la presencia de esas tropas es cuestión de exclusiva competencia interna, pues las solicitaron las propias autoridades angolenas para defenderse de sus enemigos internos y externos.

Así se expresó el pasado martes en Madrid el ministro de Asuntos Exteriores de Angola, Paulo Jorge, que llegó a mostrar su "irritación" porque se intente presentar la retirada de las tropas cubanas como una contrapartida al establecimiento de relaciones entre Luanda y Washington.

Al margen de esta doble operación de política internacional, el semanario lisboeta anuncia que se prepara un espectacular cambio en la política interna de Angola.

Denuncian a EE.UU. por intento de controlar política israelí

WASHINGTON, 18 (EFE).- El primer ministro israelí Menajen Begin, visitará oficialmente Estados Unidos a fines de julio, en un momento en que este país multiplica sus esfuerzos para que Israel no pierda la paciencia y haga alguna "acción desesperada" en El Líbano.

Fuentes norteamericanas e israelíes informaron hoy de que las dos partes están trabajando sobre los detalles de la visita, que será anunciada oficialmente en los próximos días.

El anuncio coincide con la multiplicación de los contactos diplomáticos ante el temor de que Israel pierda la paciencia por los continuos ataques contra sus tropas y realice una retirada parcial del sur del Líbano. Lo que de hecho significaría la partición del país.

150 policías en acción contra el...

(Viene de la Pág 1)

que buscan "la culminación total del plan para erradicar el narcotráfico de Bolivia".

En primer lugar, se confirma que en el pasado estos grupos actuaron con "évidente respaldo de órganos del estado" y se sugiere que "aún se mantienen algunos contactos que podrían desviar las investigaciones". Las investigaciones buscan "desmantelar totalmente las bandas de narcotraficantes y lograr el apresamiento de sus principales cabecillas".

La labor se ejecuta con la cooperación de varios organismos policiales internacionales que "recopilaron antecedentes en gran parte de los países americanos afectados por este mal".

TRIANGULO LIBRE

Según las investigaciones, la acción del narcotráfico se concentró, en el último tiempo, en el llamado "triángulo libre" que forman las poblaciones de Santa Ana, Reyes y San Borja, donde existen varias pistas de aterrizaje clandestinas en las que operan libremente las avionetas de los narcotraficantes.

En esos puntos, se comercializa coca y se procesa sulfato de cocaína, que se traslada a otros países para su refinación.

En el informe, se mencionan dos pistas que serían utilizadas con frecuencia: a las que acude Roberto Suárez Gómez para sus consultas médicas y "en casos, para prolongados descansos".

Se hace notar también que Suárez y algunos de sus principales seguidores "visitan con frecuencia las poblaciones de San Borja, Reyes y Santa Ana, donde circulan libremente".

Ese fue el caso que se registró entre el 5 y 13 de junio, cuando Suárez llegó en su propia avioneta acompañado de guardaespaldas a bordo de dos avionetas y se presentó en fiestas sociales. "Al término de una de esas fiestas, ordenó a sus guardaespaldas que citen a los empleados de la agencia del Banco del Estado a quienes les pidió que le entregaran todo el dinero que tenían en su caja fuerte".

Según las investigaciones "la actitud de Suárez parece destinada a lograr notoriedad pública y el apoyo de los pobladores que "ven con simpatía sus gestos de solidaridad con gente de pocos recursos". Se confirmó que en San Borja y otras poblaciones, "regaló dinero a varias personas".

UN CENTENAR DE NARCOTRAFICANTES

Las investigaciones han establecido también que en Bolivia operan aproximadamente un centenar de narcotraficantes que han sido clasificados en tres categorías: grandes, medianos y pequeños.

Los apresamientos e incautación de cocaína, "generalmente comprenden a los pequeños, porque los grandes cuentan con medios suficientes para eludir la vigilancia policial".

"Muchos de los que inicialmente aparecían como colaboradores de los grandes terminaron formando sus propias redes; ahora, se encuentran entre ellos. Suárez es sólo uno de los aproximadamente cien narcotraficantes que operan en Bolivia".

"Se da el caso, incluso, de que las diferentes bandas se disputan el apoyo de algunos sectores, llegando a proporcionar datos precisos sobre las acciones de sus enemigos".

Los investigadores descubrieron así un plan que habría propuesto una de las redes a las autoridades bolivianas para "disminuir o erradicar la producción de coca".

El plan se basa en que, de acuerdo con las reglas económicas internacionales "son los consumidores los que terminan definiendo precios y producción".

Sostiene ese plan que "los productores de cocaína harían disminuir radicalmente la producción de coca en cuatro años, a través de compras que rebajarían paulatinamente, hasta prescindir totalmente de la producción".

"En el primer año, se compraría toda la producción; el segundo, el 75 por ciento, el tercero, el 50 por ciento y el cuarto, el 25 por ciento. Y al año siguiente, se dejaría totalmente la compra".

El plan señala también que "aún en el caso de que los planes de erradicación de los cultivos de coca tuvieran éxito, ya se ha descubierto una nueva hoja que se produce espontáneamente en las estribaciones cordilleranas: el guaraguara, una mata que da un alcaloide de aproximadamente el 80 por ciento, casi similar al de la coca que es de 90 por ciento.

Una jornada...

(Viene de la Pág 1)

comenzó a gritar la gente. "¡Queréis que me acerque más?", preguntó el Papa, mientras descendía las escalinatas donde se encontraba su silla, quedando al final por debajo del propio altar, donde intentaba comenzar su mensaje de amor a la juventud.

"Es bueno que estéis tan juntos porque se estás tan caliente y no es un chiste", dijo ante las risas de la multitud en referencia al frío que comenzaba a sentirse en la noche de Czestochowa.

"Me acuerdo que fue muy diferente en junio de 1979 (jornada de intenso calor), aunque vosotros no porque eráis demasiado jóvenes", prosiguió entre las protestas de los presentes que comenzaron a gritar "Estábamos aquí". "Está bien, os creo", concluyó el Papa.

A continuación dirigió su mensaje a los jóvenes a los que dijo en su inicio, que este encuentro debía estar marcado por la calma y la dignidad, e insistió: "Es un encuentro litúrgico con María".

Al final del acto se izaron algunas pancartas del disuelto sindicato "Solidaridad", cuyo logotipo estaba presente en la mayoría de los emblemas, que se veían entre la multitud, y con el himno patriótico polaco "Dios devuélvenos la patria libre" se retiró Juan Pablo II que sin duda había vivido, hasta ahora, su jornada más emotiva en Polonia.

La incertidumbre

(Viene de la Pág 3)

criterio en la conducción de la política oficial, aunque errada, aún persiste la posibilidad de nuevos enfrentamientos entre los responsables de las políticas fiscales y monetarias, más por desconocimiento del fenómeno económico que vive la nación que por cualesquiera otras causas.

Por otro lado, las consecuencias de las políticas seguidas crean nuevos factores de inseguridad. Sus efectos sobre el nivel de precios, la solvencia de la empresa privada y la paz laboral aún no se han sentido ni remotamente; pero no cabe duda de la importancia que tendrán sobre la vida nacional en los próximos meses.

Este cuadro exige que se tomen decisiones de importancia en las próximas semanas. Algunas de ellas son difíciles de adoptar y requieren del valor y la visión de estadistas que coloquen las necesidades del país, por encima de consideraciones sectarias o circunstanciales. Son decisiones de urgencia que no pueden esperar un largo período de discusiones, pero que se verían facilitadas por un acercamiento de todos los sectores representativos del país, consenso, y por una toma de conciencia de los responsables sobre las funciones de gobierno que le han sido encomendadas.

En la acción y en el debate político en ocasiones es útil desconcertar al adversario y puede llegar a ser una muestra de habilidad. Pero no así en el manejo del desarrollo económico del país, tanto por el efecto pernicioso de la falta de certeza que ya hemos señalado, como por el hecho de que en este campo no existen adversarios sino el objetivo común de mejorar la producción, la productividad y el crédito internacional de Bolivia.

Gestionan contribuciones para ayudar a refugiados palestinos

NACIONES UNIDAS, 18 (EFE).- Una contribución adicional de ocho millones de dólares pidieron varios países para ayudar a los refugiados palestinos.

El proyecto de resolución fue entregado anoche al Consejo de Administración del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD), que hoy por la mañana se reúne de nuevo para tratar este asunto y otros que quedaron pendientes.

Introdujo el proyecto de resolución Pakistán con el apoyo de Mali, Mauritania, Túnez y Yemen quienes hacen un llamamiento a los gobiernos y organizaciones no gubernamentales (ONG) para que suministren esa ayuda especial de 8 millones de dólares.

El proyecto de resolución, que no ha salido todavía como documento, quiere aplicar esa ayuda especial al tercer ciclo de programación para los años 1985-1986.

Biografía del nuevo presidente de la Asamblea popular china

PEKIN, 18 (EFE).- Peng Zhen, elegido hoy nuevo presidente de la Asamblea Popular China, nació en la provincia de Shanxi, en el este del país en 1902.

Hijo de unos campesinos pobres, no fue a la escuela media hasta los 21 años en que se unió a la Liga de la Juventud Comunista.

Al año siguiente se hizo miembro del PCCH y fue encarcelado durante más de una década. A la salida de la cárcel le fueron encomendadas tareas organizativas y sirvió como comisario político.

En 1945 fue nombrado por primera vez miembro del comité Central del PCCH y en 1949, miembro del Comité Nacional de la Conferencia Consultiva Política del Pueblo Chino (CCPPC).

Fundada la República Popular, el 1 de octubre de 1949, fue elegido miembro del Consejo de Administración del Gobierno Central y vicepresidente del Consejo Legislativo y Político.

En 1951 fue elegido Alcalde de Pekín y miembro del buró político del PCCH, en sesión extraordinaria.

En 1954 se creó la Asamblea Popular Nacional (APN) y Peng apareció como vicepresidente y secretario general de su comisión permanente.

En 1956 fue nombrado miembro del Secretario del PCCH y en los años siguientes cabeció varias delegaciones chinas a distintos países comunistas.

Pero la revolución cultural acabó con la carrera política de Peng, quien después de varios sesiones de crítica desapareció de la escena en diciembre de 1966 y hasta ahora no tuvo ninguna actuación pública.

En ese año fue nombrado en diferentes sesiones extraordinarias, miembro del buró político del PCCH, vicepresidente de la V APN y director por Pekín, así como presidente de la Comisión Legal, y control del Comité Permanente de la APN.

Presidente libanés insta a referéndum sobre la lealtad al gobierno central

BEIRUT, 18 (AP).- El presidente Amin Gemayel instó hoy a la celebración de un referéndum patrocinado por la Liga Arabe con el fin de determinar la lealtad al gobierno central de los habitantes de territorios libaneses ocupados por el ejército de Siria e Israel.

La propuesta estuvo contenida en una entrevista publicada en la edición de hoy del semanario "Al-Majallah".

"Deseo que la Liga Arabe efectúe el referéndum, especialmente en las regiones que están fuera del dominio libanés, para asegurar la lealtad (de sus habitantes) a todas las políticas del gobierno libanés", dijo Gemayel.

"Tal referéndum establecerá también la demanda (libanesa) unánime de que se ponga fin a la presencia ilegal de extranjeros en territorio libanés", agregó el presidente.

AVISOS ECONOMICOS

Varios

COMPRO Nicho perpetuo, teléfono 351255 (18-23/171103)

PARROQUIA Señor de la Sentencia ofrece en venta materiales de construcción, planchas de 60 x 30 para techos, fierros, madera y mármol. Las Empresas interesadas en adquirir, pueden presentar sus ofertas en la Parroquia teléfonos 300056-300143 (17-21/170947)

CASCAJO Chancado, arena corriente, piedra manzana, puesto obra, teléfono 794138 (4-5 Julio/170196)

ESTAMPILLAS compro teléfono 310332 (10-19/170686).

CONSULTORIO Psico - Pedagógico, cociente intelectual, test Ultimo para aplicar Oruro - Cochabamba 105) (10-19/170689).

VENDO LEÑA para San Juan y para estufas, teléfono 340656. (16-19/170938).

PERMUTA O VENTA taxi o camioneta, terreno con 4 habitaciones, garaje y baño en El Alto. Ref: Teléfono 811902 de Hrs. 18 a 21. (16-25/170926).

Negocios

VENDO MAESTRANZA Torneria fundición, camino a Oruro, teléfono 810418. (14-20/170783).

VENDO Ingenio de Flotación, consta de molino, acondicionador, clasificador, celdas, bomba de agua. Ref. Teléfono 342902 (17-21/170950)

Oruro

EN ORURO en anticrético doy un amplio departamento, muy apropiado para cualquier actividad comercial, residencial o industrial, como también varios depósitos amplios. Ref: Calle Sucre N° 342. (17-21/170955).

TARIJA

EN TARIJA Se vende residencial equipada, zona céntrica, por motivo de viaje. Ref: Teléfono 3879 (17-23/91433)

Sucre

EN SUCRE Se ofrece en venta o se permuta, casa quinta con teléfono y playa de estacionamiento de movilidades, lugar céntrico, con otra similar en Cochabamba. Ref. Willys Gutierrez casilla postal 339 (17-23/90827)

COCHABAMBA

EN COCHABAMBA Vendo casa sobre 1.000 m2, tres departamentos, planta baja, una cuadra Av. Ballivián, Baldivieso Ref: teléfonos 47011 - 43494 (12-21/160241)

PARA COCHABAMBA se ofrece tienda comercial muy acreditada y surtida en la mejor zona de Cochabamba. Ref: Teléfonos: 45419 y 43370. (18-19/171112).

CALACALA COCHABAMBA Vendo terreno 588 m2. Tratar Edificio Libertad. 4to. piso 408 (19-21/171117).

EN COCHABAMBA ocasión vendo por motivo de viaje casa de dos pisos por concluir, sobre 650 metros cuadrados, ubicada detrás de Quimbol. Ref: Casilla 543 José Luis Marzana. Cochabamba. (18-22/160247).

EN COCHABAMBA Antigüedad vendo automóvil Chevrolet modelo 1929, todo original en perfecto estado de funcionamiento, motor standard. Ref: Teléfono 22337 (15-19/160245)

EN COCHABAMBA Vendo repuestos geniunos para automóvil "Ford-Scort". Ref: Lanza N° N-01290 o teléfono 22220 sólo mañanas. (15-19/170902)

COCHABAMBA Imprenta en venta una Prensa offset ATF modelo Super Chief tamaño 23" x 30", guillotina "Challenge" 37" Luz, Linotipo modelo X de 2 magazines con matrices nuevas. Ref: Plaza Virrey Francisco Toledo N° 1338, casilla 3856. (18-21/170908)

COCHABAMBA Lote en venta 551 m2. a $b. 9.000.-- m2. sobre Avenida pavimentada Blanco Galindo, kilómetro 4. Dirigirse teléfono 44091 Cochabamba (15-20/170907)

PERMUTO TERRENOS en Cochabamba zona Mayorazgopor automovil, teléfono 792014. (18/171113).

SANTA CRUZ

EN SANTA CRUZ Vendo casa céntrica. Referencias Calle Seoane 566 (12-11 Julio/162648).

SANTA CRUZ venta propiedad ganadera zona San Pedro 3.000 hectáreas, se acepta en parte de pago casa y/o movilidad. Informes: Junin 177 La Paz. Teléfono domicilio 782917, Oficina 375233. (16-27/162655)..

SANTA CRUZ vendo casa sobre avenida Cañoto esquina 21 de Mayo restaurant Don Pilincho, antes Don Miguel) Superficie 700 m2. Referencias en Santa Cruz teléfono 33802 (9-18/162646).

EN SANTA CRUZ vendo amplia casa a estrenar, 5 dormitorios, 5 baños, en Av. San Martin, frente Supermercado Sian. ef: Teléfono 29091. (18-23/162653).

SANTA CRUZ Vendo casa de tres plantas, zona comercial apta para negocio, oficinas y vivienda, área construida 284 m2. ubicada sobre calle Ingavi 518, mayores informes teléfono 34249 (8-19/162645).

SANTA CRUZ vendo casa a estrenar en inmejorable ubicación de Equipetrol, calle 8 N° 25, consta de 4 dormitorios, 5 baños, de dos pisos, de lujo. Ref: Teléfono 29091. (18-23/162653).

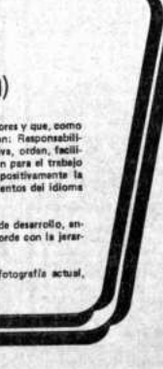
DE OCASION en Santa Cruz un inmueble céntrico con 23 piezas, lotes en Avenidas residenciales y otras casas más. Ref: Teléfono 29203. (16-20/160650).

SANTA CRUZ Vendo casa sobre Avenida Cañoto esquina 21 de Mayo. Restaurant Don Pelincho, antes Don Miguel, superficie 700 m2. Ref: Santa Cruz teléfono 33802. (9-20/162646).

SANTA CRUZ venta propiedad agrícola ganadera 750 hectáreas a 80 kms. de la ciudad, sobre carretera Norte con casa, luz y agua. Ref: La Paz: Teléfono domicilio: 782917, Oficina 375233. (16-27/162655).

EN SANTA CRUZ Vendo casa céntrica, una cuadra Hospital Petrolero. Ref: Seoane 566. (14-14 Julio/162649).

EN SANTA CRUZ Vendo chalet en zona sudeste alta, entre primer y segundo anillo, todo enlozado, 3 dormitorios y demás dependencias. Ref. Teléfono 36110 (19-20/162657).



CHALET EN VENTA

Vendo, 4 dormitorios, 2 baños, Living comedor, Escritorio, Garaje y dependencias.

Llamar teléfono 790300

1073

Para incorporar a nuestro plantel de auditores requerimos:

EGRESADOS - ESTUDIANTES DE CONTADURIA PUBLICA (AUDITORIA)

Deseamos tomar contacto con jóvenes que están dispuestos a asumir con responsabilidad la delicada labor que implica la auditoría.

El desarrollo profesional que pueden alcanzar las personas elegidas estará directamente relacionado con su desempeño. Para ello, hemos previsto asignarles, en forma planificada, tareas gradualmente más complejas, simultáneamente a un programa de entrenamiento que los capacite para el éxito en sus funciones.

Nuestro interés está orientado a tomar contacto con candidatos menores de 24 años que se hayan destacado en sus estudios superiores y que, como aptitudes personales, demuestren: Responsabilidad, precisión, decisión, iniciativa, orden, facilidad para relacionarse y vocación para el trabajo intenso. Además, valoraremos positivamente la buena presencia y los conocimientos del idioma inglés.

Ofrecemos posibilidades reales de desarrollo, entrenamiento y remuneración acorde con la jerarquía de la función.

Remitirnos antecedentes, con fotografía actual, hasta el 30 de junio de 1983.

Moreno Muñoz y Cía y Price Waterhouse

Casilla 350 La Paz
Casilla 588 Sta Cruz

MEDICINA KALAWAYA
MEDICINA NATURISTA
Dr. Toribio Tejada Valencia

Guia Profesional

MEDICOS

Dr. ALFREDO RAMIREZ TORRICO
CIRUJANO-UROLOGO. Especialización Universidad de Chile, Cirugía, enfermedades de riñones, vejiga, prostata, genitales, infertilidad - venéreas, etc. Avenida Camacho 1377. Telefonos: 357219 - 364817. Horario: días particulares de 15 a 19. Sábados de 11 a 12.

Dr. JUAN LUIS URIA IBAÑEZ
MEDICINA INTERNA. GASTROENTEROLOGIA. ENDOSCOPIA DIGESTIVA. Especialidad: Chile - Japón. Nueva dirección: Edificio "Guadalquivir" 20 de Octubre esquina Rosendo Gutiérrez. Oficina 114. Teléfonos: 353602 - 370085. Domicilio: 353348.

Dr. JUAN MARCO
MEDICO CIRUJANO - CIRUGIA ESTETICA REPARADORA. Nariz. Orejas. Párpados. Arrugas. Labios. Cicatrices. Cirugía General. Varices. Consultorio Yanacocha 300 (Nuevo Edificio Asbun) 1er. piso Oficina 101. Telef. 323803 Dom. 329845 Consultas: 4-7

CENTRO DE DIAGNOSTICO MEDICO COMPUTARIZADO
TOMOGRAFIA AXIAL DE CUERPO ENTERO. SCANNER ECOGRAFIA. SENOGRAFIA. TERMOGRAFIA.
Puerto Rico 1494 esq. Hans Kundt (Miraflores) Casilla 5930 La Paz - Bolivia. Teléfonos 323181 - 360969 Buscamóvil 810136 - 810138.
Métodos de Diagnóstico de Alta Precisión para: Cabeza - Cuello - Tórax - Abdómen - Pelvis - Columna.
Ecografía Ginecobstétrica y Abdómen.
Detección precoz de Cáncer Mamario y Uterino. Colposcopia.
Atendemos emergencias las 24 horas.

Dr. OSCAR VISCARRA ZUNA
GINECOLOGIA - OBSTETRICIA. ESTERILIDAD CONYUGAL. ESTUDIOS ESPECIALIZADOS DE DIAGNOSTICOS. ECOGRAFICOS. UL - TRASONOGRAFIA. SERVICIO A DOMICILIO LAS 24 HORAS.
Puerto Rico 1494 Esq. Hans Kundt. Telefs. 323181 - 360969
Urgencias: BUSCAMOVIL Telefs. 810136 -810138.

MEDICOS ESPECIALISTAS

POLICONSULTORIO ALAMEDA
EDIFICIO ALAMEDA PLANTA BAJA
Teléfono 366657

Dr. GERARDO ANTEZANA ALVESTEGUI
CARDIOLOGO

Dr. JORGE NUÑEZ
INTERNISTA NEFROLOGO

Dr. GERMAN VILLAVICENCIO
ENFERMEDADES RESPIRATORIAS
ENDOSCOPIA BRONQUIAL

Dr. AUGUSTO IBARGUEN
TRAUMATOLOGIA ORTOPEDIA
REHABILITACION
MEDICINA DEPORTIVA
Teléfono 312153

Dr. FREDDY FLORES RAMALLO
PEDIATRA
Emergencias 360735-810136

Dr. JOHNNY DE LA RIVA
DERMATOLOGO
PSORIASIS - HERPES GENITAL
VITILIGO - VERRUGAS - MANCHAS
CAIDA CABELLOS - VENEREAS
CRIOTERAPIA - CIRUGIA DERMATOLOGICA

Dr. JORGE RIOS ARAMAYO
PEDIATRA NEONATOLOGO
RECIEN NACIDOS - NIÑOS - ADOLESCENTES
ESPECIALIZACION ARGENTINA
ATENCION PERMANENTE: MAÑANA - TARDE
TELEFONOS 366657 - 368464
URGENCIAS 810136 - 38

Dr. GUILLERMO ROSSELL
GINECOLOGO - OBSTETRA

PSICOLOGIA

Lic. LETICIA LOO LAGOS
Estudios: Brasil
NINOS: Problemas aprendizaje - conducta.
ADOLESCENTES: Orientación vocacional
ADULTOS: Consejo Psicológico
POLICONSULTORIO ALAMEDA
EDIFICIO ALAMEDA

C.P.A.
Psicología - Fonoaudiología
Dra. Irene de Calderón
Dra. Margaret Hurtado L.
Lic. Maria Elena Lora F.
Fga. Rosario Pórcel M.
Batallón Colorados (Edificio "El Condor" 5to. piso Of. 507 teléfono 3-56416 Hs. 15 a 21.

Dr. FREDDY OROPEZA PEREYRA
INTERNISTA GINECOOBSTETRA. Embarazo. Parto Complicado. Cesárea. Cáncer Genital - Mamario. Problemática Psico-Sexual de pareja. Consultorio: Av. Camacho 1413 1er. Piso Hs. 10-12, 16-19. Tels: Consultorio: 374200. Domicilio: 378456. Emergencias: 810136. 810838.

Dr. AMPARO AZCUI
GINECOLOGIA - OBSTETRICIA.- Control prenatal, partos, cirugía ginecológica. Planificación familiar. Consultorio Edificio Alameda (planta baja) Of. 4. horas 14 -19. Teléfonos Cons. 375781 Dom. 793688

Dr. GUILLERMO SUAREZ TEJADA
CIRUJANO UROLOGO.- Cirugía y enfermedades de riñones, vejiga, prostata, genitales, venéreas, etc. Transtornos urogenitales de la infancia. Consultorio: Mercado 996 Esq. Yanacocha 1er piso horas 18 a 20 p.m. Tel. Consultorio 353968, Dom.: 784520

SUCRE
EDIFICIO "SABAG" OF. 2
Lunes - Viernes 16-20
Dr. ROGER MOSTAJO
Cirujano Gastroenterólogo - Proctólogo.
Especializado Hospital Das Clinicas San Pablo Brasil
Director Hospital Santa Bárbara

SUCRE
Dr. VALERIO CARDOZO
CIRUGIA PLASTICA - ESTETICA.- Cirugía: Obesidad, Flacidez cutánea, envejecimiento, cicatrices, quemados, electrocirugía cosmética - Dermatológica.
Edificio Sabag Oficina 2 Lunes - Viernes 15 - 19

Dr. RAFAEL ORIHUELA NICOLAU
CIRUJANO UROLOGO. Especialización Hospital Saint Joseph y Clínica Médico Quirúrgica de la Porte de Choisy. PARIS. Afecciones de próstata, riñones, vejiga, genitales, enfermedades venéreas, etc. Av. Arce Edificio Montevideo 2°. piso Hs. 18 a 20. Tel. 326183. Buscapersona 387553.

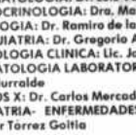
Dr. JAIME SANCHEZ OSINAGA
GINECOLOGO OBSTETRA.- Universidad Católica Chile. ESTERILIDAD CONYUGAL. - MICROCIRUGIA TROMPAS. ECOGRAFIA. Fe natal. partos. Cirugía Ginecológica. Consultorio Plaza Isabel La Católica. Edificio Fernando V. Mezzanine. teléfono 358857. Buscamóvil 810136.

Dr. VICENTE ARZE PLATA
CIRUGIA PLASTICA ESTETICA - ESPECIALIZADO EN LOS EE.UU. Consultorio: Hospital Metodista Hs. 14.30 - 17.00 Tel. 783514. Edificio "El Condor" Piso 5to. Of. 506 Hs. 17.30 - 20.00 Tel. 360581. Emergencia 810136.

MEDICINA INTEGRAL
AV. 6 DE AGOSTO 2399
ESQUINA BELISARIO SALINAS
TELEFONOS 326154 - 322372
BUSCAMOVIL: 810136 - 810
HORARIO: 8.30 - 20.30
RESERVAR HORA

MEDICINA INTERNA: Dr. Javier Estenssoro
CIRUGIA GENERAL - DIGESTIVA: Dr. Jack Antel
Dr. Adrián Sainz
GASTROENTEROLOGIA: Dr. Guido Villa-Gomez
GINECOLOGIA ECOGRAFIA: Dr. Víctor Calderón
GINECOLOGIA OBSTETRICIA: Dr. Alfredo Arias
TRAUMATOLOGIA ORTOPEDIA: Dr. Juan Carlos
NEUROLOGIA NEUROCIRUGIA: Dr. Joaquín Arce
PEDIATRIA NEONATOLOGIA: Dr. Alvaro Muñ
CIRUGIA PEDIATRICA: Dr. Roberto Rosa Re
DERMATOLOGIA: Dr. Luis Valda
ENDOCRINOLOGIA: Dra. María Ollet de Deroco
UROLOGIA: Dr. Ramiro de la Rocha
PSIQUIATRIA: Dr. Gregorio Aramayo
PSICOLOGIA CLINICA: Lic. Jorge Blanco
HEMATOLOGIA LABORATORIO CLINICO: Dr. Ig cio Alurralde
RAYOS X: Dr. Carlos Mercado
PEDIATRIA- ENFERMEDADES RESPIRATORIAS: Javier Tórrez Goitia

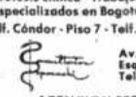
CENTRO CARDIORESPIRATORIO



ENFERMEDADES DEL CORAZON PULMONES - ARTERIAS - VENAS - PATOLOGIA DE TURA.
Diagnóstico y tratamiento especializado- Equipos electrocardiógrafos computarizados y ultrasonido. Ecocardiografía. Electrocardiograma reposo, esfuerzo continuo durante 24 horas. Pruebas Funcionales Respiratorias. Nebulizaciones.
Edificio "HERRMANN" (plaza Venezuela) Séptimo piso Telefs. 350497 TARDES.

Dr. HECTOR LORENTE BERRIOS
NEUROLOGIA - NEUROCIRUGIA.- Especialización Instituto Nacional Autónoma de Mexico ISSSTE - MEXICO. Consultorio: Mercado Esq. Loayza Edif. Alborada 3er. piso 305. Telef. 350851 - 343167. Atencion Hs. 16.00 - 18.00. CEDIMI Telef. 321181 - 360969. Domicilio Telef. 151740 - 321695. Urgencias: Buscamovil Telef. 810136 - 810138

CENTRO ODONTOLOGICO DE ESPECIALISTAS
Dr. Franklin Palomeque Blacutt
Cirugía Malformaciones faciales.
Ortodoncia Quirúrgica
Dra. Norah Liendo Palomeque
Ortodoncia - Odontopediatría
Dra. Elda Liendo Elio
Protesis clínica - Trabajos en porcelana
Especializados en Bogotá.
Edf. Cóndor - Piso 7 - Telf. 355413-340183



Av. Sánchez Lima 2293
Esq. Rosendo Gutiérrez
Telef. 328631

ATENCION ESPECIALIZADA
CIRUGIA GENERAL
Dr. JOSE RIVERO
16-18
GINECOLOGIA OBSTETRICIA
Dr. GUSTAVO TABERA
10-12, 16-20
CIRUGIA GENERAL
EMERGENCIAS
QUIRURGICAS
Dr. JOSE RAMIREZ
18-20
GASTROENTEROLOGIA
Dr. ARMANDO NEGRON
17-20
PSICOLOGIA
Dr. JOSE CISNEROS
15 - 18

"BIO MEDICA"
LABORATORIO CLINICO PATOLOGICO
Atención permanente Emergencias Buscamóvil 810136-810
Favor pedir hora

LABORATORIOS

Dr. RUBEN TEJADA ANDRADE
LABORATORIOS DE ANALISIS CLINICOS "ROUX".- Análisis de Sangre. Orina, coprocultivo, orina, heces C.D.S. jugos gástricos y duodenales, embarazo, parasitológicos y bacteriológicos. Dirección: Edif. MARISCAL DE ZEPITA Av. Mariscal Santa Cruz N° 1390 Pasaje peatonal Roque A. 2do piso Of. 201. Centro plazas Sucre y Pérez Velasco. Tels. Lab. 324528 Dom.: 321122. Cas. 2665.

ABOGADOS

VIDAL CALDERON VEGA
ABOGADO. Atiende asuntos mineros en general y asesoramiento a cooperativas mineras.
Bufete: Plaza San Francisco. Edificio Fabril, primer piso.

CONSULTORIO JURIDICO
ANIBAL AGUILAR PENARRIETA
CONSULTOR ABOGADO.- Consultas en general y patrocinio clientela en casos SOCIALES, PENALES, CIVILES y LABORALES.
Calle Nicaragua (lado Hospital 12 de Abril) Teléfono

Gromyko dijo que el mundo espera mayor responsabilidad de EE.UU.

MOSCU, 18 (AP).- El ministro de relaciones exteriores Andrei A. Gromyko, en un discurso ante el Parlamento Soviético, dijo hoy que el mundo espera "mayor responsabilidad y acción común" del gobierno estadounidense de Ronald Reagan.

Gromyko, que es también viceprimer ministro, hizo hincapié en las relaciones entre los Estados Unidos y la Unión Soviética en su discurso ante los 1.500 delegados del Soviet Supremo.

Después del discurso de Gromyko, el Parlamento adoptó una resolución en que se afirma que "debe hacerse todo lo posible por poner fin a la carrera armamentista, volver al camino de la distensión y afirmar la paz".

La resolución instó a las potencias nucleares —Estados Unidos, Unión Soviética, Gran Bretaña, Francia y China— a congelar el emplazamiento de armamentos nucleares.

Previamente hoy, el Soviet Supremo eligió como presidente al secretario general del partido Comunista, Yuri Andropov, de 69 años de edad. Andropov encabezó la Policía Secreta Soviética KGB durante 15 años.

Gromyko criticó lo que calificó de conducta antisoviética por parte de funcionarios de los Estados Unidos.

"Hoy dicen que es preciso suspender el comercio con el socialismo, mañana que sería bueno bloquear su acceso a la ciencia y pasado mañana iniciarán una campaña —más que eso, una cruzada— contra él,", dijo Gromyko, de 73 años de edad.

Hotel español convertido en refugio antiatómico

MADRID, 18 (EFE).- Los españoles que estaban preocupados por los peligros de una guerra nuclear ya pueden respirar aliviados, gracias a un hotelero que ha construido un refugio antiatómico en su albergue.

Por la módica cantidad de 1.200 pesetas diarias (ocho dólares), el mismo precio de la habitación de un hotel, los clientes podrán sentirse seguros después de una explosión nuclear, instalándose en el refugio antiatómico.

El refugio se encuentra en el sótano del hotel propiedad de Justino Pérez, en la ciudad española de Talavera de la Reina, a unos 140 kilómetros al suroeste de Madrid, y puede albergar a 400 personas.

El recinto antiatómico es el mayor de España y podrá soportar explosiones nucleares semejantes a 10.000 bombas similares a la que destruyó la ciudad japonesa de Hiroshima, durante la Segunda Guerra Mundial.

El refugio se ha diseñado también para protección ante efectos de armas químicas y bacteriológicas y convencionales, desastres naturales como terremotos, incendios y escapes radiactivos o tóxicos.

La autonomía para permanecer en el refugio, que tiene 600 metros cuadrados, es de 15 días, para lo cual se han preparado dormitorios, aseos, un grupo electrógeno, un depósito de agua de 12.000 litros y un contenedor para 3.000 litros de combustible.

Ecaso de emergencia, las diez puertas de más de una tonelada de peso cada una se cierran herméticamente y se accionan 12 válvulas antiexplosión.

DISCURSO PAPAL.- Varsovia, 18 (AP).- El Papa Juan Pablo II lee un discurso ante miles de polacos que lo recibieron a su llegada a esta capital, donde inició una visita pastoral. La foto fue tomada a su llegada al aeropuerto internacional de Varsovia (Radiofoto AP).

Escasa repercusión en la URSS sobre visita de Juan Pablo II a Polonia

MOSCU, 18 (EFE).- La visita del Papa Juan Pablo II a Polonia está teniendo escasa repercusión informativa en la Unión Soviética y los portavoces del Kremlin se muestran tranquilos ante las consecuencias que pudiera derivarse de ella.

La prensa soviética sólo ha informado hasta ahora sobre su llegada, citando a la agencia polaca "PAP" y en breves líneas sobre la reunión del pontífice con Wojjiech Jaruzelski.

Algunos medios consideran que el Kremlin está a la expectativa de lo que pueda pasar durante y después de la visita del Papa, pero otros se inclinan por pensar que Moscú confía en que pese a que la visita puede dejar alguna secuela, ésta será de corta duración, al contrario de lo ocurrido durante el primer viaje del Papa a Polonia en 1979.

Países pobres rechazaron propuesta de los industrializados en la UNCTAD

BELGRADO, 18 (EFE).- Los países pobres rechazaron hoy en la Conferencia de las Naciones Unidas para Comercio y Desarrollo (UNCTAD) un proyecto de resolución presentado por el bloque de los industrializados.

Estados Unidos, en nombre del grupo de los 24 países más ricos del mundo plateó una tesis sobre comercio internacional de bienes y servicios, proteccionismo y ajuste estructural que va contra los principios adoptados en Buenos Aires por las 125 naciones del "Grupo 77".

Tanto el delegado de Somalia, Abdillahi Said Osman, portavoz de este colectivo, como el colombiano Felipe Jaramillo, declararon al promediar esta sexta UNCTAD, que no se han alcanzado progresos importantes.

El embajador Jaramillo, que actúa como portavoz oficial del grupo latinoamericano, comentó a la agencia EFE que el proyecto de resolución de los industrializados supone "una marcha atrás respecto de metas conseguidas anteriormente en cuanto a comercio, proteccionismo, ajustes y servicios".

"No se puede firmar este proyecto que de mantenerse va a dificultar la negociación en un aspecto tan fundamental para el éxito de esta conferencia", afirmó Jaramillo.

Manifestó que reina una patente decepción porque los "77" han venido a Belgrado con "un espíritu abierto" y se han encontrado con puntos de discrepancia y posiciones rígidas en sus interlocutores del norte.

Los países en vías de desarrollo se reunirán esta tarde para discutir detenidamente este proyecto del "Colectivo B" y el martes próximo evaluarán globalmente la marcha de las negociaciones.

Estos no aceptan el que los ricos hagan su reactivación independiente de ellos.

Con relación al comercio, el planteamiento de los industrializados pretende que todas las naciones partan de una base igualitaria, sin considerar las diferencias de desarrollo.

Los subdesarrollados no aceptan la acusación de ejercer el proteccionismo cuando lo que intentan es proteger con barreras arancelarias sus incipientes industrias.

Los "77" rechazan la posición de que el ajuste estructural se haga únicamente con las fuerzas del mercado libre.

Respecto de los servicios la posición de los ricos es dar marcha atrás y querer meter este apartado en el GATT (Acuerdo General sobre Aranceles y Comercio) por la "puerta de atrás".

El somalí Said Osman expresó su confianza de que en esta conferencia se lleguen a acuerdos serios pero no ocultó su temor al fracaso "que repercutiría en la paz mundial y nos alejaría de la cooperación internacional".

INCENDIO.- Forth Worth, EE.UU. 18 (AP).- Una huésped del hotel Ramada Inn, que fue pasto de las llamas, escapa con su hijo, ambos en ropa de dormir y cubiertos por una manta. Por lo menos cinco personas murieron en el incendio, cuyo origen es investigado por la policía (Radiofoto AP).

Persisten las diferencias en la Cumbre comunitaria de Stuttgart

STUTTGART (RFA), 18 (EFE).- Pese al acuerdo al que se llegó hoy en la cumbre comunitaria de Stuttgart (Alemania Federal), según fuentes negociadoras alemanas, sobre la contribución británica a las arcas de Bruselas, persisten muchas diferencias entre los diez países participantes.

Dicho acuerdo consiste en la devolución a Londres, en el presupuesto para 1983, de 750 millones de escudos comunitarios, unos 690 millones de dólares, algo menos de lo solicitado inicialmente por el gobierno de Londres.

El compromiso a que se ha llegado depende, sin embargo, se insiste en esos círculos, de que se acuerde, al mismo tiempo, fijar las directrices de la futura financiación de las comunidades, así como de la proyectada reforma de la política común agraria.

Para hablar de la posible ampliación de los recursos propios, a la que son reacios tanto Bonn como Londres, la primera ministra británica había puesto como condición que sus socios aceptasen una importante rebaja en la aportación británica al presupuesto de Bruselas, que el gobierno de Margaret Thatcher considera excesiva.

Existen todavía grandes diferencias entre las posturas de París y Bonn, por otro lado, pues los franceses se muestran reacios a aceptar las importantes medidas de ahorro en el sector agrario que propone el gobierno alemán, así como la pretensión germana de que las negociaciones para la adhesión de España y Portugal, puedan terminar antes de que acabe 1984.

CASA REAL
QUEMA LOS PRECIOS
POR SAN JUAN

ANTES:
Gran Singani $Bs.1000
Singani de Primera $Bs. 850
Singani de Segunda $Bs. 450

10 % de descuento

AHORA:
Gran Singani $Bs. 900
Singani de Primera $Bs. 765
Singani de Segunda $Bs. 405

Singani
CASA REAL
De pura uva Moscatel de Alejandría seleccionada de nuestros propios viñedos
AL FIN Y AL CABO...TOMELO COMO UD. QUIERA!!
SAIV
SOCIEDAD AGROINDUSTRIAL DEL VALLE LTDA.
Otero de la Vega 372-Tels. 323347-354936-Cas. 4386-La Paz-Bolivia

AGRONOMOS
ECONOMISTAS
Y SOCIOLOGOS

Se necesitan para la promoción de cooperativas agropecuarias. Enviar Curriculum Vitae a la casilla 20990, hasta el 24 de junio.

La Paz, junio de 1983.

TELEVISORES
A COLOR

Televisores a Color General Electric de 19" Venta al crédito hasta 6 (seis) meses Plazo.

VENTAS: Av. 20 de Octubre N° 1800 casi esq. Landaeta.

HORARIO DE ATENCION : Lunes a viernes: Mañanas 8.30 a 12.30. Tardes: 14.30 a 18.30.

Sábados: 9.30 a 12.30
IMP. EXP. "SEÑOR DE SAYA" S.R.L.

BANCO DE LA
VIVIENDA S.A.M.
BOLIVIA

Comunica a su distinguida clientela y público en general que con motivo de la capitalización de intereses por el primer semestre de 1983, la atención de los servicios de Caja de Ahorros, en todas sus oficinas del país, se suspenderán desde el día lunes 20 hasta el día jueves 30 del presente mes inclusive.

Estas operaciones se reanudarán en forma normal a partir del día viernes 1° de julio de 1983.

La Paz, junio de 1983

PARTIDO DEMOCRATA
CRISTIANO

El Comité Departamental de acuerdo con el Comité Nacional, instruye a toda su militancia pasar por la Secretaria a REGULARIZAR SU INSCRIPCION PARTIDARIA; de lunes a viernes de Hrs. 16 a 21.
La Paz, 13 de junio de 1983
EL COMITE DEPARTAMENTAL DE LA PAZ
C. Daniel Quevedo V.
Secretario General
P.D.C. - La Paz
C.I. 131505 L.P.
Sello: COMITE DEPARTAMENTAL P.D.C. La Paz-Bolivia

Embajada de España

Comunica a los estudiantes interesados en presentarse al examen de ingreso a las Universidades españolas, que deberán efectuar su previa inscripción, en la Embajada de España, Avenida Arce, esquina Cordero Edificio Guanabara, primer piso, a partir del día 20 de junio al 24, de horas 9 a 14, provistos de fotocopia del Título de Bachiller y Certificado de Nacimiento.

La Paz, 18 de junio de 1983

YPFB

LICITACION PUBLICA Nº. 25-83 - PANEL ELECTRICO
LICITACION PUBLICA Nº. - 27-83 - SEPARADOR ACEITE-AGUA
LICITACION PUBLICA Nº. 32-83 - CONTABILIZADORES

Se invita a las firmas interesadas a presentar propuestas para la provisión de:

PANEL ELECTRICO
SEPARADOR ACEITE - AGUA
CONTABILIZADORES

El Pliego de Especificaciones podrá adquirirse en la Secretaria de la Junta de Adquisiciones de YPFB, ubicada en la Calle Bueno N°. 185, 4to. piso previo pago de $b. 2.000.-, $b. 2.250.- y $b. 2.000.- respectivamente, en la Sección Caja 3er. piso, del mismo edificio.

Las propuestas con las formalidades señaladas en el Pliego de Especificaciones se recibirán en la Secretaria de la Junta de Adquisiciones, hasta el día 19 de Julio de 1983 a horas 13.00 p.m.

La Paz, 18 de Junio de 1983
DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

BANCO MERCANTIL BOLIVIA

ATENCION
AHORRISTAS

Debido a nuestro próximo ingreso al moderno sistema computarizado. Comunicamos a nuestros clientes en Caja de Ahorros – La Paz – que deben presentarse en el Banco a fin de actualizar sus registros, a la brevedad posible.

78 años

ACTUALIZACION ES EFICIENCIA.

BANCO MERCANTIL
Un Banco Superior

J. Walter Thompson & Asociados S.A.

HABLAR INGLES SIGNIFICA
MAS OPORTUNIDADES
PARA USTED

HEMPHILL SCHOOLS le ofrece una magnífica oportunidad de aprender inglés con un curso intensivo.

En la comodidad de su hogar, sin descuidar sus actividades actuales

Hemphill Schools

Juan de la Riva, Esq. Loayza
Edif. Alborada Local 1
La Paz, Bolivia
Tel.: 34-34-93

- RADIO-ELECTRONICA Y TELEVISION
- MECANICA AUTOMOTRIZ
- AIRE ACONDICIONADO, REFRIGERACION Y ELECTRICIDAD
- MOTORES DIESEL
- CONTABILIDAD
- INGLES
- SOLDADURA
- GUITARRA
- TRANSISTORES

EMPIECE HOY ENVIANDO ESTE CUPON Y RECIBA GRATIS AMPLIA INFORMACION

HEMPHILL SCHOOLS
Casilla 20763
La Paz, Bolivia

6516-2B

Deseo recibir información sobre la especialidad que marco con una "X"

IN UNITED PRIMER EN U.S.A. EXCEPTO A HEMPHILL SCHOOLS (TAS SOLO) VERMONT ARE LOS ANGELES CALIFORNIA BOSTON U.S.A.

○ RADIO-ELECTRONICA-T.V. ○ MECANICA AUTOMOTRIZ ○ CONTABILIDAD
○ AIRE ACONDICIONADO REFRIGERACION-ELECTRICIDAD ○ MOTORES DIESEL ○ TRANSISTORES ○ INGLES ○ GUITARRA ○ SOLDADURA

NOMBRE _____ EDAD _____
DIRECCION _____
CIUDAD _____ EDO. _____

Gobierno chileno advirtió que con preferencia detendrá a comunistas

SANTIAGO DE CHILE, 18 (AP). El ministro del interior Enrique Montero anunció hoy que dictará órdenes de detención "de preferencia" a militantes del proscrito Partido Comunista y advirtió que otras personas que violen el receso político serán acusadas ante la justicia

Las órdenes de detención "de preferencia" habilitan a las autoridades a efectuar arrestos sin necesidad de radicar acusaciones ante los tribunales, explicó Montero, añadió que se usan sólo en la detención de comunistas.

El anuncio de Montero se produjo después que el presidente Augusto Pinochet dijo anoche al país que sofocará "los gérmenes subversivos y de violencia" y rechazó todo intento de modificar su mandato que termina en 1989.

Poco antes de que Montero hablara, familiares denunciaron a la prensa la detención de Sergio Troncoso, José Orostica y Carlos Opazo, dirigentes de la construcción y campesinos a quienes algunos relacionan con el Partido Comunista.

Dirigentes de la Confederación de Trabajadores de Cobre dijeron que una huelga en protesta por la detención del líder Rodolfo Seguel continuaba hoy en los minerales de El Salvador y El Teniente, a pesar de los anuncios oficiales de que 1.800 trabajadores fueron despedidos.

Esta madrugada el general Alfredo Calderón, jefe de la zona en estado de emergencia de la Provincia de Antofagasta, 1.500 kilómetros al norte, declaró "bajo control militar" a los minerales de El Salvador y de Chuquicamata, lo que virtualmente impediría una anunciada huelga para el lunes en este gigantesco centro cúprifero.

15 campesinos muertos en choque con senderistas en La Libertad

LIMA, 18 (EFE).- Quince campesinos resultaron muertos el pasado martes al enfrentarse con un grupo de miembros de "Sendero Luminoso" en el Departamento de La Libertad, según se informó aquí.

Las versiones llegadas a Lima señalan que un grupo de 30 miembros de la organización terrorista penetraron en la localidad de San Antonio, a 600 kilómetros al noreste de Lima, y reunieron en la plaza del lugar a los habitantes.

Los senderistas arengaron a los campesinos para que se unieran a la guerrilla maoísta pero algunos de ellos les enfrentaron con palos y machetes.

Según las mismas versiones, los senderistas respondieron con armas de fuego provocando la muerte de al menos 15 campesinos y un número indeterminado de heridos.

Informaciones no confirmadas oficialmente llegadas desde Trujillo, capital del Departamento de La Libertad, señalan que uno de los campesinos logró escapar del cerco y dio cuenta a los efectivos de un pequeño puesto de la Guardia Civil, que, a su vez, pidió refuerzos al regimiento "Huáscar 112" del Ejército peruano.

Reacciones contrapuestas al discurso de Pinochet sobre situación en Chile

SANTIAGO DE CHILE, 18 (EFE).- Reacciones que van desde "positivo y esperanzador" hasta "producto del desconocimiento de la realidad del país" se dieron hoy en diferentes círculos chilenos acerca del discurso pronunciado anoche por el presidente de la República, general Augusto Pinochet.

Entre quienes destacan como positivas las palabras del jefe del estado figura el columnista del diario "La Tercera" y ex dirigente del movimiento "Patria y Libertad" de extrema derecha, Pablo Rodríguez, que señaló que el discurso presidencial fue "mesurado, generoso y conciliador".

Para el ex jefe de prensa del presidente Pinochet, el periodista Federico Willaughby, "las palabras del jefe del estado van a crear un clima de tranquilidad y confianza en el país".

El ex dirigente de la Secretaría Nacional de la Juventud y ex director de Comunicación Social de Gobierno, Ignacio Astete, opinó que las medidas anunciadas por el presidente "aseguran un ambiente que favorece el reinicio de una etapa de progreso económico que tanto queremos los chilenos".

En el otro lado del espectro político—social, las opiniones son distintas. Mario Papi, socialdemócrata, indicó: "Da la impresión de que el general Pinochet no está bien informado del grave momento que está viviendo Chile".

Carlos Podlech, presidente de los trigueros de la zona sur, señaló que "el único que [illegible] de política es el gobier[illegible] porque este es un movim[illegible] gremial surgido de la d[illegible]peración de la gente que está [illegible] trabajo y no ve solución sin[illegible] especialmente la juventud, [illegible] no tiene porvenir".

Según Federico Mej[illegible] presidente de los empleados particulares de Chile, Pino[illegible] "soslayó el problema de que Chile no sólo nos enfrenta a una crisis económica, pe[illegible] sino también política que [illegible] se afronta, hará difícil [illegible] reencuentro de la comunid[illegible]".

Eduardo Arriagada, p[illegible]dente del Colegio de Ingeni[illegible] manifestó: "Encuentro pe[illegible] controlar la violencia, pe[illegible] debe castigar a ambos [illegible] especialmente a los que [illegible]tuaron protegidos por [illegible] propias fuerzas del orden".

Ecuador impone condiciones para la refinanciación de su deuda externa

QUITO, 18 (AP). Un documento que contiene las condiciones de refinanciación de la deuda externa de Ecuador fue firmado ayer aquí pero su texto será divulgado oficialmente dentro de 15 días.

Sin embargo, el presidente de la Junta Monetaria, José Antonio Correa, adelantó que contiene cuatro elementos que son:

1.- Condiciones para el refinanciamiento de la deuda pública acordadas con el Comité de Gestión en enero de 1983.

2.- Condiciones acordadas para un préstamo de 431 millones de dólares destinados a financiar, en parte, el déficit de la balanza de pagos.

3.- Condiciones acordadas con el Comité de Gestion (integrado por bancos que coordinan la refinanciación de la deuda en representación de todos los acreedores) para que los bancos acreedores mantengan vigentes, a un nivel de 500 millones de dólares, las líneas de crédito destinadas al financiamiento del comercio exterior.

4.- Resumen de las regulaciones vigentes para la refinanciación de la deuda externa del sector privado.

El Comité de Gestión ha dirigido a los bancos acreedores, que son más de 400, su respaldo al pedido del gobierno de Ecuador.

Correa dijo que tiene fundadas esperanzas que el paquete que el gobierno está sometiendo a consideración de los bancos acreedores, con el respaldo del Fondo Monetario Internacional y el Comité de Gestión, "recibirá la acogida de todos ellos y que la firma de los contratos finales podrá realizarse a corto plazo".

El documento estará a consideración de los bancos durante 15 días y mientras tanto no será divulgado.

Bajo cargos de "encubrimiento" continúa arrestado Emilio Massera

BUENOS AIRES, 18 (AP).- El ex comandante en jefe de la Armaday ex miembro de la Junta Militar, almirante Emilio Massera, continuaba arrestado hoy bajo cargos de "encubrimiento" por la desaparición en 1977 del empresario Fernando Branca.

El abogado defensor de Massera, Alberto Rodríguez Fox, dijo a los periodistas que no solicitará la libertad de su cliente, que permanece detenido desde ayer en la sede del Comando en Jefe de la Armada, en esta capital.

Rodríguez Fox explicó que no pedirá la excarcelación de Massera "porque si está en el ánimo del Juez mantenerlo detenido, puede dictarle la prisión preventiva complicado su situación jurídica procesal".

BANCO DE LA UNION S.A.

Tiene el agrado de comunicar a su distinguida clientela, que la atención en el servicio de Caja de Ahorros será normal durante el periodo de capitalización de intereses.

BANCO DE LA UNION S.A. brinda sus servicios en beneficio de su clientela.

LA GERENCIA

LAND-USE ADVISOR

International Organization requires short term services (2 months) of a Soil-Field Specialist with extensive experience in land -use analysis, and U.S. degree in soil analysis or equivalent to:

1. To determine crop varieties from aerial photographs.
2. Prepare a land-use map.

Candidates meeting these requirements should send their Curriculum Vitae to Casilla N° 7011. La Paz, Bolivia.

EMPRESA IMPORTANTE

NECESITA ALQUILAR PARA OFICINAS, UN AREA DE MINIMO 180 M2. Y MAXIMO 220 M2 PREFERENTEMENTE POR AV. 6 DE AGOSTO, AV. ARCE, AV. 20 DE OCTUBRE O SOPOCACHI, LLAMAR TELFS. 379645 - 343441

UNIVERSIDAD CATOLICA BOLIVIANA
INSCRIPCIONES NIVEL CARRERA

1. Carreras:
   - Administración de Empresas
   - Economía
   - Ciencias de la Comunicación Social
   - Psicología
   - Turismo
   - Relaciones Públicas
2. Horario:
   - Mañanas Hrs. 8.30 a 11.30
   - Tardes Hrs. 16.30 a 19.30
3. Orden Alfabético de Inscripción:

Lunes	20 A a la C
Martes	21 Ch a la J
Miércoles	22 K a la O
Jueves	23 P a la S
Viernes	24 T a la Z

NOTA.- Los alumnos del X Nivel de la Carrera de Psicología realizarán su pre-inscripción el sábado 25.

4. Iniciación de Clases:
   Lunes 27 de junio
5. Requisitos para la Inscripción:
   - Trámite personal, manteniendo el orden alfabético establecido.
   - Carnet de Identidad.
6. Información Complementaria:

Secretaria Académica
Av. 14 de Septiembre 4807 - Calle 2 (Obrajes)
Telf. 783286 - 783289.

La Paz, junio de 1983

Lic. ROSA TAMAYO
Secretaria académica U.C.B.

MINISTERIO DE PLANIFICACION Y COORDINACION

Programa de Planificación del Desarrollo Rural MPC/USAID/B

Convocatoria a Concurso de Méritos

REF: Consultor en Régimen Financiero de Proyectos

El Programa de Planificación de Desarrollo Rural MPC/USAID/B tiene entre sus objetivos la concreción de un préstamo con destino a proyectos de Corporaciones Regionales de Desarrollo, a cuyo efecto requiere los servicios de un Consultor especializado que diseñe una reglamentación de préstamos y recuperaciones.

Por las características de la labor a desarrollarse, la descripción general de funciones asignadas al Consultor requerido son:

Análisis de la capacidad legal, administrativa y financiera de las organizaciones que estén en condiciones de involucrarse en la implementación y ejecución de proyectos regionales a ser financiados por el Convenio de Préstamo mencionado.

Estas organizaciones son:

- Corporaciones Regionales de Desarrollo
- Bancos y entidades financieras
- Asociaciones, Cooperativas y otros.

El consultor, al finalizar su tarea deberá elaborar una reglamentación que defina el rol y participación de las organizaciones mencionadas, así como los mecanismos operativos del régimen de préstamos y recuperaciones.

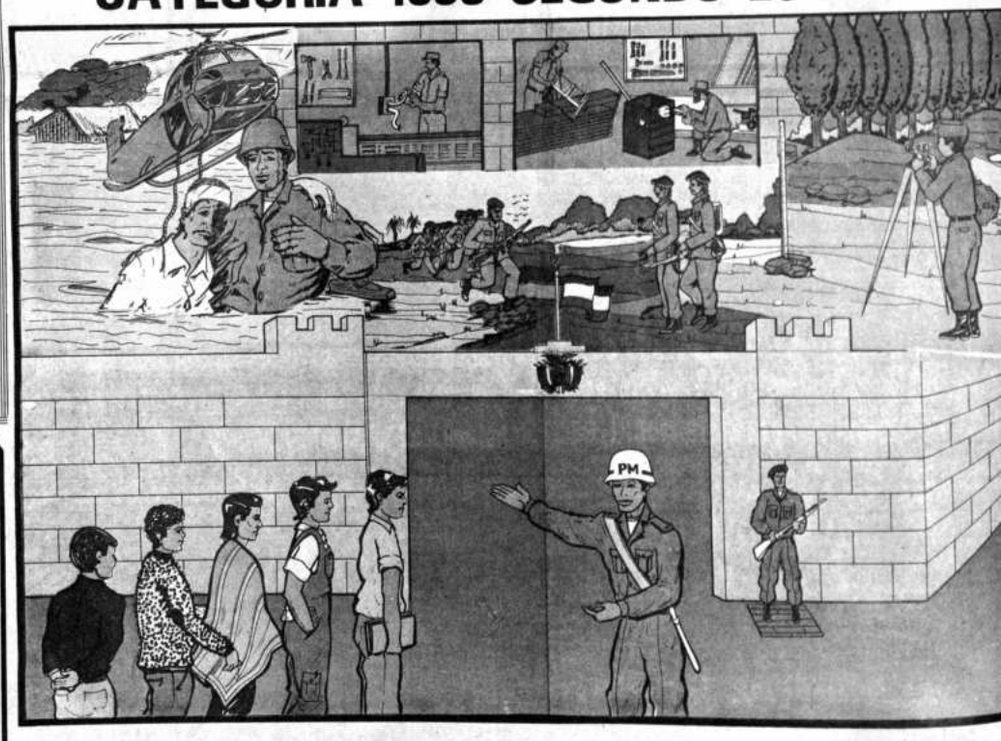
El plazo es de 45 días hábiles, la residencia tiene como base la ciudad de La Paz y serán frecuentes los viajes al interior.

Mayores informaciones podrán ser recabadas en la Oficina de la Coordinación del Proyecto, 3er. Piso del Edificio del Ministerio de Planificación y Coordinación, Avenida Arce 2147, Dirección de Planificación Regional, Teléfono 374376.

Plazo hasta el día viernes 24 de junio de 1983.

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL
DIRECCION GENERAL TERRITORIAL
Departamento Reclutamiento y Licenciamiento

LLAMAMIENTO AL SERVICIO MILITAR OBLIGATORIO CATEGORIA 1983 SEGUNDO ESCALON



CENTROS DE RECLUTAMIENTO

1.- LLAMAMIENTO.- De conformidad al inciso Ley No. 13907, la Ley del Servicio Nacional de Defensa y la Ley Orgánica de las Fuerzas Armadas de la Nación, se llama al Reclutamiento de 1983 a todos los jóvenes que están en la edad Militar, para cumplir con el sagrado deber a la Patria, cual es el Servicio Militar Obligatorio

2.- PRESENTACION.- Los conscriptos comprendidos en este llamamiento deben presentarse a los Centros o Comisiones de Reclutamiento en las fechas que se fijan en el presente llamamiento.

3.- CERTIFICADO DE NACIMIENTO.- A fin de comprobar la edad del recluta, es obligatorio que este presente a los miembros de los Centros o Comisiones de Reclutamiento el Certificado de Nacimiento, documento sin el cual dichas comisiones no los inscribirán.

4.- DURACION.- El Servicio Militar Obligatorio, tiene una duración de un año con carácter general para todos los bolivianos que cumplan 18 a 20 años de edad, hasta el 31-XII-82

Todos los bolivianos que estuvieren trabajando por más de un año en empresas industriales, comerciales o en la Administración Pública, Municipalidades, entidades autónomas, semi-autónomas y privadas y mientras se encuentren bajo banderas en la edad establecida, no perderán su cargo que les será restituido al cumplir el tiempo de servicio.

Todo boliviano o naturalizado no podrá obtener ni mantener cargo o ocupación en las organizaciones indicadas anteriormente, si no presenta su documento de haber cumplido con el Servicio Militar.

No se otorgará título Universitario ni profesional, si se revalidarán datos, a los que no hubieren cumplido con el Servicio Militar.

FECHAS DE PRESENTACION
20 - 21 - 22 - 23
24 - 25
DE JUNIO

LA PAZ
- REGTO. "TARAPACA" — El Alto
- REGTO. "MAX TOLEDO" — Viacha
- REGTO. "LANZA" — Quelapa
- REGTO. "LANZA" — Achacachi
- Bat. ING. No. 2 — Caranavi
- GR. SEG. DEF. INST. AE. — El Alto
- DISNAVAL No. 4 — Tiquina
- CAP PTO. LINARES — Pto. Linares
- PTO. MIL. No. 8 — Apolo

ORURO
- REGTO. "CAMACHO" — Oruro
- REGTO. "MENDEZ ARCOS" — Challapata

TARIJA
- REGTO. "CAMPERO" — Villamontes
- REGTO. "PJ-DILLA" — Tarija
- REGTO. "A-ROMA" — Yacuiba

COCHABAMBA - SUCRE
- ESCUELASES — Cochabamba
- REGTO. "CITE" — Cochabamba
- REGTO. "SUCRE" — Sucre
- REGTO. "CAP.VICTOR USTARIZ" — Oltra
- REGTO. "GRAL. BARRIENTOS" — Cobija

POTOSI
- REGTO. "CHICHAS" — Tupiza
- REGTO. "LOA" — Uyuni
- REGTO. "PEREZ" — Potosí

SANTA CRUZ
- COMANDO DE LA Bra. DIV. EJTO.
- REGTO. "MANCHEGO"
- COMISION MOVIL
- COL. MIL. AV. (FAB)
- CUARTEL "ACHAVAL"
- REGTO. "BOQUERON"
- REGTO. "CAMPOS"
- REGTO. "JUNIN"
- REGTO. CASTRILLO"
- REGTO. "BRAUN"
- REGTO. "WARNES"
- REGTO. "FLORIDA" (Comb. Mont)

BENI - PANDO
- COMANDO DE LA Bra. DIV. EJTO.
- REGTO. "BALLIVIAN"
- COMISION MOVIL (Guaraní)
- DISTRITO NAVAL No. 1
- DISTRITO NAVAL No. 2
- DISTRITO NAVAL No. 3
- BASE NAVAL BALLIVIAN
- BASE NAVAL COBIJA
- CAP. PTO. SANTA ANA

DIRECTOR GENERAL TERRITORIAL

Vo. Bo.
MINISTRO DE DEFENSA NACIONAL

CONFORME:
SUB-STRIO. DE DEFENSA NACIONAL

Los "Boinas Verdes" comenzaron a entrenar a soldados hondureños

PUERTO CASTILLA (HONDURAS), 18 (EFE).- El primer grupo de soldados hondureños comenzó a recibir entrenamiento en un centro de instrucción montado por los "Boinas Verdes" estadounidenses en el norte del país.

Esta información fue confirmada por la Jefatura de Relaciones Públicas de las Fuerzas Armadas de Honduras.

El Coronel César Elvir Sierra, portavoz del Ejército Hondureño, dijo que el adiestramiento de los soldados de este país había comenzado 24 horas después del desembarco de los instructores estadounidenses en Puerto Castilla.

"Esta gente es rápida y eficiente, han terminado de instalar sus tiendas provisionales y ahora comenzaron a trabajar con nuestro personal", indicó el oficial.

Fuentes cercanas al centro de instrucción dijeron que los primeros en recibir las enseñanzas de los estadounidenses son miembros del equipo que tendrá a su cargo el sistema de seguridad del campamento.

Mientras tanto, continúa sin confirmación oficial la versión de que 2.500 soldados salvadoreños vendrán a Honduras para ser adiestrados en operaciones contrainsurgentes e infantería clásica por los "Boinas Verdes".

En Tegucigalpa, el diputado liberal Héctor Orlando Gómez Cisneros, indicó que si el convenio de instalación del centro no es aprobado por el Congreso Hondureño, "los "Boinas Verdes" tendrán que hacer sus maletas y marcharse".

Por otra parte, portavoces oficiales explicaron que el centro de adiestramiento, que no es "base militar", es una escuela para soldados hondureños, que se inscribe en el marco general de los acuerdos de asistencia militar suscritos entre Honduras y Estados Unidos, por lo que no requiere de la sanción legislativa.

Un magistrado de la Corte Suprema de Justicia de Honduras, Marco Tulio Castillo, resaltó "la alta conveniencia de la instalación militar de Puerto Castilla", y señaló que "quienes se oponen al proyecto son comunistas o le hacen el juego a los comunistas".

Puerto Castilla fue asiento de una base militar estadounidense durante los últimos años de la Segunda Guerra Mundial, cuando una dotación de 600 "marines" suministraba asistencia a submarinos norteamericanos que cerraban el paso a naves alemanas que transitaban por el Caribe.

La base fue desmantelada al término de la guerra y con ella se fue una relativa prosperidad económica que alcanzó este remoto puerto y que ahora, con el regreso de los soldados norteamericanos, podría volver, según esperan los vecinos del lugar.

Aumentó a cinco el número de muertos en Chile

SANTIAGO DE CHILE, 18 (EFE).- A cinco aumentó el número de víctimas fatales de la última protesta nacional realizada el 14 de junio, al fallecer esta madrugada el joven Leopoldo Segovia.

Segovia de 22 años de edad, se encontraba internado en el Hospital de Neurocirugía de Santiago, tras caer por impactos de bala en incidentes registrados en la comuna de Conchalí, en el sector occidental de Santiago.

Segovia recibió dos balazos en la cabeza que lo pusieron entre la vida y la muerte desde la noche del martes 14.

La muerte de Segovia, se suma a las víctimas caídas el martes.

REAGAN-MAGAÑA.- Washington, 18 (AP).- El presidente estadounidense Ronald Reagan rie a carcajadas junto al presidente salvadoreño Alvaro Magaña en una ronda para fotografías en el jardín de la Casa Blanca. Posteriormente ambos dignatarios sostuvieron una reunión privada (Radiofoto AP).

Afirman en Cuba que sobre ese país se cierne amenaza de invasión de EE.UU.

POR CLAUDE E. ERBSEN

LA HABANA, 18 (AP).- La máxima jefatura cubana afirma que la amenaza de una invasión estadounidense se cierne sobre este país de gobierno comunista, pero si Cuba prepara intensamente sus defensas, ello no resulta evidente en las calles de La Habana.

No hay tanques que recorran las avenidas de la capital, ni patrullas de soldados armados junto a la costa ni aviones de guerra que atraviesan el firmamento.

En tres días pasados en La Habana y sus alrededores, este corresponsal halló escasas muestras de la estridente propaganda antiyanqui que domina la atmósfera en visitas anteriores, y habló con numerosos funcionarios y ciudadanos que no hicieron mención alguna de temores de una invasión.

Sin embargo, el vicepresidente Carlos Rafael Rodríguez, dijo esta semana a un grupo de periodistas visitantes que las relaciones con los Estados Unidos se encuentran en su "punto más peligroso" de los últimos 23 años.

Dijo que la situación era incluso peor que en 1961, durante la invasión de la Bahía de Cochinos o en 1962, durante la crisis de los cohetes.

Pero en las entrevistas con otros funcionarios y con ciudadanos ordinarios, las principales preocupaciones eran el daño y los inconvenientes causados por el embargo comercial de Estados Unidos a Cuba.

Rodríguez dijo empero que el gobierno cubano toma en serio lo que calificó de "amenazas del uso de la fuerza militar", que dijo habían sido formuladas por voceros norteamericanos "incluso el presidente Ronald Reagan".

Rodríguez, de 70 años de edad, dijo que la invasión sería "una tragedia" para ambas partes, pero indicó que "no tenemos miedo".

Dijo que Cuba está preparada para defenderse y ha duplicado sus fuerzas armadas en el último año con la creación de una milicia territorial de medio millón de hombres, que calificó de bien equipada y bien organizada.

La milicia suplementaria a las Fuerzas Armadas regulares de Cuba, que superan a los efectivos militares de todos los países de América Latina salvo los de Brasil –un país que tiene más de diez veces la población de Cuba.

Dijo que en breve se desarrollarán ejercicios civiles y militares de defensa en todo el país, pero rehusó divulgar su fecha exacta.

En cualquier caso, no había evidencia visible alguna de tales preparativos en las calles de La Habana.

Los únicos soldados armados visibles en la capital custodiaban edificios públicos y embajadas.

Comunista chileno pronostica la pronta caída de Pinochet

ROMA, 18 (EFE).- Chile, "después de diez largusimos años de dictadura, prepara la caída definitiva del general Augusto Pinochet", aseguró Luis Corvalán, secretario desde 1958 del Partido Comunista Chileno.

En una entrevista concedida al diario romano "Il Messaggero", Corvalán afirmó que la sublevación minera y las recientes protestas de la población demuestran que "el pueblo se ha puesto en pie contra el dictador, olvidando pasadas diferencias políticas".

El político chileno declaró que no se extraña de que entre las fuerzas opositoras se encuentren enemigos del régimen de Salvador Allende.

"Ciertamente, no todos persiguen los mismos objetivos en su lucha contra Pinochet. Sin embargo, no me preocupa. Cuando una nación está harta de un tirano hay que suspender las viejas simpatías.

Decisión de la Corte Suprema crea descontento laboral en Venezuela

CARACAS, 18 (AP).- Una decisión de la Corte Suprema de Justicia que modificó el sistema de pago de los beneficios sociales de los trabajadores venezolanos provocó fuertes reacciones de los sindicatos que consideraron la sentencia como una de retroceso a la legislación laboral.

La Confederación de Trabajadores de Venezuela (CTV), la organización obrera más poderosa de este país, anunció que está dispuesta a organizar para la próxima semana una "gran marcha nacional" contra el fallo.

El tribunal dictaminó que al concluir la relación obrero-patronal, los beneficios sociales que le correspondan al trabajador "no se calcularán sobre el último salario sino que, en lo sucesivo, se calcularán, a la hora de la liquidación, sobre los sueldos de cada año".

La forma en que se pagaban los beneficios sociales hasta ahora era considerada un "derecho adquirido" de los trabajadores desde una reglamentación de 1974.

Brasil expulsará a cerca de un millón de residentes ilegales

BRASILIA, 18 (AP).- Entre 700.000 y un millón de extranjeros que residen ilegalmente en Brasil serán expulsados del país, dijo hoy el Ministerio de Justicia.

La mayoría de los extranjeros proceden de países fronterizos en el sur.

En una nota oficial el Ministerio dice que sólo 28.000 extranjeros se acogieron a una disposición de 1981 que les permitía regularizar su situación.

"El ministro de justicia Ibrahim Abi-Ackel ha determinado que sea resuelta la situación de esos 28.000 extranjeros que creyeron en la iniciativa del gobierno. El resto, donde sea encontrado, será expulsado de Brasil", agrega.

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DEL BENI

DEPARTAMENTO DE ELECTRIFICACION

LICITACION Nº. 02/83

La Corporación Regional de Desarrollo del Beni (CORDEBENI) convoca a las firmas nacionales y extranjeras legalmente constituidas en el país, a presentar propuestas para la provisión de Grupos Electrógenos (promedio de 1.860 Kw), para los proyectos de RIBERALTA y GUAYARAMERIN en la provincia VACA DIEZ; SANTA ROSA, REYES y EL TRIUNFO en la provincia BALLIVIAN; SAN IGNACIO y GUNDONOVIA en la provincia MOXOS; SAN JOAQUIN en la provincia MAMORE; MAGDALENA en la provincia ITENEZ y COQUINAL en la provincia YACUMA, del Departamento del Beni.

Los pliegos de especificaciones generales y técnicas están a disposición de los interesados en la ciudad de La Paz, edificio Alborada 4to. piso oficina Nº. 407 y en la ciudad de Trinidad, oficinas de CORDEBENI, calle Joaquín de Sierra Nº. 418, Dpto. de Contabilidad, previo pago de $b. 10.000.oo (DIEZ MIL 00/100 PESOS BOLIVIANOS).

Las propuestas deberán ser presentadas en sobres cerrados y lacrados hasta el día 15 de Julio de 1983 hasta las 18:00 hrs. en las oficinas de CORDEBENI de la ciudad de La Paz, o en esta ciudad en la Secretaría General de la institución.

Trinidad, Junio 15 de 1983

SUB-GERENCIA DE INGENIERIA

Empresa financiera requiere Auditores titulados o egresados. Enviar currículum vitae a "Departamento Auditoría Interna". Casilla 423. La Paz. Las solicitudes se recibirán hasta el 24 de junio de 1983 inclusive.

MINISTERIO DE PLANEAMIENTO Y COORDINACION

INSTITUTO NACIONAL DE ALIMENTACION Y NUTRICION

REMATE

El Instituto Nacional de Alimentación y Nutrición, (INAN), señala para el verificativo de Remate de un vehículo Vagoneta Jeep Kaiser 1970 color azul placa 8-4808 el día 22 de junio de 1983 a horas 15.00 p.m. sobre la base de su apreciación pericial determinada por la Dirección de Bienes de la Contraloría General de la República.

Informaciones: Calle Ballivián Nº 1421.

DEPARTAMENTO ADMINISTRATIVO

La Paz, 30 de mayo de 1983.

LA PRIMERA

VANGUARDIA DEL SISTEMA A&P

TRABAJAMOS PARA USTED DESDE 1964

56.708 SOCIOS, depositan su confianza en LA PRIMERA, demostrando que somos GARANTIA A TODO NIVEL.

Pensamos, Planificamos y Trabajamos por Ud. Hemos financiado la compra de 822.827 metros cuadrados de terreno, ubicados a lo largo y ancho de la ciudad de La Paz.

DEPOSITE SUS PROBLEMAS Y RETIRE SOLUCIONES

TECHOS Y NO PALABRAS

MUTUAL AHORRO Y PRESTAMO PARA LA VIVIENDA — La Primera

$b. 64.500.000.- EN CREDITO RURAL 540 familias del área rural han solucionado sus problemas de vivienda e infraestructura con LA PRIMERA.

CREDITO RURAL: EN PRIMER LUGAR LA PRIMERA

LA PRIMERA: LA MAS GRANDE INSTITUCION MUTUALISTA

Los problemas de nuestros socios, son nuestros problemas: a su disposición CREDITO FAMILIAR. 11.618.657.- Pesos Bolivianos otorgados hasta ahora.

HEMOS CONSTRUIDO 505.972 m2

UN DESEO HECHO REALIDAD

LA PRIMERA CONSTRUYE REALIDADES

Queremos que cada socio tenga su TECHO PROPIO, éste objetivo impulsa nuestro trabajo constante y planificado.

28.912 personas beneficiadas con viviendas que hicieron realidad su sueño de TECHO PROPIO

572.020.913.- PESOS BOLIVIANOS, entregados a prestatarios paceños, demuestran el esfuerzo de LA PRIMERA.

19 AÑOS AL SERVICIO DE LOS PACEÑOS

Gerente de ENAF favorece una mejor relación y cooperación con COMIBOL

ORURO, 18 (PRESENCIA).- El entendimiento y la mutua cooperación entre la Empresa Nacional de Fundiciones y la Corporación Minera de Bolivia es imprescindible para los intereses de ambas instituciones y del país, afirmó el gerente general de ENAF, Carlos Blanco, durante una conferencia de prensa efectuada ayer, con participación de los ejecutivos de la entidad y la presencia de dirigentes laborales metalúrgistas.

Expresó que hacia este objetivo común son dirigidos ahora los esfuerzos de ambas entidades. Sin embargo, afirmó que "esta cooperación es objetada por intereses externos, que desean seguir usufructuando de ellas".

Dijo que, anteriormente las relaciones de ENAF con COMIBOL se desarrollaban en niveles antagónicos, respecto a sus funciones y operaciones, con perjuicio recíproco pero que beneficiaban a intereses ajenos.

Agregó que esos antagonismos crean el alejamiento de ambas instituciones estatales, haciendo que se utilicen mal los esfuerzos en que están empeñadas, perjudican al erario nacional y originan duplicidad en sus actividades.

Citó como un ejemplo de eso las plantas de volatilización de COMIBOL y las fundiciones, que confrontan dificultades en la provisión de materia prima.

ANTIMONIO

Con relación a la fundición de antimonio, el ingeniero Blanco manifestó que está proyectada para el tratamiento de minerales puros, pero que su producción tiene dificultades de colocación en el mercado internacional, debido a la sobreproducción que existe a nivel mundial.

Actualmente, la fundición Vinto, produce tres mil toneladas, pero el exceso de metálico de antimonio en el mercado internacional provoca situaciones paradójicas, como ser que vale menos que el metal en bruto.

Se estima que, ante ese hecho, una de las soluciones sería la fundición de minerales más pobres, es decir menos puros, con el propósito de que las operaciones sean más rentables. En ese tratamiento, también se proyecta la recuperación de otros minerales como el oro, que suelen acompañar al antimonio.

Dijo que la causa para dicha situación, entre otras, es la poca atención que prestaron los gobiernos a la dotación oportuna y adecuada de acreditivos para la importación de repuestos y materiales.

Por otra parte, hay algunos equipos que, por falta de galpones, se encuentran al aire libre, expuestos a los fenómenos climatológicos aunque los técnicos y trabajadores cuidan de su mantenimiento.

OPTIMISMO

El gerente general de ENAF, pese a las circunstancias difíciles que atraviesa la entidad, particularmente el complejo metalúrgico Vinto, por las razones anotadas, expresó su optimismo reiteradamente, por su paulatina recuperación.

Señaló que ese proceso, sin embargo, estará invariablemente sujeto al apoyo que le preste el gobierno, que dijo- ha dado muestra reciente de hacerlo al haber concedido a la empresa la suma de diez millones de dólares, para cubrir sus obligaciones más perentorias. ENAF necesita alrededor de 55 millones, que actualmente están en trámite.

APORTE DE PARLAMENTARIOS.- Parlamentarios de Santa Cruz son vistos cuando entregaban al prefecto del departamento (segundo desde la izquierda) un aporte en favor de los damnificados de las inundaciones y riadas que han afectado a varias provincias del distrito (Foto PRESENCIA- Santa Cruz).

Interés tarijeño para tratar caso de aguas del Pilcomayo

TARIJA, 18 (PRESENCIA).- Se ha informado que, a partir del 6 del próximo mes, la cancillería de la república convocará a una reunión multilateral para considerar el aprovechamiento de las aguas del río Pilcomayo.

De dicha reunión, participarán las instituciones representativas de este departamento y serán invitadas, junto con los representantes parlamentarios, los personeros de las corporaciones regionales de desarrollo de Tarija y Chuquisaca.

Aquí hay honda preocupación debido a que el gobierno, al lanzar la licitación internacional para la construcción del proyecto hidroeléctrico de Icla, ha hecho abstracción absoluta de la parte agrícola que se refiere al componente Villamontes-Sachapera para irrigar sesenta y seis mil hectáreas de tierras cultivables en el Chaco boliviano y que constituye la razón de ser del proyecto Icla, que debe ser considerado en su conjunto.

Se considera en Tarija que si no se hacen las previsiones necesarias para el aprovechamiento de las aguas nombrado río, ellas se pierden irremisiblemente para el lo cual, según calificó el se Oscar Zamora, constituye tragedia similar a la de guerra del Chaco.

El parlamentario ha presentado una solicitud informe a la cancillería ministerio de Planeamiento cual aún no ha sido respondida por los dignatarios de Es que es esperada con expectativa para conocer la posición finitiva del Poder Ejecutivo bre este problema.

Sindicato promete cumplir gestiones en capital potosina

POTOSI, 18 (PRESENCIA).- El nuevo directorio del Sindicato de docentes de la universidad "Tomás Frías", de esta capital, ha reiterado su propósito de cumplir gestiones y acciones en beneficio de sus representados.

Dicho directorio, presidido por el Ing. Sergio Barrientos Cazasola, fue posesionado el 6 del presente mes.

COOPERACION.- El ministerio de Urbanismo entregó, a través de su titular, materiales para la construcción del sistema de agua de San Benito, en el valle alto de Cochabamba. La foto fue tomada cuando se produjo el acto de entrega de dichos materiales.

Vacación invernal escolar se pospone en capital potosina

POTOSI, 18 (PRESENCIA).- La vacación de invierno en escuelas y colegios, tanto fiscales como particulares, en esta ciudad, comenzará recién el próximo 4 de julio, según decidieron las autoridades del ramo.

Los diferentes ciclos educacionales hicieron una serie de consultas y aprobaron que "el descanso pedagógico de invierno debe comenzar el 4 del venidero mes, en razón de que en el pasado mes de abril las clases se suspendieron; un mes debido a la crisis del agua que confronta esta capital, desde febrero último.

La reanudación de las labores educacionales se ha fijado para el 25 de julio, según declaración del director distrital urbano, Prof. Justo Poquechoque, quien añadió que para adoptar esa determinación se consultó a las autoridades médicas y se han tomado una serie de consideraciones.

En el área rural y las provincias del departamento de Potosí, las vacaciones de invierno comienzan el próximo lunes 20 de junio.

Universidad potosina compraría inmueble para sus dependencias

POTOSI, 18 (PRESENCIA).- Se ha iniciado en esta capital una campaña destinada a lograr que el hotel y teatro IV Centenario, de propiedad de la prefectura del departamento sean comprados por la universidad Tomás Frías, para que mejore su infraestructura física y académica.

Los medios de comunicación social han sugerido ese criterio a raíz de que el mencionado conjunto de edificios ubicados en las cercanías de la universidad se halla deteriorado y no está en funcionamiento.

Se ha aclarado, sin embargo, que la universidad si realiza la adquisición, tendrá que hacerlo conforme a todas las previsiones legales.

La sugerencia ha adquirido inmediata aceptación y se esperan decisiones en los próximos días.

El prefecto del departamento, David Vila González, manifestó que, 'yo podría estar de acuerdo, pero no es mi deber enajenar los bienes del Estado".

El rector de la universidad, Raúl Salazar Rendón, afirmó por su parte, que la institución a su cargo podría construir un hotel más pequeño para la prefectura.

Actualmente, la prefectura no obtiene ninguna ganancia de la locación del hotel y teatro IV Centenario, que fueron construidos a partir de 1945 con motivo de los 400 años de la fundación de la Villa Imperial.

En Beni

Crece disconformidad respecto a reciente congreso campesino

TRINIDAD, 18 (PRESENCIA).- El nuevo directorio de la Federación de Campesinos del Beni, surgido de un discutido reciente congreso, confronta cada vez más resistencia para ser reconocido como tal, según diversos pronunciamientos conocidos aquí.

Los primeros que impugnaron no sólo la forma de desarrollo de dicho congreso, sino la elección misma de los dirigentes que ahora conducen aquella federación campesina, fueron de las propias filas del campesinado.

Ellos al igual que otros, incluso tres partidos integrantes de la UDP (MIR, PDC y PCB), han afirmado que el congreso aquel contó con delegados que nada tenían que ver con el campesinado sino con la dictadura, además de participantes que pertenecían a la administración pública y a grupos folclóricos.

Pero, entre los reclamos que también se hicieron se tuvo el referente a que elementos de partidos conformantes de la UDP tuvieron abierta injerencia y participación.

Un detalle significativo de todo aquello lo constituye el abandono que hizo del congreso campesino el delegado que designó al mismo la Central Obrera Departamental, Humberto Parari Rioja, con denuncias concretas sobre anomalías. Lo propio hicieron delegaciones campesinas de varias provincias.

Entretanto, se tiene que el sector campesino disconforme con dicho congreso y sus resultados promovió la formación de un comité organizador de otro congreso, con el fin de elegir a "verdaderos dirigentes", según manifestaron sus propulsores.

EL BANK OF AMERICA NT & S.A. COMUNICA A SU DISTINGUIDA CLIENTELA EL CIERRE DE SUS OPERACIONES EN LA SECCION CAJAS, CON EL MOTIVO DE EFECTUAR LA CAPITALIZACION DE INTERESES EN SUS CUENTAS DE AHORRO, A PARTIR DEL DIA LUNES 27 DE JUNIO DE 1983 HASTA EL DIA VIERNES 30 DE JUNIO 1983 INCLUSIVE.

MINISTERIO DE PLANIFICACION Y COORDINACION

PROGRAMA "PLANIFICACION DEL DESARROLLO RURAL MPC/USAID/B"

El Proyecto requiere contratar los servicios de un Consultor especializado en problemas de análisis de la organización, sistemas y procedimientos, con experiencia en Corporaciones Regionales de Desarrollo, a objeto de mejorar la capacidad institucional de estas en función del sistema nacional de planificación y de proyectos de carácter regional.

El contrato tendrá una duración de seis meses. La residencia del consultor será la ciudad de La Paz y serán frecuentes sus viajes al interior.

El plazo de presentación de expedientes termina el viernes 24 de junio a horas 18.00.

Los términos de referencia deben ser solicitados a la Coordinación del Proyecto, Ed. Ministerio de Planificación, Av. Arce, Dirección de Planificación Regional, 3er. piso.

Teléfono 374376.

CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA

CONVOCATORIA A POSTULANTES PARA CARGOS DIRECTIVOS EN LA CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA

Se ha iniciado un programa para adecuar las funciones de la Contraloría General de la República al logro de las finalidades esenciales del Control Fiscal, o sea, promover la EFECTIVIDAD, EFICIENCIA Y CUMPLIMIENTO EXPLICITO DE RESPONSABILIDADES EN EL MANEJO DE LA COSA PUBLICA. Este enfoque se basa en el funcionamiento efectivo de sistemas de Control Interno en las entidades públicas, respaldado por una Contraloría, como cabeza del Control Fiscal, con capacidad para evaluar continuamente el manejo del Control Interno en cada entidad y efectuar oportunamente auditorías financieras y especializadas. Por ello la primera fase de la adecuación de la Contraloría se concentrará en:

- Adecuar normas existentes y elaborar las faltantes en base a principios profesionales generalmente aceptados para el diseño específico e implementación de sistemas de Control Interno en las entidades públicas, así como la elaboración de manuales para diferentes tipos de Auditoría Fiscal.
- Apoyar a las entidades públicas en el cumplimiento de su obligación legal de establecer sus propios sistemas de Control Interno que respondan a la naturaleza específica de sus actividades y requerimientos gerenciales y que a la vez cumplan las normas básicas emitidas por la Contraloría.
- Fortalecer la capacidad de auditoría de la Contraloría, especialmente para evaluar el funcionamiento de los sistemas de Control Interno, seguimiento de gestión (por ej., auditoría relámpago) y Auditoría de Contratos (adquisiciones, obras, etc).
- Capacitar a profesionales tanto de la Contraloría como a los que manejan el Control Interno en las entidades públicas en las especialidades requeridas, como también a otro personal en técnicas no profesionales de Control Fiscal.
- Recopilar y concordar las múltiples disposiciones legales en cuanto a manejo administrativo y financiero del Sector Público a fin de cooperar a los Poderes Ejecutivo y Legislativo en sus tareas específicas.

Para ejecutar esta primera etapa, se convoca a profesionales con criterio adquirido especialmente en experiencias en contabilidad, análisis financiero, auditoría interna y externa, control de proyectos y organización y sistemas, para postular a Contralores Departamentales y a las Direcciones de la Contraloría, nombramientos que son atribución privativa del Contralor General, de acuerdo al Art. 12 de la Ley Orgánica de la Contraloría. Por ello esta convocatoria, no es un concurso de méritos, sino la base para organizar un grupo de ejecutivos experimentados que pueda contar con la confianza de las autoridades legales de la Institución.

REQUISITOS

1. Los postulantes deberán poseer Título en Provisión Nacional, inscritos en el Colegio respectivo, y en lo posible con la siguiente experiencia:

- Auditores con 9 años de experiencia a nivel de profesional responsable en Contabilidad (siquiera 2 años), sistemas de Control Interno y Auditoría.
- Ingenieros con 9 años de experiencia en proyectos y análisis de sistemas de los cuales siquiera 4 años en cargos de gerencia de obras y proyectos (responsabilidad por diseño y evaluación, elaboración, control y análisis de programas, presupuestos y avances, y auditoría de cumplimiento de contratos en lo técnico y financiero.
- Abogados con 9 años de ejercicio profesional efectivo, preferentemente en Derecho Administrativo, de los cuales siquiera 3 años correspondan a Asesoría Jurídica del Sector Público.

Aunque no es requisito indispensable, conviene alguna experiencia de trabajo en la Contraloría General de la República.

2. Los postulantes deberán presentar hasta el jueves 30 de junio inclusive, en la Secretaría General, calle Colón, esquina Indaburu, o por correo certificado a la Casilla N° 432 - La Paz, un resumen de los antecedentes que siguen:

- DATOS PERSONALES
- ESTUDIOS Y TITULOS (con fechas)

Para cursos de especialización y postgrado, favor especificar materias y si rindieron exámenes de aprobación, indicando calificaciones sobre el total.

- EXPERIENCIA EN TRABAJOS ESPECIFICOS DE CONTROL INTERNO, CONTABILIDAD, AUDITORIA, GERENCIA Y CONTROL DE OBRAS Y PROYECTOS, ORGANIZACION Y SISTEMAS, ASESORIA JURIDICA Y AUDITORIA DE CONTRATOS.

(Favor especificar fechas, quien fue su supervisor inmediato y una escueta descripción de funciones concretas).

- OTRAS EXPERIENCIAS DE TRABAJO (con fechas)
- REFERENCIAS PROFESIONALES

Nombres, direcciones y teléfonos de hasta tres profesionales.

- OTRA INFORMACION (Decencia, publicaciones, etc.)

Se ruega acompañar copias y no originales de los títulos y certificados.

3. En base a una evaluación cualitativa y no cuantitativa del conjunto de documentos presentados y referencias profesionales, se seleccionarán postulantes para entrevistas personales que podrán ser complementadas con exámenes de criterio, por lo que se ruega indicar dirección o número de teléfono para comunicarse con el postulante.

4. En vista de que la credibilidad del Control Fiscal se basa en la aplicación adecuada de técnicas profesionales con la máxima independencia, se pide no promover recomendaciones personales o políticas ya que no serán consideradas y al contrario, podrían perjudicar al postulante.

La Paz, Junio 17 de 1983

Antonio Sánchez de Lozada
CONTRALOR GENERAL DE LA REPUBLICA

ENTEL

GENTE QUE NO CONOCE DE FRONTERAS
GENTE QUE HABLA LENGUAJE DE INTEGRACION
GENTE QUE CONECTA A BOLIVIA CON EL MUNDO
GENTE QUE BRINDA AL PUEBLO LA MODERNA
TECNOLOGIA DE LA COMUNICACION

A TODO EL EQUIPO HUMANO QUE CON SU ESFUERZO HACE POSIBLE LA MARCHA DE LA MAYOR EMPRESA DE TELECOMUNICACIONES DEL PAIS PARA PONERLA A SU SERVICIO, LES HACEMOS LLEGAR EN SU DIA UN FERVIENTE SALUDO Y DESEOS DE SUPERACION.

19 DE JUNIO
DIA DEL TRABAJADOR D
TELECOMUNICACIONES

1983
AÑO MUNDIAL DE LAS COMUNICACIONES

XVII-ANIVERSARIO DE ENT

Chaco chuquisaqueño promete un valioso desarrollo agropecuario

SUCRE, 18 (PRESENCIA).- as perspectivas de un valioso remento de la agricultura y ganadería en el departamento Chuquisaca se tornan más es con la ubicación de nue- areas aptas para esas ac- ades en el sector chaqueño distrito, dijo hace poco el sidente de CORDECH, berto Tardio.

Las apreciaciones de la ebrada autoridad se fun- mentan en los estudios que lizan aproximadamente ista expertos en suelos, specciones hídricas y otras vidades similares en di- os sectores de las pro- cias Luis Calvo y Hernando z, que tienen regiones cha- das.

Aquellos estudios cuentan cooperación del gobierno sell. Se ha encarado la tarea la finalidad de lograr un cimiento total de las po- cialidades de la zona, con ras a su desarrollo y siguiente aprovechamiento las riquezas que contiene.

Uno de los principales as- tos de dicho desarrollo será agropecuaria. El gobierno de al está en condiciones de erir 30 millones de dólares el proyecto global de arrollo del chaco chuquisa- ño, que se ha trazado RDECH.

Las prospecciones realiza- hasta el momento en ese tor chaqueño habrían strado en Garandayti suelos primera y segunda clase, que pueden servir para la agricultura y para la ganadería. Los suelos de segunda clase son los que no cuentan con agua, pero que eso es solucionable aplicando las nuevas técnicas que tienen los expertos israelíes.

PLANES.

Tardío dio cuenta de que los técnicos de CORDECH estudian diversos proyectos de desarrollo que la institución tiene interés en concretarlos. Ellos serán presentados al ministerio de Coordinación y Planeamiento, en aproximadamente unos 20 días más.

Parlamentarios chuquisaqueños han estado aquí en recientes oportunidades para tratar sobre dichos planes, que los consideran de gran utilidad para el desarrollo distrital.

FORESTACION

Otro aspecto en que la Corporación de Desarrollo de Chuquisaca tiene interés en respaldar es la forestación en la cuenca del río Pilcomayo.

Tardío expresó conocer el proyecto que al respecto ha trazado el Ing. Mario Ramírez, pero que es necesario que CORDECH disponga de todo el estudio para brindarle el respaldo que merece.

El proyectista de forestación se propone -según hizo conocer a la prensa- utilizar el molle, por diversas ventajas que dijo presenta dicha planta.

Una primera etapa de forestación en dicha cuenca será del 10 por ciento -según el Ing. Ramírez- lo que equivaldría a una plantación de veinte millones de árboles, en las cercanías de esta capital.

Eso, que significará una parte de los 10 años en que se ha calculado la duración de ese trabajo de forestación en toda la cuenca del Pilcomayo, demandará una inversión de dos y medio millones de pesos, lo que daría un costo de 13 centavos a cada árbol plantado.

MORADO.- Un convoy ferroviario de carros planos con troncas de morado, provenientes de las provincias chiquitanas, llega a la estación de Santa Cruz. Organismos internacionales y técnicos bolivianos afirman que hay una irracional explotación de ese valioso recurso que está por agotarse como pasa con otras especies. El cargamento, como otros numerosos, está destinado a las laminadoras instaladas en esta capital. (Foto PRESENCIA- Santa Cruz).

Disconforme sector de excombatientes en capital orureña

ORURO, 18 (PRESENCIA).- Un sector de ex combatientes y beneméritos de la guerra del Chaco tiene el propósito de enviar una comisión a La Paz para representar ante la entidad máxima de su sector aspectos de orden institucional.

Se trata de que dichos ex combatientes desconocen al directorio de su federación por estimar que fueron elegidos en comicios "fraudulentos, alentados por el interventor Guido Salazar", según lo manifestaron.

En consideración a ello, pedirán a la Confederación de Excombatientes del Chaco que propicie nuevas elecciones para contar con "dirigentes honestos".

Prefecto reclama la concesión de créditos a agricultores orureños

ORURO, 18 (PRESENCIA).- El prefecto del departamento, Javier Echenique Alvarez, reclama que se tome en cuenta a Oruro en el plan de créditos que otorga el Banco Agrícola de Bolivia, a los agricultores, para cooperarles a recuperarse de los desastres que les ha ocasionado la sequía.

La autoridad departamental afirmó que hizo la representación necesaria para que se reconsidere la exclusión injustificada de Oruro de dichos planes crediticios.

En varias regiones del departamento como se informó, se perdieron las cosechas en un noventa por ciento, como consecuencia de la persistente sequía que castiga al altiplano boliviano.

El Ministerio de Asuntos Campesinos comunicó que, en poco tiempo más, se proporcionará a Oruro el forraje necesario para la alimentación del ganado vacuno y ovino. Posteriormente, entregará semilla para la siembra de septiembre.

El prefecto informó haber encaminado diversas gestiones para aliviar la penosa situación en que se encuentran los campesinos de Oruro. Remarcó que esos trámites, sin embargo, fueron hechos "como región, ya que Oruro, en este momento y en todo sentido, está ayudando a habitantes de tres departamentos vecinos, como Potosí, Cochabamba y La Paz".

Dijo que espera que venga a Oruro del 20 al 25 del presente mes, una comisión del departamento de riegos e ingeniería del ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios, así como de GEOBOL, para recorrer todo el distrito, hacer estudios y asistir técnicamente a los campesinos del altiplano.

BOMBAS Y CISTERNAS

Manifestó asimismo, que en su condición de presidente del Comité Departamental de Defensa Civil, expuso al ministro de defensa nacional, licenciado Ortiz Mercado, la dramática situación de los campesinos a raíz de la sequía. Agregó que fueron concedidas a Oruro seis camiones cisternas de fabricación norteamericana, con capacidad para 2.500 litros cada una. Los vehículos serán traídos en próximos días.

El ministerio de Defensa Nacional concretó también la adquisición de seis bombas con destino al altiplano orureño.

El prefecto dijo que con estos equipos se podrá aliviar las dificultades de los campesinos de la región.

Gobierno de España distinguió a 2 sacerdotes en Santa Cruz

SANTA CRUZ, 18 (PRESENCIA).- El gobierno de España impuso en esta ciudad altas condecoraciones a los sacerdotes José Vidal y José Ripa, por servicios prestados en Bolivia durante decenas de años. Para hacer entrega de esas distinciones, estuvo en esta capital el embajador de España, Dr. Tomás Lozano Escribano.

Ambos sacerdotes, de origen español, han logrado en esta ciudad una serie de obras de gran importancia religiosa y socioeconómica.

En el acto que se desarrolló en el colegio Marista, en presencia de autoridades, residentes de España en Santa Cruz y numeroso público, el diplomático manifestó que tal era el deseo del rey de España Juan Carlos, a nombre de quien entregó las distinciones.

No estuvo en el acto el padre José Vidal, pero recibió, en su nombre, la medalla "Al mérito civil" el párroco de La Merced, Tomás García. El padre Vidal, sin embargo, fue visitado por el diplomático en su lecho de enfermo en el hospital, donde se mostró emocionado por el reconocimiento. Este sacerdote es el fundador de la Cooperativa Multiactiva La Merced, ahora la más grande del país y es su asesor espiritual.

Los sacerdotes españoles han trabajado en Santa Cruz intensamente en labores evangelizadoras y de beneficio social.

Han organizado numerosas agrupaciones para trabajar por la comunidad, especialmente por las gentes más necesitadas.

El diplomático indicó que el gobierno de España reconoce estas virtudes de sus compatriotas, en la resolución firmada por el propio rey Juan Carlos y las distinciones remitidas a Bolivia, a través de la embajada.

Se apoyará en Oruro análisis sobre el caso de agua potable

ORURO, 18 (PRESENCIA).- La Federación de Juntas Vecinales, tiene previsto mantener un frecuente análisis acerca del proyecto de agua potable, con miras a coadyuvar a la materialización de dicho programa, en cumplimiento de una resolución de las bases de FEDJUVE, dijo su presidente, Hugo Saravia.

Expresó que serán invitados, de manera especial, el gerente general del proyecto de agua potable y alcantarillado, ingeniero Luis Urin, y el gerente general del Servicio Local de Acueductos y Alcantarillado, licenciado Renato Cortés.

La CNSS será aprovisionada de medicamentos a través de OMS

ORURO, 18 (PRESENCIA).- La Caja Nacional de Seguridad Social tendrá otra posibilidad de lograr su aprovisionamiento de medicamentos, a través de la Organización Mundial de la Salud, según anunció hace poco aquí Antonio Bustios, gerente de aquella institución.

Ello será posible —al decir del nombrado funcionario— mediante el convenio que suscribió recientemente el ministerio de Salud con la OMS, en el que se ha tomado en cuenta a la Caja Nacional.

El desabastecimiento de fármacos que ha registrado la CNSS ha dado lugar a constantes reclamos de parte no sólo de los asegurados a la misma sino también de sus propios centros hospitalarios de diversos lugares del país.

Bustios atribuyó esa falla a los laboratorios nacionales y extranjeros, indicando que la entidad que gerenta dispone de recursos, en una cuantía de 500.000 dólares, para la adquisición inmediata de medicamentos.

No hace mucho tiempo que el director ejecutivo de la CNSS se refirió también aquí al problema de la comercialización y aprovisionamiento de medicamentos que se hace en el país. Atribuyó el encarecimiento de los mismos a los importadores y distribuidores.

En cuanto al aprovisionamiento oportuno que requiere la Caja Nacional, aquella autoridad manifestó que se había tomado las providencias que corresponden a fin de salvar una situación contraria a los intereses de la entidad y de sus afiliados.

Dio cuenta de que la CNSS estaba empeñada en hacer importaciones directas, con recursos que había dispuesto para el caso. Esa acción, según el director ejecutivo de la CNSS permitirá a la entidad a su cargo bajar costos de medicamentos hasta en un 500%.

REESTRUCTURACION

Otro aspecto al que se refirió el gerente Antonio Bustios fue el referente a que el directorio de la CNSS ha iniciado un programa de reestructuración de la entidad, con el fin de obtener los mejores rendimientos posibles.

El caso fue relacionado con la reciente posesión que hizo en el cargo de administrador de la CNSS en Oruro en la persona de Alfredo Ramos Maldonado, cuyos servicios fueron relevados.

Bustios opinó que ese y diversos cambios de personal que se hace implican un reordenamiento interno en la CNSS, que es parte de la reestructuración global que se ha planificado. Los cambios de personal, en sentido de rotación, fueron explicados como ventajosos.

Trinitarios defraudados por el servicio de televisión estatal

TRINIDAD, (PRESENCIA).- La población de esta ciudad está descontenta por la irregularidad y la mala calidad en los programas del canal televisivo estatal, especialmente ahora que está paralizado el de propiedad de la universidad local.

Uno de los técnicos del canal 7 fue consultado al respecto y manifestó que la mala recepción que se tiene qui se debe a desperfectos que han acusado los equipos de reitransmisión instalados en la parte cordillerana, debido al mal tiempo que se ha tenido últimamente.

Otra aclaración que hizo el consultado fue en sentido de que debe tomarse en cuenta que todo el sistema correspondiente a Trinidad está aún en etapa de observación y pruebas.

Al margen de aquellas explicaciones, la población trinitaria está convencida de que no hay interés por hacer las rectificaciones oportunamente, incluso en lo que se refiere a mejorar la calidad de los programas que se transmiten.

Dadas las peculiares características de vida en esta ciudad, donde escasean las distracciones, las anomalías referidas constituyen un defraudamiento para la mayor parte de los habitantes de aquí que, en su mayoría, han tenido que hacer esfuerzos para poder contar con un receptor de televisión.

DISTINCION.- El embajador de España cumplió recientemente con el encargo de su gobierno de distinguir con la medalla del Mérito Civil a los sacerdotes José Vidal y José Ripa, por los destacados servicios que han prestado a la comunidad. En la foto, el diplomático Tomás Lozano Escribano, cuando hacia entrega de esa distinción al sacerdote José Ripa. (Foto PRESENCIA- SANTA CRUZ)

FONDO COMPLEMENTARIO DE SEGURIDAD SOCIAL DE TRABAJADORES DE COMERCIO Y R.A.

Convoca a Concurso de Méritos abierto, para optar el cargo de Contador General en esta ciudad.

Los interesados deberán presentar los siguientes documentos básicos:

1.- Carta de postulación.
2.- Curriculum Vitae en relación a los documentos.
3.- Título en provisión Nacional original o fotocopia debidamente legalizada por el Organismo pertinente que otorgó a su vez dicho título.
4.- Edad requerida: 35 años máxima y 25 años mínima.
5.- Contar con experiencia mínima 2 años en el Sistema de Seguridad Social y 5 años en cualquier ramo.

NOTA.- La falta de cualquiera de los requisitos anteriores, dará lugar a la exclusión del Expediente del postulante.

Los expedientes deberán presentarse en la oficina central ubicada en la Av. 20 de Octubre N° 1914, en Secretaría de Dirección Ejecutiva, hasta horas 18.00 del día viernes 17 de junio de 1983.

La Paz, 15 de junio de 1983

Belisario Torres Pacheco
DIRECTOR EJECUTIVO a.i.

LA CONTINENTAL DE SEGUROS Y REASEGUROS S.A.

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

En cumplimiento del Artículo N°. 23 de los Estatutos de la sociedad, se convoca a los señores Accionistas a la Junta General Ordinaria que se llevará a cabo en las oficinas de la compañía, Edificio Herrman Piso 3, a horas 16.00, el día Jueves 23 de Junio del año en curso, para tratar el siguiente Orden del Día:

1.- Aprobación del Acta anterior.
2.- Memoria del Presidente
3.- Datos Balance General al 31/12/83
4.- Información del Síndico
5.- Elección de Directores y Síndico, fijación de Remuneraciones.
6.- Determinación sobre Resultados No Asignados
7.- Designación de Auditores Externos.

La Paz, Junio 15 de 1983

CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

Invita a los señores representantes y firmas proveedoras a recabar el pliego de especificaciones en la Secretaría de la H. Junta de Adquisiciones, 4to. piso edificio central, de horas 8:00 a 11:30 a.m.

PEDIDO N°.	MATERIAL
35140/01-1-3886	Reactivo para flotación Aerofroth 65 Profter
35174/01-1-3895	Reactivo Dowfroth 1012
35175/01-1-3901	Gras para perforadoras a barras
35176/01-1-3911	Carretillas de acero con llantas de goma
35191/03-1-7218	Rodamientos radiales de simple hilera a bolas
35225/01-1-3872	Yoduro de potasio cristalizado o granulado
35226/01-1-3873	Carbón coque
35227/01-1-3876	Piedras esmeril tipo copa reota.
35231/01-1-3914	Acido sulfúrico Q.P.

El plazo para la presentación de ofertas fenece a horas 16:30 p.m. del día 20 de julio de 1983.

La Paz, 17 de junio de 1983
SUBGERENCIA DE ADQUISICIONES
GR-251/83

VAGONETA FORD FAIRMONT 81

Diplomático vende, totalmente equipada y totalmente automática. Motor 6, aire acondicionado, 79-4842 - Avda. García Lanza 1150 - Achumani.

ULTIMOS DIAS

Familia extranjera vende, living cuerina, mueble discos, mesas fórmica, vitrina estilo inglés, heladera G.E. 17' dos puertas, vestido 1ra. comunión, estufas, radio Sony 31 bandas digital, damas y scrabble electrónicos, cámara refex 2 lentes y Minox B, proyector diapositivas y pantalla, olla a presión, transceptor Kenwood TS-120S radioaficionados, mueble audio, radio Zenith VHF, calculadora TI-59, TV color Sony 19", bicicleta artículos cocina.- Sábado y domingo.- Avda. García Lanza 1150 - Achumani - (Lado farmacia).

Se compra de ocasión al contado

En las ciudades de La Paz y/o Santa Cruz INMUEBLES en zona céntrica o residencial (Oficinas, Locales Comerciales, Departamentos o Casas).

Las ofertas deben ser cotizadas en Pesos Bolivianos y sin intermediarios. Interesados dirigirse a:

OFERTA DE INMUEBLE
Casilla N° 339
La Paz.

Entre marzo y mayo de 1983

Precios de "artículos diversos" aumentaron "significativamente"

Los precios de los denominados "artículos diversos" aumentaron "significativamente" en el periodo comprendido entre marzo y mayo de este año, según los precios "reales" dados a conocer por el Instituto Nacional de Estadística (INE).

En este item se considera el cuidado y artículos de salud, cuidado y artículos personales, recreo y distracciones; material de lectura, educación, viajes, comunicaciones y gastos diversos que, sin embargo, "son casi imprescindibles en una familia tipo".

Las consultas médica y dental y gastos de hospitales y clinicas aumentaron "en proporción al costo de vida". La consulta médica, que en marzo costaba 558 pesos, aumentó en 217 pesos y ligó a 775 pesos promedio, en mayo.

La consulta dentral, de 555 pesos, en marzo, se incrementó a 706 pesos, en mayo; los gastos de hospitales y clinicas aumentaron en 538 pesos como promedio , lo mismo que las medicinas y recetas.

Sin embargo, con los precios del jabón de tocador y pasta dental sucedió un fenómeno inverso debido a que la escasa demanda "obligó" a los comerciantes a bajar los precios. El jabón de tocador disminuyó en $b. 15 como promedio y la pasta dental en $b. 33.

No se registraron modificaciones en los precios de la gasolina, los pasajes de colectivos y del teléfono en cabina pública; pero, los precios textos y libros, cigarrillos, franqueo de carta, pensión escolar y otros, aumentaron "desmesuradamente" en tres meses.

A continuación los precios reales de los denominados "artículos diversos" de marzo y mayor de este año.

ARTICULOS	UNIDAD DE MEDIDA	PRECIO REAL MARZO 1983	PRECIO REAL MAYO 1983
Consulta médica	Consulta	558.34	775.00
Consulta dental	Consulta	555.00	706.25
Gastos de hospitales y clinicas	Por dia	1.087.50	1.625.00
Medicinas y recetas	c/u	149.23	184.99
Jabón de tocador	c/u.	105.78	90.75
Pasta dental	Tubo	321.50	288.50
Cosméticos	c/u.	1.044.37	1.432.19
Corte de pelo	P.p	133.00	154.00
Peinado	P.p	176.25	180.00
Cine y teatro	Platea	148.80	153.00
Periodicos	c/u	36.22	39.79
Juguetes	c/u.	1.942.62	2.521.25
Radios	c/u.	25.127.40	29.298.00
Tocadiscos	c/u.	212.379.00	237.037.50
Cigarrillos	cajetilla	327.50	271.00
Gastos matricula	p.p	1.512.50	1.237.50
Pensión enseñanza	p.p	2.287.50	2.750.00
Textos y libros	c/u.	1.900.00	2.306.25
Colectivo	Pasaje	10.00	25.00
Táxi	Pasaje	22.50	22.50
Omnibus	Pasaje	947.50	840.00
Gasolina	Litro	25.00	25.00
Franqueo de carta	c/u	41.50	37.50
Teléfono	p/ll	5.00	5.00
Gastos matrimonio, bautizo, defunciones	Certificado	165.00	180.00

Según la minería chica

La propuesta minero-metalúrgica es "estatizante e incoherente"

La propuesta del ministerio de Minería y Metalurgia sobre la política minero-metalúrgica "es estatizante, incoherente y parcial", según el análisis efectuado de ese documento en el XXV congreso ordinario de la minería chica.

Las conclusiones del congreso señalan que los industriales mineros del sector chico anotan que la propuesta sobre una nueva política minero-metalúrgica, hecha por el ministerio del ramo, es totalmente parcial, y que "minimiza" la acción de la minería chica, por un lado, y "concede atención sólo al robustecimiento de la minería estatal".

Anotan que el control obrero sugerido por esa propuesta es "inviable" debido a que el minero chico "está consustanciado con sus trabajadores, los cuales, por otra parte, constituyen una población laboral flotante ya que la mayoría de ellos alterna labores agricolas con las mineras, por lo que dicho control se hace impracticable, además de que no habría ninguna responsabilidad para los trabajadores".

DECLARACION

Al término del congreso, los mineros chicos emitieron un documento titulado "Declaración de la Minería Chica" sobre aspectos politicos, sociales y económicos.

En el campo politico, el documento sostiene la necesidad de fortalecer la democracia, proceso que debe ser conducido "en el marco del respeto a las instituciones, los trabajadores, la empresa privada y la ciudadanía toda". Anota que se debe fortalecer a la empresa pública para que "sea un sujeto tributario de las finanzas públicas y no un factor que presione negativamente y sea el causante de los déficits permanentes del presupuesto general de la nación".

La declaración sostiene que "es hora de definir políticas económicas coherentes al fortalecimiento y no proseguir con una política cambiaria que está asfixiando a la economia minera, que sólo está beneficiando a sectores comerciales especuladores, en detrimento de la capitalización de las unidades productivas nacionales, particularmente de la minería".

Indica que la politica fiscal minera "considera a la mineria como un sector tributario y no como un sector que active la economia nacional". Añade que la "irracionalidad tributaria está ahogando a la producción minera" y pide la revisión de la estructura del costo presunto.

Señala que es necesario que el gobierno autorice la asignación de divisas al tipo de cambio oficial para la importación de insumos y se refiere a la disminución de la producción en ese sector, cuyas causas fundamentales serian la falta de insumos importados y la especulación en los precios internos; la elevada tributación que desincentiva la producción y el proceso inflacionario sin precedentes.

La declaración propone que asuma una politica "sin enfrentamientos entre los bolivianos y de pleno respeto a las instituciones, la formulación de estrategias de desarrollo económico y social, dando especial énfasis a los sectores estratégicos de la mineria, agricultura e hidrocarburos y la definición de una politica global económica sin parches".

Siempre a paso cansino, pero esperanzado

Los campesinos del norte de Potosi han a ciado su disposición de retornar a sus comunid La tierra atrae; y atrae más porque la ciudad prime, enfria las esperanzas y las ilusiones. abandonado sus tierras impelidos por la sequía necesidades, pensando que las ciudades po ofreceries más de lo poco que tenian; la realida sido diferente.

Con arvejas y habas tostadas, con poco da pero con muchas ilusiones, estos campesinos hasta hace un par de años, dificilmente se alejab su comunidad— han llegado por cualquier med transporte, a varias ciudades; ante la erosión tierra, ante la muerte de sus pocos sembrad hasta la muerte de sus pocos animales, no e traron otro camino que el del éxodo, un abando rumbo, sin meta fija, sin esperanza de soluc efectivas. Es decir, han emprendido, en su ma la gran aventura de su vida.

El experimento, para los más, ha resultado y, en casos, hasta humillante porque no siempr recibido la atención ni el respeto que merecian.

La fotografia muestra a dos generacion padre, ataviado con sus ropas originales, hech él y por sus hermanos; el niño, que nunca mide grandezas de la vida ni la pobreza de una existencia como la que tuvo en la ciudad. Va paso lento, sin medir distancias, ajenos al bulli tráfago de la urbe. Ese niño, en contraste con talón de bayeta y las abarcas que calza y el som nativo, hecho seguramente por sus padres, lle "chamarra" producto de la "civilización" pudo mitigar su hambre ni sus necesidades.

Ante esta cruda realidad, en algún tambo que los aloja por el precio de veinte pesos por n en casos, sin pago alguno, han llegado a la con de que más pueden su coraje y su amor a la volver a la comunidad, arar la tierra y hacerla nuevamente. En otras palabras, retornar a haciendo un balance de lo que tienen y de lo ficilmente podrian tener en las ciudades. tienen conciencia de que sólo su fuerza de esp valor que data de muchos siglos les permitirá los dolores y las necesidades pasadas.

Reclaman, eso si, y con todo derecho, peración gubernamental en semillas, herram algún capital para hacer frente a sus necesida importante y vital para su raza es que no hab la esperanza; aunque saben que algunos preferirán el "frio" de las ciudades, los más clinan por la vuelta al hogar, a lo suyo que, finitiva, es donde encuentran amor y vida fam

Plan Agrario de Emergencia

PL-480 financia ejecución de nueve proyectos agropecuarios

El Programa PL-480, que obtiene fondos de la venta del trigo donado por los Estados Unidos, financiará la ejecución de nueve programas agropecuarios, dentro del plan agrario de emergencia, se informó oficialmente.

El Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios suministró a PRESENCIA un informe detallado sobre el aporte del PL-480 al plan de emergencia.

En los valles mesotérmicos del departamento de Santa Cruz, el PL-480, según el informe, financiará la ejecución de un programa de multiplicación de semilla de trigo, que ejecuta el Centro de Investigación de Agricultura Tropical (CIAT). Se trata de producir 1.000 toneladas de semilla, que beneficiarán a 2.000 familias campesinas. El PL-480 aprobó, para el efecto, un aporte de 54.251.648 pesos bolivianos.

Apoyará, también en Santa Cruz, otro programa de producción de semilla básica, a cargo del CIAT, en beneficio de 1.000 familias. Este plan prevé la producción de 46 toneladas de maiz, 36 de arroz y 132 de soya. Para el efecto, se aprobó un aporte de 38.367.470 pesos.

Asimismo, suministrará 25.203.200 pesos al plan agricola La Merced, de Santa Cruz para cultivar los siguientes productos: papa, 70 hectáreas; maiz, 50; frijol, 75 hectáreas; yuca, 10; hortalizas, 76 y sandia, 10 hectáreas. Este programa beneficiará a 250 familias.

En Cochabamba, financiará el proyecto de cultivo de 138 hectáreas de papa, con un monto de 52.094.470 pesos bolivianos, a cargo de la Corporación de Desarrollo de Cochabamba (CORDECO). El programa beneficiará a 270 familias.

En Tarija, Potosi y Chuquisaca, apoyará un programa de control de la arañuela en zonas fruticolas. La actividad principal se circunscribe a un centro fitosanitario en 4.320 hectáreas de frutales, vid y carozos, en las que trabajan 20.942 familias. Para el efecto, se aprobó financiamiento de 67.495.000 pesos bolivianos.

En Yungas y Sorata (La Paz), apoyará un programa para cultivar 355 hectáreas de papa, por parte de CORDEPAZ y el Instituto Boliviano de Tecnología Agropecuaria (IBTA), en beneficio de 200 familias.

Se aprobó un financiamiento de 85 millones de pesos.

En Potosi, financia un programa de recuperación y siembra de semilla de papa, a cargo de CORDEPO, con una inversión de 52.000.000 de pesos bolivianos. Se trata de producir 6.000 quintales de papa, en beneficio de 245 familias.

En Trinidad, apoyará un programa de producción de maiz, soya y sorgo, a cargo de CORDEBENI, en beneficio de 150 familias. Se asignó un financiamiento de 30.022.500 pesos. Se cultivarán 240 hectáreas de maiz, 35 de soya y 105 de sorgo.

Por último, el PL-480 financiará cultivos de invierno para pequeños agricultores de Santa Cruz, a través de CORDECRUZ, por un monto de 100.384.750 pesos bolivianos. Este programa beneficiará a 900 familias. Se cultivarán 300 hectáreas de papa, 500 de maiz, 150 de frijol y 120 de hortalizas.

Periodistas piden mayor objetividad en la TVB

Asociación de Periodistas de La Paz dice que sólo la formación profesional es garantía de equidad y objetividad en la información.

La Asociación de Periodistas y el Sindicato de Trabajadores de la Prensa de La Paz hicieron conocer ayer su preocupación al ministro de Informaciones, Mario Rueda Peña, por la frecuencia con que el canal 7, Televisión Boliviana (TVB) incurre en faltas de objetividad que, dice, sólo pueden ser superadas por la formación profesional de quienes deben asumir esos cargos de responsabilidad.

Una carta dirigida al ministro de Informaciones dice:

De nuestra consideración:

La semana pasada, un incidente protagonizado por el director de un establecimiento educativo que funciona en un local colindante con el de la Asociación de Periodistas de La Paz, motivó una versión informativa del canal estatal de televisión que, lamentablemente, estuvo alejada de la verdad. Así lo reconocieron, públicamente, sus propios responsables.

Este hecho, señor ministro, motiva nuestra preocupación no sólo por el suceso coyuntural al que estuvo referida la información, sino por su persistente reiteración en los últimos meses.

Consideramos, pues, un deber transmitirle a Ud. nuestro punto de vista al respecto, en la esperanza de que tales deficiencias sean superadas en beneficio de toda la comunidad a la que nos sentimos obligados a servir y respetar.

Si entendemos que la misión fundamental de un medio estatal de comunicación es la de informar a la opinión pública, para orientarla, debemos necesariamente convenir en que esa misión tiene y debe estar a cargo de personas profesionales y eticamente capacitadas para hacerlo.

Sólo una alta capacidad técnica y un elevado sentido moral serán capaces de garantizar la necesaria imparcialidad y el máximo grado de objetividad que dentro de las naturales limitaciones son exigibles a un medio estatal de comunicación que, por su naturaleza, debe estar al servicio de todo el país y no de un gobierno o un partido politico en particular. Cualesquiera que ellos sean. Y con mayor razón, bajo un régimen constitucional como el que rige ahora los destinos de la nación y cuya gestión es posible gracias al esfuerzo y sacrificios de toda su población.

Creemos, señor ministro, que lamentablemente, esa situación no se da actualmente en el Canal 7 de Televisión Boliviana. Cuando menos, no lo percibe así la opinión pública. Ni menos quienes trabajamos en el campo especifico de la comunicación social.

No sabemos, ni pretendemos tampoco ser la palabra final al respecto, si la deficiencia que anotamos obedece a simples razones de incapacidad profesional o a la ausencia de un elemental principio de ética e imparcialidad.

En todo caso, estamos seguros de que el exigir que todas las personas que trabajan y son responsables de la conducción de los medios estatales de comunicación sean profesionales en la material, podría constituir un buen principio de garantía para que no se repitan hechos como los que motivan nuestra preocupación. O cuando menos, para que esa repetición no sea tan frecuente.

Sin la menor pretensión de imponer normas al respecto, tenemos la esperanza de que su autoridad podrá buscar soluciones. De actuar así, no solo estará cumpliendo con sus específicas funciones, sino haciéndole un efectivo favor al gobierno que representa. Y sobre todo, al pueblo boliviano.

Esperamos su palabra al respecto. Entretanto, reciba Ud. nuestras mayores consideraciones.

Victor Toro Cárdenas, PRESIDENTE; Mario Rios Castelú, VICEPRESIDENTE; Juan León Cornejo, STRIO. GENERAL; Nataniel Alvarez, STRIO. GENERAL. Carlos Burque STRIO. RELACIONES, Fortunato Esquivel, STRIO. DE PRENSA.

(Sello): Asociación de Periodistas La Paz Bolivia.

Apoyo francés a la democracia

El nuevo embajador de Francia en Bolivia, Jean C. Guisset, dijo que su pais mantiene "un firme respaldo a la democracia boliviana". Guisset se entrevistó con el presidente de la Cámara de Senadores, Julio Garrett.

Añadió que tiene interés en un contacto permanente con las instituciones representativas del pueblo boliviano, "que han dado un ejemplo para conquistar la democracia". Garret agradeció al diplomático el respaldo y le ratificó que "el poder Legislativo que contribuyó positivamente al restablecimiento de la democracia en Bolivia, se mantiene atento para su consolidación". Guisset, dijo también que en los próximos días se reunirá con otras instituciones para ratificarles la simpatia de su pais hacia el pueblo boliviano.

Acusación a gestiones anteriores

Ministro de Minería denunció robos y "negociados" en COMIBOL

El ministro de Minería, Carlos Barragán, denunció la comisión de robos y "negociados" en gestiones anteriores de la Corporación Minera de Bolivia (COMIBOL)

En una reunión que sostuvo con los trabajadores de la empresa minera Bolivar, al referirse a la cogestión en la COMIBOL y a la participación del Partido Comunista (PC) en el gobierno, señaló: "La administración que hoy conducimos los comunistas debe significar un cambio importante en los puntos de vista que sostienen las bases mineras; porque, hay que decirlo, que educados por la vanguardia política de la clase obrera organizada, desde los Ministerios comunistas se defienden los intereses del pueblo y, particularmente, de la clase obrera".

Ante los trabajadores de ese distrito, el ministro de Minería dijo que el actual gobierno y la UDP son "lo máximo que ha podido surgir del pueblo, pero no suficiente. En este momento histórico no hay otra alternativa que el propio gobierno democrático y popular". Afirmó que era necesario "crear un instrumento politico que viabilice las luchas populares".

"NEGOCIADOS Y ROBOS"

Dijo también que en la COMIBOL se habian cometido "robos y negociados, antes" en la adquisición de materiales, "y nuestra contribución es haber logrado, entre otras cosas, que, hoy, los proveedores, por no perder el mercado, rebajen paulatinamente el precio de la dinamita".

Asimismo, se informó sobre la suspensión de la huelga decretada en ese distrito minero, como resultado de las conversaciones sostenidas por el ministro de Minería con los trabajadores mineros.

No se elevaron tarifas de transporte fluvial

La Subsecretaria de Intereses Maritimos, Fluviales y Lacustres, dependiente del Ministerio de Defensa, informó que no han sido elevadas las tarifas de transporte fluvial.

Anota, sin embargo, que los transportistas fluviales solicitaron autorización para aumentar dichas tarifas, pero no se acordó aún ningún incremento.

La información de esa entidad señala que el 20 de este mes se realizará en Cochabamba una reunión para actualizar los costos de operación del transporte fluvial, con la participación de los transportadores, representantes cívicos y autoridades departamentales del Beni.

TVB aclara versión sobre despido de siete trabajadores

La gerencia general y el sindicato de trabajadores de Televisión Boliviana, en un comunicado, informan que la empresa despidió a siete trabajadores, "a solicitud de una asamblea general" y por considerar justo el planteamiento laboral.

Aclaran, asimismo, que se trataba de "personal a contrato que cumplía funciones eventuales" y que, en tal sentido, al finalizar sus contratos, "se procedió a su cancelación" por considerar a este personal de apoyo como "innecesario".

El comunicado dice, además, que la gerencia y los trabajadores se encuentran abocados a "un trabajo constante en procura de mejorar la empresa".

Minería mediana afirma que s le aplican medidas ilegales

La minería mediana sostiene que reparticiones estatales han adoptado medidas en contra de ese sector, "en abierta contraposición de las leyes y la Constitución Politica del Estado".

Se refiere a la resolución de la Dirección Nacional de Electricidad, dependiente del Ministerio de Energia e Hidrocarburos, por la que se determina un "incremento retroactivo de tarifas eléctricas del 28 por ciento, para la mineria privada, a partir de enero de 1983". Las medida fue aprobada el 15 de marzo, pero su aplicación tiene carácter retroactivo, según el boletin "Noticias Mineras", de la Asociación de Mineros Medianos.

Dice que el articulo 33 de la Constitución Politica del Estado establece que la ley dispone sólo para lo venidero y no tiene efecto retroactivo, excepto en materia social, cuando así se determine expresamente, y en materia penal cuando beneficie al delincuente.

Anota que ese sector hizo reclamaciones [illegible] constitucionalidad [illegible] dida", pero las [illegible] mineras median siendo impelidas a [illegible] pago y, ante el [illegible] nuestro sector [illegible] amparo de la ley [illegible] como corresponde [illegible] de sus derechos, y [illegible] instrumentos que [illegible] ordenamiento jurí para estos casos.

Anota que se [illegible] los organismos del [illegible] la revisión de es

Cnl. Salomón S. recobró libertad pagando fianza de $b 2 millones

El Cnl. Norberto Salomón Soria recobró ayer su libertad, al depositar una fianza de dos millones de pesos bolivianos, que fueron financiados, según dijeron sus abogados, con aportes de las esposas de los alumnos de Promoción de la Escuela de Altos Estudios Nacionales, Damas Bemianas, camaradas y amigos personales.

La Sala Penal Segunda de la Corte Superior del Distrito emitió ayer su fallo, luego de revisar la concesión de libertad provisional otorgada por el Juez 7º de Instrucción en lo Penal, Daniel Torrico. Dicho juez había fijado la fianza en un millón de pesos bolivianos. Este fallo pasó en consulta a la Sala Penal Segunda, presidida por Juan B. Rojas, subdecano de la Corte Superior de Justicia. El fallo de la Sala Segunda aprobó la concesión de libertad provisional del Cnl. Salomón, pero elevó el monto de la fianza a dos millones de pesos bolivianos.

Explicó que la suma de un millón de pesos, fijada por el juez Torrico era insuficiente para cubrir las costas al Estado y perjuicios ocasionados, además para garantizar la presencia del imputado.

Los abogados de la defensa expresaron su protesta por el fallo de la Sala Penal Segunda. Afirmaron que, cuando se concede el beneficio de libertad provisional, es obligación de los jueces hacerlo viable. Añadieron que la carta pública de Salomón, **motivo** de su enjuiciamiento, "no ha ocasionado ningún daño económico al Estado".

Salomón Soria fue detenido en su domicilio, el 21 de mayo e incomunicado en las dependencias del Ministerio del Interior, hasta el 27 del mismo mes. En esa fecha, los abogados presentaron un recurso de Habeas Corpus. Salomón fue trasladado a la carceleta de San Pedro, donde permaneció hasta ayer.

Presidente devolvió divisas no utilizadas en su viaje a Francia

El presidente Hernán Siles Zuazo, autorizó, mediante resolución suprema la devolución, al Banco Central de Bolivia, de 25.980 dólares americanos que no fueron utilizados por él ni por su comitiva en su viaje a Francia.

Antes del viaje, la comitiva oficial retiró del Banco Central 40.000 dólares. Esa delegación estuvo integrada por el entonces ministro de Relaciones Exteriores, Mario Velarde Dorado; el ministro de Planeamiento y Coordinación, Arturo Núñez del Prado; el ex secretario ejecutivo del MNRI, Félix Rospigliossi; el Senador Fernando Baptista Gumucio; el diputado Alcides Alvarado y el jefe de la Casa Militar, Cnl. Edgar Claure Paz.

Según la resolución, se gastaron 14.019.57 dólares americanos.

El artículo tercero de la resolución dice: "En cumplimiento de la política de ahorro y austeridad impuesta por el presidente constitucional de la República, dispónese la devolución al Banco Central de Bolivia, conforme a la liquidación adjunta que forma parte indivisible de la presente resolución, la suma de veintitres mil novecientos ochenta 43/100 dólares americanos (23.980.43 $us), más $us. 2.000.00 (dos mil dólares americanos) devolución por concepto de viáticos y gastos de representación no utilizados por el señor presidente y que hacen un total de $us. 25.980.32 con lo cual se cancela la suma de $us. 40.000 que se retiró del citado banco por orden del ministro de Finanzas (a.i.) mediante oficio Nº 01-592 de fecha 24 de marzo de 1983.

La misma resolución autoriza al Ministerio de Finanzas que, a través del tesoro general de la nación, desembolse la suma de 14.019.57 dólares por concepto de gastos de viaje a Francia.

DEUDORES MOROSOS

Recordamos a nuestros clientes con obligaciones pendientes [illegible] concepto de Publicidad o Suscripciones— cancelar sus cuentas hast [illegible] dia viernes 24 del presente mes.

A partir del dia lunes 27 de junio publicaremos una lista perman [illegible] de DEUDORES MOROSOS, sin perjuicio de seguir la acción jud [illegible] correspondiente.

EDITORA PRESENCIA LTDA.

No diferenciamos, sólo unimos

Homenaje a Gabriel Figueroa

Por Carlos Fuentes

Servicio Especial de la Agencia EFE)

Yo conocí a Gabriel Figueroa a oscuras, una tarde del verano de 1942, en el Salón Suipacha de Buenos Aires. Había del verano austral, de las navidades tórridas y húmedas del Plata, "el río color de león" y el alquitrán derretido de sus avenidas numerosas.

Los cines porteños se aglomeraban en una sola calle, Lavalle, aunque los más modernos, el Opera y el Gran Rex, levantaban ya su majestad refrigerada en Corrientes. El Suipacha era el cine modesto dedicado al estreno de películas mexicanas. No tenía refrigeración; pero la prensa local había elogiado esta **Flor Silvestre** dirigida por Emilio Fernández, fotografiada por Gabriel Figueroa y puesta como ejemplo de lo que podía hacer un cine argentino generalmente dedicado al sentimentalismo banal de las mellizas Legrand o a la elegancia acartonada de Pedro López Lagar, Roberto Airaldi y Santiago Gómez Cou, que los tres juntos no hacían un Arturo de Córdova. Había las famosas excepciones de Mario Soffici y sus **Prisioneros de la Tierra, sus Tres hombres del río.** Y ese mismo año, Lucas Demare habría de presentar la película argentina de épica ejemplaridad, **La guerra gaucha.**

Pero en aquellos días finales del 42, clausura de un año tumultuoso en el que la paz oligárquica y estanciera de la Argentina había sido rota por golpe tras golpe (Rawson sacó a Castillo, Ramírez sacó a Rawson, Farrel sacó a Ramírez, Perón esperaba entre bambalinas y éstas eran las de Evita, quien filmaba **La cabalgada del cielo** con Libertad Lamarque y Hugo del Carril) la película del "Indio" Fernández y Gabriel Figueroa, interpretada por Dolores del Río y Pedro Armendáriz, era un alarmante y brutal recordatorio de que la paz y el progreso son por lo común ilusorios en la América Latina.

Los espectadores argentinos de **Flor Silvestre** eran los hijos de medio siglo de prosperidad vacuna y lanar, auges comerciales a expensas de dos guerras mundiales, aristocracias criollas y emergentes clases medias nacidas de la inmigración europea. Argentina no era América Latina; la belleza y la violencia de las imágenes de Figueroa, para algunos, entonces, eran tan sólo la ilustración de la exótica barbarie mexicana.

Lo que yo vi, sentí y escuché aquella tarde caliente en el Cine Suipacha definió mi apreciación del arte de Gabriel Figueroa y mi distancia o cercanía ante los filmes, los aplausos y las críticas que, como a todo creador auténtico, le han acompañado durante su larga, perseverante y fructífera carrera. Vuelvo a referirme a **Flor Silvestre**, una de las diez o doce películas realmente importantes del cine mexicano. Hay la belleza increíble del paisaje, las cúmulos de nubes, las siluetas dramáticas de los nopales, el paso a galrafuz de los jinetes por un risco recortado con navaja, contando la balada de "El hijo desobediente".

Podría haber también se acusa a Figueroa de incurrir en ello- un sospechoso lirismo, una complacencia estética. Es hora de recordar que, ante todo, Figueroa ha inventó el paisaje mexicano. Las nubes están allí, así y no de otra manera y Figueroa, lejos de admitir la asombrosa evidencia natural y conformarse con ella (o limitarse a celebrarlo, cosa que se le permitiría a Kenta pero no a Figueroa) se ha empeñado en añadir un elemento creador que es el del artificio. No se fotografía impunemente al país más fotogénico del mundo a menos que, sin traicionar la belleza, se nos indique en la imagen que, al ver lo que vemos, lo transformamos, subrayamos una impresión natural hasta deformarla, recrearla y añadirle, en cierto modo, el margen crítico de su propia hermosura. Esta belleza está allí, en cierta, pero Figueroa la amplifica para que tenga la libertad de reescribir sobre sí, recrearse, deformarse y, acaso, perderse. Hay más: la belleza de las imágenes de Figueroa no sólo esconde una voluntad de artificio sino que indica, a su vez, la voluntad, no de reflejar, sino de añadir esas imágenes al mundo devolverlas no para una imposible duplicación sino para que existan por sí solas. La propia realidad en las que estas imágenes se basaron dejará de ser real un día (el ecocidio, entre otras cosas, se encargará de ello) y entonces las metamorfosis del arte pasarán por ser la realidad real: veremos el México de Figueroa y no el que realmente fue. La verdad, así, siempre está refrida con los hechos.

Este tránsito de la naturaleza inmediata (porque la naturaleza puede existir perfectamente sin que nosotros la veamos; sin que la conozcamos siquiera) a la visibilidad artificial, es lo que abre las posibilidades de la creación en el arte de Gabriel Figueroa. Esa naturaleza que podría existir enteramente sin ser vista; es vista por un ser humano. No hay pánico más terrible en el cosmos, advierte Holderin, que el de saberse parte de la naturaleza pero separado de ella; surgido de ella para ser y alejado de ella para seguir siendo. Esa separación se llama historia. La única reunión posible a partir de la separación histórica se llama arte.

La naturaleza de Figueroa es una hermosa orquídea, sí, pero esa flor es carnívora y hablaría que enumerar miles de miradas turbias, vidriosas, espantadas, arrinconadas, enfermedadas, fatales, ciegas, furiosas, asesinas y voluntariosas en el arte de Figueroa para darnos cuenta de la calidad de este terror y fascinación ante lo que se mira y lo que se quiere mirar al mirarlo por temor de que, si dejamos de mirarlo, siga existiendo sin nosotros y, al continuamos mirándolo, nos devore, nos abrace mortalmente, nos reintegre al mundo de la naturaleza mexicana tan inmediata, tan inmediatamente opuesta por la puerta y el jardín, por la mano abierta y el papel sobre dorado.

La mirada ausente y triste de Dolores del Río en **María Candelaria** mientras Pedro Armendáriz la conduce en trajinera entre las islas de ensueño en la mirada de una mujer en el paraíso; el jardín del efímero. Estamos en el Edén subvertido de Ramón López Velarde; éste es el escenario auténtico del arte de Gabriel Figueroa y si es cierto, como lo indicó Brecht, que

"el simple hecho de reproducir la realidad no dice nada sobre esa realidad... Es preciso construir una cosa, algo artificial, fabricado...

también es cierto que a partir de esta fabricación, de ese artificio, somos al fin capaces de ver la verdadera realidad, es decir: la realidad creada. La proyección más extraordinaria de la fotografía, en este sentido, es que no sólo da una identidad inmediata a millones de seres que jamás la tuvieron en los largos siglos del anonimato facial de las mayorías; es que esas nuevas identidades fotografiadas cambian nuestra propia identidad porque **nos miran.**

Cuéntase que durante la filmación de **Nazarín** cerca de Cuautla, Gabriel Figueroa preparó cuidadosamente una escena en exteriores para el director, Luis Buñuel. Figueroa emplazó la cámara con el Popocatépetl de fondo, un maguey asomando por la derecha del cuadro, una corona de nubes ciñendo la corona de hielo del volcán y los surcos abiertos del valle en primer plano. Buñuel miró el encuadre y dijo:

— Muy bien. Ahora vamos a girar la cámara para fotografiar ese monto pelón con cuatro cabras y dos peñascos.

Apócrifa o cierta, la anécdota revela el buen humor que ha privado en las relaciones de trabajo entre Buñuel y Figueroa; pocos hombres más alejados de la solemnidad iconólatra tan corriente en España y México. Pero, además, nos recuerda que desde el Renacimiento la pugna del arte ha consistido en el afán de romper la imagen bizantina, frontal, privada de contexto, sin tiempo ni espacio, por ello eterna y por ella, dirá Borges - divina; exenta de leyes humanas. La iconografía medieval nos propone un tiempo que es de todos los tiempos y un espacio que es - todos los espacios: ¿puede caber Dios en un nicho que no sea el de esta fijeza inconmovible?

La iconoclastia moderna multiplica tiempos y espacios: hay tantas horas y lugares como puntos de vista individuales, el ser es su percepción, los sentidos amueblan las recámaras vacías de la mente, hay más cosas en el cielo y en la tierra que las soñadas por cualquier filosofía: el mundo es la imagen plural de sí mismo y la imagen es, como el universo, circular, redonda y verdaderamente eterna, eterna en su dinámica y en su fluidez, en su metamorfosis perpetua, ya no en su rigidez sagrada. Nadie subraya más dramáticamente esta nueva visión que Piero della Francesca: las figuras de Arezzo y Sansepolcro miran fuera del marco convencional de la pintura hacia una realidad infinitamente prolongada, o duermen profundamente, existen en la otra realidad del sueño. La estatuaria del barroco es la exigencia indomable de esta visión circular. Y el llamado padre del realismo pictórico, Courbet, inscribe a una serie de soñadores en la punición crítica de su concepción de la realidad. El mundo moderno será el tiempo y el espacio de la crítica y de la limitación de una realidad por otra: el poder de Maquiavelo por la Utopía de Moro, por la locura de Erasmo, por la razón de Descartes, por la construcción histórica de Vico. Vernos deja de ser privilegio divino cuando Don Quijote se ve a sí mismo visto por la legión de sus lectores. Nos vemos unos a otros.

De esta manera, en el conflicto humorístico de **Nazarín**, tanto Figueroa como Buñuel tenían razón: cada uno le ofreció al otro, en cierto modo, la caricatura crítica de sí mismo, pero la plástica "idealizada" de Figueroa contenía -basta hacer girar la cámara, prolongar la pasión de su ojo; la plástica "miserabilista" de Buñuel y ésta, de nuevo, aquella. De la síntesis de semejante tensión habría de nacer una de las más perfectas colaboraciones de la historia del cine: la que se originó en **Los Olvidados**, se comprobó en **Nazarín** y culminó con las imágenes de **El Angel Exterminador** y **Simón del desierto**, obras en las que cada imagen esconde, promete y augura su opuesto, creando así una tensión insoportable y fascinante entre la naturaleza indiferente, aunque no por ello inocente, y el asentamiento, la construcción y hasta el uso humanos de y sobre esa naturaleza: la barriada donde naturaleza y basura se confunden espantosamente y sólo se redimen en el sueño de un perro negro corriendo por una calle mojada; una columna de piedra entregada a la indiferencia mostrenca del desierto pero corroída por la tentación más que por la lluvia y el polvo; los frutos de la naturaleza, sus habitantes menudos, incorporados a la historia y aun a la gracia: una piña, un caracol, un campo de magueyes. Y al cabo, un salón claustrofóbicamente elegante abierto poco a poco al peligro de la selva salvaje, el rumor del océano bravo y la balsa de los náufragos. Hemos regresado a los brillos húmedos de la primera cueva que nos dio abrigo. Hemos regresado al mito primario de la visión: la sombra proyectada dentro de la cueva y que pasa por la realidad para quienes la habitan. Pero es posible, cuenta Erasmo en **El elogio de la locura** que

...el que escapó regresó a contarles a los prisioneros dentro de la cueva que en el mundo exterior había más realidades que las sombras... (sin embargo) ellos continuaron creyendo en la sombra, creyendo que el evadido estaba loco, y el evadido creyó locos a los prisioneros por persistir en su error.

Gabriel Figueroa es, como casi todos los artistas, escritores y políticos mexicanos, un clásico y un romántico peleados entre sí. La imagen fija, ordenada, racional, simétrica, está siendo amenazada constantemente por la imagen de la revuelta, el desorden, la intuición y el sueño. En este conflicto, acompañado a menudo del debate entre la porción conservadora y la porción liberal de nuestras almas, creamos nuestras virtudes y nuestros vicios nacionales. Un artista como Figueroa es capaz de llevar el conflicto a una tal oscuridad que, a un tiempo, el origen de la visión y de la historia.

La palabra nace de la oscuridad y del mito. Mientras vivimos iluminados por el sol, nos dice el sicólogo norteamericano Julián Jaynes, bastaba la vista para reconocerse, acercarse al amigo, huir del enemigo, seguir al jefe en el ataque o la fuga. Pero cuando los fuegos ecuatoriales espolearon a las tribus hacia el norte, la visión cedió el lugar a la palabra (y la otra mitad de nuestro cerebro entró en funciones, dividida para siempre de la parte visual e intuitiva, la que escuchaba directamente a los Dioses, dice Jaynes). En la edad de hielo, el sol se apagó, los días se hicieron breves y la tribu, para reconocerse, organizar la defensa y la huida, ya no pudo contar con los ojos de la luz meridional: tuvo que gritar, hablar, decir: "socorro", "amigo", "bienvenido", "sígueme", "peligro", "muerte". Yo tengo la sensación de que muchas de las imágenes -las imágenes culminantes, las imágenes de la soledad, el miedo y la fuga en **La perla**, **María Candelaria**, **El fugitivo**, **Pueblerina**, **Nazarín** y **Maclovia**- ocurren cuando quereremos ser conocidos sin palabras en el alba de un tiempo condenado al sol, pero donde la facilidad de la visión es más peligrosa que la penumbra boreal de las palabras.

A veces, en medio de un interminable discurso patriótico o sentimental en las películas de Fernández, Figueroa deja que la cámara se fije en esos ojos que están temiendo lo que las palabras sólo disfrazan pero no ahuyentan: el peligro de la naturaleza que va a dejar de ser bonita, que se va a corromper y nos va a librar a un destino de indiferencia, soledad y peligro. No hace falta que Armendáriz diga nada en las escenas finales de **Enamorada**: su presencia y su mirada son las del jefe de la tribu en el Edén subvertido y bajo las llamaradas del sol: ahora es tiempo de peligro, hay que marchar, hay que luchar, hay que morir. Los ojos de María Félix en la misma película de noche, recostada, oyendo una serenata, son una suspensión del destino, un aplazamiento de la violencia circundante. Ambas miradas -las del jefe y la de su amante pueblerina- son las del mediodía fúnebre de México, eterna advertencia de peligro, inestabilidad, sorpresa, velocidad en un mundo que se cree a salvo de los golpes adversos de la naturaleza o de la historia.

Si entendemos todo esto, entenderemos en toda la simbiosis requerida para apreciar una película, que es colaboración de muchos elementos, pero también que la compleja trama de una imagen que es la obra de una mirada y de sus objetos, la riqueza de motivaciones, memorias, ausencias, transformaciones y movimientos de la visión y su historia cuando un lazarillo mexicano llamado Ojitos abandona al ciego más terrible de la literatura, el ciego, el gran Miguel Inclán, a las burlas de una feroz pandilla de muchachos; y la mirada cargada de rimmel de Marga López en **Salón México** muestras le cuenta a un policía sus desgracias pero en realidad le habla a un callejón solitario y mojado; las miradas de Roberto Cañedo y Columba Domínguez en **Pueblerina** cuando los invitados no asisten a su fiesta y ellos bailan solos un huapango; la de Rita Macedo cuando recibe la manzana de un paraíso perdido, que le entrega el enano en **Nazarín**; la de Ofelia Guilmain en el terror de la piel perdida, de la contiguidad carnal insoportable y sin embargo deseable en **El Angel Exterminador**; la de la torotera Silvia Pinal en **Simón del Desierto**, una mirada que teme darle la oportunidad de la gracia al santo, cuando sólo quisiera darle la del orgullo. Hemos tramado nuestra vida, nuestro recuerdo, nuestro destino con estas miradas que nos miran.

Vuelvo por ello a una tarde de verano en el cine Suipacha de Buenos Aires: sí, Dolores del Río es muy bella y Pedro Armendáriz muy apuesto, el campo se puede decir más hermoso, no las nubes más espléndidas, los magueyes prestan toda su simetría al encuadre y los jinetes pasan a contraluz. Pero de repente, en este cuadro de un Fraggonard rural mexicano, irrumpe la profanación goyesca. Esta profanación no es sólo la de la revolución mexicana. Es la de la violencia histórica, plasmada inolvidablemente por Figueroa en una escena escandalosamente bella, gráfica, simple y artificial, histórica, complicada.

OBSERVATORIO de Física Cósmica, ubicado en Chacaltaya. La situación geográfica de este Observatorio -en el hemisferio sur del planeta- le permite tener acceso a zonas del cielo no permitidas a centros que desarrollan tareas similares. Los especialistas han dicho que el Observatorio de Chacaltaya es único en su género.

La astronomía en Bolivia

Contribución de nuestro país a la investigación del cosmos

POR JUAN ZAPATA ARAUCO

La Astronomía, en su acepción académica moderna, es una extensa generalización de la Física a las condiciones -mucho más amplias que en laboratorio- existentes en el Cosmos.

Por consiguiente, la física cósmica (sinónimo de astrofísica en las enciclopedias especializadas) es definida como el núcleo primordial que cimenta el vertiginoso avance de la Astronomía contemporánea.

Nuestro país permanece en el liderazco de la investigación cósmica internacional gracias al Observatorio de Física Cósmica del monte Chacaltaya.

Canajes de Información en astronomía

Los canales por los cuales se tiene información de las profundidades de nuestro universo no son únicamente los ojos, los telescopios ópticos, las placas fotográficas, los fotómetros y los espectrómetros; aunque con ellos un físico que estudia al Cosmos (un astrónomo) puede estudiar los procesos atómicos en las más diversas condiciones físicas reinantes en las atmósferas planetarias, las "atmósferas" estelares, el medio interestelar, etc.

Más del 99% de la información proveniente del cosmos no es visible ni detectable ópticamente, y se encuentra enondas de radio, radiación infrarroja, ultravioleta, equis (X) y en la radiación cósmica de alta energía (partículas cargadas y rayos gamma).

Astronomía de altas energías y chubascos cósmicos

El único medio de estudiar al universo a energías entre 10^{12} a 10^{21} electronvolts es mediante algún mecanismo **amplificador** suficientemente gigantesco que supere ampliamente la limitación impuesta a los satélites y globos sonda. Este mecanismo amplificador lo brinda la **atmósfera** cuando un rayo cósmico primario precisamente de **alta energía** produce el denominado **chubasco atmosférico de radiación cósmica (Cosmic Air Shower)**.

Un chubasco atmosférico de radiación cósmica consiste en la producción rápida y en cascada (duración menor a las cincuenta millonésimas de segundo a lo largo de un espesor de quince kilómetros de atmósfera) de cantidades enormes de rayos cósmicos secundarios (electrones, nucleones, partículas pesadas y fotones) inducida por la interacción de un rayo cósmico (muy probablemente primario) de alta energía con un núcleo del tope de la atmósfera.

Este chubasco o cascada electromagnética es altamente **direccional**, viajando el frente de partículas secundarias producidas **perpendicularmente** a la dirección del primario incidente.

Los chubascos cósmicos fueron descubiertos hacia 1939 (Rossi, Auger) cuando detectores separados varios centenares de metros registraban señales **en coincidencia**, indicando la existencia de **gigantescos** frentes de partículas incidiendo casi simultáneamente en estos detectores.

Telescopios de la astronomía de altas energías

Un telescopio, en su acepción científica, es todo instrumento físico que permite obtener información (p. ej. dirección e intensidad) provenente del Cosmos.

La detección de chubascos atmosféricos exige dos tipos principales de telescopios:

A) Telescopios direccionales de tiempo rápido (Fast Timing): detectan las direcciones astronómicas de arribo de los rayos cósmicos primarios mediante diferencias de tiempo de milmillonésimas de segundo (nanosegundos) entre señales de diferentes detectores afectados a diferentes instantes por un mismo frente de chubasco (1953, Bassi, Rossi y Clark). En Chacaltaya existe **cinco** arreglos de grandes dimensiones y diferente geometría de este tipo de telescopios, distribuidos en un área de aproximadamente 42.500 metros cuadrados.

B) **Telescopios de densidad** para coincidencias: muestrean la intensidad de la componente electrónica, nucleónica, muónica y fotónica de los chubascos cósmicos. En Chacaltaya existen ciento quince (115) unidades de este tipo de detectores distribuidos en el área indicada anteriormente.

Los elementos base de cada unidad de estos diferentes tipos de telescopios son el **cintillador** (material plástico que produce luz al ser atravesado por partículas cargadas) y el **fotomultiplicador** (elemento que amplifica y transforma en señales eléctricas la luz producida en el cintillador).

Los detectores de densidad de la componente fotónica óptica denominados detectores **Cerenkov** poseen como elemento base únicamente el fotomultiplicador directamente expuesto al cielo en las noches de observación apropiadas.

Tipos de información en astronomía.-

En todo fenómeno estudiado en la Astronomía se obtiene la descripción física del mismo por medio de la **observación** a diferencia de la **experimentación**, puesto que las condiciones del Cosmos **no pueden ser sometidas a control** como puede hacerse con los parámetros físicos (p. ej. dirección de incidencia, composición y energía de una partícula) en un laboratorio terrestre.

En este sentido en la Astronomía se intenta averiguar: a) El comportamiento del fenómeno en el espacio, b) Su comportamiento en el tiempo, c) Su estructura, d) Su composición, e) Sus características energéticas.

En la **observación** de chubascos cósmicos, los especialistas de diversos países se han pronunciado acerca de su importancia para estudiar y comprender los mecanismos profundos a nivel nuclear y a muy altas energías que gobiernan al Cosmos. Un artículo clásico publicado por el American Institute of Physics intitulado: "Rayos cósmicos: Astronomía con partículas energéticas" nos subraya que, mediante los chubascos atmosféricos de radiación cósmica, se estudian:

1) Las direcciones astronómicas de arribo (azimut, ángulo zenital, ascensión recta, declinación, longitud y latitud galáctica, etc.) de los rayos cósmicos primarios (comportamiento espacial).

2) Las variaciones en tiempos largos, cortos y muy cortos de esta radiación cósmica primaria (comportamiento temporal).

3) La estructura lateral y longitudinal de los chubascos cósmicos en nuestra atmósfera con el fin de averiguar;

4) La composición química de los rayos cósmicos primarios y:

5) El espectro de energía de los mismos que nos informa sobre los mecanismos de producción y aceleración de los rayos cósmicos en sus fuentes, sobre su propagación dentro y fuera de nuestra Galaxia y sobre la estructura del campo magnético galáctico y extragalácticos.

Ventajas de Chacaltaya para la astronomía de altas energías.-

Tres características insustituibles han hecho del Observatorio de Chacaltaya competir con gran ventaja sobre los observatorios que funcionan actualmente en Estados Unidos, Unión Soviética, Inglaterra, Japón, India y China continental.

1) Su ubicación geográfica en el **hemisferio sur** del planeta que le permite tener acceso a zonas del cielo no **permitidas** para los observatorios competidores ubicados, **actualmente en su totalidad, en el hemisferio norte.** Es así que Bolivia posee el **único observatorio** de su género en el mundo (Chacaltaya) capaz de estudiar el centro galáctico a menos de doce grados de ángulo zenital (Sagitario). Igual facilidad manifiesta para estudiar la información de alta energía proveniente por ejemplo de zonas como Scorpius, Centaurus, Vela, Eridanus, etc.

2) Su altura sobre los 5.200 metros sobre el nivel del mar que le permite ser el **único observatorio ideal** para estudiar

(Pasa a la Pág 4)

Machu Picchu, América y Neruda

BONN, 18 (JUN (EFE).- La película ... "las alturas del Machu Picchu", realizada por Reynaldo Sepúlveda, es una de las más hermosas rodadas sobre la Ciudad Sagrada de los Incas.

El segundo canal de televisión Alemana (ZDF) transmitió la coproducción de la Universidad Católica de Chile y Radiotelevisión Peruana, como una "declaración de amor a la antigua ciudad Incaica" en su "concierto de los domingos".

Su transmisión demuestra una vez más que el Perú es actualmente uno de los países latinoamericanos con mayor presencia en la televisión germana occidental.

Hace pocas semanas terminó en el tercer canal de la televisión regional de Colonia (WDR) la serie de cinco capítulos de 45 minutos cada uno, titulada "Peruanos describen su país" una producción realizada por la Universidad Católica de Lima en colaboración con la Radiotelevisión de Hamburgo (NDR), desarrollandamente de pobre nivel informativo y artístico.

La conjugación del poema del mismo nombre del chileno, Pablo Neruda con las bien dosificadas explicaciones literarias del peruano Mario Vargas Llosa y la profundamente conmovedora música de "Los Jaivas", también chilenos, dieron como resultado una muestra fílmica de elevado valor artístico, informativo y musical.

Pocas veces se ha logrado plasmar la grandiosidad del panorama del Machu Picchu y su significado histórico como en esta película de 45 minutos.

Naturaleza, poema y música constituyen aquí una simbiosis de perfecta armonía.

Vargas Llosa explica que Pablo Neruda estuvo en el santuario incaico en 1943 y quedó tan profundamente impresionado de la arquitectura, la estética y el panorama del último refugio incaico que su inspiración le hizo escribir "Caminando en Machu Picchu" cuando se encontraba en la mejor etapa de su creación literaria.

Y esto, a pesar de que iba acompañante le habría oído decir a Neruda cuando llegó a ella: "Un buen lugar para hacer un asado de Cordero".

Sobre la obra de Fernando Botero

NUEVA YORK, (AP).- Fernando Botero es el pintor viviente más importante del mundo de su generación, dijo hoy Jean Aberbach, coleccionista de arte que presenta actualmente en su galería de Nueva York una exposición de obras del artista colombiano a beneficio de la ciudad de Popayán, devastada por un terremoto el pasado Jueves Santo.

"Cuando me enteré de los grandes daños causados a esa ciudad colombiana tan rica en monumentos coloniales, que visitá hace algunos años, me propuse hacer algo por ayudar y organice esta exposición", dijo Aberbach.

Hay en el centro del salon central de la galería que lleva su nombre un enorme botellón de cristal casi repleto de monedas y billetes depositados por los que visitan la muestra.

"Cada vez que el botellón se llena contamos cuidadosamente la cantidad acumulada, hacemos un cheque por el equivalente y lo enviamos a las autoridades colombianas. No es gran cosa, pero esperamos que nuestro ejemplo sea seguido por otros", añadió.

Los cuadros de la muestra, que estará abierta al público hasta el 30 de junio, no están en venta. Pertenecen a la colección privada de aberbach, que posee junto con otros miembros de su familia unas 70 obras de Botero.

Aberbach es un ferviente admirador del pintor colombiano. En una subasta en Sotheby en noviembre del año pasado pagó 160.000 dólares por su cuadro "La familia" obra que dijo haba adquirido hacia varios años por sólo 4.000 dólares y que luego vendió en 12.000 dólares para adquirir otros del propio Botero.

La cifra de 160.000 dólares, la más alta pagada en un remate por una obra de Botero, fue igualada el mes pasado cuando un coleccionista de Los Angeles adquirió en Sotheby por esa cantidad otro cuadro suyo, "Los amantes".

Aberbach expresó refiriéndose a las subastas de pintura latinoamericana que desde 1979 tienen lugar en Nueva York, que al principio fueron positivas y estuvieron bien planeadas pero que últimamente sus organizadores se han hecho "avaros".

Señaló como ejemplo el caso del último remate en Sotheby, donde se pusieron a la venta "nada menos que 16 cuadros de Botero", con el propósito aparente de capitalizar el hecho de que en la venta anterior una obra suya se había vendido por la elevada suma de 160.000 dólares.

Dijo que incluyeron una obra de valor estimado similar a la que añadieron 15 con la esperanza de obtener por cada una unos 50.000 dólares como promedio, cosa que desde el punto de vista del mercado no es aconsejable.

El paseo de los sentidos

"EL PASEO DE LOS SENTIDOS". Estudios de literatura boliviana contemporánea. Selección de Leonardo García Pabón y Wilma Torrico. Prólogo de Leonardo García Pabón. Instituto Boliviano de Cultura. 333 páginas. Febrero de 1983, La Paz.

La obra incluye estudios de Luis H. Antezana J., M. Isabel Bastos T., Juan José Coy, Eduardo Mitre, Raquel Montenegro, José Ortega, Fernando Prada, Renato Prada Oropeza, Giancarla de Quiroga, José Sánchez Parga, Javier Sanjinés C., Pedro Shimose, Julio de la Vega y Blanca Wiethüchter.

En el Prólogo se expresa: "Esperemos que esta antología de crítica literaria sea una primera introducción a la literatura boliviana contemporánea. Necesariamente incompleta por los limites propios de toda antología, es, sin embargo, una amplia visión crítica, una buena guía para el que quiera internarse en las sendas perdidas de la rica y hermosa literatura boliviana contemporánea".

El libro se abre con unas Aproximaciones generales; luego, el lector encontrará las secciones de Poesía, Narrativa y Ensayo y Crítica.

Esta obra será presentada el próximo martes 21, a horas 18 y 30, en el quinto piso de la Casa Municipal de Cultura "Franz Tamayo".

PRESENCIA

La Paz, Bolivia, domingo 19 de junio de 1983

SEGUNDA SECCION **4 PAGINAS**

PREMIOS CINEMATOGRAFICOS.- El pasado jueves el Centro de Orientación Cinematográfica -presidido por Amalia de Gallardo- realizó un acto en la Casa Municipal de Cultura para entregar la "Kantuta de Plata" a Palo Agazzi (primera fotografía de la izquierda), realizador del largometraje "Mi socio"; el trofeo "Llama de Plata" a Domingo Silvestro, gerente de INCOFISA - distribuidora de la película "El hombre elefante" de David Lynch-, y los premios del festival "Cóndor de Plata", certamen en el que resultaron galardonados los films "El color de la brisa" (super 8), de Fernando Martínez V. y "Nicobis" (video), de Alfredo Ovando (primera fotografía de la derecha).

El festival "Llama de Plata" ha llegado al décimo año, en medio de éxitos y dificultades. Un balance de su labor arroja un saldo positivo, por fomentar la distribución de películas de excelente calidad. El COC, por otra parte, no ha descuidado -en la medida de sus posibilidades- el aliento a los jóvenes cineastas y a los nuevos críticos que incursionan en la valoración del séptimo arte. El COC se ha comprometido a luchar por una renovación en su quehacer cinematográfico.

HOY CINES TV

NIVERSO Tel. 342660

atinal CUPIDO MOTORIZADO UMBO A RIO. Matinée Hs. 15.30, nda Hs. 19.00, Noche Hs. 21.30 UPIDO MOTORIZADO RUMBO RIO T.P. Noticiero alemán EL UNDO AL INSTANTE.

DE AGOSTO Tel. 323829

atinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 18.00, Noche Hs. 21.30 LA JAULA E LAS LOCAS II May. 14 años.

ARIS Tel. 329704

atinal LAS FANTASTICAS VENTURAS DEL CAPITAN FMO Matinée Hs. 15.30, Tanda s. 18.30 Noche Hs. 21.00 LA UERRA DE LOS SUMARAIS. P. Noticiero alemán EL MUN-O AL INSTANTE.

MONJE CAMPERO Tel. 323333

Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 19.00 Noche Hs. 21.30 EL PROFESIONAL. 14 años. Noticioso ESPEJO DE ALEMANIA.

16 DE JULIO Tel. 377099

Matinal AMORCITO. Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 19.00, Noche Hs. 21.30 EL VERDUGO DE DRAGONES. todo público.

AVENIDA

Matinée Hs. 15.30 SUPER POLICIA NUCLEAR todo público. Tanda Hs. 18.45, Noche Hs. 21.30 UNA ALMOHADA PARA TRES Censura 21 años.

PRINCESA Tel. 353925

Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 18.30, Noche Hs 21.30 LAS 7 CUCAS May. 21 años. Noticioso ESPEJO DE ALEMANIA.

LA PAZ Tel. 325533

Matinal Hs 10.30, Matinée Hs 15.30, Tanda Hs. 18.45, Noche Hs. 21.30 MENUDO. Todo público. Noticioso ESPEJO DE ALEMANIA.

MIRAFLORES Tel. 353842

Matinal Hs 10.30 UNA ROSA SOBRE EL RING. todo público. Noticioso ESPEJO DE ALEMANIA. Matinée Hs. 15.30 ESCAPE A ATENAS. Noticioso ESPEJO DE ALEMANIA. Tanda Hs. 18.30, Noche Hs. 21.30 INFIERNO EN EL BRONX. May. 18 años Noticioso ESPEJO DE ALEMANIA.

CENTER Tel. 322036

Matinal Hs. 10.30 LA MUJER MARAVILLA Todo público. Noticioso ESPEJO DE ALEMANIA. Matinée Hs. 14.45, Tanda Hs. 18.30 doblez TRES HOMBRES DISPUESTOS A TODO y LA KARATECA DE LA PATADA VOLADORA. Todo público.

SCALA Tel. 323535

Matinal Hs. 10.30 EL INSOLITO REINO ANIMAL. Matinée Hs. 15.30 Tanda Hs. 19.00, Noche Hs. 21.30 RUMOR DE GUERRA. Noticioso ESPEJO DE ALEMANIA.

ESMERALDA Tel. 352454

Matinal PERDIDOS EN LA AVENTURA. Matinée, Tanda doble PERDIDOS EN LA AVENTURA y PELIGRO, REACCION EN CADENA.

TVU 13

16.45 CARTA DE AJUSTE
17.00 DIBUJOS ANIMADOS
17.30 EL ESLABON EXTRATERRESTRE
19.00 EL SHOW DE CHESPIRITO
19.55 MUNDO MUSICAL
20.30 REVISTA TRECE
21.30 UNA MUJER LLAMADA MALU
22.30 SEGUNDO FESTIVAL DE LA CANCION LATINOAMERICANA (2ª PARTE)
23.30 CIERRE DE EMISION

BOLIVAR Tel. 325051

Matinée, Tanda y Noche SUBLIME SENSACION May. 21 años.

TV Boliviana

10.45 CARTA DE AJUSTE
11.02 SANTA MISA CELEBRANTE PADRE RAFAEL CERVANTES CORO DEL COLEGIO SAN FRANCISCO
11.43 MATINAL INFANTIL CON SATURNINO 75 ANIVERSARIO DEL ESCOUTISMO MUNDIAL MUSICAL IRON MAN MUSICAL
13.05 DEPORTE TOTAL TOTO AREVALO
14.05 VIVA MI PATRIA-PEPE MURILLO.
15.05 MISTER MAGO EN DOS AVENTURAS
15.55 EL RANCHO DEL PAJARO AMARILLO
16.20 UFO CONTACTOS EXTRATERRESTRES
17.10 MUJERCITAS
17.41 LA GRAN ESFERA AZUL
18.11 LO MEJOR DE JORGE ANDRADE
18.33 LA LUCHA DEL HOMBRE POR LA SUPERVIVENCIA
19.24 POP GERMANY
19.56 HORA "13"
20.57 DEPORTE TOTAL TOTO AREVALO
21.28 CONOCES TU PAIS-POTOSI
21.59 LARGOMETRAJE "CORAZONES HERIDOS" CON: DEBORAH KERR Y HALEY MILLS.
23.30 CIERRE DE EMISION.

MEXICO Tel. 351205

Matinal CHANOC EN LA ISLA DE LOS MUERTOS. Matinée Hs. Hs. 14.30 Tanda Hs. 18.30 doble. Matinée MAMA SOY PAQUITO y LA MUGROSITA. T.P. Tanda LA PULQUERIA y QUE VIVA PEPITO May. 18 años.

MONUMENTAL ROBY Tel. 362135

Matinée Hs 15.30, Tanda Hs 18.30 Noche Hs 20.30 LOS CAZADORES DEL ORO PERDIDO T.P. Noticiero alemán EL MUNDO AL INSTANTE.

MURILLO Tel. 352847

Matinal YETI EL GIGANTE DEL SIGLO XX y EL ESPEJO DE ALEMANIA. Matinée, Tanda doble LA INVASION DE LAS ARAÑAS y ROCK II LA REVANCHA.

DISNEYLANDIA

Matinal Hs. 10.00 Matinée Hs. 14.30, Vermouth Hs 16.30 SHOW DE GASPARIN, TARZAN DE LA SELVA, LOS PICAPIEDRAS, EL CHAVO DEL OCHO, ALADINO Y LA LAMPARA MARAVILLOSA.

EBRO

Matinal UN CURA DE LOCURA. Matinée doble ASTUCIA Y DINAMITA, e INFIERNO SIN SALIDA. Tanda doble INFIERNO SIN SALIDA y ANIVERSARIO DE SANGRE.

IMPERIO Tel. 340451

Matinal EL TIGRE DE PAPEL. Matinée, Tanda dobles LA FURIA CIEGA DE BRUCE LEE y LA CIUDAD VIOLENTA.

ILLIMANI Tel. 326757

Matinal Hs. 10.00 LOS HERMANOS MACISTE. Matinée Hs. 15.00 LOS INVENCIBLES HERMANOS MACISTE y SOY MADRE SOLTERA. Tanda Hs. 18.00 SOY MADRE SOLTERA y PERVERSION DE LA INOCENCIA 21 años.

SANTA CRUZ

11.15 SEÑAL MUSICAL
11.30 LA SANTA MISA
12.00 ERASE UNA VEZ UN HOMBRE
12.30 EDITORIALES DEPORTIVOS
13.30 IMAGEN Y SONIDO
14.30 LOS VENGADORES (LARGOMETRAJE CON WILLIAMS HOLDEN)
16.00 SUPER AGENTE 86
16.30 CARRERA CONTRA EL VIENTO (CINE CON STEVE GUTTEMBERG)
18.00 CENTROMEDICO
18.45 PATOMINA
19.00 MUNDO JOVEN
19.30 CHARLIE CHAPLIN
20.00 TELESEMANA
20.35 FACETAS DEPORTIVAS
21.35 NOCHE A NOCHE
22.00 UN HOMBRE GENTIL Y APASIONADO (CINE ESTELAR) CON DAVID JANSSON Y ANGIE DICKINSON
22.30 CIERRE DE EMISION

CAMBAO

Matinal Hs. 10.00, Matinée Hs. 14.30 MI SOCIO con David Santalla. Vermouth Hs. 16.00 Noche Hs. 20.00 MI SOCIO, AVISA A LOS COMPAÑEROS.

VICTORIA

Matinal Hs. 10.00 Matinée Hs 14.30 EL SUPERSONICO Vermouth. Hs. 14 .00 Noche doble Hs 20.00 EL DIA DEL COBRA y EL SUPERSONICO.

METROPOLITANO

Matinal Hs 10.30 ARTES BORRACHAS PUÑOS ROTOS. Vermouth Hs. 16.00 Noche doble Hs 20.00 LOS DIABLOS DE LOS CAMINOS y CONTACTO CHINA.

PALACE

Matinal Hs. 10.00 LOS CAPEONES DE LA RISA. Matinée Hs. 14.30 GANDHI Tanda Hs 18.00, Noche Hs 21.00 GANDHI.

SANTA CRUZ:

Matinal Hs. 10.00, Matinée Hs 14.30 Vermouth. Hs 16.00 TOS LOS DIAS UN DIA y LOS GIRASOLES DE RUSIA. Noche doble Hs. 20.00 CANIVALES y LOS GIRASOLES DE RUSIA.

EL ARENAL

Hs. 14.30 LAS PROFUNDIDADES TENEBROSAS. Vermouth Hs. Tanda 19.30 EL CORRUPTOR. OJOS AZULES Noche doble Hs. 21.30 EL CORRUPTOR, DE OJOS AZULES y SUSAN.

CASA DE LA CULTURA

Hoy Tanda Hs. 18.30 Noche Hs. 20.30 Con los auspicios de la Alianza Francesa se presenta la película ULTIMO DOMICILIO CONOCIDO con Lino Ventura.

COCHABAMBA

TV UNIVERSITARIA CANAL 12

PRIMERA EMISION

19.00 CARTA DE AJUSTE
19.07 PROGRAMA INFANTIL
19.38 MUSICAL
20.00 PROG. DEPORTIVO
20.31 NOTAS DE VIAJE
20.59 EL BIEN AMADO II
22.00 LUGARES Y PROTAGONISTAS
22.42 LATINOAMERICA EN BOLIVIA
23.12 CIERRE DE EMISION

BANCO INDUSTRIAL Y GANADERO DEL BENI S.A.

Comunica a su distinguida clientela de Caja de Ahorros, que con motivo de la capitalización de intereses del semestre, suspenderá su servicio a partir del dia martes 21 del presente mes.

Reiniciando su atención en forma normal el dia miércoles 1ro. de julio del año en curso.

La Paz, Junio de 1983

SECRETARIA EJECUTIVA BILINGUE

Precisa importante empresa radicada en Santa Cruz.

Imprescindible tener dos años de experiencia y dominio del idioma inglés hablado y escrito.

Escribir a "Gerencia de Personal", casilla 335 La Paz, hasta el dia 23 del pte., enviar fotocopias de la documentación que acredite idoneidad en el cargo.

La Paz, junio de 1983

CINE TEATRO MONJE CAMPERO
HOY Sigue el éxito

BELMONDO

EL PROFESIONAL

JEAN DESAILLY ROBERT HOSSEIN CYRIELLE CLAIRE
MICHEL BEAUNE JEAN-LOUIS RICHARD
un film de GEORGES LAUTNER música de ENNIO MORRICONE

Coasin BOLIVIA S.R.L.
LA EMPRESA BOLIVIANA AL SERVICIO DE LA ELECTRONICA Y LA COMPUTACION
Av. 6 de Agosto 2300 Tel: 340962-363365 La Paz-Bolivia.

ZENITH data systems

COMPUTADOR PROFESIONAL

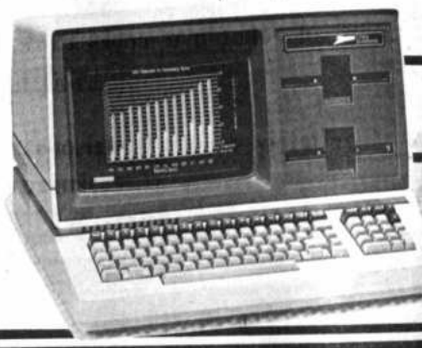
Más de 70.000 equipos instalados en todo el mundo

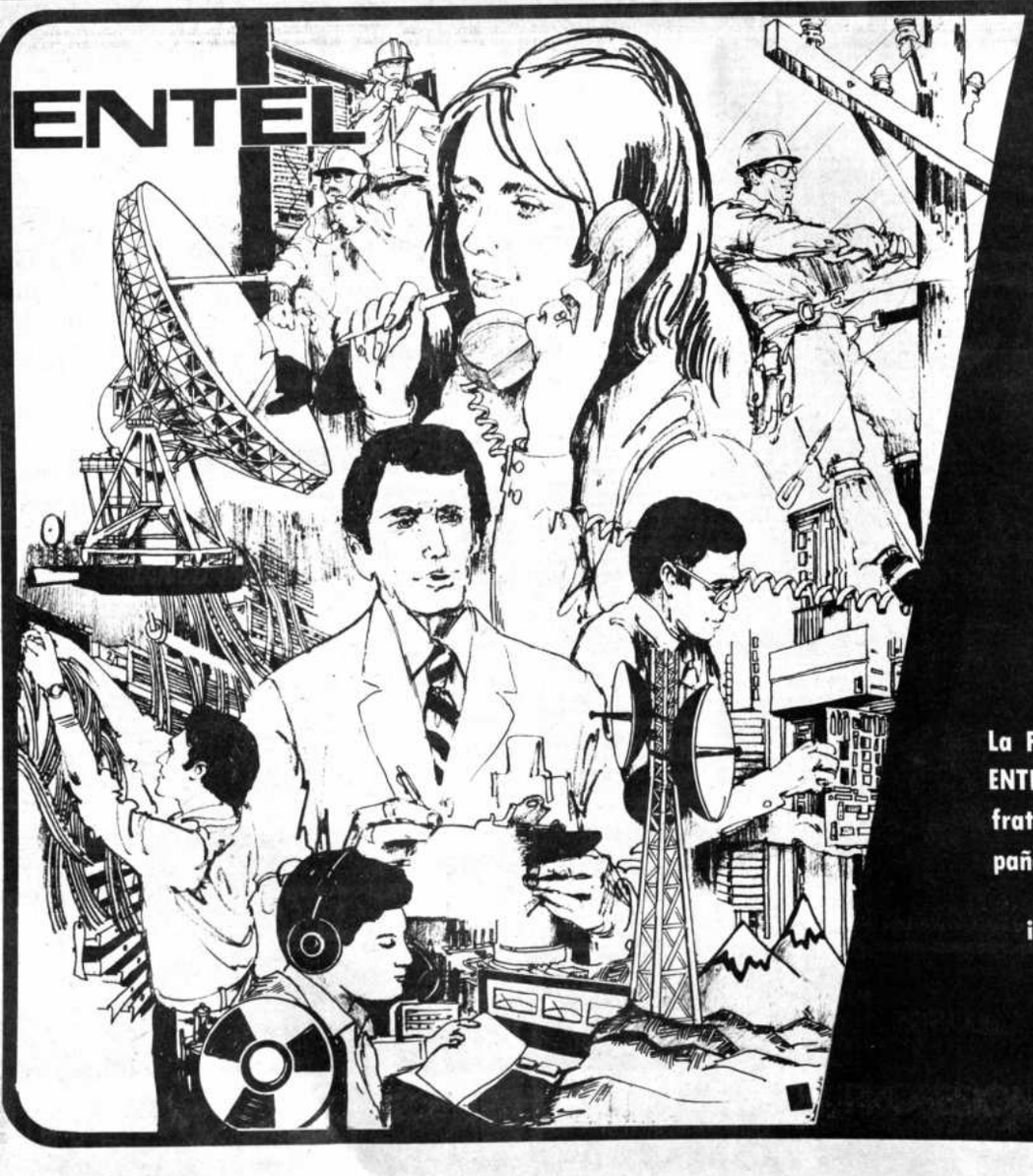
ECONOMICO

APLICACIONES EN

- INGENIERIA
- ADMINISTRACION
- CONTABILIDAD
- CONTROL DE ALMACENES
- CONTROL DE CLIENTES
- ORDENES DE COMPRA
- PROCESAMIENTO DE LA PALABRA

16 bits - 768 K de memoria - 10 M Bytes en Disco
BASIC-FORTRAN-COBOL-PASCAL-ADA





ENTEL

19 DE JUNIO DIA DEL TRABAJADOR DE TELECOMUNICACIONES

XVII ANIVERSARIO DE ENTEL

La Federación Sindical de Trabajadores de ENTEL - BOLIVIA, hace llegar a un saludo fraterno y revolucionario a todos los compañeros del país.

¡Unidos conquistaremos las victorias socioeconómicas!

DE LA VIOLENCIA A LA PIEDAD

Roberto Prudencio en la trayectoria del irracionalismo alemán

Por

JUAN ALBARRACIN MILLAN

Roberto Prudencio

ALEMANIA HA SIDO, por todo lo que va del siglo XX, la gran abastecedora de ideas irracionalistas al pensamiento boliviano. Mirarse en Nietzsche, Spengler y Scheler, era en todo este tiempo, algo así como salir al encuentro de los profetas de un nuevo orden.

La reacción anti-liberal que la auspicia, surge, inicialmente, de los sectores conservadores de la sociedad paceña. Tamayo es, en 1910, el primero en denunciar con resolución a la sociedad anti-india, patriista y responsabilizado de las derrotas internacionales, los desastres económicos de la minería y la servidumbre india, por la atonia de su política y la desvitalización del estado. Frente a esta situación Tamayo arguía la necesidad en el culto de la fuerza. La beligerencia con el sistema establecido se fue acentuando, desde entonces, con manifestaciones de menosprecio por la cultura como fundamento de la nación en aquellos campos donde se hacía más fuerte la fricción ideológica como en los debates del Congreso, las discusiones de Cancillería y los trabajos de prensa.

Los enemigos de la razón, instigadores enconados del liberalismo, encontraban en cada traspié del montismo, cuya política respondía plenamente a la sociedad existente, una manifestación del mimus en el que se había caído. Alentando campañas contra la validez de la cultura, denunciando de intelectualismo y levantando un franco elogio de la fuerza, el irracionalismo llegaba a plantear un cambio de política en las funciones del estado, exigiendo la reestructuración jerarquizada de la sociedad que permita un poder discrecional capaz de instaurar un sistema disciplinario para acabar con la democracia, estigmatizada de chacota, e implantar una organización ideológicamente agresiva.

Este movimiento fue presentado, primero, bajo la forma de una "nueva pedagogía". La nueva sociedad boliviana debía encontrar su símbolo nacional en el mestizo, el nuevo hombre boliviano y, sus ideales, en el voluntarismo de Nietzsche. Humberto Palza, años después, corregía el modelo tamayano, postulando al "mestizo blanco" en lugar del "mestizo-indio", como agente de regeneración telurista. Con la proclamación del cholo, por parte de Prudencio, siguiendo siempre los motivos del mitismo racial, la identificación de estos procesos irracionalistas internos llegaba a su culminación histórica, se trataba, en verdad, de apuntalar contra la oligarquía liberal y las aspiraciones obreras, a las fuerzas sociales de extracción indígena en ascenso, para elevarlas a una posición dominante. Las tergiversaciones ideológicas habían estado ocultando, hasta aquí, estos designios que, en otros más francos, como Montenegro, se expresaron abiertamente.

Reavivando este proceso, en cada circunstancia concreta, Schopenhauer era sustituido por Nietzsche, mucho más agresivo, en 1910. Este por Spengler y Keyserling, bajo la teoría indoamericanista, después de los años 45; Scheler, Jaspers, Heidegger por los años 70. Interprete, fase por fase, de cada una de estas instancias, Prudencio acelera el proceso en los años críticos de la descomposición liberal, llegando en este afán a un desesperado sincretismo, cuya significación sociológica no deja de tener estrecha relación con los cambios producidos en la base social del país.

La nueva concepción de la vida. Prudencio (1908-1978) debe ser tenido, en la historia de los desarrollos filosófico-políticos de Bolivia, como uno de los representantes más expresivos de la descomposición de la sociedad liberal y de la elaboración de teorías anti-democráticas que en el plano de la inorganicidad republicana, caían en la perversión irracionalista que en Alemania preparaban el advenimiento del nazismo.

En las postrimerías de la tercera década Prudencio viaja a Alemania abandonando sus estudios. En Alemania asiste a la ruina de la social democracia, la lucha contra el comunismo y el auge de la violencia política. En esta atmósfera histórica lee a los irracionalistas acaso poniendo mayor fervor que el emigado Franz Tamayo encontrándose en París, en los primeros años del siglo. Los tiempos de la aparición de las ideas de Nietzsche son de denuncia del liberalismo, de crisis de las repúblicas democráticas y, por tanto, de desasosiego; pero los años previos al ascenso de Hitler al poder, son ya de liquidación brutal de la democracia en Alemania. Esta diferencia en la ubicación histórica del período de formación intelectual del joven Prudencio explica su beligerancia polémica y su arrogancia ideológica de la que sus críticos apenas si han hablado antes de hoy.

Cuando a su retorno de Alemania Prudencio publica "la nueva concepción de la vida" (1929) no hay duda de que se halla empapado de Nietzsche. Este trabajo es el manifiesto más claro en la proclamación de la "nueva concepción". Ni siquiera el decálogo nietzscheano de la "nueva pedagogía" tamayana le alcanza en resolución. Entre 1909 y 1929 han transcurrido dos décadas de maduración del designio de acabar con las instituciones democráticas y puesto que se trataba de liquidarla, había que proceder a enterrarla. Tal la conclusión.

La "nueva concepción" tenía estos preámbulos: En el mundo actual, el de los años 30, la disconformidad contra la democracia se hace total, sus instituciones son condenadas por falsas, artificiales y formalistas. No existiendo hombre que no quiera destruirlas la solución se encuentra en imponer el empleo de las leyes de la vida: el señorío de los fuertes, la violencia, el poderío irracional, instintivo, sustratum de todo cuanto existe.

El profeta de la nueva era, el "hombre genial" que debía sustituir el imperio de la razón por el de la fuerza, era Nietzsche. El derecho, la ley, escrita y la justicia deben ser arrinconadas con desprecio. La supremacía de la fuerza está en la esencia de las cosas y es ella, por tanto, el poder incontestable al que había que confiar el nuevo orden. La consigna era: "Vivir para la vida", no para las ideas, los libros, la cultura, que son la disecación de la realidad. No se trata de un cambio formal ni de una variación política más, sino de la transformación total del hombre racionalista del pasado por el superhombre luchador y vencedor del futuro.

La concepción prudenciana definía, así, a la vida, por el instinto y a la lucha irracional por su credo, porque siendo irracional la vida, ésta no puede desenvolverse más que con ayuda de los elementos irracionales de la existencia: el desafío, lo heroico, lo trágico y sobretodo el señorío sobre las cosas como la ley suprema de toda superioridad. De irreversibles contenidos ideológicos el manifiesto de Prudencio amenazaba a la sociedad boliviana de los años 30 con estos cambios.

La lucha contra la ratio. En Prudencio, como en otros irracionalistas bolivianos de la época, Schopenhauer se encuentra casi siempre en el punto de partida de toda invocación al voluntarismo. Para este filósofo, hay un destino que tiene que cumplirse porque el porvenir del hombre no está fuera sino dentro de él; no en lo que se quiere ser sino en lo que se debe ser. Dando por reconocida la superioridad de Schopenhauer, en vísperas de la guerra mundial, Prudencio proclamaba en franco tono de victoria, esta denuncia de la razón: "El hombre ya no cree en la ratio". Con el fin del reinado de la razón se acaba la plebeya igualdad democrática y se erige el señorío sobre la subordinación. Schopenhauer era celebrado así, en La Paz, como el pensador más poderoso del siglo XX.

Poco tiempo después, sin embargo, Schopenhauer era visto sólo como un filósofo del siglo XIX. Nietzsche, el nuevo profeta del siglo XX, surgía como el "verdadero hombre nuevo", el defensor de la plétora de las fuerzas vitales, de la agresividad energética del poder, de la voluntad de poderío. En 1929 Prudencio proclama que el país se encuentra bajo el signo de Nietzsche, esto es, en el reinado de la vida y de la lucha como su eje.

La pasión con la que Prudencio eleva a Nietzsche en este liderato, lo muestra como un adepto de la "Voluntad de Poderío" y su autor como al "espíritu más vidente, la fuente más intensiva, el intelecto más penetrante y agudo de los últimos tiempos abarcando en toda su plenitud el descubrimiento goetheano". La construcción del nuevo hombre era ahora posible y su advenimiento en Bolivia una necesidad de redención.

El elogio de Nietzsche, en efecto, no está referido, únicamente, a sus alcances filosóficos sino, fundamentalmente, a sus derivaciones políticas. La actividad de Prudencio en esta campaña se encuentra en relación al desarrollo de estas ideas en Europa. Siempre arrogante en esta prédica no oculta la naturaleza de sus fines. "Hoy, escribe, nadie habla del imperio de la razón sino del imperio de las fuerzas inconscientes, de la libido, de la voluntad de poderío".

Nietzsche y Freud son invocados aquí como el fundamento de la desigualdad y la base misma de la irracionalidad. Si el inconsciente gobierna al hombre y el porvenir del hombre actual se encuentra en proceso de su superación por el superhombre, porque no proclamar el señorío de unos pocos sobre el rebaño humano?

Como ironía y paradoja de esta necesidad de construir este hombre nuevo en Bolivia, Prudencio exalta al cholo como al hombre agresivo del nuevo orden. En él se concentra según esta teoría, la energía del nuevo hombre boliviano sobre el blanco decadente y abúlico y el indio aniquilado.

Con el triunfo del golpismo civil-militar en diciembre de 1943 sobre el presidente militar-civil, Peñaranda, Prudencio pasaba a convertirse en senador de la república y profesor de la universidad. Miembro de "La estrella de hierro", una organización de ex combatientes, y también del Movimiento Nacionalista Revolucionario, pasa a ocupar una posición oficial en su combate contra la democracia. "La vida, proclamaba, no obedece, ciertamente, a leyes racionales ni lógicas. La vida es impulso, asalto ciego, ímpetu salvaje". En esto consistió su prédica cuando los pueblos luchaban contra las tendencias nazis de superioridad racial, espacio vital y triunfo de la fuerza.

La derrota alemana en 1945 pudo ser un factor a tomarse en cuenta en la declinación de estas vehemencias irracionalistas, pero la insistencia de Prudencio parecía sostenerse en la carencia de informaciones sobre el curso de la contienda mundial contra Alemania, pues, como si nada importante estuviera pasando continúa escribiendo: "el hombre de hoy no tiene fe en los poderes racionales". Hay, ciertamente, en Prudencio una fuerza inacallable que le precipita a mantenerse sobre el borde de sus convicciones, y es esta obstinación la que le hace decir: "Hoy contemplamos el triunfo de las fuerzas biológicas, de los impulsos subconscientes, de esa voluntad irracional que es la esencia del mundo. Y, estas son, querámoslo o no, las verdaderas realidades".

Reflexiones sobre la colonia. Sin haber aclarado completamente su polémica nietzscheana, ante la evidencia de que Alemania estaba ya vencida en la guerra, Prudencio sale de Nietzsche y entra en el tema de la colonia como campo de estudio de la cultura. Encuentra aquí un "nuevo mundo espiritual", ya no biológico. Rechaza la historia oficial boliviana, escrita según su denuncia, bajo móviles puramente políticos de justificación de la independencia. El secreto de esta denuncia es su total repulsa al racionalismo de las doctrinas de la enciclopedia. Así, había que investigar en la cultura, no sólo como estructura común de la época sino como matriz histórica verdadera. Como síntesis de la colonia de Europa, de la Contra-Reforma y en la vanguardia, no al hispano triunfador ni al yacente indio, sino al cholo que es su legítima creación. "La realidad, la verdadera realidad de nuestro pueblo, dirá, es el cholo aunque no queráramos reconocerlo casi nunca".

Este llano descubrimiento del cholo, como embrión de la nación, no tiene balances históricos ni sociológicos, porque no se trata de una elucubración racionalista sino de dar con el, intuitivamente, emulando como el símbolo mítico del ser nacional. El cholo no es, evidentemente, un sujeto formado de la nación, pues él es "astuto y suspicaz", pero al lado del indio o del blanco, es siempre más que ellos juntos: una síntesis nacional. Enemigo del positivismo, rebate a Arguedas que considera una "catástrofe" racial de la colonia. Prudencio lo exalta como un exponente del porvenir, audaz y activo, capaz de transformarse en agente vivo de la nación.

El ciclo es, por su sustratum teórico, una revelación mitificada del espíritu de la tierra. El es "impulso y dominación, reposo y rebelión, energías desatadas y aprehensión del límite, el vértigo de la altura y la sujeción de inmensidad. El hombre es también, al mismo tiempo, juguete de las fuerzas telúricas y amo de su suelo".

La tierra no es aquí un término de la geografía sino una esencia del espíritu mítico. El suelo carece de jerarquía espiritual, en sí mismo, pero la religión cosmológica le asigna sacralismos superiores, misteriosas influencias, revelaciones metafísicas. Para hacer explícito este pensamiento Prudencio recurre a la historia donde quiere mostrar la acción de la tierra sobre su habitante al trasluz del teluristmo.

Hay una unidad de espíritu que sostiene a Bolivia desde la pre-historia hasta el presente: esta sale del espíritu de la tierra. En esta versión no es el cholo sino el kolla, quien está sobre las raíces de la nación milenaria. El kolla es hijo del altiplano, hechura de los Andes plasmada en Tihuanacu. Le sigue el quechua que incorpora el altiplano al Tawantinsuyo como Kollasuyo, sin privarle de su fisonomía propia. La conquista hace del kollasuyo, la Real Audiencia de Charcas, respetando su estructura milenaria. En quiebra la colonia, la revolución la transforma en Alto Perú y, finalmente, en República de Bolivia. ¿No hay aquí una razón de existir que permanece a través de los cambios históricos? Pues, bien, esa unidad es el espíritu de la tierra, revelándose inalterable.

Jaime Mendoza que ha investigado esta unidad, no como realidad mítica sino como contexto geográfico, había en sus conclusiones de una constante desarticulación del Macizo andino por la acción negativa de las guerras como causa de la reducción geográfica nacional y, por tanto, como explicación de su minus político en el continente. Al teluristmo se le olvidaba dar razón de porque con cada cambio la nación aparecía cada vez más pequeña y reducida. Ahora, Prudencio, tiendo de mismo los mismos datos de Mendoza, podía hablar del atraso nacional como de un abandono de ese espíritu de la tierra. El rol del hombre andino sufre, así, el destino de la desarticulación del suelo. Con cada gran período histórico su habitante se va alejando de la grandeza del Kollasuyo, y es porque va perdiendo la energía de la tierra. Frente a esta infracción sólo queda una solución: indianizarse, esto es, volver al principio, arrancarle sus secretos a la tierra, aferrarse a las fuerzas telúricas. Hoy por hoy, sólo el cholo puede cumplir esta tarea porque sólo a él le corresponde el ciclo de la indoamericanización según Spengler. Esta no es ... así, más que una visión cíclica de la decadencia de las antiguas culturas, la blanca y también la india. Lo nuevo en Bolivia es el cholo y este debe neo-indianizarse para ser el hombre del mañana. Para hacerlo debe penetrar en las fuerzas inmanentes antes que en el barniz cultural europeo. "Todo hijo de Bolivia, apunta en este sentido, siente que hay algo grande en su interior, que algo magno le reserva el destino a este Macizo de Charcas, cuna de una cultura milenaria". La comprensión de hoy sólo puede terminar retomando la "grandeza del pasado".

En esta búsqueda, muy propia del irracionalismo, Prudencio no puede salir del mitismo racial. Ante la imposibilidad de dar razones actuales acude a Goethe en su expresión loockeana: "Venimos al mundo como una página en blanco para que la existencia en la existencia debemos llenar". Prudencio cree que las naciones pueden también ampararse en este juicio y entonces piensa que la nación boliviana puede llenar su destino con el "espíritu de la tierra".

Las lecturas de Keyserling en Bolivia han sido casi ocasionales, al llegar a Bolivia este pensador alrededor de 1930. Keyserling habla de países míticos, en el sentido de atrasados, y de países civilizados, como de países civilizados. Los primeros teluristas no entendieron esta diferencia y se hicieron teluristas con ingenua devoción. Así creyeron en Keyserling y en su telurismo, por más que este no hiciera otra cosa que borronear apuntes turísticos como literatura filosófica. Prudencio se adhirió a este telurismo con un vehemente propósito de justificación, de necesidad de consuelo ante el vacío ideológico que trajo la derrota de la guerra del Chaco, para las clases dominantes bolivianas vencidas por el pequeño Paraguay. Por eso, sólo atinaran a decir: la tierra es lo último que se puede perder; mientras haya un pedazo de suelo propio, seguiremos siendo nación.

EL VITALISMO GOETHEANO

Apagados los incendios de la guerra y aventadas sus cenizas, Prudencio es uno de los primeros en abandonar a Keyserling; lo hace por Goethe, con enorme publicidad, pues gana un concurso internacional de ensayo en homenaje del poeta.

En el culto del vitalismo goetheano Prudencio aprende que la vida es renovación pero también permanencia. La vida no es histórica sino universal, porque a través del cambio encuentra su identidad consigo misma, pues la vida es la concentración de una lucha perpetua. De esta concepción surge este comentario: "Goethe no se limita a pensar, vive su pensamiento; no se limita a amar, vive su amor; no se limita a estudiar o a saber, vive su ciencia".

Esta manera de sustanciar la vida en todas las preocupaciones del hombre sitúa a la vida en el centro de todo cuanto existe en el hombre, en la unidad en la variedad de la existencia. Y esto es lo primario, y respetar este imperio, su ley. Todo lo demás sólo aparece como motivaciones de la vida.

Descubierta la esencia de la vida en el hecho mismo de vivir y no en los libros, al boliviano le corresponde imitar a Goethe, puesto es el artífice no de este o aquel hombre, sino del hombre de todos los tiempos, de todos los países. Con esta exigencia de "imitar a Goethe", las enseñanzas del poeta quedaban desnaturalizadas. ¿Cómo imitar cuando lo que Goethe ... alto era la legitimidad? La imitación deja de ser autenticidad para devenir en subordinación. ¡Ser un Goethe! esta había sido la fórmula de este modo. Prudencio pretende eternizar algo que él sabe que no se puede hacer, porque significaba caer en una racionalización.

El entusiasmo de Prudencio por Goethe tiene alcances pedagógicos: "ser un HOMBRE imitando a Goethe". Esto es lo que pide a los bolivianos, olvidando la historicidad de los cholos, los indios y los blancos, dentro de un "imperativo" puramente ético.

La ambigüedad del hombre. En los años 70 Prudencio va ingresando en el existencialismo alemán. Bajo el influjo de sus lecturas escribe: "El hombre un ser ambiguo". Se trata de una antropologización de las culturas griega antigua, cristiana y de las ciencias naturales del siglo XX. En la parte publicada se ocupa de la problematización que corresponde a Sartre, Marcel y otros.

La actitud inquisitiva tiene por marco la angustia filosófica y por contenido al hombre abstracto, aunque sus referencias al hombre concreto al que se refiere son indudables. Este es lo que se observa cuando habla de un "nosotros", aparentemente universal, pero históricamente identificable. Cuando afirma: "Nos desconocemos de una manera increíble", este "nos desconocemos" no habla del hombre de ayer, no dice "Nos desconociamos", se refiere al hombre de hoy dicho en plural, es o es al hombre cuantificado que se observa a sí mismo y se expresa también por los demás, con sus problemas del día, fotografiados en escenas concretas como la muerte de Barrientos, el derrocamiento de Siles Salinas, la caída de Ovando, la Junta de Guachalla-Miranda-Albarracín, el ascenso y muerte de Torres, el golpe de Banzer, la miseria del pueblo, etc. ¿Es sólo cuestión de poco tiempo. Que Prudencio no tomó en cuenta estos hechos en el "nosotros" invocado, no sería real. En el fondo se trata de una síntesis intimista y autoreflexiva del escritor, al amparo de Scheler, como se ve en este juicio: "Ni siquiera tenemos un concepto general sobre nosotros. No sabemos que somos, ni por qué estamos aquí, en el mundo, ni que debemos hacer en él, y cómo debemos vivir". Si Prudencio hubiera tenido que escribir estas palabras en Europa o en cualquier otro país de América Latina, sería muy diferente este juicio. Pero Prudencio ha pasado por el destierro, por la experiencia de la movimientización política del país; ha asistido a la frustración de la oligarquía antigua y ha entrevisto el retoño de ese pasado en los golpes de estado y ha sentido muy cerca de sí a la dictadura de la que ha recibido un premio. Son tantas las cosas que un pensador puede sintetizar en sus discurrimientos que no es difícil interpretar palabras como éstas: "No sabemos si hemos nacido para ser felices"... que tiene algo así como una significación confesionalista. Se trata, pues, de un perfecto análisis de la situación vivida, padecida, superada, bajo ropajes scherlerianos, cuya conclusión no puede ser más desesperadamente actual: "No sabemos de lo que nos espera".

Para una incertidumbre confesa como ésta, conectada con la "ambigüedad" del hombre, nada más próximo a las preocupaciones acerca del destino cósmico de la humanidad que Scheler, buceador en el desentrañamiento de las angustias filosóficas del irracionalismo europeo, a quien Prudencio quiere transferir la discusión sobre el "puesto" del boliviano ante la propia crisis de poder.

Cuando escribe Prudencio: "Nos desconocemos"... se supone que este cuestionamiento nada tiene que ver para quienes no son existencialistas, pero la pretensión del irracionalismo es siempre hablar por todos, en una arbitraria invocación del hombre total. No es sólo Prudencio quien asume esta posición. Los que leen a Heidegger repiten también las tesis de éste como la última palabra de la filosofía con ridículo autoritarismo. Así, la "radical ambigüedad" en el "hombre dual" sólo es una forma particular del pensar existencialista, común a la decadencia social de sus portadores en ningún caso puede tomarse como instrumento y medida del conocimiento único, universal, común a todos los hombres. De este modo, el hombre incierto de Prudencio tiene una concreción objetiva en el drama real de su tiempo, porque la filosofía, como toda ideología, es una forma escindida de ver las cosas y no una regla autoritaria de imperativa y de uniformarla. ¿Dónde estaba el hombre ambiguo de Prudencio antes de medio siglo? La tesis de Prudencio: "Nada sabemos de lo que nos espera"... sólo es explicable dentro de las transiciones, los desequilibrios, los procesos de desorientación y pánico ideológico. El terror por el "destino" del hombre no puede traducirse en una actitud permanente el hombre como no pudo permanecer esta cuestión en la agenda filosófica, universal. La permanencia de ciertas escuelas y religiones obedece a otros motivos igualmente explicables. Pascal en el caso de los escritores bolivianos de los años de la guerra del Chaco. Scheler al agotarse el voluntarismo, vitalismo y telurismo.

Prudencio fue moviendose, desde la violencia a la piedad, a lo largo de todas estas corrientes, durante muchas décadas. Toda su obra refleja esta transición ideológica. Después de leer a Schopenhauer dirá: "El arte es la gran mascarada"... con Nietzsche: "El homore no cree ya en la ratio". Con Goethe exclama: "Hoy se tenderá a ser un hombre imitando a Goethe". Leyendo a Keyserling apuntará: "El hombre es también, al mismo tiempo, juguete de las fuerzas telúricas". Con Spengler se hará indoamericanista y postulará al cholo como agente de una cultura ecumenica. Luego vendrá Scheler con su piedad, que le hará decir: "Vivir es aprehender las esencias del mundo".

¿Dónde se encuentra el verdadero Prudencio aquí? Ciertamente, en el conjunto de sus instancias, pero también, inexcusablemente, en cada uno de sus momentos. Aislarlo en alguno de ellos sería despojarlo de sus características irracionalistas. Prudencio está en toda la trayectoria hecha de etapas, al modo de impulsos continuados que en él se dan como partes de un todo en el propósito de agotar una vigilia destina a combatir la razón. Lo que ha pudido ser una circunstancia aislada de sus obras se convierte así en una identificación con aquellos sectores sociales que han hecho causa común con su pensamiento. Y, lo que quizás aparece sólo como un deseo de renovación no sea en el fondo sino el reflejo profundo de la crisis que sacude a la sociedad boliviana, amenazada por la violencia organizada.

En esta poca investigada trayectoria del irracionalismo boliviano puede apercibirse hoy, la conciencia boliviana, de los accidentados caminos que siguieron las elites autoritarias que Prudencio representaba en su trabajo teórico de rendir las vertientes democráticas de la república por la prédica de la ley del instinto y la inexorabilidad de su violencia.

STENDHAL O EL CULTO A LA ENERGIA

POR CARLOS CASTAÑON BARRIENTOS

HENRI MARIE BEYLE, nacido en 1783, hace doscientos años, y fallecido en 1842, adoptó el nombre de pluma de Stendhal, tomado de una ciudad alemana. Usó también otros seudónimos como Barón Dormant, César Bombet, Gaillard, A.L.Feburier, etc. Autor de treinta y tres obras en los campos de la crítica literaria y musical, autobiografía, teatro, ensayo político y periodístico, viajes, historia y novela (las dos novelas que compuso figuran entre las obras maestras de la literatura francesa), fue, como escritor, un perfecto desconocido entre sus contemporáneos.

Además de soldado del ejército de Napoleón, empleado del Ministerio de la Guerra y Cónsul de Francia en Trieste y Civita Vecchia, fue un gran amoroso, un excelente conversador y un escritor prolífico. Nacido en Grenoble, cobró verdadera pasión por Italia, hasta el extremo de adquirir la ciudadanía de Milán. Su mayor deseo era que, a su muerte, se inscribiera en su tumba el siguiente epitafio: "Henri Beyle, milanés". Cuando alguien le preguntó por su profesión, contestó: "No soy más que un observador del corazón humano", expresando en forma muy clara y un poco en broma, la principal inquietud que animó su obra literaria.

Era en todo caso, Stendhal, un hombre de profundas convicciones. Cuando se alistó en el ejército de Napoleón, lo hizo fundamentalmente porque admiraba al Gran Corso. Creía en la estupenda energía personal de Napoleón. Para Stendhal la energía es una cualidad de orden superior. Gustó siempre, en sus obras, de ensalzar la acción y la voluntad, por la oposición que le provocaban la vieja cortesía y las costumbres de salón, que habían llegado —decía— a aplastar el alma humana (P. y J.H. Bornecque, LA FRANCE ET SA LITTERATURE). Napoleón encarnaba la más grande suma de energía que Stendhal había visto concentrada en un solo ser humano. Era el héroe por antonomasia. Por estas sus convicciones, trasladadas a varios personajes de su obra, Stendhal ha sido llamado "el poeta de la energía".

Julián Sorel, el héroe de la novela ROJO Y NEGRO (1830), estima que la mediocridad dominante en la sociedad de su época está encaramada en los puestos claves merced únicamente a la protección, a los parentescos y a la intriga. Los espíritus superiores, dice, no cuentan mayormente para llegar a situaciones de mando. Los artistas y los filósofos corren a refugiarse en los ensueños. Las naturalezas honestas y delicadas se resignan a vivir mezquinamente. ¿Qué harán los espíritus fuertes, los hombres dotados de energía pero carentes de la protección que allana el camino del triunfo? Pues, sencillamente, imponerse por su inteligencia; vestir hábitos si es necesario y triunfar pasando por encima de toda consideración de tipo moral. Sorel actúa de acuerdo con este razonamiento y, de no interponerse la muerte, "hubiera puesto de rodillas ante sí a la sociedad que lo condena" (G. Lanson y P. Tuffrau, HISTOIRE DE LA LITTERATURE FRANÇAISE). La novela le fue inspirada a Stendhal por una crónica de los tribunales franceses.

LA CARTUJA DE PARMA, novela publicada el año 1839, toma los hechos que narra de una crónica de orden familiar del siglo XVI, que el autor traslada al siglo XIX. El protagonista es un soldado de Napoleón que se impone a fuerza de energía, empleando las armas del oportunismo, las recomendaciones de origen amoroso y la protección de personajes importantes. Al cabo, por la muerte de la mujer amada, opta por recluirse en una casa religiosa.

La novela de Stendhal es de tipo realista —recordemos esa famosa frase: "una novela es un espejo que se pasea a lo largo de un camino"— y se opone al "charlatanismo" romántico, al lirismo y al pintoresquismo. Elige como teatro de sus hechos a la Francia de la Restauración y a una Italia de grandes acciones y de pasiones violentas.

Es psicológica. Estudia los motivos que mueven a los hombres a la acción, tomando en cuenta la fría lógica y señalando la necesidad de no equivocarse en los razonamientos. Se detiene en el análisis del corazón humano, a la cual despoja de toda ilusión romántica. El hombre debe buscar el culto a sí mismo y encaminarse hacia los placeres, la felicidad, el dinero y el poder, con energía, coraje y voluntad, venciendo todas las dificultades.

Stendhal tuvo un alma extraordinariamente sensible. Más que un observador del corazón humano en general, fue un estudioso de su propio corazón. Su autobiografía lo muestra una persona altamente sensible, ávida de placeres, enérgica, orgullosa —se tenía por muy superior a las demás gentes—, analista y sin ningún prejuicio ante la hipocresía. Varios personajes de su obra de ficción son proyecciones de su propia personalidad; son lo que Stendhal no pudo ser en la vida real, pese a sus deseos. Encarnan sus ideas y convicciones, hablan por el autor; viven por él, son trozos de su ser de carne y hueso. Por esa razón los encontramos buscando ávidamente la felicidad y poniendo en su empeño en juego la inteligencia y un libre despliegue de las pasiones. Se muestran activos, voluntariosos, enérgicos. La obra de Stendhal tiene como principal fuente el análisis de su propia alma, de su propio corazón, sometido a una observación muy rigurosa.

Los cuadros vivos de su época, que es lo que son las novelas de Stendhal, están todos ellos descritos con una prosa seca y despojada de adornos. La claridad expresada sin pinceladas líricas era otro de los objetivos que Stendhal buscaba muy conscientemente. El escritor había tomado como modelo para sus escritos literarios el estilo escueto y objetivo del Código Civil francés, que él admiraba por su precisión. Era el estilo que mejor se acomodaba —sostenía— a su propósito de registrar cuidadosamente sus observaciones del alma humana.

Por muchas de sus ideas y realizaciones, Stenhal fue un precursor, un iniciador. Por tal razón y no obstante los elogios que en vida del escritor dirigieron a sus obras Taine, Sainte-Beuve, Merimée y Balzac, nuestro autor fue un desconocido y un incomprendido en su época. Pero eso a él no le importaba, pues estaba seguro de que sólo iba a ser apreciado hacia 1880, 1900 ó 1935.

PRESENCIA LITERARIA

Director: JUAN QUIROS — CASILLA: 1932

La Paz, Bolivia, Domingo 19 de Junio de 1983

La Dirección de PRESENCIA LITERARIA no mantiene correspondencia sobre colaboraciones que expresamente no sean solicitadas por la misma.

PRESENCIA LITERARIA no se identifica con las ideas expresadas por sus colaboradores.

ASALARIADO

HE VIAJADO por siempre
perdido en mis temores.
Aferrado al tiempo como a un velero de humo.
Obsesionado por el tic tac.
que me mide los pasos
y marca mis distancias, mezquinándome vida.
He viajado anhelante
perdido en la esperanza.

Yo Sisifo.
la piedra que rueda hacia la sima
es mi castigo
y estas mis manos desgarradas por la impotencia
volverán a empujarla nuevamente
hora a hora.
hasta que el sueño me venza
y el día me contemple otra vez montaña arriba,
prendido a la mirada de quien me viola el alma
y atisba mis entrañas
para marcarme con un hierro candente.

Porque tengo un salario
y también miedo...
Porque soy el ser que tiembla de coraje
encadenado a un cada dia
y al silencio
igual que a una condena.

¿Quién podrá decirme mañana que he vivido...?
¿Quién podrá describir para mi cómo es la risa ...?
¿Y cómo el sereno transcurrir de los instantes.
sin el miedo punzante de perder el pan de cada dia ...?
Y sin embargo existo
con los nervios alerta
a la voz del dueño de mis horas,
de mi energía
y de mi orgullo robados.
Del propietario de infinitas latitudes
de la vida
y ante el perro de caza.
Del Cerbero que vigila las puertas del infierno.

yo el hombre marcado.
Sisifo ante su piedra.
El ser ante otro ser que lo condena
por solo haber nacido.

MERY FLORES SAAVEDRA

Las lagunas de Potosí

Por LAURA ESCOBARI DE QUEREJAZU

"Descripción del Cerro Rico y Villa Imperial de Potosí". Gaspar Miguel Berrio. 1758. Museo Charcas. Sucre. (Foto Pedro Querejazu).

INTRODUCCION

Si bien el tema de las lagunas es relativamente conocido, la problemática actual de la sequía nos obliga a recapitular su fábrica, finalidad y los cuidados de que fueron objeto durante cuatro siglos de existencia.

El asentamiento y fundación de la Villa Imperial de Potosí, estuvieron motivados por el descubrimiento de su rico cerro, sin tener en cuenta condiciones climáticas que hicieran favorable la vida de una población. El agua, elemento indispensable para el hombre, estuvo siempre en Potosí supeditada a las lluvias, y como allí no llueve más que en diciembre, enero y febrero hubo de recurrirse ya en el siglo XVI a la construcción de unas lagunas que, además de alimentar a la ciudad debían servir de motor a más de 132 ingenios de molienda de mineral. Es así que un año de copiosas lluvias significaba no sólo la supervivencia de la población sino el funcionamiento de la molienda por seis o siete meses y el consiguiente beneficio de los diezmos reales.

En el presente artículo haremos referencia no sólo a la fábrica y conservación de las lagunas sino también a los períodos de sequía y abundancia más connotados en los siglos XVII y XVIIII.

Las citas que se hacen corresponden a la "Historia de la Villa Imperial de Potosí" de Bartolomé Arsanz de Orsúa y Vela (1676-1736); a documentos encontrados por el historiador Gunnar Mendoza que se citan en la última edición de Arsanz ; la "Guía de la Provincia de Potosí 1787" de Pedro Vicente Cañete y Domínguez (1754-1816) y, finalmente a un documento que hemos encontrado en el Archivo Histórico Nacional de Madrid, en el que se hace referencia a las lagunas de Potosí, en el siglo XVIII.

CONSTRUCCION DE LAS LAGUNAS

Con la visita del Virrey Toledo en 1572 a Potosí, nació la idea de recoger el agua de las fuentes que estaban entre los cerros de Caricari y otros arroyuelos que había en las quebradas cercanas a la villa, para luego construir una Ribera que llevara las aguas a las moliendas de mineral (1). Hasta ese entonces funcionaban algunos ingenios con las aguas del río del valle de Tarapaya y de Cachimayo, con el grave inconveniente de la distancia, ya que el primero quedaba a 3 o 4 leguas y el segundo a 17.

Entre los documentos de minas encontrados por don Gunnar Mendoza se encuentra una Información hecha por el Procurador General de Potosí don Juan de Ayala el año 1610. En ella se señala que las primeras lagunas las hizo un Pedro Sandi y Aulestia y costaron gran suma de ducados. Y no abasteciendo éstas don Pedro de Córdoba, Corregidor de la Villa hizo construir otras que le costaron 44.000 pesos. Luego señala que el Corregidor Pedro Lodeña "sacó otras q hizo otras de nuevo a dos leguas poco más de esta Villa, que costaron el sacarlas y traerlas 60.000 pesos corrientes. Y por no haber llovido estos años cosa de consideración don Rafael Ortiz de Sotomayor, Corregidor de esta Villa trató de sacar otras lagunas de esta Villa que se concertaron en 50.000 pesos (2).

Por consiguiente, como anota don Gunnar Mendoza, las lagunas se hicieron en un lapso de más de 30 años que es el que media eñtre la visita del Virrey Toledo a Potosí y el gobierno del Corregidor Ortiz de Sotomayor, que entró en Potosí el año de 1608.

La obra de Arzans consigna un extenso capítulo relativo a la terminación de las lagunas, incluyendo dibujos (3). De él concluimos que la laguna de Caricari , "llamada también San Ildefonso o del Rey se acabó en 1576, y que junto con la de San Pablo distribuían agua para la población a través de 290 pilas. Media la de San Ildefonso 3.450 "pasos de rodeo" y la parte de mayor profundidad media 18 varas. La de San Pablo media 1.200 "pasos de rodeo" y 10 varas de profundidad.

Respecto al número de lagunas, Cañete señala que el Virrey Toledo mandó formar 18 lagunas, en el s. XVII se mantuvieron las 18 (estando a legua y media de la ciudad las más distantes), y, en el s. XVIII habían 20, a saber:

San Buenaventura, San José, Santa Lucía, San Joaquín, Providencia, Estanque, y Atocha, esta última distante tres leguas de la Villa, y todas hacía la parte del baño, con inclinación al norte. Chalviri muy celebrada por su tamaño y capacidad distante 3 leguas de Potosí, que por caer sobre Tabacoñuno (nombre que se le daba también a la laguna Caricari), se llamó del mismo nombre, la Redondilla, Lobatona , Olestia, Patos, San Ildefonso, San Pablo, San Fernando, Mazos, San Juan de Muñiza, Santa Barbara, San Sebastián, Las Cruces, perdida ya en el s. XVIII, y el Estanquillo nuevo, que no se la cuenta entre las lagunas por ser una especie de quebrada a manera de estanque (4).

CONSTRUCCION DE LA RIBERA

Debido a la inconveniencia de los azogueros y dueños de minas respecto a la distancia que había del cerro a los ingenios, luego de comenzar el trabajo de la construcción de las lagunas emprendieron la fábrica de una Ribera en el medio de la villa. Relata Arsanz que entre ellos se reparaban el dinero a necesitarse y que el rey don Felipe II, por una cédula que despachó el año de 1574 pactó con ellos asignándoles para la fábrica 20.000 indios perpetuos (5).

En diciembre de 1574 se comenzó la Ribera con 66 maestros. Se iban a fabricar 100 cabezas de ingenios aunque luego se fabricaron otras 32. Tomaron parte 200 oficiales españoles y 4.000 indios peones (6). Según Cañete el agua que corría por la Ribera iba de este a oeste por una acequia de más de vara y tercia de ancho, construida de cal y canto y que a medida del s. XVII corrió la longitud de la Ribera cerca de cuatro leguas, y que en el s. XVIII escasamente llegaba legua y media, comenzando por el Ingenio de Agua de Castilla hasta Cantumarca y aún cinco ingenios más abajo.

LA SEQUIA DE 1606

Potosí ha sufrido reiteradas sequías desde el s. XVI. La de mayor magnitud fue quizá la del año 1606, anticipando, como señala don Gunnar Mendoza la de 1609 cuando la escasez de agua para los ingenios fue absoluta (6).

En los meses de enero, febrero y marzo de 1606, no cayó en Potosí ni una sola gota de agua. El sustento de agua faltó totalmente. Esclavos, criados, "indios y gente de menos suerte andaban 6 a 10 leguas en busca de agua,"... un día por un jarro de agua dió una mujer 6 pesos porque ya moría de sed... Rico hubo que teniendo 6 negros esclavos hizo traer 3 leguas 2 bofijas , cada uno, y vendía a 10 pesos. En cinco meses vendió 18.000 pesos de agua... Era una grande lástima ver multitud de hombres, mujeres y niños al paraje que hoy llaman Samaxa (3 leguas) o a Cebadillas (camino a Porco) y otros al Valle de Tarapaya a pie con cántaros pequeños en busca de agua (7).

Hubo otra sequía referida por el cronista que acabamos de citar, y fue la de 1713, sequía que fue aplacada con "rogativas y novenas".

INUNDACION DE LA LAGUNA CARICARI EN 1626

Arsanz relata como el domingo 6 de marzo de 1626 se inundó la laguna de Caricari causando estragos en la Villa y destruyendo totalmente la Ribera. Se había abierto una parte de la laguna, la del tajamar donde había más flaqueza el agua por haberse abierto el año de 1599 por el mismo lugar para desaguarse por ordenes del oidor de la Real Audiencia de la Plata y Justicia Mayor de Potosí, doctor Arias de Ugarte (8). El rebalse de 2.3 de agua destruyó 125 cabezas de ingenios quedando sólo 6 intactas. "La gente de la Villa, así hombres como mujeres, andaban a esta sazón desalentados corriendo de unas partes a otras, porque es de saber que por la mitad de la Villa (de oriente a occidente) donde está la famosa Ribera bajó el agua, tendiéndose por cuatro cuadras de ancho. Esto fue en partes pues en algunas ocupó más de seis" (9). Hubo más de 2.000 muertos, se perdieron 360 casas , 800 ranchos y casas de indios.

Refiere Cañete que la inundación de la laguna fue por culpa del corregidor Bartolome Astete porque "no habiendo convenido a las instancias del lagunero, en mandar algún desague a la laguna rebalsada entonces de agua con las abundantes lluvias de aquél año, dio lugar a que agitada la laguna con el violento impulso de los vientos de estas regiones, desportillase el vallado hacia la parte que mira a la villa, cosa de tres cuartas a pique; y no encontrando resistencia en los tajamares, que eran, como en todas las demás lagunas unas paredes de cespedes, barro y piedras, rompió el agua, con tanta precipitación, que arrastrando la tierra y piedras que arrancaba, se tornó todos los ingenios que caen sobre el pueblo, casi los restantes de la Ribera, haciendo pedazos las ruedas, volcando los mazos y ejes, derribando las paredes, anegando las casas y arrebatando cuanto encontró en ellas, con imponderable estruendo y confusión por espacio de 2 horas que duró la inundación, desde la una del día hasta más de las 3 de la tarde;... " (10).

REPARACION DE LA LAGUNA E IMPUESTO ESTABLECIDO PARA ESE FIN. PREMIOS PARA QUIENES REEDIFICARAN SUS INGENIOS

En mayo de 1626 el Presidente don Diego de Portugal se ocupó de la reparación de las lagunas mandando hacer cimientos de dos varas de grueso y con sus compuertas fuertes y seguras... lo que aquietó el recelo de otra inundación. Con este motivo el Virrey Marquez de Guadalcázar, mandó continuar el impuesto que se había cargado en el vino, para reparar fuentes, y caminos y traer agua a la Plaza, estableciendo de nuevo para el reparo y fortificación de las lagunas, sus compuertas y marcos para el canal principal: el impuesto de un real en cada carnero de castilla de los que se compraren o vendieren en la villa, cuatro reales por cada vaca o buey, toro o novillo. A los azogueros les fió el azogue por 3 años, y añadió el premio de 1.000 pesos al primero que reedificase su ingenio, 600 al segundo, y 400 al tercero, además de concederles el reparto de 160 indios por año, de aquéllos señalados a las minas de Porco (11).

En aquél mismo año consta haberse hecho un cálculo de que el impuesto daría la suma de 26.000 pesos, pero los fraudes en la administración los hicieron bajar hasta 4.000 pesos. El Corregidor Ventura Santelices, que entró a gobernar Potosí desde 1750 hizo subir la recaudación hasta 10.000 y 11.000 pesos. De éste dinero se mantenía también un Lagunero, con 800 pesos y era nombrado por el Gobernador de Potosí como superintendente de la Mita y su ayudante con 500 (12).

RESTABLECIMIENTO DE LA RIBERA

Las providencias del Virrey Marquéz de Guadalcázar en 1626 fueron tan oportunas que en 1633 volvieron a existir los 122 ingenios que habían en 1624. Alonso Barba (cita de Cañete) dice que "se recogía sólo en ella, agua bastante para hacer correr un río todo un año entero, con que muelen de día y de noche más de cien ingenios", (hablaba de San Ildefonso el año 1637). Más adelante refieren los cronistas Mendoza y Calancha (13), que molían en la Ribera de Potosí más de 130 cabezas de ingenios a cuyo número ya habían llegado estas máquinas el año de 1646, pero poco a poco fue tal la disminución que en el repartimiento general hecho por el señor Virrey de la Monclova en 1692 sólo se encontraron 57 cabezas y de éstas mismas mandó arruinar y demoler muchas el conde de Camillas don Pedro Ruiz de Castilla, Corregidor de la villa. La explicación que el mismo Cañete da para ésto es que so pretexto de los ingenios muchos azogueros acaparaban indios que luego "vendían" a la mita ilegalmente.

ABUNDANCIA DE LLUVIAS EN 1724.

Luego de padecer la villa una sequía de 3 años, en enero de 1724 "las aguas fueron tales que a mediados de febrero desaguaron las lagunas de ésta villa y se temía inundación era cosa muy digna de rendir las gracias a N.S. pues 3 años de seca sobre la cruel peste no se podía ya tolerar... " (14) (Se registró epidemia de cólera en 1723). Tal fué el regocijo, que señala Arsanz que se hicieron banquetes y divertimentos en las lagunas y que toda la villa subía a ver las lagunas y festejaban de una y otra forma el verlas llenas, no sin llegar al escándalo pues aquéllo se hizo en época de cuaresma y en los días en que se cumplieron 98 años de la inundación de la laguna Caricari.

En 1725 las lluvias no cesaron " ... fueron tan terribles que, lo que jamás se ha visto, desagoó la laguna de San Sebastián en 10 de enero desde 50 años ... solamente en dos ocasiones vi desagoar a mediados de febrero, pero jamás a principios de enero. Habiendo comenzado a llover aún antes de la primavera, que comenzó ésta a 23 de octubre del año antes, se continuaron los meses de enero y febrero de éste, que ya se temía perecer debajo de las casas de toda la villa; pues cayeron sobre 300 viviendas... y de los indios cayeron 270 ranchos, enterando a algunos de sus dueños las ruinas" (15). En aquella ocasión se vinieron abajo parte de las iglesias de la Matriz y San Agustín y de la de los betlemistas"... de suerte que ya se clamaba a Dios por piedad y que cesase tal estrago cuando dos años antes clamaban para que lloviese, tales son las pasiones y miserias de ésta vida" (16).

LO QUE HIZO EL CORREGIDOR SANTELICES POR PRESERVAR LAS LAGUNAS

Completando la información de Cañete respecto a la laguna el Estanquillo mandada construir por el corregidor Santelices entre 1750 y 1760 y algunas otras reparaciones que hizo este corregidor, traemos a conocer un documento encontrado en el Archivo Histórico Nacional de Madrid, en el que se da cuenta precisa de la labor realizada en las lagunas (17).

Ante la acusación de que las lagunas no fueron de provecho y sólo causaron gastos inútiles, Juan Antonio Santelices, sobrino y heredero de don Ventura Santelices y Venero, Corregidor de Potosí en 1754, declara que los testigos que mantenían tal acusación no conocían la importancia del reparo de dichas lagunas, ni los verdaderos principios que tuvieron en su establecimiento siendo digno de admiración su construcción en las ásperas quebradas de las muy altas cordilleras de los Andes.

Tampoco supieron del inmenso tesoro de 5 millones de pesos que se gastaron en la antigüedad en su fábrica. Y que la injuria de los tiempos y el poco o ningún cuidado de los anteriores ministros y corregidores en repararlas han sido la causa para que se sequen la mayor parte de los vasos, socavones, conductos, desagues que las componían de modo que cuando el señor Ventura llegó a la villa halló sólo cuatro lagunas, la mayor parte deterioradas y inservibles. Esta falta de preocupación había ocasionado la suspensión de la molienda de minerales la mayor parte del año. Don Ventura Santelices, conocedor de los inconvenientes podían ser aún mayores a fin de precaver que una mediana seca no fuese motivo para desamparar y despoblar la villa y los ingenios de su Ribera con perjuicio de los Reales diezmos, del público y del gremio de azogueros, aplicó sus mayores esfuerzos en su reparo.

Con moderado gasto bien distribuido y fiscalizado con esmero consiguió el descubrimiento de socavones perdidos de los más antiguos de la villa. Se repararon primero las ruinas de las lagunas más antiguas con fuertes parapetos y sólidos terraplenes, para que de este modo se ensancharan los vasos y contuvieran las aguas, que, con su gravedad y peso podían romper las márgenes existentes en aquél entonces. Luego se aumentaron largas acequias y costosas murallas de cal y piedra.

A juzgar por el documento, el verdadero aporte del corregidor Santelices estuvo en el multiplicado número de compuertas de suave manejo, seguridad y fortaleza en sus llaves artificiales, que las podía manejar un solo hombre de medianas fuerzas, así como un costoso parapeto de una muralla que la hizo fabricar de nuevo. Esta muralla la mandó construir a todo costo en la abertura o quebrada de dos altas cordilleras, teniendo más de 15 varas y con terraplén a proporción de su altura y longitud.

También construyó otra laguna al pie de las demás, para recoger de ellas sus vertientes y desagües que antes se perdían. Cañete señala que esta laguna, la mandó formar junto al primer ingenio, llamado Agua de Castilla, distante un cuarto de legua de la población y que se nombró el "Estanquillo", con paredes de cal y canto, el objetivo de esta laguna era también el de medir desde allí las aguas necesarias para el abasto de la Ribera y de la villa. Al momento de escribir su "Guía..." Cañete da la noticia de que la laguna en cuestión estaba descompuesta y "su mismo destino persuade la necesidad de refacción" (año de 1787) (18).

Siguiendo el documento que presentamos tenemos que este corregidor también concluyó 18 vasos o lagunas de opulenta magnitud "no sin gran admiración", y que por su profundidad eran las más de ellas navegables. "Se comunicaban unas a otras por medio de sus desagües con precipitada aceleración a la principal acequia de esta Ribera con tanta abundancia que nunca se ha visto exemplar desde el tiempo de su construcción de haber parado los ingenios de sus diarias tareas de molienda de metales" (19), así como tampoco que las pilas de la villa se secasen. Este hecho se mantuvo por 6 años, hasta que el corregidor Santelices salió de Potosí.

Dicho corregidor había hecho muchos viajes a las altas cumbres de las cordilleras expuesto a las inclemencias del clima, con el único fin de animar el trabajo con su presencia y aumentar el trabajo que se hacía con la mayor economía posible.

Hace referencia también el documento, a una Real Cédula librada por el Rey, en la que consta la particular atención que le merecían las barras de unstruía en ella echar mano de los caudales de la Real Hacienda en caso de que el ramo otorgado para reparación y conservación de las lagunas no alcanzase, con la sola obligación de rendir cuentas al propio soberano.

CONSIDERACIONES QUE HACE P.V. CAÑETE PARA LA CONSERVACION DE LAS LAGUNAS

Señalaba que el cuidado esencial era la economía en su consumo y el reparo regular de los daños de las lagunas ya que se veía que aún en años estériles corría agua por la Ribera los domingos, en que no había molienda, así como por las pilas y cañerías de la villa, día y noche por todo el año.

Luego decía que el remedio más permanente era limpiar las lagunas de las muchas arenas que arrastran las aguas y tenían lleno inútilmente el lugar que debían ocupar éstas. Que por entonces solían obligarse todos los gremios junto con los indios de la mita, los de las parroquias y yanaconas por faenas contribuyendo en dinero el arbitrio del Gobierno cuando querían eximirse del trabajo. "En 1748 un voto de la Real Audiencia de Lima había mandado guardar el siguiente orden de trabajo: martes los descansos de mita, miércoles, mestizos, mulatos y oficiales de gremios, jueves, gente de curatos.

Por otro lado tenía en cuenta la [illegible] de "los prácticos" en el sentido de que convenían estas limpias porque aquella arenga tangosa que servía como de álveo o fondo de las lagunas, criaba en la superficie una especie de lama que impedía la trasminación del agua por infinitas cangrejeras abiertas en distintos sitios. Y porque las mismas arenas conglutinadas impedían la infiltración de agua por las murallas. Que parecía no conveniente suspender las murallas 2 o 3 varas hacia arriba, para aumentar la capacidad de los vasos y evitar el continuo desperdicio de las aguas, siendo necesario para este trabajo dos cosas, la primera, que que costeara el trabajo, siendo de consiguiente un préstamo de la Real Hacienda, con cargo de reintegro; la segunda que el Director fuese un "hidrostático hábil" para que hacíendo cargo que un pie cúbico de agua dulce cuesta pesa cerca de 70 lb, supiera graduar el espesor de las murallas y demás medidas, que se mantuviesen sin ruptura, a proporción mayor del aumento de las aguas (20).

CONCLUSION

La Historia de las lagunas a lo largo de cuatro siglos, nos muestra cómo con empeño, dedicación y con un racional uso de recursos económicos, se podía garantizar un suministro de agua permanente para la villa y los ingenios.

Pensamos que si hoy se tuviese el mismo cuidado en mantener, cuidar y mejorar las lagunas se podría almacenar suficiente agua como para afrontar sequías como la actual que, por lo visto, se repiten en forma cíclica y no son cosa ocasional e imprevista. Ya constituye una llamada de atención el interesante trabajo del Ing. William E. Rudolph (21), publicado recientemente y que describe los trabajos de reparación de lagunas efectuados en 1936, y que en parte final habla también de la proyección a futuro, hoy presente, del problema del agua para Potosí.

NOTAS:

(1) ARSANZ DE ORSUA Y VELA, Bartolomé "Historia de la Villa Imperial de Potosí". Edición de Lewis Hanke y Gunnar Mendoza. Impreso para Brown University Press en la Imprenta Nuevo Mundo. México 1965 3 T. Tomo I, 1ª. Parte, Libro V, pag. 147, Cap. I.

(2) MENDOZA, Gunnar. Documentos de minas Nº 27. Nota marginal en "Historia de la Villa Imperial de Potosí" del autor citado. Tomo I, 1ª. Parte, Libro V, Cap. 4, pag. 157.

(3) ARSANZ, ob. cit. Tomo I, 1ª. Parte, Libro V, Cap. 6, pag. 161.

(4) CAÑETE Y DOMINGUEZ, Pedro Vicente "Guía de la Provincia de Potosí 1787". Ed. Potosí. Potosí 1952. Colección de la Cultura Boliviana. Cap. V Noticia Tercera pág. 90.

(5) ARSANZ, ob. cit. Tomo I, 1ª. Parte, Libro V, págs. 157. Cap. 4.

(6) MENDOZA, Gunnar. Documentos de minas Nº 281. Nota marginal en "Historia de la Villa Imperial de Potosí" del autor citado. Tomo I, 1ª. Parte, Libro VI, Cap. 1 pág. 263.

(7) ARSANZ, ob. cit. Tomo I, 1ª. Parte, Libro VI, Cap. 7, pgs. 263-264.

(8) Id. Tomo II, 1ª. Parte, Libro VII, Cap. 1, pags. 7, 9, 13, 14.

(9) Id. Tomo III, 1ª. Parte, Libro VII, Cap. 36, pag. 12.

(10) CAÑETE Y DOMINGUEZ, Pedro Vicente, ob. cit. Cap. V Noticia Séptima pág. 91. Cita al cronista fray Diego de Mendoza y Antonio de la Calancha.

(11) CAÑETE, ob. cit. Cap. V, Noticia Octava, pag. 92.

(12) Id. ob. cit. Cap. V, Noticia Décima, pág. 92.

(13) Id. ob. cit. Cap. V, pag. 93.

(14) ARSANZ, ob. cit. Tomo III, 2ª. Parte, Libro f, Cap. 1, pags. 163-164.

(15) Id. Tomo III, 2ª. Parte, Libro f, Cap. 1, pag. 177.

(16) Id.

(17) ARCHIVO HISTORICO NACIONAL (Madrid). Sección Consejos, Consejo de Indias Nº 20370. El documento es un juicio de residencia hecho al corregidor Ventura Santelices, consta de más de 24 fojas, relativas a las lagunas son de la 14v a la 17v. Corresponde al año 1767-68.

(18) CAÑETE, ob. cit. Cap.V, Noticia cuarta pág. 90.

(19) Documento citado, ff. 16.

(20) CAÑETE, ob. cit. Cap. V, pág. 91.

(21) RUDOLPH, WILLIAM E. "Lagunas de Potosí" Colección de Estudios Bolivianos Nº 21 Ed. La Paz, abril 1981. Publicado en suplemento dominical del periódico HOY por el Arq. Guillermo Ovando Sanz.

"BOLIVAR, nuestro Padre"

Por JORGE VILLANUEVA SUAREZ

CUANDO van a cumplirse los doscientos años del nacimiento del Libertador Simón Bolívar —exactamente el 24 de julio del presente año—, la Librería Editorial "Juventud", asociándose a la celebración de tan magna fecha, ha publicado un lujoso volumen de 304 páginas titulado: "Bolívar, nuestro Padre", cuyo autor es el prestigioso escritor boliviano Fernando Díez de Medina.

En la cubierta, el libro lleva un retrato del Libertador pintado al óleo, propiedad del Club de La Paz. A manera de introducción, se lee un escrito del famoso historiador inglés Thomas Carlyle que dice: "Bolívar es un Ulises cuya odisea sería conveniente referir, siempre que hubiera un Homero capaz de contarla". La parte gráfica consta de 18 ilustraciones, las cuyo corresponden en su mayoría a retratos de Bolívar desde sus años juveniles hasta su madurez, realizados por artistas pintores de diferentes nacionalidades; aunque es necesario decir que la iconografía de Bolívar —por lo variada— desconcierta. La fidelidad de uno de ellos —el de Gil— la atestiguó el propio Libertador. De las otras fotografías, una corresponde a Manuelita Sáenz, compañera del Héroe; otra al Mariscal Antonio José de Sucre y un óleo captado en blanco y negro nos muestra a Bolívar en la batalla de Araure. Las dos últimas: la quinta del Libertador y su tumba en Caracas, Venezuela.

El volumen está compuesto de cuatro secciones que su autor las denomina imágenes: "Bolívar, nuestro Padre", "Bolívar en la visión opaca de Madariaga", "Bolívar expresado por si mismo" y "Bolívar", sol de América".

En la primera parte, Fernando Díez de Medina escribe un párrafo para dar a conocer la forma que ha utilizado en la interpretación de la vida y obra del Libertador: "La escoria humana está reservada a los libelistas, a los falsificadores de la historia. Es mejor seguir la línea plutarquiana que escoge lo noble, lo positivo para modelar sus héroes. Porque bien mirado ¿qué es verdad y qué imaginario en los hexámetros de Homero? La vida se transfigura en un dardo de fuego que cose los siglos, justamente porque realidad y fantasía tejen la ardiente móvil y cambiante de los hechos narrados. La real y lo irreal se contraponen, son recíprocamente inevitables. Historia deshuesada, seca, al modo lapidario de Tucídides, o historia coloreada al estilo pintoresco de Tito Livio distorsionan el flujo natural de los sucesos. Ni mucha sequedad, ni exceso poético. Mommsen, severo investigador, fino estilista, acaso seja idealizar un tanto situaciones y personajes. No inventar, pero tampoco dejar de esmaltar el relato".

Muy sabido es que se ha escrito mucho sobre la vida y actos del héroe caraqueño: O'Leary, Rourke, Mauro Encinas, Ludwig, Salcedo Bastardo, Madariaga, Lecuna y otros lo han analizado de diferentes puntos de vista; de manera que a primera impresión pareceria una redundancia componer una biografía más sobre hechos bastante conocidos. Pero felizmente no es así, el planteamiento utilizado por el autor boliviano es novedoso, no se trata de un estudio histórico ni tampoco de una biografía, "Bolívar, nuestro Padre", es una interpretación filosófica y psicológica de la figura y la vida de Simón Bolívar, "vista al modo fantástico, mitad realidad, mitad poesía" como la califica su autor. El escritor boliviano hace además afirmaciones audaces que seguramente van a provocar polémicas, como aquélla de que Bolívar es la expresión del gran mestizaje sudamericano, aseveración que al parecer nadie la hizo hasta ahora.

Entre otras cosas nuestro compatriota califica al Libertador como arquetipo y contratipo al mismo tiempo, porque —dice— fue libertador y dictador, si bien el primero llegó a imponerse sobre el segundo.

"Bolívar en la visión opaca de Madariaga", segunda parte del libro comentado, es una refutación contundente al historiador español Salvador de Madariaga, el que se ocupó de Simón Bolívar en dos voluminosos libros de formato mayor: el uno de 668 páginas y el otro de 762, además de 900 páginas en un "Cuadro Histórico de las Indias" que el hispano calificó como una "Introducción al estudio de Bolívar".

Díez de Medina califica al "Bolívar" de Madariaga como a "un libro bellaco de intención y de estructura", falseador de la historia, unilateral, tendencioso, compuesto con mala fe y abultada perfidia, que delata un rencor sordo y persistente que fluye como río subterráneo por el cauce de sus páginas.

Luego Díez de Medina hace un estudio comparativo de las bibliografías positivas y negativas sobre Bolívar; entre las primeras menciona a Vicente Lecuna, el gran historiador venezolano que en tres tomos de su "Crónica Razonada de las Guerras de Bolívar" y en otros tantos de su "Catálogo de errores y calumnias en la historia de Bolívar", ha demostrado la figura más aproximada del libertador de cinco naciones. El estudio de Madariaga está considerado entre los negativos y es calificado como un trabajo realizado con un espíritu maligno, que explota únicamente los aspectos oscuros y no las luces de la vida insigne. Eligiendo y relevando lo criticable, deformando la realidad histórica, apoyándose en testimonios de dudosa fidelidad y en la mera fantasía deductiva. El trabajo del hispano es calificado además como un estudio sin continuidad analítica, sin precisión en el método crítico y sin unidad de estilo, con numerosas fallas, con errores y contradicciones frecuentes, además de omisiones imperdonables.

El boliviano demuestra en su "Bolívar" que el de Madariaga está enfocado exclusivamente desde el ángulo español de una manera inaceptable. No conocemos otra réplica tan vehemente como esta hecha al libelo histórico —como la califica Díez de Medina— del historiador hispano Salvador de Madariaga.

El capítulo tercero: "Bolívar expresado por si mismo", es una selección cuidadosa de más de 2.000 cartas conocidas de Bolívar, de sus discursos y proclamas. Frases salientes cuya lectura demuestra que el Libertador además de gran político y gran guerrero, era también un pensador y un poeta, cuya literatura sigue vigente después de más de un siglo y medio.

Las frases elegidas de la correspondencia del héroe, han sido tomadas de misivas enviadas a muchos personajes de la época entre los que figuran: el Mariscal de Campo de la Torre, el General Santander, O'Leary, San Martín, Fernando VII (Rey de España), Riva Agüero, el General Morillo, Francisco Miranda, el Mariscal Antonio José de Sucre, Monteagudo, el Coronel Soublette, el Canónigo Cortes Madariaga, el Mariscal La Mar, el General Páez y otros.

Después de agotar casi exhaustivamente las facetas y matices de la poliédrica personalidad del Libertador, el libro se cierra con una síntesis final en la que el héroe americano aparece como símbolo y cuyo título es: "Bolívar, sol de América".

En las últimas páginas del libro de Díez de Medina se evidencia algo inusual en el ambiente literario de Bolivia: el autor muestra una lista de 41 libros publicados y 35 inéditos. Entre los segundos figuran ensayos, diarios íntimos, poemarios, leyendas, notas de viaje, tragedias líricas, prosas poéticas, biografías, notas políticas y ocho novelas.

Entre más de un millar de libros que se han escrito sobre Bolívar, estamos seguros de que el de Fernando Díez de Medina, autor boliviano, ha de ocupar un lugar de privilegio por su originalidad, por sus conceptos novedosos, por la selección epistolar y por el estilo sobrio, depurado y elegante; lo que demuestra a la vez una larga consagración al estudio y a la interpretación de la vida y obra de Simón Bolívar, el carismático jefe del levantamiento americano contra el dominio español.

El acto humano en la tragedia

Por JAIME MARTINEZ SALGUERO

EL HOMBRE es un ser fáctico que necesita del acto para apoyar enél su existencia. El acto nos desarrolla como a personas porque en él vertimos nuestra interioridad y, de esta manera nos conectamos con lo objetivo. La acción no se produce sólo en nuestro deseo sino que es el resultado de una necesidad: la de conectarnos y adecuarnos al mundo externo que nos contiene. El acto es la expresión de nuestra interioridad pensante y anhelante, a través del cual nos unimos con el mundo objetivo, donde debemos desarrollar nuestra existencia, por eso la vida humana es un continuo vertirse en actos que conducen al hombre hacia un objetivo que él no conoce sino muy superficialmente. De ahí que se produzca una lucha entre nuestro deseo interno y el mundo externo pues éste exige un tipo de acto que nosotros no queremos realizar y que, sin embargo nos vemos forzados a hacerlo para mantener nuestra existencia. En ese momento nos damos cuenta de la tremenda limitación de nuestra libertad y que estamos obligados a adecuarnos y aun, a someternos a las circunstancias que nos contienen y que no hemos producido nosotros. Por ejemplo, una persona que respete la vida ajena y la considere como un bien que no hay que destruir, cuando se ve atacada y debe elegir entre la existencia ajena y la suya propia, casi nunca vacila y mata para conservar su vida. En este caso ha actuado por no ha verificado su valor interno en el acto realizado. No ha sido plenamente libre pues ha tenido que adecuarse a lo externo que casi le ha impuesto esta acción. Vivir, en este caso, es pelear por conservar el propio sentido existencial y, al mismo tiempo, ceder, adecuarse a las circunstancias extrínsecas para subsistir; estas circunstancias limitan la libertad. ¿Cuántas veces nos hemos sentido prisioneros de las circunstancias que nos atrapaban? Cuando tomamos conciencia de esta realidad estamos lindando el mundo de la tragedia.

La tragedia retrata las situaciones de íntima contradicción que el hombre debe afrontar en su existencia. En ella no quisiera, situación que lo desgarra por dentro, y no obstante su íntimo deseo debe hacer aquello que no quería; de ahí que lo vemos vacilar pretendiendo elegir entre dos opciones para realizar finalmente la acción impuesta por el destino. Ahí está Orestes que debe matar a su madre porque este es un deber que tiene con su padre y con los dioses, pero que éste se resiste. Esto nos muestra la naturaleza moral del acto. No hay acto neutro, vacío. Este es la objetivación de la persona que se vierte hacia los otros o hacia el mundo en el correlación, entre acto y acto realizado entre un período de tiempo por una misma persona, pues han sido hechos bajo el mismo influjo mental que debe expresarse en la misma forma básica; esos hechos muestran la evolución interna de una persona.

Antes de producirse el acto propiamente dicho, se produce el acto interior, la intención que ha de conducir al acto hacia un objetivo determinado: el bien o el mal. Este muestra que el acto es un puente entre el hombre y el valor que quiere desarrollar. Si es un valor positivo, su acto tiende hacia el bien, de lo contrario, o es un acto fallido que ha alcanzado el mal por derecho de su planteamiento o bien, el acto estaba orientado conscientemente hacia el mal.

La tragedia examina la existencia intuitivamente y orienta a unificar acción con mundo, hombre con cosmos. En el universo reina el orden y rige la ley sin violaciones de ningún tipo. En el mundo del hombre, en cambio, las acciones de unos se cruzan con las de otros y reina el desorden, campea el mal. Al ver esto, el tragediógrafo concluye que el hombre es un ser caído, espiritualmente postrado. El que baja, el que se hace hombre, tiene culpa y debe pagarla con el dolor. El camino de la ascensión al punto de partida original es el sufrimiento. Este es el sentido del dolor.

En el orden cósmico se mantiene un equilibrio de fuerzas bien-mal. El universo es un conjunto de fuerzas que se equilibran y, de tiempo en tiempo, estallan para purificarse. El hombre vive en el orden cósmico, sujeto a él de alguna manera, pero al vivir en el mundo rompe su equilibrio con las pasiones a las que da rienda suelta. Rompe el orden cósmico, lo desequilibra y, por eso, ese conjunto que busca su equilibrio envía el dolor para que el hombre se purifique.

De alguna manera, el acto trágico es una acción sagrada, un verdadero sacrificio ritual. Es un conjunto de dolores que han de purificar al héroe y han de tener un valor trascendente: tales los casos de Orestes, Edipo o Hamlet. El matricidio, arrancarse los ojos desesperadamente o el anhelo de venganza no son solamente hechos humanos sino que se han sacralizado porque han sido producidos en ciertas circunstancias que los transforman de humanos en sagrados; ya que el héroe, después de haber buscado intensamente el sentido de su vida renuncia a si mismo y se ofrenda en el acto final; se ofrece porque ansia conocer el camino de la verdad y la justicia absolutas y busca con todo empeño esos valores para unirse con lo infinito, con Dios.

La tragedia tiene fuerza en la medida en que el autor se encuentra frontalmente con lo trágico y expresa esta situación vivencialmente a través del héroe. Este vive la situación trágica y se mueve a partir de ella; actúa de una manera porque, estando en lo relativo vislumbra lo absoluto, colocándose por lo tanto en situación límite; se desgarrando su ser con el doble llamado que recibe en ese momento: hacia lo relativo por una porción de su humanidad y hacia lo infinito por la otra. Al estar en esta posición límite, porque es imposible salir de ella mientras sea hombre, sujeto a la vida y la historia. Con esto toca el límite mismo del plano contingente de la existencia y tambien alcanza el borde donde comienza lo infinito. Colocado en ese punto el hombre abandona la seguridad para entrar en un terreno nuevo, en el cual no sabe como moverse; ignora si al tocar el límite alcanzará la esperanza o si sólo lo aguarda la [illegible] absolutamente desconocido; sólo sabe que su condición lo ha empujado a esa terrible encrucijada en la que se encuentra.

Síntesis del Periodismo en los países iberoamericanos

Por ROSA MELGAR DE IPIÑA

1.- Breves consideraciones sobre el origen del periodismo.
2.- Reseña histórica del periodismo en América.
3.- Primeros periodistas y periódicos en nuestros países.
4.- El periodismo en Bolivia
5.- Conclusiones generales.

—1—

El periodismo, en sí, es la vida de cada instante y cada hora; y lo que constituye la principal fuente de la Historia. Las culturas más antiguas nos demuestran un periodismo incipiente: "En Ninive y Babilonia, en Asiria, Caldea o en Tiahuanacu, tiene proporcionalmente a los medios de que disponen esos pueblos, la misma importancia que en nuestros días. Grecia sobresale con singular realce". Los atenienses, en el Partenón, hacían periodismo activo, ejerciendo como en la actualidad, funciones de reporteres o editorialistas. En Roma, Julio César, 55 años antes de J.C. con el objeto de formar concepto democrático sobre las discusiones del Senado, mandó levantar las primeras actas y el Acta Diurna Populis Romain que se exponían públicamente, con "derecho a sacar copias" para los romanos residentes en las provincias. Esas actas contenían algo así como los periódicos actuales: asuntos políticos y militares, educación y deportes y personajes del interior y exterior que tenían relación con el César. De esta manera se tiene noticias sobre las decisiones, discursos de los magistrados, el radio urbano de la "ciudad", orgias, matrimonios, nacimientos y otras curiosidades no exentas de interés. En la civilización occidental, esas actas son consideradas como las precursoras del periodismo en nuestros días.

En la Edad Media, el Feudalismo anula el inicio del periodismo romano. Vuelve entonces el sistema de los Heraldos que difundían las noticias solamente para los reyes, los gobernantes y los señores feudales y queda anulada toda tendencia de sabiduría y de información popular. No obstante, debemos reconocer la labor constante y valiente de los monjes que en los claustros escribían los incunables, verdaderos testimonios de investigación y sapiencia. De todos modos, la prohibición que agigantaba la avidez, dio paso a la imprenta de Gutteberg. Y, a partir del siglo XV aparecieron las gacetas "eventuales" y periódicos. El libro que se imprimió en grandes cantidades fue la Biblia. Hay sociólogos e historiadores que afirman que sin la invención de la imprenta no pudo hablarse de periodismo; entre éstos puede citarse al historiador español Pérez de Guzmán.

Al hablar de la historia del periodismo, conviene reconocer el alto empuje que adquirió impulsado por el periodista francés, polemista de gran talento, Emilio de Girardin después de la caída del imperialismo napoleónico. Girardin introdujo resueltamente el sistema de la especialización en el periodismo atribuyendo a cada capacidad individual el lugar que le corresponde; e interesándose por todas las actividades sociales, científicas, políticas, religiosas, literarias, etc. Nació el folletín y tuvo su sección el aviso que actualmente es el único factor que determina la existencia de la prensa, con más eficacia que la venta misma del papel impreso.

Siguiendo la línea de la especificación, tendríamos tres tipos de periodismo: a) Político, b) Informativo, c) Especializado.

El primero se dedica a la propaganda de una causa política, idea o doctrina. El segundo es el universal, el que se impersonaliza procurando ser un reflejo de la realidad objetiva. El tercero nace de una causa con verdadera fuerza, como eco de una clase: clase obrera; de un deporte; de una profesión.

El periodismo escapa a la clasificación de los géneros literarios. Exige un talento de cultura enciclopédica que sólo la vocación del periodista que la posee puede servirse de ella con facilidad; agilidad mental para despertar el interés del lector; sentido de crítica para graduar la importancia de cuanta cosa, hasta rutinaria adquiera viveza y colorido, de tal manera que ningún género de la Literatura puede confundirse con el periodismo. Es pues una especie "sui-generis" caracterizada por la concisión impetuosa, la decisión y la sensación que comunica de agotar un tema en muy poco espacio. Lo que René Johanet ha llamado "seguridad aérea transmitida del periodista al lector".

Con la revolución de 1820, renace la prensa en España; sin embargo, no puede afirmarse que se desenvolvió la libertad de imprenta en toda su amplia manifestación, ni entonces ni en la actualidad, aunque, como en todos los países, la tendencia es obtener una absoluta liberalidad. "Las luchas de prensa periodística, son una necesidad a la que deben sujetarse todos los partidos y todas las opiniones", ha dicho el filósofo Jaime Luciano Balmes.

Pese a todas las restricciones de los gobiernos antidemocráticos, el periodismo ha llegado a constituir lo que se dice EL CUARTO PODER DEL ESTADO. El periodismo, dentro de lo político, engendra revoluciones para modificar el estado concienciar de los hombres de un país; promueve cambios de infraestructura, conducta ciudadana, desarrollo de las comunidades, las artes, el intelecto, el deporte, el comercio y la industria. Favorece la libertad de opinión que tiene el poder de frenar los excesos de la tiranía o el nepotismo, la explotación del pobre y del ignorante, la violación de los derechos del niño y de los débiles, etc., etc. "El periodismo emancipado de la mordaza de los gobiernos absorbentes lo abarca todo; y pretender controlarlo o anularlo, es como querer apagar el sol con un sopio".

El periodismo moderno en los países de sólida cultura es una empresa que contribuye al perfeccionamiento del hombre. Y representa la tesonera tradición del esfuerzo colectivo que ha creado esta potente institución a la que ha defendido de todas las persecuciones y violencias. Ya no hay quien dude del poder de la prensa contemporánea; ella domina al mundo porque "rivaliza con los gobiernos, porque los inspira y los orienta o los desprestigia o los abate"; y compite con la Historia, la criminología, la novela, el cuento y aun la poesía.

¿Cómo ha de ser la prensa moderna para ser acatada y respetada? La respuesta es unánime: veraz, documentada sobre los hechos, exenta de toda forma de corrupción, apasionamiento o parcialidad.

El periodismo iberoamericano ha sufrido deformaciones en cuanto se refiere a la ética periodística, por factores de carácter sociológico, político y económico, lo que no ha impedido que se perpetuara la tendencia obtener una absoluta liberalidad. "Las luchas de prensa periodística, son una necesidad a la que deben sujetarse todos los partidos y todas las opiniones", ha dicho el filósofo Jaime Luciano Balmes.

Pese a todas las restricciones de los gobiernos antidemocráticos, el periodismo ha llegado a constituir lo que se dice EL CUARTO PODER DEL ESTADO. El periodismo, dentro de lo político, engendra revoluciones para modificar el estado concienciar de los hombres de un país; promueve cambios de infraestructura, conducta ciudadana, desarrollo de las comunidades, las artes, el intelecto, el deporte, el comercio y la industria. Favorece la libertad de opinión que tiene el poder de frenar los excesos de la tiranía o el nepotismo, la

En torno a un artículo sobre Vargas Llosa

Por DORA CAJIAS DE VILLA-GOMEZ

Después de leer y releer este artículo, publicado hace poco en un diario, y digo releer no por el interés o la importancia del mismo, sino por la dificultad en entender ideas incongruentes expuestas en algunos párrafos escritos en un estilo desordenado y confuso, opto por cuestionar y polemizar abiertamente con las ideas del mismo... No asumo la defensa de Vargas Llosa porque para ello basta conocer la calidad de sus obras y la jerarquía que ha alcanzado en las letras universales; sin embargo me es imperioso aclarar o por lo menos intentar una aclaración de ciertos juicios que a mi modo de ver fueron precipitadamente emitidos.

Para empezar en ningún momento queda claro qué tipo de crítica ensaya el Sr. Rafael Orellana: ¿Es un crítico literario?, ¿es un crítico de cine y televisión?, ¿o es un simple televidente emotivo e impulsivo que reacciona frente a un "supuesto ataque"? ¿Crítica a la novela o a la versión televisiva? ¡Pongámonos de acuerdo! Una cosa es el libro, la novela y otra cosa es la adaptación de esa novela para la T.V. Si bien esta última se basa en el original de Vargas Llosa, por momentos, se distancia tanto del mismo que parece una producción distinta. Y es que las concepciones de una y otra son diferentes. No creo que Vargas Llosa hubiese escrito esta novela sólo para escandalizar y lograr una "triste fama" como asegura el autor del artículo. Cuando V. Ll. escribe "La tía Julia y el escribidor", (el) ya es suficientemente famoso y no necesita de trucos para ser leído. En cambio el guionista de la versión televisiva usa habilmente los aspectos que le aseguran el éxito dentro de un público ávido por develar y conocer detalles íntimos de la vida privada ya sea de personajes reales o ficticios. En nuestro país obviamente el impacto es mayor, pues personajes y situaciones mencionadas pueden ser fácilmente verificables:

"Si la telenovela origina críticas que no sean la puesta en escena, la actuación, la técnica de filmación, etc., lo lógico es que nos remitamos a la novela, al libro, a ver si las críticas que se hacen recaen en la obra original o en las exageraciones y en su caso deformaciones de la serie televisiva.

El estudio de la novela en sí, es material de otro trabajo. En esta ocasión quiero referirme sólo al artículo del Sr. Orellana y en relación al mismo advierto que hay un total desconocimiento de lo que es la novela como género y de la novela concreta en polémica. El novelista es un observador de la realidad y en determinado momento puede tomar un personaje real como base para un personaje ficticio. En el caso de "La tía Julia y el escribidor", Vargas Llosa, por un lado, evoca una etapa de su vida: la unión con Julia Urquidi y sus inicios como escritor y por otro lado, paralela a esta historia crea otra con un personaje ficticio —el escribidor—, que si bien pudo tener relación con un personaje real deja de serlo desde el momento en que el autor le inventa situaciones, le acentúa ciertos rasgos, le da vida dentro de una ficción, en otras palabras lo crea y recrea en su imaginación.

Incluso en la parte dedicada a su fiel recuerdo de la unión con Julia, el novelista inserta pequeños aspectos ficticios, pues de otra manera esta obra sería autobiografía y no novela. Justamente esta contraparte, es decir la historia de Pedro Camacho equilibra el otro extremo mucho más cercano a la realidad que a la ficción.

Si vemos las cosas desde este ángulo, partiendo del reconocimiento de lo que la novela tiene de autónoma frente a la realidad y del legítimo derecho del autor de escoger consciente o inconscientemente las fuentes de sus personajes, debemos concluir que es prácticamente imposible adjudicar lo dicho a personajes de una novela como lo que pueda expresarse en una tribuna pública a seres de carne y hueso. Se están enjuiciando suposiciones y no evidencias. Diferente es cuando analizamos los planos ideológicos o filosóficos de una novela, ya que es más fácil enjuiciar, compartir o rechazar ideas.

Para el Sr. Orellana, Vargas Llosa es "un despiadado perdonavidas" y "espectador de palco que todo lo juzga con hipócritas ojos de asombro y conmiseración, condolido de la desgracia ajena pero que, al sacarle provecho a la misma, no se quedó en pequeñas ni se paró en mientes...".

Más adelante afirma: El es, precisamente quien nos presenta un "escribidor" alolondrado, dueño de una pintoresca personalidad entre bufón y quijote...", y es, "también él mismo que en su afán de desnudar los secretos de su ex esposa y no sólo eso, sino de lapidaria...".

En el primer caso, Vargas Llosa puede pintar y presentar un "escribidor" como mejor se le antoje. Es su invención y como dueño absoluto de ella le es lícita cualquier concepción del personaje. En el segundo, en relación a Julia es muy aventurado decir que existe un afán por desnudar sus secretos. Por lo visto, el señor Orellana no quiere ver más allá de los aspectos ciertamente privados. Pero la evocación del autor es total, al escribir una etapa de su vida, no puede prescindir de una parte importante, de haberlo hecho el relato hubiese resultado trunco, el lector habría intuido la omisión consciente de ciertos hechos. En cambio, el autor se da plenamente y no sólo "desnuda" si se quiere usar ese término los secretos de Julia, sino los suyos propios; en muchos momentos mostrándolarina a cuerda, (En LA HOJARASCA), pueden ser obviamente como símbolos, pero son mucho más que eso: son instancias de la vida, datos de la conciencia, reproches o socorros dinámicos, casi siempre testigos implacables (9).

A esto se debe añadir el del gallo, que fuera de pertenecer a costumbrismo por un lado, de ser orgullo y mito por otro, es el símbolo de la pelea, la encarnación de la violencia.

Los mitos y leyendas de CIEN AÑOS DE SOLEDAD son semejantes a los de LAS MIL Y UNA NOCHES, sacados como lo dice el mismo autor de la realidad, de los periódicos, de las noticias. Entre ellos se destaca el de Melquiades y sus múltiples historias, esto sin dejar de lado al niño que nace con cola de cerdo, que es también sacado de un anuncio en un periódico británico, como afirmó el autor posteriormente.

El procedimiento empleado por el escritor colombiano para crear sus obras es una combinación de varias técnicas, esto es, relata audazmente una historia lineal, la vida centenaria de los Buendías; la hace vertical, i.e. penetra en el interior de los personajes o por medio de los monólogos interiores los personajes más recatados se hacen extrovertos; se vale de descripciones, relatos, diálogos, monólogos; finalmente el tiempo queda fragmentado, incoloráles partes. Este en a su vez de tipo estático y fragmentado, e.g. en LA HOJARASCA, la novela pasa en el espacio de una hora aproximadamente, mientras el coronel, su hija Isabel y su nieto están en el cuarto del muerto. En realidad la novela se extiende de aquella hora a más de catorce años de la historia de Maconde. Tal es la soledad, por otro lado, en este Macondo que el cura no conoció nunca, en catorce años, al francés.

Los personajes son de dos tipos: el masa, el pueblo; y el individuo que pasa por el tiempo y el tiempo que no pasa por él cuando vuelve a aparecer vivo o muerto.

Las reminiscencias forman la novela, CIEN AÑOS DE SOLEDAD, algo comparable a LA MUERTE DE ARTEMIO CRUZ, recuérdese: "muchos años después, frente al pelotón de fusilamiento, el coronel Aureliano Buendía, había de recordar..." En forma semejante se presenta LA HOJARASCA y EL CORONEL NO TIENE QUIEN LE ESCRIBA. En detalle cada tema tiene su principio, su progresión, clímax y final, éste generalmente trágico. No existe una estructura vertebrada en la novela, el hacerla tal queda en manos o la imaginación del lector; la obra en cuestión presenta la repetición de personajes que recrean escenas del pasado, y en esto Ursula es la única que se da cuenta y establece la vida cíclica diciendo: "todo parece dar vueltas en redondo". La transición frecuente de la realidad a lo fantástico es algo así como un realismo mágico.

Una pincelada de estilo renacentista es la de incorporarse él mismo en la obra maestra, como lo hizo Dominicus Teotocopulos en "La Muerte del Conde de Orgaz".

Es de interés para el sociólogo y el político observar ciertos cambios como el de la escuela de Macondo que de escuela pasa a ser cuartel, luego cárcel, vuelve a ser escuela para luego ser cuartel nuevamente.

La búsqueda de lo absoluto y el uso de ideas que giran en torno a un sexo esotérico son de interés particular. En cuanto a lo del sexo, García Márquez tiende a hacerlo un mito, con sus respectivas exageraciones y abundante ironía, sarcasmo y ese humor negro propio de la literatura española.

La busca de lo absoluto es algo que merece mayor atención. Este absoluto es lo que choca con la razón y aun parece cabal y justo. Se revela en hechos como la aparición de los muertos, el enterrar a la gente viva, el que la ramera no se acuesta con diablos, que se acuesta con diablos sucesivamente, el empapelado de la casa con billetes; ideas tales como: "nunca", "lo más triste" o bien "Desde que tuvo uso de razón recordaba haber hecho sus necesidades en una bacinilla de oro con el escudo de la casa" (10). Ideas como éstas abundan en la obra de García Márquez. Cabe preguntarse, ¿qué busca el escritor? Busque lo que busque, lo que sea, estas incongruencias, paradojas y sorpresas hacen de la novela algo excepcional.

Fuera de lo dicho queda mucho por discutir sobre el océano literario creado por García Márquez. Desde sus primeros ensayos se observa la progresión literaria que culmina en CIEN AÑOS DE SOLEDAD y luego a CRONICA DE UNA MUERTE ANUNCIADA. Mas la universalidad de esta novela no reduce el valor sino confirma los valores ya logrados en su simpática novela EL CORONEL NO TIENE QUIEN LE ESCRIBA, que es considerada por algunos críticos como su novela mejor estructurada.

CRONICA DE UNA MUERTE ANUNCIADA, relato singular, donde las coincidencias y la falta de decisión de los vecinos de aquel pueblo, más el deber de los hermanos Vicario de salvar o defender el honor de Angela Vicario, causan una muerte absurda.

El desencadenamiento de los hechos es veloz y el lector aunque sabe desde un principio lo que ocurrirá, lee con atención y escondida esperanza que no ocurra tal cosa y que Santiago Nasar salga airoso.

El tema del honor que es poco común en la literatura de actualidad, en esta novela cobra valor trascendental y es el tema central de la obra a la par con la violencia.

Hoy en día todo conocedor de la literatura está informado sobre la obra del escritor en cuestión. La década del setenta ha sido la del resurgimiento de la literatura hispanoamericana y de la español a. Las novelas y cuentos de Gabriel García Márquez han alcanzado records de ventas de ediciones y traducciones. García Márquez es un escritor consagrado cuya fama ha nublado a sus colegas, es un hombre respetado por muchos, admirado por muchos e incomprendido por muchos más. Leer a García Márquez es vivir la turbulencia de Hispanoamérica. Leer a García Márquez es perderse en la violencia sin esperanza, hundirse la soledad de la desintegración del hombre al paso del tiempo.

NOTAS.

Ernesto González Bermejo, **Panorama**, "Gabriel García Márquez: el descubrimiento de América", (Marzo, 16), 1971, p. 38.
Ibid p. 47.
Emir Rodríguez Monegal. **Revista Nacional de Cultura**, "Novedad y anacronismo de CIEN AÑOS DE SOLEDAD". Caracas, 1968, p. 16.
Jaime Giordano, **Revista Iberoamericana**, "Gabriel García Márquez: CIEN AÑOS DE SOLEDAD". Univ. New York. N.Y. 1968, p. 185.
Gabriel García Márquez, CIEN AÑOS DE SOLEDAD. Buenos Aires. Editorial Sudamericana, 1969, p. 100.
ibid p. 91.
ibid p. 90.
Rodríguez Monegal p. 71.
Mario Benedetti. **Letras del continente mestizo**. "García Márquez o la vigilia dentro del sueño". Montevideo, Arca, 1967, p. 181.
García Márquez, p. 179.

GARCIA MARQUEZ: Consideraciones

Por RICARDO PASTOR

GABRIEL GARCIA MARQUEZ es el cuarto hispanoamericano galardonado con el Premio Nobel en literatura; su obra periodística y literaria es extensa. Entre sus cuentos y novelas se encuentran los siguientes: LA HOJARASCA, 1955, EL CORONEL NO TIENE QUIEN LE ESCRIBA, 1961, LOS FUNERALES DE LA MAMA GRANDE, 1962, LA MALA HORA, 1962, 66, ISABEL VIENDO LLOVER EN MACONDO, 1967, CIEN AÑOS DE SOLEDAD, 1967, LA INCREIBLE Y TRISTE HISTORIA DE LA CANDIDA ERENDIRA Y DE SU ABUELA DESALMADA, 1970, EL OTONO DEL PATRIARCA, 1975, CRONICA DE UNA MUERTE ANUNCIADA, 1981.

El objeto de este estudio es proporcionar una visión general de la temática y técnicas empleadas en los cuentos y novelas de este singular escritor sudamericano.

Para comprender realmente a un escritor lo más apropiado es investigar su vida, sus estudios, sus lecturas. Mejor aún si se puede conversar con el. Ernesto González le hizo la siguiente pregunta a García Márquez: "¿Como se te ocurren esas cosas?", a lo que el escritor respondió: "Son todas sacadas de la realidad... todo lo que utilizo son transposiciones poéticas de la realidad; es mi sistema". Al: Con esta afirmación reafirma la verosimilitud de sus obras. Sin duda, a ello se debe que los personajes creados por Gabriel García Márquez nos parecen de carne y hueso, por ejemplo, el Coronel, del cual no se sabe su nombre, pero si se lo considera un personaje más histórico que producto de la imaginación. En GABRIEL GARCIA MARQUEZ: EL OLOR DE LA GUAYABA, CONVERSACIONES, 1982, Plinio Apuleyo Mendoza proporciona amplia información sobre la vida, experiencias y carrera literaria del autor en cuestión. Esta obra es recomendable como una visión certera y cercana del hombre y del escritor.

En cuanto a la temática de García Márquez se refiere, debe quedar establecido desde un principio que ésta es amplia. En medio de los múltiples temas se destacan la soledad, la violencia y lo fantástico. De aquí su semejanza con El Quijote y la mitología.

Los temas, como el autor lo explica, giran alrededor del principal, la soledad, e.g. "EL OTONO DEL PATRIARCA cierra el ciclo de la soledad: un viejo dictador solo en el palacio entre sus vacas; ya no se puede pedir más soledad" (2).

Esta soledad se la encuentra en todas sus obras y a cada paso. Culmina, dicha soledad, en CIEN AÑOS DE SOLEDAD, donde vivos y muertos, los personajes están solos, donde la gente en medio de la gente está sola. La soledad aparece en sus novelas como el calor, sofocante, como la lluvia, necesario, como la violencia, sin límites; como la explotación atroz.

Emir Rodríguez Monegal ha recopilado las siguientes pinceladas de la soledad, "un aire de soledad, perdido en la soledad, cómplices de la soledad, la dura cáscara de la soledad, un pacto honrado con la soledad, la ardor de la soledad, la soledad de la decrepitud, la cara de la soledad, condenados a cien años de soledad" (3) y se encuentran muchas más en diferentes situaciones. Así por ejemplo, la soledad de Rebeca que se incomunica, en forma similar el Coronel Buendía, lo mismo que el medico frases, lo mismo que Ursula. La soledad como panacea de la vejez, la soledad de Isabel frente a la lluvia, la soledad de Melquiades, y otras más complementan el cuadro de una soledad total.

Los personajes de García Márquez parecen, queriendo o sin querer, buscar la soledad. Esta está en los personajes de García Márquez. La soledad culmina con la muerte. La soledad está continuamente presente puesto que según Giordano: "lo que se relata no es la vida de los personajes tanto como su lento morir, acto aplazado, burlado, inadvertido o fijado para una época o un día exacto en el futuro" (4). Se trata pues de una muerte lenta que constituye la vida de cada personaje.

Esta soledad parece ser producto de vivencias del autor, por lo menos así se deduce al leer sus biografías.

El tema de la soledad está íntimamente relacionado a sub-temas como: el aislamiento, la violencia, la falta de comunicación y la muerte. Tanto lo uno como lo otro son unas veces buscados expresamente por los protagonistas, por ejemplo, el coronel José Arcadio Buendía: otras veces es la soledad que les asista, por ejemplo, a Ursula o Rebeca en su vejez.

Como contrapunto de la incomunicación aparece el ferrocarril, que paradójicamente, en lugar de traer progreso, trae explotación y sufrimiento a Macondo. El cine, los periódicos, el ferrocarril, en fin, todo lo que corresponde a la civilización, al progreso, traen males a Macondo. Se da algo así como lo que se lee en PARADOX RKY, donde la Cornucopia lleva la suerte europea al Africa, el tren lleva la "hojarasca" a Macondo, ambas empresas acaban en matanzas sangrientas.

El aislamiento del individuo, la soledad, llega a una especie de culminación cuando aparece la enfermedad del olvido y se empiezan a rotular los objetos con los nombres que les corresponden; y se eleva a la enesima potencia cuando se olvida la escritura. Es esta pues una de las formas como se presenta lo absoluto en esta obra. Mas este ciclo pasa rápidamente para ser sustituido por la expresión máxima de la soledad, esta como fondo filosófico de la vida; cuando el coronel se da cuenta del valor que ella tiene y el relator se expresa de la siguiente manera:

"Taciturno, silencioso, insensible al nuevo soplo de vitalidad que estremecía la casa, el coronel Aureliano Buendía apenas si comprendió que el secreto de una buena vejez no es otra cosa que un pacto honrado con la soledad" (5).

"Es esto también rendirse ante las circunstancias y aceptar la derrota" No Mas bien se trata de una actitud estoica. Cosa semejante se encuentra en LA HOJARASCA, en el medico atacado por la compañía bananera.

Elaborar más en este tema sería como girar en el vacío de la asociabilidad de Macondo, génesis de tragedias, odios y fantasías. Sin embargo cabe aludir que el tema de la soledad pasa insensiblemente del plano horizontal al vertical, terminando sutil y elegantemente en los tres últimos párrafos de CIEN AÑOS DE SOLEDAD con un lenguaje bello.

Un tema importante en la obra de García Márquez es el de la violencia. Para lograr una clara imagen de la violencia baste citar la presentación del coronel Aureliano Buendía:

"El coronel Aureliano Buendía promovió treinta y dos levantamientos armados y los perdió todos. Tuvo diez y siete hijos varones de diez y siete mujeres distintas que fueron exterminados uno tras otro en una sola noche, antes de que el mayor cumpliera treinta y cinco años. Escapó a catorce atentados y setenta y tres emboscadas y un pelotón de fusilamiento (6).

La violencia que aparece en CIEN AÑOS DE SOLEDAD, LA HOJARASCA y EL CORONEL NO TIENE QUIEN LE ESCRIBA parecen

seguir la filosofía sartriana como la apunta Apolinar Moscote "Lo único eficaz —decía— es la violencia" (7).

El realismo con que aparece la violencia en las novelas de García Márquez es constatable en la realidad hispanoamericana.

El tema de la política va a la par con el de la violencia, puesto que el segundo es consecuencia del primero. Con lo que se presenta el tema clásico hispanoamericano de la opresión. El coronel, el cura y el alcalde, representantes de los militares, la iglesia y el gobierno respectivamente se encargan de explotar al pueblo y, más aún, de apoyar al explotador extranjero, la compañía bananera. Creando una situación en la que la compañía bananera parece ejercer algo realmente beneficioso y positivo para Macondo, algo que parece una fuente de progreso.

Esta temática y este tipo de compromiso social hacen que un crítico como Emir Rodríguez Monegal diga: "El notable narrador colombiano parece volver a la novela de anécdota y personajes" (8). Un tema que se repite en las obras de García Márquez es el de la espera ilusoria. La espera que es algo propio de los pueblos chicos y retrasados. La espera de las cartas, o la esperanza, o bien simplemente, la ilusión que nunca llega.

La muerte aparece como un tema inevitable. Esto se destaca en la incesante carrera contra la muerte de Ursula y Rebeca, de ciento trece y ciento veinte y dos años respectivamente. La longevidad del coronel, aun atado a un árbol en el patio, la vida y la muerte de Melquiades. O bien una lucha incesante de la vida contra la muerte, o como se dijo antes la descripción de la muerte lenta de la población de Macondo.

Los temas de la venganza, el de la superstición, el del fanatismo religioso, el del fetichismo, el gastronómico (se destaca en el concurso de José Arcadio Buendía con aquella mujer supergorda), el de lo descomunal o del absurdo que llega a lo absoluto, el del orgullo (desarrollado ampliamente en EL CORONEL NO TIENE QUIEN LE ESCRIBA), el de los sueños, el de la ilusión, el de la denuncia social y política, el del antimilitarismo, el del anticlericalismo, el del último deseo de cada personaje y otros son temas que hacen de las novelas de Gabriel García Márquez, algo exuberante, destacándose sobre todas CIEN AÑOS DE SOLEDAD.

En cuanto al ambiente que presenta en su obra, se lo debe clasificar como un tema catalizador que incluye: la vida en el trópico, con todas sus costumbres y vicisitudes, con sus mitos y creencias y todo esto dominado por el ambiente de sopor, calor indescriptible, ambiente de letargo, abundancia de moscas, de hormigas, pájaros, etc., por lo que justificadamente se lo ha llamado a García Márquez el novelista del trópico.

El retrato del pueblo y la lucha por modernizarlo constituyen un tema extenso que roza desdicha y tragedia. El ambiente físico es de sopor y lluvia constantes, el espiritual es de desesperación y muerte lenta. Mario Benedetti encuentra que:

El paraguas o el reloj del coronel (en EL CORONEL NO TIENE QUIEN LE ESCRIBA), las bolas de billar robadas por Damaso (en "En este pueblo no hay ladrones"), la jaula de turpiales construida por Baltazar (en "La prodigiosa tarde de Baltazar"), los pájaros muertos que asustan a la viuda Rebeca (en "Un día después del sábado"), el clarinete del Pastor (en LA MALA HORA), la bal-

IMPRUDENCIA

JUEGAN en el campo
los niños
mientras la luna en el lago
juega, y queda
en las aguas escondida.

Súbitamente
cesa el bullicio infantil
y, angustiados,
palidecen los niños
ante el desliz
del juego nocturno:

cuando en el lago
se mecía la luna,
la pelota rompió
el encanto del agua
esparciendo
en mil retazos
la figura plateada...

FERNANDO ARDUZ RUIZ

Tres periódicos provinciales

Por RAMIRO DUCHEN CONDARCO

1. LAS BASES ECONOMICAS

La intensa actividad minera desplegada en Bolivia a partir de la segunda mitad de la pasada centuria, fue incrementada principalmente por la adopción de nuevas técnicas y equipos por parte de los emprendedores propietarios de las minas, entre los que cabe destacar los nombres de José y Felix Avelino Aramayo y de Aniceto Arce; este último fue, según José Romero Loza, el verdadero "promotor de la transformación de la minería boliviana".

La explotación de la riqueza argentifera, que jugó trascendental papel en el desarrollo de la economia nacional de aquel período, tuvo en Colquechaca y Huanchaca a dos de sus asientos mineros más productivos, que hacia 1870 más o menos se encontraban en pleno auge.

José María Dalence en su **Bosquejo Estadístico de Bolivia** señala que con anterioridad a 1848 —fecha en la que concluyó su libro— el número y la distribución de las minas de plata en nuestro país era como sigue:

"En Potosí y su Cercado existian 26 minas de plata en actual trabajo y más de 1800 despobladas. En Porco 33 en trabajo y abandonadas 1519; en Chayanta 8 en trabajo y 130 abandonadas; en Chichas 22 en trabajo y 650 dejadas; en Lipez 2 en trabajo y 760 despobladas. En Oruro y su Cercado había 11 minas de plata en trabajo y 1215 despobladas fuera de las de oro, cuyo número no puede bajar de 200; en Poopó 15 de plata en trabajo y 316 dejadas; en Carangas 4 en trabajo y sin él 285. En Sicasica 9 en trabajo y 320 sin él; en Inquisivi 5 en trabajo y dejadas 160..." (1).

Como podemos observar, la cantidad de minas abandonadas y sin trabajar, era muy superior a la de aquellas que estaban en actividad. En unos casos, esto se debió a que la producción fue agotada en el período colonial por parte de los españoles, y en otros a la falta de medios para su explotación, es decir, al uso de materiales inadecuados y de técnicas inapropiadas de purificación de la plata.

Sin embargo a partir de 1856 se vislumbra un crecimiento paulatino en la explotación de las minas de plata, sin que alcanzaran aún el punto máximo de su producción. Dos son los elementos que intervinieron en la realización de ese incremento gradual en la actividad minera, a saber: la organización de sociedades anónimas en las empresas mineras, lo que permitió un mayor acopio de capitales, tanto nacionales como extranjeros y la introducción de métodos modernos de purificación de la plata, principalmente de ingenios.

Por lo anteriormente expuesto podemos inferir que el auge de la minería de la plata fue el resultado de un proceso lento y progresivo, y no de un golpe de fortuna. Se debe considerar que las minas de plata, en su mayoria no contenian filones o vetas de alta ley; por esta razón, con la incorporación de modernas técnicas de purificación, muchas minas con mineral de baja ley pudieron rendir favorablemente.

Como consecuencia del auge de la minería de la plata, llega la expansión de la actividad comercial a los pueblos aledaños de los centros mineros, en especial a los valles; es decir que los lugareños de zonas bajas comenzaron a proveer de alimentos a los centros productores de plata, siendo los productos agrícolas de mayor comercialización: el maiz y el trigo, de tal suerte que el dinero producido por la plata no sólo beneficiaba al extranjero y a los centros urbanos nacionales, sino también a las provincias y pueblos ubicados en las cercanias, impulsando de esta manera su desarrollo, a tal extremo que muchos de ellos fueron para su época, verdaderas ciudades, pequeñas y prósperas.

Esto es tan cierto que, según el "Catálogo de Periódicos Bolivianos" de Gunnar Mendoza (2), el número de éstos, editados en diversas provincias nacionales, es no menos de 100, cifra que indudablemente refleja el grado de desarrollo alcanzado por algunos centros provinciales y consiguientemente la importancia que tuvo esta actividad tan poco estudiada en la historia del diarismo nacional.

El primer periódico provincial boliviano registrado por Gabriel René Moreno en su **Ensayo de una Bibliografía de los Periódicos Bolivianos 1825-1905**, es **La Voz de los libres**, editado eventualmente en la Imprenta Chayanteña de Macha, pequeña población situada a pocos kilómetros de las minas de plata de Colquechaca en el departamento de Potosi, provincia Chayanta, hacia 1866, año en el que la actividad minera argentifera alcanza ya un sitial privilegiado en la economia nacional. La publicación se la efectuaba a tres columnas y en un formato de 30 x 20,8 cm. (3).

Dos años más tarde, esto es en 1868, ve la luz, también en Macha, **El Tren**, considerado por un articulista de **El Diario** que firma bajo el seudónimo de Cassan, como "el primer periódico provincial conocido en Bolivia" (4). Esta afirmación carece de veracidad, por cuanto G.R. Moreno en el citado catálogo nos proporciona los datos antes mencionados que dan noticia de la existencia de un periódico provincial aparecido con anterioridad a la fecha sostenida por el señor Cassan. El periódico al que hacemos alusión es **La Voz de los libres**, del que nos ocupamos brevemente líneas arriba. Sin embargo, no afirmamos que esta haya sido la primera publicación provincial boliviana, por cuanto es muy probable que, con anterioridad a la mencionada por Moreno, y tomando en cuenta los antecedentes económicos brevemente desglosados, se haya publicado otro impreso en algún poblado cercano a las minas de plata o a los valles proveedores de alimento.

Posteriormente, y siempre en los alrededores de las minas productoras de plata, o en los valles ligados a su actividad por el comercio, aparecieron otras publicaciones, eventales la mayoría, semanales y quincenales unas cuantas; a manera de ejemplo podemos señalar: **La Prensa**, Tarata 1870 (5); **La Tijera**, Manquiri, 1873 (6); **El Yungueño**, Chulumani, 1877 (7); **La Ley**, Corocoro, 1883 (8); **El Cometa**, **El 14 de Noviembre** y **El Laurel**, Tarata, 1884 (9); **La Idea** (10) y **El Eco de Pacajes**, Corocoro, 1884 (11); **El Cheque**, Sicasica, 1884 (12); **El Eco de los Libres**, Padilla, 1900 (13); **El Republicano**, Padilla, registrado por Moreno en 1901, 02 y 04; **La Propaganda**, Colquechaca, 1903 (14); **El Sol**, San Pedro de Buenavista, 1905 (15), etc.

Conviene destacar que el periodismo impreso llegó también a las provincias del Norte y el Oriente boliviano, como consecuencia del auge de la producción de la goma, durante los dos últimos lustros del siglo pasado y el primer decenio del presente. El fenómeno ocurrido en esta zona es similar al ocasionado por la explotación de la plata, aunque ciertamente fue mucho más efímero.

En torno a los centros productores de goma se formaron florecientes ciudades, las mismas que desaparecieron repentinamente en la miseria al desvanecerse la ilusión provocada por la explotación de la riqueza gomera. En esas ciudades constituidas en torno a los centros productores de goma, se publicaron numerosos periódicos, entre los que cabe mencionar: **La Gaceta del Norte**, Orton, 1898-1900. Apareció como quincenal, y luego se convirtió en bisemanal; **El 10 de abril**, Magdalena, registrado por Moreno en 1901, 1904 y 1905; **El Itenes**, Magdalena, 1901-1902; **La Gaceta del Norte**, Riberalta, 1904 y **La voz del Itenes**, Magdalena, 1905.

El Litoral boliviano tampoco permaneció ajeno a la actividad periodística en sus provincias, especialmente en el distrito minero de Caracoles, productor de plata, en el de Antofagasta, productor de guano y salitre, y en el de Loa, productor de cobre y azufre, aunque sólo por ese entonces los únicos recursos ventajosamente explotados en el Litoral eran el guano, el salitre y la plata, que, en poder de compañías chilenas, proporcionaban, sin embargo, más medios de vida a la región que impuestos al Estado.

Revisando las páginas del ya citado Catálogo de periódicos bolivianos de G.R. Moreno, encontramos que en Antofagasta, de 1872 a 1879, se publicaba **El Caracolino**, y en Caracoles, **La Mariposa del Desierto**, que después se publicó únicamente como **La Mariposa** (1873-74) y **El Eco de Caracoles** (1875-78) tres periódicos provinciales que tuvieron larga vida en el diarismo boliviano.

2. TRES PERIODICOS PROVINCIALES.

A) EL COMETA

En el presente trabajo vamos a ocuparnos sumariamente de tres órganos de prensa, ya antes mencionados, publicados en Tarata hacia 1884, a saber: **El Cometa**, **El Laurel**, y **El 14 de Noviembre**.

El Cometa, publicación eventual editada en la "Imprenta del Pueblo", en Tarata, era un periódico que respondía a los intereses del partido liberal. Debió aparecer en el transcurso del primer cuatrimestre de 1884, por cuanto su número 3 está fechado en 24 de abril de aquel año. Su costo por ejemplar suelto era de 10 centavos. Media 64 centímetros de alto por 42 de ancho. Debajo del nombre podía leerse la siguiente inscripción: "Apagada la candente llama de la corrupción pública, establecerés la moral política, VERGNIUD". Contaba, asimismo, para su distribución, con agencias autorizadas en Cochabamba, Oruro, Punata, Mizque y Cliza.

Desde sus columnas defendía al partido liberal, respondiendo duramente a los ataques de que era objeto ese partido liderizado por Eliodoro Camacho, por parte de otro impreso, también de Tarata: **La Nación**, que era ardiente defensor del partido constitucionalista dirigido por Aniceto Arce.

En el número 3 de **El Cometa**, pueden leerse muestras de algunos denuestos contra **La Nación**, que únicamente respondían, según **El Cometa**, a otros tantos de aquél. A manera de ejemplo, seguidamente transcribimos uno de ellos, que al pie de la letra señala:

El N° 2º de **La Nación**, periódico que se edita en esta, rejistra un artículo con el epígrafe de 'Grito de Guerra'; artículo que no corresponde a su titulo; porque mas se ocupa de calumniar al prójimo que de la misma guerra. /Aunque hay un adajio que dice 'a palabras necias, oidos sordos', las 'vuestras, hipócritas libelistas, merecen ser contestadas, por ser ellas referentes a un alto personaje, ante cuya talla y soberbia majestad, vosotros, los areistas sois unos miserables enanos..." (16).

El Cometa contaba con algunas secciones fijas como "transcripción" donde se daban a conocer artículos publicados en diversos órganos de prensa del país, y "Crónica", en la que se insertaban comentarios sobre diferentes aspectos, entre los que predominaba el político, con ataques siempre dirigidos al partido de Arce.

Sus columnas estaban reservadas solamente para aquellos acontecimientos relacionados con el quehacer nacional, aunque esporádicamente publicaba comentarios sobre noticias del exterior relacionados directamente con el país.

B) EL LAUREL

La otra publicación a la que vamos a referirnos en las siguientes líneas, es **El Laurel**, nombre de un periódico quincenal, vocero de los principios liberales, editado también en Tarata en la "Imprenta del Pueblo" de Juan José Rosa López, durante el transcurso de 1884, y cuyo número 3 corresponde al 29 de abril de ese año. Fue su editor el Dr. José Anaya.

Era impreso a 4 columnas en un formato de 49 centímetros de alto por 34 de ancho.

A ambos lados del nombre, en la parte superior izquierda y derecha, pueden leerse los siguientes versos:

"Adoramos el Valor,
Amamos la abnegación,
Nuestro norte es el placer,
Nuestra guia la razón.
Por eso de corazón,
Embriagados de placer,
A un ilustre campeón,
Le obsequiamos un laurel" (18).

Debajo del nombre, se encuentra transcrito el siguiente pensamiento:

"Un periódico independiente, es una barrera formidable levantada por la equidad y la justicia contra el despotismo y el fraude".

Este impreso, igual que el anterior, es decir, **El Cometa**, propugnaba la candidatura de Eliodoro Camacho, a la Primera Magistratura de la Nación en las justas electorales de 1884. Ambos fueron instrumentos de propaganda del partido liberal, que encontró, en los medios impresos un eficaz vehículo para la difusión de sus ideas en algunos pueblos que, por entonces, tenian considerable población como Corocoro **La Idea**, **El Eco de Pacajes**) o Tarata, por ejemplo.

A través de las columnas de **El Laurel** se combatian los principios del partido Arcista que —según dijimos ya— tenia como portavoz a **La Nación**.

Como ha sido habitual en nuestro país, el ataque a la línea política partidaria, avanzó siempre a estas publicaciones, esta vez con la persecución de su editor, logrando silenciarlo por algún tiempo. **El Laurel** al respecto apunta:

"La publicación de nuestro periódico, se interrumpió por la tenaz persecución que desplegaron al gunos miembros / pachequistas/ de la Junta Municipal contra el impresor Juan José Rosa Lopez" (19).

Publicaba artículos de diverso corte, algunos de ellos de tono mordaz e irónico. Uno de ellos, que apareció bajo el epígrafe de "Dinero", entre otras cosas decia:

"He aquí un titulo que vale mucho y que seguramente hallará eco en todos los bolsillos. / Yá veo a los avaros abriendo tamaño ojo. / No puede darse título que encierre mayor interes. / ¡El dinero! hé aquí tres silabas combinadas por el diablo con el único objeto de perder al hombre. / Con estas tres silabas está dicho todo en este siglo de vil materialismo. / Todo se compra. / Esto quiere decir, caro lector, que todo se vende. / ... / El dinero es la poderosa palanca que remueve todos los obstáculos. / Tentándole, la fea es bonita. / El rústico, amable. / El antipático, encantador. / El necio, sabio. / La mujer de virtud equivoca, goza fama de Lucrecia. / La vieja, mosa. / Juiciosa, la alegre. / Humilde, la orgullosa... " (20).

En otro artículo, firmado por 'La Redacción', hace un llamado fervoroso a los bolivianos para que, dejando a un lado ese desmedido afán de lucro y acumulación de dinero, pongan su mirada y guien sus pasos por el sendero de la fraternidad y el patriotismo, lejos de la corrupción y sus funestas consecuencias; dice así:

"No nos deslumbre el dinero, sino el mérito, no seamos partidarios de la pasión, sino de la razón, ofusquémonos con los destellos de la virtud, no con el brillo del metal, enarbolemos la bandera de la justicia, llevemos nuestras ideas republicanas al terreno de la práctica, plantemos de una vez el árbol de la honradez y del progreso, demos un ejemplo elocuente de nuestra moralidad a las naciones democráticas, obremos con dignidad para que la historia haga una mensión honrosa de nosotros y en fin para que mañana nuestros hijos sean felices y hagan un recuerdo tierno, al vivir en una patria venturosa y no en una Nación tan corrompida como fue Roma bajo el dominio de los Borjia" (21).

Por lo demás, los artículos se referian a las actividades políticas del jefe del partido liberal, a los apoteósicos recibimientos de que era objeto en diversas poblaciones, durante la lucha electoral, y en fin a un sinnúmero de aspectos con él relacionados.

C) EL 14 DE NOVIEMBRE

Otra hoja impresa publicada en Tarata, también en la "Imprenta del Pueblo", bajo el rótulo de **El 14 de Noviembre** —fecha en que tuvo lugar la Batalla de Aroma, durante la Guerra de la Independencia—, salió por primera vez a las calle de Tarata, en noviembre de 1884; sobre la fecha exacta de su aparición, pareciera existir una confusión en el propio periódico, ya que en la parte superior dice: Tarata, noviembre 20 de 1884, y sobre la nota editorial: Tarata, noviembre 14 de 1884; pero hay que suponer que la editorial fue escrita 6 días antes de su aparición. Era una publicación eventual de 44 centímetros de alto por 33 de ancho. Debajo del nombre estaba inscrito el pensamiento de uno de nuestros pensadores de relieve de ese entonces: "La libertad es como el oro que /no/ se encuentra sino después de penosos trabajos ejecutados en un arenal. J. CORTES".

Contaba **EL 14 DE NOVIEMBRE** con varias secciones, entre las que cabe destacar **'Variedades'**, donde se publicaban comentarios sobre los más diversos temas, por ejemplo, una comparación entre las personalidades de Simón Bolivar y George Washington; **'Transcripción'**, sección reservada, como lo indica su nombre, a la reproducción de artículos de importancia publicados en otros periódicos del territorio nacional, y **'Crónica'**, parte destinada a la redacción de pequeñas notas sobre temas relacionados directamente con la provincia.

En el programa que se propuso seguir **El 14 de Noviembre**, decia entre otras cosas, lo siguiente:

"Esta hoja tan sencilla como diminuta, ha salido a luz no por ostentar erudición. / Tomará parte en la discusión por los intereses nacionales, sin ser su polémica mordaz y apasionada. / Se mantendrá adicto a los principios republicanos y su credo será la democracia. / Es federal, si trata de evolución: no está por la forma unitaria de gobierno /... / De escasa importancia en cuanto a noticias extranjeras, será útil a esta localidad, fracción del departamento y por consiguiente de comunes intereses" (22).

Si bien es cierto que esta publicación no pertenecía al partido liberal como otras de entonces, compartía muchos puntos prouognados con esa fracción política; publicaba, no obstante, notas de interés exclusivo para ese partido; encontramos por ejemplo, entre otras cosas, la siguiente nota de felicitación por el cumpleaños de Eliodoro Camacho:

"Si nuestra humilde hoja hubiera salido a luz a diez días antes, hubieramos dado otro abrazo, aunque desde lejos, al General Camacho, por haber cumplido años /.../. Le saludamos cordialmente por tan feliz dia en que vió la primera luz deseándole que continue siendo amante de la paz interior, del progreso y de la sumisión a la ley por mas descepciones que sufra" (23).

Este impreso, aparte de ocupar su atención en las discusiones políticas, velaba también por los intereses de la provincia, censurando actitudes que ponían en peligro la seguridad de sus habitantes; para ilustrar este punto conviene transcribir integramente la nota publicada bajo el título de "Una pregunta al Sr. Fiscal del Partido y demás autoridades de la Provincia", en la que se reclama a las autoridades provinciales el hecho de que los ejecutores de la muerte del corregidor Terceros, paseaban libremente su culpa por las calles de Cliza, sin recibir el más mínimo castigo. Expresa textualmente la nota:

"¿En qué ha parado la causa criminal seguida contra los que en el ejercicio de sus funciones, asesinaron al honrado Corregidor de Cliza D. Ignacio Terceros, cuyo espediente robado con fractura de las puertas de la oficina, y rehecho, mereced a la actividad y celo del fiscal Dr. Santa Cruz se halla, algun tiempo ha, con decreto de acusación? ¿Se ha prendido a los reos, tomado sus confesiones y se halado dia para los debates? Sabemos que los asesinos se están paseando por las calles de Cliza en dia claro, amagando y aun estropeando a los testigos que tuvieron la temeridad de declarar contra ellos. Con la transmision legal vinieron abajo los partidos. Ahora ya no hai tio. Solo en aquellos tiempos, cualquier malcorazonado que cometia un crimen y se lo perseguia, gritaba, prevención, por ser adicto a tal o cual partido, y no le faltaban padrinos. Hoi no se trata mas que del respeto a la ley y a la justicia. Comprendamos" (24).

La vida de estas publicaciones, por lo general, era muy corta; una vez realizados los comicios electorales, unas desaparecian inmediatamente, y otras circulaban por algún tiempo más, para luego correr la misma suerte. En el caso concreto de los impresos que ocupan nuestra atención en estas líneas, no podemos precisar con exactitud la cantidad total de ejemplares que lograron editar su responsable, fundamentalmente por la dificultad, de no imposibilidad de acceder a colecciones completas, o por los menos a números sueltos de este tipo de periódicos.

NOTAS:

1) DALENCE, José María. **Bosquejo Estadístico de Bolivia**. La Paz. Editorial Universitaria (UMSA). 1975 P. 266.

2) MENDOZA, Gunnar, citado por CASSAN en "El Tren, primer periódico provincial de Bolivia". In El Diario. Suplemento Ciencias, Artes, Letras, Educación. La Paz, domingo 1 de junio de 1980. P. 2.

3) MORENO, Gabriel René. **Ensayo para una Bibliografía General de los periódicos de Bolivia, 1825-1905**. Santiago de Chile. Sociedad "Imprenta y Litografía Universo", 1905 Pp. 123, 129.

4) CASSAN, "El Tren, primer periódico provincial de Bolivia".
In El Diario, Suplemento Ciencias, Artes, Letras, Educación. La Paz, domingo 1 de junio de 1980. P. ".

5) MORENO, Gabriel René. Ob. Cit. P. 135.

6) Ibidem P. 172.

7) Ibidem P. 197.

8) LA RAZON. "La Ley". In La Razón. La Paz, 24 de diciembre de 1883. P. 2.

9) Colección de periódicos del autor

10) LA RAZON, "La Idea". In **La Razón**, La Paz, 20 de febrero de 1884. P. 2.

11) LA RAZON. "El Eco de Pacajes" In **La Razón**, La Paz, 9 de diciembre de 1884. P. 3.

12) Colección de periódicos del autor.

13) MORENO, Gabriel René. Ob. Cit. P. 255.

14) Ibidem P. 282.

15) Ibidem P. 295.

16) EL COMETA. "Preguntas absuelas". In **El Cometa**, Tarata, 24 de abril de 1884. N° 3. P. 1.

17) EL COMETA. "El Partido Liberal y su jerente ante la grita de las facciones". In **El Cometa**, Tarata, 24 de abril de 1884. N° 3. P. 1.

18) EL LAUREL, Tarata, 29 de abril de 1884. N° 3. P. 1.

19) EL LAUREL. "Advertencia". In **El Laurel**, Tarata, 29 de abril de 1884. N° 3. P. 2.

20) B.A. "Dinero". In **El Laurel**, Trascripciones, Tarata, 29 de abril de 1884. N° 3. P. 2.

21) EL LAUREL. (La redacción). "Manifestación popular". In. **El Laurel**, Tarata 29 de abril de 1884. N°. 3. P. 1.

22) EL 14 DE NOVIEMBRE. "Programa". In **El 14 de noviembre** Tarata, 20 de noviembre de 1884. N°. 1. P. 1.

23) EL 14 DE NOVIEMBRE. "Fortuna te de Dios hijo, que el saber poco te vale". In **El 14 de noviembre**, Crónica, Tarata, 20 de noviembre de 1884. N°. 1. P. 2.

24) EL 14 DE NOVIEMBRE. "Una pregunta al Sr. Fiscal de Partido y demás autoridades de la Provincia". In **El 14 de noviembre**, Crónica, Tarata, 20 de noviembre de 1884. N°. 1. P. 2.

El folklore y la música rock

Por JUAN GUERRA MERCADO

LA OFENSA de nuestros valores culturales, nos vuelve intransigentes en cuanto a la aceptación de lo foráneo, ubicándonos en una suerte de nacionalismo cultural, que muchas veces nos perjudica.

La velocidad con la que se trasmiten las ideas y la insignificancia de las distancias mentales que nos separan del mundo exterior, convierten en inútil propósito, detener la influencia de las corrientes que tipifican el pensamiento del hombre contemporáneo, y la intención de guardar celosamente nuestras fronteras, para evitar el ingreso de ideas que circulan en el ámbito universal, como expresión de las tendencias en boga se convierten en actitudes fútiles, sobrepasadas en todo momento, por la fuerza de los cambios producidos en escala mundial.

Pero existe un fondo ancestral configurando la propia personalidad de cada nación y dotándola de características inconfundibles; legado precioso que hay que preservar incólume, a través del tiempo y a lo largo de todas las vicisitudes.

La contradicción que se produce entre la incontrastable influencia de las corrientes universalistas, que tratan de igualar la conformación espiritual de los países y la defensa de los valores propios e individuales que cada nación procura mantener vigentes, provoca una pugna que debe ser resuelta en los términos de una comprensión cabal y equilibrada del problema, sin la adopción de actitudes extremas de una alienación que imita fielmente lo ajeno, por una parte, ni el seguimiento de posturas de un exagerado chauvinismo, por la otra.

El rock, como manifestación de un estilo cultural contemporáneo, tiene una solidez estructural, que está plenamente respaldada, por la aceptación generacional implícita, que al contrario de representar una novedad pasajera, ya tiene en su haber casi tres decenios largos de duración, lo que comprueba lo consistente de su permanencia en el favor del gusto musical presente.

Este fenómeno cultural, debe su total vigencia actual, a una suma de factores que deben ser considerados con la seriedad debida, como corresponde al estudio de todo proceso sociológico que caracteriza a las estructuras humanas, y que al final de cuentas, constituye una de las propiedades morfológicas más conspicuas de las sociedades actuales.

El haberse convertido en un instrumento que permitiera a las nuevas generaciones, expresar su disconformidad con la configuración conformista de las viejas sociedades, la protesta contra el "establishment" y los prejuicios la ruptura con las normas de conducta y los sistemas mentales de las antiguas estructuras. Todo aquello que representaba la voz de la rebeldía de la nueva estirpe en contra de lo viejo y tradicional, encontraba su forma de expresión más poderosa en la música.

La presencia de los Beatles, en un momento crucial para la expresión de esos sentimientos liberadores, fue una consecuencia lógica de ese movimiento incontenible. La música y el verso que ellos impusieron, como expresiones premonitorias de una nueva versión humana que iba a imponer su manera de pensar, en los ámbitos de sus respectivas conformaciones sociales, tuvieron la fuerza de una ley natural incontrastable.

La electrónica, como resultado del progreso tecnológico acelerado que caracteriza la civilización contemporánea, ha encontrado un nuevo campo de aplicación en la producción del sonido. Su plena incorporación al campo de la música era de prever. Si Bach o Beethoven hubieran vivido en este momento, habrían compuesto sus partituras para el órgano eléctrico o el sintetizador electrónico.

El rock no hace más que expresar fielmente esta nueva estilística, utilizando los recursos que le ofrecen los adelantos de la ciencia y la tecnología modernas, obteniendo con ello, el beneficio de resultados impensables, en cuanto a las posibilidades de producir efectos sonoros inéditos, imposibles de extraer de los instrumentos tradicionales.

Las pulsaciones electrónicas, permiten conseguir la emisión de notas a una velocidad que sobrepasa la velocidad de las semifusas, por ejemplo, y por el otro extremo, es posible sostener notas por espacios largos que ningún intérprete podría obtener en los instrumentos convencionales.

Convencidos de lo inescabale de esta realidad, los musicos de formación seria, producto de los conservatorios tradicionales de Europa y los Estados Unidos, están prestando, como sucede con Stockhausen en Alemania, cada vez más atención a la composición de obras destinadas a ser interpretadas exclusivamente por equipos de producción electronica del sonido.

Y es en el campo de la música que se está produciendo, tal vez con mayor profundidad, un cambio en la concepción de un nuevo arte, totalmente revolucionario y diferente, cuyas consecuencias tendrán una enorme repercusión en la formación cultural de las generaciones futuras, al igual que las concepciones del cubismo y del arte abstracto, han tenido una influencia decisiva en la producción plástica (pintura y escultura) actual.

La diversidad de la expresión de la musica rock, nos ofrece una variedad de estilos y de escuelas, que han obligado a clasificar a sus exponentes en capítulos separados: "folk rock", "hard rock" o rock pesado, rock sinfonico, "jazz rock", "sky rock" o rock celestial, etc., generos en los cuales se han destacado conjuntos y musicos notables, tanto por la naturaleza de sus novedosos arreglos musicales, sus orquestaciones y combinaciones vocales, como también por la maestria consumada, en algunos casos, de sus ejecutantes.

La constelación de los Elton John, Jethro Tull, Pink Floyd, Moodie Blues, Emerson-Lake and Palmer, Marevishnu, Rick Wakeman, Johnny Mc Laughling, Chic Corea, Steve Wonder y otros, llena el espacio de la música rock actual con sus puntos e inconfundibles destellos.

9NA COLUMNA

RESPONDE

Silvia Peñaloza una joven artista plástica conocida en el ámbito nacional, su permanente actividad artística la ha llevado a manejar un lenguaje visual muy peculiar. Mientras se trata de imponer nuevas técnicas con el afán puesto de "mejorar" formas de expresión rescatando de las tendencias —europeas principalmente— formas, contenidos que no tienen que ver con la realidad de nuestro país, ya que aparecen recargados y embutidos a fuerza, ella circula por la plástica nacional, firmemente, utilizando el pincel y el óleo como únicos recursos con los que expresa y refleja los habitantes de nuestra tierra sin caer en el folclorismo. Silvia Peñaloza nos acerca a su mundo personal a través de estas cuatro preguntas.

...sabemos que cada día mueren soñando con un pan...

Dibujo de Silvia Peñaloza

1. En tu temática reiteran las escenas de vida en las minas ¿qué piensas de los mineros?

R.- La constante lucha de los trabajadores de las minas en nuestra historia y su justa posicion de desafío que promete también a los artistas, como en el caso, a reflexionar participar en los acontecimientos políticos que afectan a nuestro pueblo, el minero, la palliri, ha sido y seguirán siendo temas no sólo de pintores, también de escritores y musicos. El vivir a 4.000 metros de altura, promedio de vida limitado bajo un sistema infrahumano y finalmente la base de la economía nacional sobre sus espaldas creo que debe llamar a todos a reflexionar sobre lo que se ha hecho hasta ahora por ellos porque la lucha continua y continuará todavía. El tema del minero rebasa la simplicidad de su figura y estampa o simple composición lírica.

2.- Crees en Dios?

R.- Si, pero no el Dios estereotipado del antaño, creo en un Dios más justo y combativo en el evangelio militante, creo en el corazón de los hombres. Pienso que allí donde hay justicia, allí donde no se permite que un niño se acueste con hambre, donde los hombres tengan por techo y trabajo, donde no haya discriminación, explotación y guerras, allí está Dios, pienso que con la muerte no acaba todo, creo que se empieza una nueva vida. Amo con el amor de Cristo, el pueblo hasta dar la vida, eso es amor.

3.- Las crisis, principalmente que afectan la vida cultural?

Las crisis, afectan inevitablemente la vida cultural, porque sin una infraestructura económica sólida, se hace difícil cualquier interés en este sentido y naturalmente toda la carga negativa de este proceso anula a un buen porcentaje del capital humano que quiere realizar estas tareas.

4.- Los niños son el futuro de la Patria ¿qué piten siempre, qué opinas sobre ello?

El futuro de la Patria está en serio peligro, pues en estas épocas de crisis donde la familia se desintegra, la falta de trabajo del hambre y la necesidad hacen de los niños presa fácil de los peligrosos que acechan como bestias para darle zarpazo final, el niño víctima de nuestro sistema es el damnificado directo, lo vemos en la ciudad deambulando por las calles, plazas, barrios, sabemos que cada día mueren en el Oriente y en el campo de refugiados soñando con un pan y en la sociedad injusta y corrompida y lo condenamos siempre. Hay mas interés en nombrar miss Bolivia en un hotel lujoso y en otras cosas banales mientras el hambre sigue a las familias de escasos recursos.

MARIO MORENO

Cantinflas en El Analfabeto

con LILIA PRADO • ANGEL GARASA • SARA GARCIA
Dirigida por MIGUEL M. DELGADO • Producida por JACQUES GELMAN
en EASTMANCOLOR
Distribuida por Columbia Pictures

PROXIMO ESTRENO CINE UNIVERSO

HOY
HOMENAJE DEL DISTRITO LA PAZ AL FUNDADOR DEL MOVIMIENTO SCOUTS A HS. 11,40 POR T.V.B.
CON LA PELICULA LA VIDA DE B.P.

REGRESA NUESTRO POPULAR Y PRIMER

¡UF!

Walt Disney Productions presenta

CUPIDO MOTORIZADO RUMBO A RIO

CLORIS LEACHMAN CHARLES MARTIN SMITH JOHN VERNON STEPHAN W. BURNS
ELYSSA DAVALOS JOAQUIN GARAY, III and HARVEY KORMAN Co-starring RICHARD JAECKEL
ALEX ROCCO
TECHNICOLOR G GENERAL AUDIENCES

Ultimos Días

HOY CINE UNIVERSO

Papel Bond y Couché

Compramos 250 resmas Bond 75 gr. 80 x 120, satinado ambas caras y Couché 90-100 gr., 80 x 120; 77 x 100.

Ofertas Casilla 2767, La Paz.

COLEGIO DE ODONTOLOGOS DE LA PAZ

CITACION

Se cita a todos los colegiados a la asamblea extraordinaria que se llevará a cabo el día Martes 21 del presente a horas 19:00 en el local del Colegio: Edificio Coñon, 8vo. Piso, Of. 805.

Orden del Día

1.- Informe sobre Racionalización Salarial
2.- Consideración de los aportes ordinarios.

Por ser asuntos de importancia y urgencia, las determinaciones se tomarán con el número de asistentes.

LA DIRECTIVA

La Paz, 19 de Junio de 1983

PROXIMO ESTRENO cine MONUMENTAL ROBY

UNA PELICULA HECHA EN HOMENAJE AL AUTENTICO BRUCE LEE

BRUCE LEE EL SUPERHEROE

HOY CONTINUA ESPECTACULAR CINE SCALA

¡¡TODO SOLDADO SUEÑA CON SER UN HEROE!!

UNA HISTORIA DE VALOR Y GLORIA

14 años
TECHNICOLOR

UNA VISION DEL INFIERNO

ESTO ES GUERRA !!

BRAD DAVIS
el inolvidable protagonista de "Expreso de Medianoche"

RUMOR de GUERRA

CHRIS MITCHUM KEITH CARRADINE STACY KEACH

PRONTO ESTRENO cine LA PAZ

¡¡NADIE IGUALO A JESSE JAMES!!

Fue la pandilla más violenta y sanguinaria en la historia del Oeste Americano.

PRÓFUGOS
FRANK y JESSE JAMES

14 AÑOS

CABALGATA INFERNAL

Cabalgata Infernal
(The Long Riders)
David Carradine Keith Carradine
Robert Carradine James Keach Stacy Keach
Dennis Quaid Randy Quaid
Christopher Guest Nicholas Guest
Música compuesta y arreglada por Ry Cooder
Producida por Tim Zinnemann Dirigida por Walter Hill
Escrita por Bill Bryden, Steven Philip Smith, Stacy y James Keach
Productores Ejecutivos James y Stacy Keach

SALGA ESTA TARDE A PASEAR Y VUELVA CON UN TELEVISOR A COLOR

Salga este domingo a pasear y visite el stand NISSAN, DATSUN, ISUZU, SUZUKI DODGE Y NEC, de la Feria Internacional de los Andes,

El domingo 19 de junio sorteamos un fantástico Televisor a color y el domingo 26 de junio una estupenda motocicleta Suzuki.

Pase por nuestro stand en la Feria internacional de los Andes con su boleto de entrada.

Puede llevarse una motocicleta o un televisor a color.

¡SORTEO GRATUITO!

DISTRIBUIDORA NISSAN BOLIVIA S.A. SIDEC OVERSEAS BOLIVIA S.A. CORPORACION PANORAMIC LTDA.

Municipalización del servicio eléctrico

Por Monseñor David Maldonado V.

Se ha convertido en tema de discusión y análisis el problema de la Municipalización de los servicios eléctricos en nuestra capital, durante las últimas semanas, por eso, nos parece oportuno, expresar unas breves ideas de orientación antes de que se adopte una decisión al respecto.

DENOMINACIONES: Municipalización y estatización, según Ives de Oliveira la municipalización es conocida con distintas denominaciones: tales: socialismo municipal, industrialismo municipal, etc. Pero la designación más apropiada y por lo mismo la más generalizada es la de municipalización. No hay que confundir, sin embargo, munipalización y estatización.

Greca distingue ambos conceptos, al decir que en la estatización se persigue un interés general superior que no siempre es el de los consumidores; en la municipalización, en cambio, por su carácter restringido, por la limitación del territorio donde se implanta y el menor número de beneficiarios, se tiene en cuenta, principalmente, el interés de los consumidores.

El municipio añade Oliveira puede ejecutar de modo directo o indirecto, los servicios que le son peculiares. El directo es la municipalización. El indirecto son los servicios prestados por actos de delegación del poder público municipal. Existe también el sistema de economía mixta, cuando el Estado o Municipio, en colaboración con el capital privado, realizan los servicios públicos.

CONCEPTO: Municipalizar es convertir en municipal algo que antes no tenia tal carácter. Para Membiela equivale a someter a la acción del municipio una actividad cualquiera, encaminada a la satisfacción de una necesidad colectiva, en beneficio de los habitantes de un término municipal, que hasta entonces, o no era ejercida por nadie, o lo era por un particular o empresa privada.

El examen de algunas definiciones nos permitirá fijar con más claridad el concepto que estudiamos.

DEFINICIONES:

- Jordana de Pozas: Propiamente municipalizar un servicio es entregar a la gestión directa del municipio una actividad para satisfacer necesidades públicas que anteriormente no existian o eran desarrolladas por empresas particulares. Y añade: servicios municipalizados son pues, los sometidos a la gestión directa de los municipios.

-Adolfo Posada dice: La municipalización equivale a la gestión, explotación o prestación de un servicio público municipal, comunal por el propio municipio.

Relievan estas definiciones el elemento más característico que es la gestión directa. Pero veamos otras opiniones. Montemartini, considera el servicio público municipalizado en el aspecto exclusivo de contenido económico y asigna como función propia del Municipio, a este respecto, la de distribuir coactivamente determinados gastos de costo, encontrando en toda producción comunal como nota distintiva el reparto de costo entre todos los individuos que constituyen la municipalidad. El argentino Greca parece que quisiera combinar ambas ideas: la realización directa por el Poder Comunal de un servicio público y también el aspecto económico.

Membiela cita a Gascón y Marín quién sostiene que no es el factor económico el único que interesa, sino que hay que unir a él lo político y sobre todo, hay que estudiar la trascendencia social de la administración directa de los servicios públicos.

Entonces, Qué se puede municipalizar? Membiela responde: lo que es susceptible de explotación directa y satisface una necesidad comunal.

Antonio Membiela Guitián explica los elementos determinativos de la Municipalización que paso a resumir:

Elementos determinativos (razones que la justifican)

a) de signo positivo:

1.- Fin social.- el predominio del interés general sobre el privado. Este justifica la municipalización Gascón y Marin: La intervención del municipio en ciertos servicios, ejerciéndolos directamente, no debe juzgarse por las cifras que arroje el balance de fin de año, ha de juzgarse por las ventajas sociales que produzca la prestación del servicio, por la extensión del mismo, por la finalidad social que persigue.

2.- Mejoramiento del servicio.- Las empresas particulares tienden al monopolio de hecho; los usuarios se ven precisados a pagar al servicio deficiente el mismo valor que si se le diese perfecto, y su clamor constante crea una corriente de opinión adversa hacia la empresa, que si siempre aparece sensible a las fluctuaciones económicas del negocio, permanece en cambio, indiferente ante los reclamos del público usuario.

Por esta razón, los grandes movimiento de opinión local movieron a muchos ayuntamientos a lanzarse por los derroteros de la municipalización.

3.- Fin económico.- Se admite la licitud de una moderada ganancia o beneficio pero no como fin primario. Este es uno de los integrantes que con más recelo se miran, porque al exagerarlo pudiera confundir la actividad municipalizadora con la actividad industrial o comercial de las empresas, confusión que procuraría fácil blanco para sus diatribas a los detractores de la municipalización. Un uso moderado de las aplicaciones del fin económico en la gestión de los servicios públicos prestará la mejor ayuda al equilibrio de la institución.

4.- Interés de la higiene y de la salubridad pública.- Fue causa determinante de la municipalización en varios países: Alemania, Austria, Holanda y Suiza. Justificó este sistema y le dio origen. El Servicio de aguas potables.

5.- Desgravación fiscal.- Hacerse cargo de un servicio, mejorarlo y abaratarlo, darle caracteres de permanencia, haciéndolo a la vez asequible a todas las clases sociales, aplicar sus beneficios al alivio de las cargas fiscales del vecindario, es llegar al estado de perfección por todos apetecido, pero que pocas veces se logra no es fácil alcanzar tan halagueña situación, especialmente en nuestro país.

6.- Permanencia o continuidad en la prestación del servicio.- Quiere decir que todo servicio municipalizado puede prestarse con más garantías de duración que el realizado por una empresa particular.

b) de signo negativo:

1.- Abusos de las empresas, nace del afán desmedido de lucro, es la pasión de ganar dinero del empresario. Esto origina en la masa de la población protesta y malestar que demanda remedios de los poderes públicos.

2.- Monopolio de hecho, la libre concurrencia en la producción ofrece ventajas en el orden económico, significa blanco para sus diatribas a los detractores de la municipalización. Un uso moderado de las aplicaciones del fin económico en la gestión de los servicios públicos prestará la mejor ayuda al equilibrio de la institución.

4.- Interés de la higiene y de la salubridad pública.- Fue causa determinante de la municipalización en varios países: Alemania, Austria, Holanda y Suiza. Justificó este sistema y le dio origen. El Servicio de aguas potables.

5.- Desgravación fiscal.- Hacerse cargo de un servicio, mejorarlo y abaratarlo, darle caracteres de permanencia, haciéndolo a la vez asequible a todas las clases sociales, aplicar sus beneficios al alivio de las cargas fiscales del vecindario, es llegar al estado de perfección por todos apetecido, pero que pocas veces se logra no es fácil alcanzar tan halagueña situación, especialmente en nuestro país.

6.- Permanencia o continuidad en la prestación del servicio.- Quiere decir que todo servicio municipalizado puede prestarse con más garantías de duración que el realizado por una empresa particular.

b) de signo negativo:

1.- Abusos de las empresas, nace del afán desmedido de lucro, es la pasión de ganar dinero del empresario. Esto

c) Regularidad y eficacia en los servicios públicos.

d) Incapacidad de las empresas para satisfacer fines sociales;

e) Mejor trato y remuneración del Estado a los obreros y empleados que trabajan en sus empresas de servicios públicos;

f) Las utilidades que producen los servicios municipalizados vuelven a la colectividad en forma de mejoras de servicio, implantación de otros nuevos o realización de obras de interés general.

g) Se evita la fuga de riqueza, en forma de intereses, en aquellos países donde las empresas concesionarias de servicios públicos se forman con capitales de procedencia extranjera.

DESVENTAJAS.- Las principales objeciones esgrimidas en contra de la municipalización son las siguientes:

a) Falta de capacidad técnica de los individuos que actúan en el gobierno del municipio.

b) Predominio del factor político sobre el económico y administrativo, lo que se traduce en mayores gastos, excesiva burocracia y producción deficiente y costosa;

c) Aumento de las cargas impositivas y de la deuda pública.

d) Disminución del crédito del Estado y del Municipio.

e) Impide la libre concurrencia, y por consiguiente, el progreso de las industrias y el comercio;

f) Supedita a la influencia política de las autoridades verdaderos ejércitos de empleados y obreros, que aquellas utilizan con fines electorales.

CONCLUSION.- En nuestro país la municipalización ha sido un tema más de discusión doctrinaria y de cátedra que de aplicación efectiva. Al decir de Zavalía, difícilmente habrá una cuestión como la de la municipalización de servicios públicos menos susceptible de ser sujeta a normas fijas; de todos modos, el problema es, de suyo interesante, pues entre nosotros se han dado varios casos de nacionalizaciones y estatizaciones. De ahí que deba ser estudiado y debatido profundamente en el aspecto jurídico, antes de traducirlo a la práctica e incluirlo en un nuevo proyecto de legislación comunal.

Contribución de nuestro país a la...

(Viene de la Pág 1)

la información galáctica sobre los 10^{10} electronvolts. A estas energías (típicamente procedentes de nuestra galaxia) los chubascos producidos en la atmósfera están muy cerca de su máximo desarrollo precisamente a la altura de Chacaltaya. A alturas menores como en los casos de los observatorios competidores esta información es atenuada conforme el espesor atmosférico encima de cada observatorio, y casi totalmente disminuida en flujo para energías de 10^{17} electronvolts.

3) Su accesibilidad, a menos de cuarenta kilómetros carreteros de la ciudad de La Paz, hace del Observatorio uno de los más cotizados en comparación con las dificultades de acceso a otros observatorios ubicados a alturas apreciables. (menores a los 5.000 metros) (caso de China continental).

Aportes internacionales de Chacaltaya a la astronomía

Los hitos en la investigación cósmica efectuados en Chacaltaya merecen una descripción mucho más extensa de la que se esboza a continuación: con todo, a manera de resumen, las contribuciones realizadas hasta hoy han sido las siguientes:

1) **En Astronomía de Altas Energías (no detectable vía satélite)**, se han efectuado contribuciones en: a) **Astronomía gamma** mediante chubascos de bajo contenido muónico, trabajo pionero en el planeta efectuado hacia 1962 (Escobar y colaboradores); b) **Astronomía de destellos (burst) gamma** mediante variaciones rápidas de chubascos pequeños, investigación única en el mundo en las condiciones peculiares de Chacaltaya (hemisferio sur y 5.240 metros sobre el nivel del mar) y efectuado apenas desde 1982 (Saavedra y colaboradores); c) **Astronomía de partículas**: anisotropías siderales de primarios (1959, Escobar; 1974, 1981 Aguirre; 1982, Zapata); composición química de primarios (1980, Ibant), espectro primario de la radiación cósmica (1965, Escobar, 1975, 1982, Pabón); correlaciones con fuentes astronómicas (pulsares en 1974, Aguirre; galaxias, radiogalaxias, Quasares y cúmulos de galaxias en 1982, Zapata).

2) **En Astronomía del medio interplanetario (física espacial)**, se han efectuado contribuciones a la modulación del flujo de rayos cósmicos galácticos al penetrar en nuestro sistema solar inducida por el ritmo undecenal de nuestro sol (1957 a 1983) y a las variaciones peculiares de los rayos cósmicos inducidas por la actividad solar (1963, 1972, monitor de neutrones).

Procesamiento de datos en astronomía de altas energías.-

En los últimos años Bolivia cuenta con la capacidad **autónoma**, en cuanto a capacidad humana y de computación se refiere, de procesar los datos obtenidos en el observatorio de Chacaltaya y presentarlos a consideración de la comunidad científica internacional, **liberándose** así nuestro país de la mentada **dependencia** científica extranjera existente en pasados años en este campo.

Un ejemplo de lo indicado es la ejecución de los morosos cálculos de las posiciones astronómicas de arribo de los rayos cósmicos observados en Chacaltaya: realizados hoy instantáneamente en computadora y visualizados en la pantalla de la misma donde se simula el mapa de nuestro cielo y sus líneas astronómicas de referencia.

Estos cálculos son vitales para la estimación de otros importantes parámetros de la Física Cósmica.

Otros campos de investigación.-

De 268 trabajos publicados por el observatorio de Chacaltaya en revistas científicas internacionales hasta la fecha, 173(64.6%) corresponden al campo definido de la **Astronomía**. Los otros, vale decir los 95 restantes (35.4%) **pertenecen a la aplicación** de los rayos cósmicos a la **Física de Interacciones nucleares de alta energía** efectuada mediante **emulsiones** nucleares depositadas en el observatorio y sometidas a tiempos bastante grandes de exposición (un año por ejemplo).

Por este medio se descubrió por **primera** y única vez en Chacaltaya la existencia de la particula subnuclear denominada **meson pi**. Descubrimiento efectuado cinco años antes de la fundación del observatorio hacia 1962 (Escobar y colaboradores). Este descubrimiento efectuado con una frecuencia de **uno cada tres días**. Este proyecto espera concretarse en colaboración con Japón hasta 1986.

b) **Astrofísica óptica del sistema solar**: investigación que se efectuará con la instalación de un observatorio astrofísico anexo al astrométrico existente en Santa Ana (Tarija).

Gracias a las características ópticas particulares que se usarán en este observatorio (sistema óptico Schmidt), características de respuesta rápida y campo ancho de observación del cielo, podrá estudiarse **en toda su extensión** al cometa Halley en su máxima aproximación a la Tierra en 1986.

Otros usos de este observatorio estarán destinados a estudiar la física del cometa en su aproximación y alejamiento de nuestro planeta y la física de otros miembros del sistema solar.

La astronomía amateur:

En la astronomía amateur pueden participar todos aquellos interesados en la parte romántica de la disciplina astronómica, no se requiere un absoluto una preparación científica universitaria y las organizaciones que agrupan a los aficionados permanecen centradas fuera de los ámbitos de las Casas Superiores de Estudios.

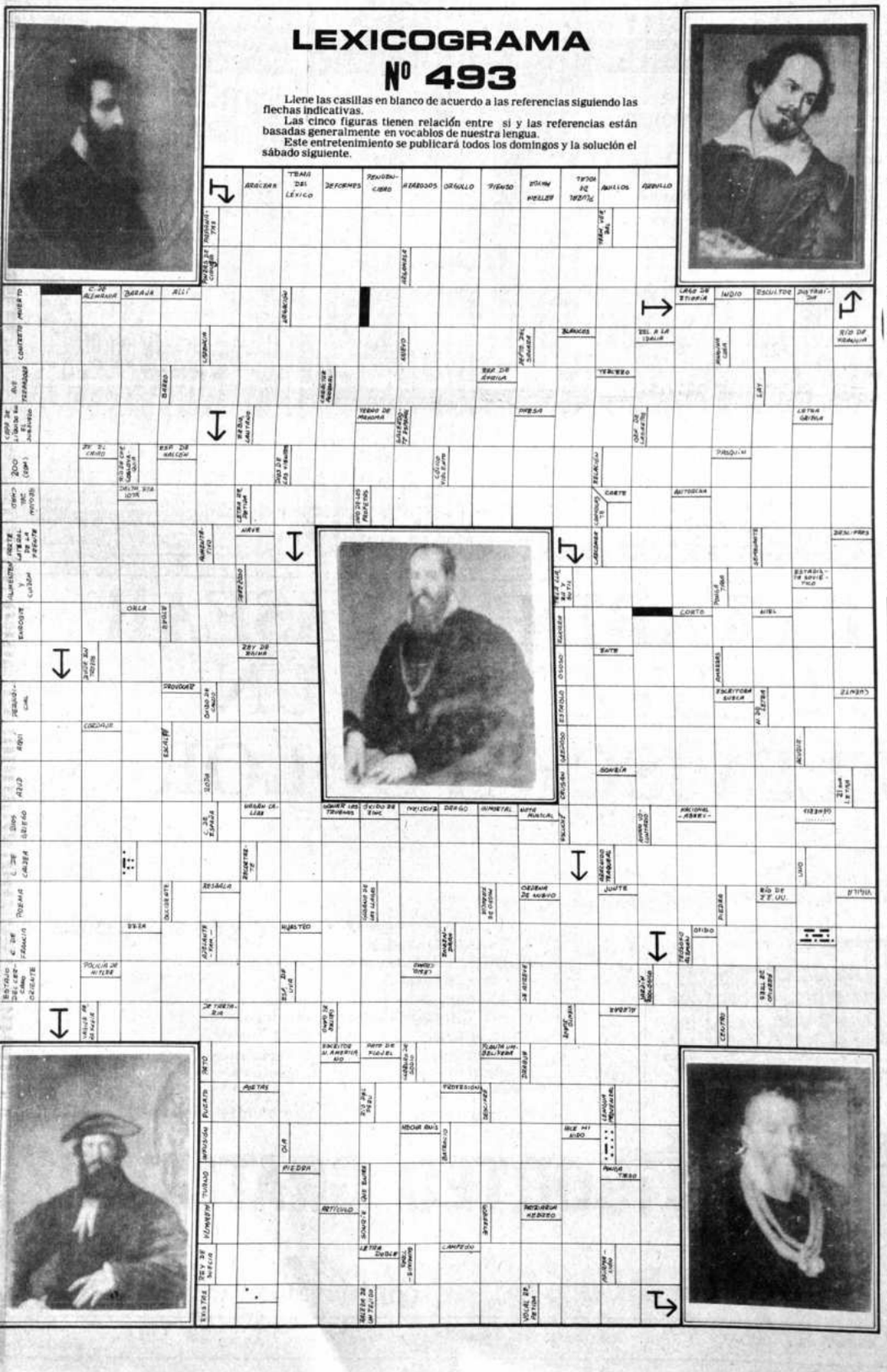
En Bolivia ha existido una fecunda labor de la Astronomía amateur empezando desde 1966 con el grupo de Astronomía del Centro Experimental Boliviano (CEB) en Cochabamba, bien denominada internacionalmente "Asociación Sigma Octante" y, continuando independientemente con la agrupación de aficionados iniciada en La Paz denominada "Asociación Boliviana de Astronomía". La labor de los aficionado se circunscribe a la observación de fenómenos celestes (descriptiva y mediante la fotografía): eclipses, fenómenos teoros, observación y dibujo de estrellas; planetas, satélites y manchas solares.

LEXICOGRAMA Nº 493

Liene las casillas en blanco de acuerdo a las referencias siguiendo las flechas indicativas.

Las cinco figuras tienen relación entre si y las referencias están basadas generalmente en vocablos de nuestra lengua.

Este entretenimiento se publicará todos los domingos y la solución el sábado siguiente.



ANUNCIE EN PRESENCIA

Canteadora Rockwell

la mejor manera de tratar madera

PRECIOS AL CAMBIO DE $b.- 200 POR DOLAR AMERICANO

PENTAX AMERICANA DESDE 1

PROPULSORA INDUSTRIAL BOLIVIANA Ltda

SANTA CRUZ: CALLE CUELLAR 445 TELF 30481
COCHABAMBA: CALLE JUNIN 6495 TELF 28577
LA PAZ: JOSE MARIA SERRANO 66 TELF 329044
(ENTRE AV. MONTES Y PLAZA ALONSO DE MENDOZA)

La producción petrolera de YPFB disminuyó en primer cuatrimestre

Hasta abril se registró una producción de 2.571,983 barriles, a un promedio diario de 21.433,19 barriles

La producción petrolera de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB) disminuyó, en el primer cuatrimestre de este año, en relación a la producción del año anterior y a las previsiones para 1983.

De acuerdo a los cuadros y resúmenes entregados a la prensa en el Ministerio de Energía y Hidrocarburos, hasta abril de este año YPFB produjo 2.571.983 barriles de petróleo, a un promedio diario de 21.433,19 barriles.

El promedio diario de producción, en 1982, fue de 23.941,65 barriles. En 1981, el promedio diario fue de sólo 22.167,39 barriles.

De acuerdo a las previsiones del plan operativo 1983, YPFB debía alcanzar promedios diarios hasta 24.893 barriles de crudo y condensado, y un total promedio diario de 26.783 (incluidas gasolina natural, producción de YPFB y contratistas).

Las autoridades de YPFB anunciaron, hace algunas semanas, que existía la posibilidad de modificar el plan operativo 1983, debido a los recortes presupuestarios que se viabunban. El gobierno no aprobó aún el presupuesto de YPFB para este año; en caso de que se mantengan los montos también se cumpliría el plan operativo, se explicó.

La producción total de petróleo (crudo y condensado) fue de 8.921.203 barriles, en 1982. En 1981, fue de sólo 8.091.098 barrriles. Las previsiones para este año señalaban una producción superior a los nueve millones de barriles.

Descentralización en el Registro Civil

Oficialías de barrio otorgarán los certificados de nacimiento

La Dirección General del Registro Civil resolvió descentralizar sus registros para facilitar al público la obtención de copias de certificados de nacimientos y otros. Se autorizó a las oficialías de barrio que otorguen esos documentos.

La medida, según la información proporcionada por la oficina de Relaciones Públicas de esa entidad, obedece, principalmente, a la proximidad del llamamiento a la conscripción militar que produce aglomeraciones en la oficina central.

El informe agrega que las personas que deseen recabar certificados de nacimiento, de matrimonio y otros, deben acudir a las oficialías de barrios que están autorizadas para expedir esos documentos.

Se aclara que también atenderán normalmente al público las oficinas ubicadas en la calle Indaburo.

CURSILLOS

El director de esa oficina, Wenceslao Jáuregui, dijo que se realizaron cursillos con asistencia de 150 oficiales del registro civil. Estos cursillos están destinados a actualizar conocimientos y la toma de conciencia por parte de los funcionarios sobre un mejor servicio a la comunidad.

Dijo que las conferencias tienden a "crear un status propio del registro civil para proporcionar a la ciudadanía estadísticas reales de hechos fundamentales, de la vida ciudadana, como nacimentos, matrimonios, defunciones, divorcios y otros".

La información añade que la Dirección General del Registro Civil, designó nuevos oficiales abogados, con la finalidad de mejorar el servicio.

Colonizadores ofrecen tierras a campesinos afectados por sequía

Señalan que, por falta de vías de comunicación, no pueden sacar productos agrícolas del Alto Beni al mercado.-

Colonizadores del Alto Beni, Area III, región de Sararia, manifestaron ayer su disposición a conceder tierras a los campesinos del altiplano afectados por la sequía, de modo que puedan trabajar y superar su problema de carestía de alimentos.

En visita a PRESENCIA, los colonizadores de Sararia dijeron: "Invitamos a todos aquellos campesinos del altiplano que no tienen tierra, a que vengan al Area III; les vamos a proporcionar las mejores tierras".

Añadieron que, en la región, existen suficientes tierras para la producción y para dar solución a los efectos de la sequía que se registra en el altiplano. Dijeron también que existen productos agropecuarios, en abundancia, pero que faltan vías de comunicación adecuadas para sacar esos productos al mercado nacional. En la zona, según el informe, hay arroz, cacao y cítricos en abundancia.

Opinaron que la escasez de productos alimenticios en el altiplano podría solucionarse con productos del Alto Beni y otras zonas tropicales. Para ello, según dijeron, el gobierno tiene posibilidad de adoptar las medidas más convenientes. Mostraron, asimismo, su desacuerdo con aquellos criterios en sentido de que "se puede vivir de la limosna y de la solidaridad internacionales".

Los colonizadores llegaron a La Paz para entrevistarse con el presidente de la república y con autoridades de otras instituciones públicas, para buscar solución a la falta de vías de comunicación y servicios sanitarios y educativos insuficientes.

Dijeron que están satisfechos por la atención que les brindaron autoridades e instituciones públicas. Expresaron su agradecimiento al Servicio Nacional de Caminos y a la vicepresidencia de la República por haber contribuído a la iniciación de la construcción del camino Puerto Linares-Mayaya y por haberse comprometido a construir el tramo Tomachi-Mayaya.

Señalaron, asimismo, que, pese a que el presidente no los recibió, el sector seguirá apoyando al actual gobierno y al proceso democrático. En la región, según el informe, funcionan los comandos campesinos de defensa del proceso democrático y de la Unidad Democrática y Popular (UDP), organismos que, según dijeron, se movilizarán para "contrarrestar", en el campo, a cualquier golpe.

"Los campesinos estamos cansados de golpes, que sólo benefician a los que los organizan. Para los campesinos, un golpe significa un paso atrás".

Los colonizadores de Alto Beni informaron, por último, que no tienen nada que ver con la Confederación Nacional de Colonizadores de Bolivia, que preside Demetrio Barrientos. Dijeron que ese dirigente sólo busca "beneficios personales".

COLONIZADORES.- Un grupo de colonizadores de Alto Beni, en visita a PRESENCIA, ofreció ayer tierras a todos los campesinos del altiplano afectados por la sequía, para que se trasladen a esa zona y comiencen a trabajar.

OPS solidaria con el proceso democrático que vive Bolivia

"La Organización Panamericana de la Salud (OPS) brinda su apoyo al proceso democrático de Bolivia. Es por eso que, inclusive, ha solicitado su participación para mejorar la salud de su pueblo", sostiene el Dr. Carlyle Guerra de Macedo, Director de ese organismo.

En un mensaje dado a conocer a PRESENCIA, Guerra de Macedo, que visitó recientemente La Paz, sostiene que el actual proceso boliviano "no sólo interesa a Bolivia sino al mundo, especialmente a los países latinoamericanos más desarrollados".

"Es evidente que es dura y crítica la lucha que tienen que enfrentar los bolivianos para sostener la libertad, pero tengan por seguro que están apoyados por los pueblos democráticos. Ese es un sostén básico para continuar la lucha", agrega el mensaje.

El Director de la OPS destaca, asimismo, que en su visita a La Paz pudo conocer de cerca la "voluntad de luchar y sostener esta democracia contagiosa para todos los que persiguen la libertad y el desarrollo de sus pueblos". Añade: "De ese valor y de esa voluntad debemos contagiarnos todos para sostener el proceso democrático y llegar al desarrollo de este bello país".

Destaca asimismo que la solidaridad de la OPS con el proceso democrático se manifestará en un apoyo más decidido de ese organismo a los programas sanitarios, que ejecutan actualmente las autoridades.

"Otro aspecto que quiero destacar es que la Organización Panamericana de la Salud no sólo la representa yo sino todos los pueblos y gobiernos que componen esta institución y es conciencia de todos ellos la lucha de los bolivianos por el retorno al mar. Esta lucha tiene que ser consecuente con la unión democrática de todos los pueblos", agrega el mensaje.

El Ministro de Previsión Social y Salud Pública, Javier Torres Goitia, reiteró ayer, tras conocer el mensaje que la ayuda que brinda la OPS al país "no tiene precedentes". Destacó en ello el papel del Dr. Guerra de Macedo y anunció que el gobierno lo declarará "amigo de la salud del pueblo boliviano", en señal de agradecimiento.

reros recibirán "anticipo" salarial de $b. 2.118

Industriales y fabriles firmaron acuerdo sobre trabajo dominical

Representales de la Cámara ional de Industrias y de la Federación Sindical de Trabajadores Fabriles de Bolivia; arte un acuerdo "que fa- ce a las dos partes", para cionar el problema surgido la aplicación del decreto remo N°. 19536 del 29 de abril 983.

Este decreto, que según los ustriales es ilegal e inplicaciones!, y según los tradores es un justo nocimiento a los fabriles se ere al pago de un bono exrdinario por trabajo minical.

En el convenio, los intriales se comprometen a ceder un "anticipo" de rios de $b. 2.118 por mes obreros cuyo salario ximo es de $b. 13.758 y, proporcionalmente a los obreros perciben un salario mayor monto señalado, con acter retroactivo al 1°. de ero de 1983.

Se establece que cada presa acordará con sus reros la forma de pago, pero, otras tanto, continuará el plazo del decreto impugnado los industriales. A su vez, trabajadores se comneten a suspender toda ión o coacción jurídica de erno, mientras se definan aspectos legales del citado creto.

El presidente de la Cámara ional de Industrias Juan tó, dijo a PRESENCIA que las negociaciones "se ha ualizado buena preposición de ambas partes a llegar a un acuerdo final e concretó con la firma del venio. El diálogo fue lo que ió para dar solución al proma que se venía arrastrando de la aprobación del decreto mero N° 19536 del 29 de 1983".

Explicó que el anticipo arial se hará sobre el haber ico lo que significa que a los Tll pesos hay que sumar los s de antigüedad y otros eficios sociales con que ntan los trabajadores. "Los ipos tendrán carácter de ios únicamente en caso de que autoridades pertinentes den a la impugnación plan-

teada por la Cámara", aclaró.

El texto del convenio obtenido por PRESENCIA, es el siguiente:

"1.- Empresarios Industriales y Trabajadores Fabriles, los primeros representados por la Cámara Nacional de Industrias y los segundos por la Confederación Nacional de Trabajadores Fabriles de Bolivia, se comprometen al fiel cumplimiento del ordenamiento jurídico del país.

2.-En el caso concreto del Decreto Reglamentario 19536 del 29 de abril de 1.983, la Cámara de Industrias mantiene su criterio de Inconstitucionalidad del mismo, sin renunciar en ningún caso al derecho que le confiere el ordenamiento legal de impugnarlo.

3.- Las empresas industriales representadas por la Cámara Nacional de Industrias se comprometen a conceder un anticipo de salarios de $b. 2.118.- por mes para obreros cuyo salario mínimo es de $b. 13.758.- y proporcionalmente a los obreros que perciben un salario mayor del mismo señalado, la retroactividad, de la misma deberá ser a partir del 1°. de marzo de 1.983. Estos anticipos tendrán carácter de tales únicamente en caso de que las autoridades pertinentes den curso a la impugnación planteada por la Cámara Nacional de Industrias al Decreto Reglamentario 19536 de 29 de abril de 1.983.

4.- Cada empresa acordará con sus obreros la forma de pago, la misma que deberá cumplirse hasta el 15 de julio del presente año.

5.- Los trabajadores y los industriales elevarán al Supremo Gobierno todas las argumentaciones legales o acreditarán sus representantes a la Comisión que eventualmente el Supremo Gobierno constituyera, hasta el 25 de junio de 1983, sobre la interpretación y aplicación del Ar. 2°. del Decreto Supremo N°. 19536 de 29 de abril de 1.983 impugnado por los industriale, para su análisis correspondiente.

6.- Suspensión de toda presión o coacción jurídica de Gobierno, trabajadores e Industriales, hasta que se definan los aspectos jurídicos del Decreto Supremo 19536 impugnado.

El presente convenio se suscribe en la ciudad de La Paz, a los diecisiete días del mes de junio de mil novecientos ochenta y tres, contando, para su efectividad legal inmediata con la homologación del Ministerio del Trabajo y Desarrollo Laboral.

p' CONFEDERACION NACIONAL DE TRABAJADORES FABRILES DE BOLIVIA

(Fdo) Felipe Tapia Q. STRIO EJECUTIVO, Heriberto Mamani A. STRIO. GENERAL. Hugo Granadino, STRIO. RELACIONES.

p' CAMARA NACIONAL DE INDUSTRIAS

(Fdo) Juan Lorini S. PRESIDENTE, Ing. Julio Aree, VICE-PRESIDENTE.

HOMOLOGADO EN LA FECHA

(Fdo). Dr. Roberto Arnez Villarroel, MINISTRO DE TRABAJO Y DESARROLLO LABORAL.

Donación de libros a la UMSA

Las religiosas del Asilo San Ramón cedieron a la Universidad Mayor de San Andrés un lote de dos mil libros que pertenecieron al señor Héctor del Portillo, que hasta su muerte, estaba internado en ese albergue, al que donó en vida ese material cultural.

Los libros tratan de diversos temas, principalmente técnicos y están escritos en varios idiomas.

Los libros fueron entregados al rector de la UMSA, Lic. Pablo Ramos, quien agradeció a las religiosas y destacó que beneficiarán a muchos estudiantes ya que se trata de volúmenes sobre temas del campo científico y social. Dijo que en la universidad existe déficit de libros y denunció que durante las ocupaciones, durante los golpes militares, se sustrajeron muchos volúmenes.

Un sector de la biblioteca de la UMSA llevará el nombre de Héctor del Portillo.

Ministro de Energía

YPFB subvenciona precios internos de carburantes

Esas pérdidas se equilibran con la exportación de gas

El ministro de Energía e Hidrocarburos, Jorge Medina Pinedo, declaró que Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB) subvenciona todavía los precios internos de los carburantes y los combustibles, a fin de prestar mejores servicios a la población.

Dijo que esas pérdidas se equilibran con la exportación de gas a la Argentina. "YPFB sirve al pueblo, pierde con las ventas al interior del país y compensa eso con la exportación de gas", afirmó.

"En el mercado interno - agregó- el rendimiento del barril de petróleo significa para YPFB sólo 19.80 dólares. Pero producir ese barril de petróleo le cuesta 22 dólares. Ahí comienza la subvención", afirmó.

Dijo que YPFB tributa sobre el precio internacional vigente para el petróleo, que actualmente es de 29 dólares por barril, en tanto que el "rescate" de esa empresa es de sólo 19,80 dólares. "El gobierno debe estudiar una solución adecuada para este desfase, a fin de resguardar la economía de la empresa petrolera estatal. Claro que eso debe hacerse en el futuro,", añadió.

CERTIFICACION DE RESERVAS

Medina dijo que la próxima semana serán firmados los contratos para la certificación de las reservas de gas del país, trabajo que deben realizar tres empresas norteamericanas.

Dijo que se "barajan" cifras que desorientan a la población y que es necesario contar con las cantidades de la cuantificación.

Destacó, finalmente, la preparación del foro sobre políticas y perspectivas del gas natural, que se realizará en las próximas semanas. Dijo que la participación de los representantes de la población, en todos sus niveles, "será de mucha responsabilidad".

Trabajadores de AASANA rechazan descentralización de esa entidad

-Argumentan que se trata de una entidad técnica y operativa.

La Federación de Trabajadores de AASANA (Administración de Aeropuertos y Servicios Auxiliares a la Navegación Aérea) ha rechazado el propósito de la Corporación de Desarrollo de Santa Cruz de descentralizar a esa entidad.

Los argumentos expuestos por los miembros del Comité Ejecutivo Nacional señalan que AASANA fue fundada el 21 de junio de 1967 por la necesidad de contar con un organismo encargado exclusivamente de la administración aeroportuaria y sus servicios en todo el país; que la creación de AASANA no fue en ningún momento un hecho casual sino que se basó, fundamentalmente, en la importancia de encargarle las labores aeronáuticas comerciales con personal de alta experiencia.

El decreto de creación de AASANA le otorga personería jurídica y autonomía técnico-administrativa y operativa. La función específica de AASANA, según lo dispuesto por las leyes en vigencia, es la de "planificar, dirigir y administrar los aeropuertos abiertos al servicio público; implantar en el territorio nacional la organización del espacio aéreo y el control de tránsito", de acuerdo al convenio con la Organización Internacional de Aviación Civil (OACI).

Los trabajadores sostienen que AASANA es una entidad indivisible y que sería ilógico separar la parte administrativa de la operativa o electrónica. "AASANA —sostiene el documento— es un solo cuerpo y, en base al trabajo en los aeropuertos grandes y pequeños constituye el único vínculo de integración en el país".

Puntualizan que la contextura organizativa y administrativa de AASANA permite la exención de gravámenes, lo cual posibilita una acción directa y beneficiosa para acrecentar sus acciones. Indican que el país vive un período constitucional en el que no se pueden avasallar disposiciones jurídicas ni legales y menos acomodar intereses sectarios o políticos para una transformación de los fines específicos para los cuales AASANA ha sido creada.

Indican que AASANA cumple sus actividades "al ritmo del país", sin interferencias que podrían desvirtuar su origen y motivaciones como entidad pública descentralizada. Agregan que AASANA no puede ampliar sus servicios a sistemas no convencionales dentro de la estructura organizativa de la OACI. "Los aspectos comerciales —dice el documento— transacionales, particulares, distractivos, que puedan implementarse dentro de las áreas cercanas a los centros de operaciones aéreas, no son de su directa competencia. Estos se pueden licitar sin que represente la disolución de estamentos jurídicos ya establecidos".

Finalmente, señalan que en Bolivia, donde los méritos ajenos son fáciles de expoliar por intenciones personales, no es raro soportar contradicciones referentes al curso legal o las acciones específicas institucionales. Puntualizan que los trabajadores de AASANA, partícipes directos del sistema empresarial cogestor, son conscientes de las leyes en vigencia que asignan a AASANA la responsabilidad del control aéreo y administración de los aeropuertos, con solvencia, eficiencia, capacidad, y responsabilidad identificadas solamente con los intereses nacionales.

157 aniversario de la Policía Boliviana

Con motivo de celebrar el 24 del mes en curso el 157 aniversario de la fundación de la Policía Boliviana se iniciaron ayer los actos conmemorativos que culminarán el lunes 27 de junio.

Hoy se celebrará una misa de campaña en el atrio de la basílica menor de San Francisco, con asistencia de autoridades de gobierno, cuerpo diplomático, Fuerzas Armadas e invitados especiales. El oficio religioso se iniciará a las nueve de la mañana. Posteriormente, se efectuará la columna de honor ante la imagen de la Virgen de Copacabana, patrona y generala de la Policía Boliviana, a cargo de los institutos y unidades de la guarnición de La Paz. A horas 12, se realizará un concierto de gala de las bandas de música de la guarnición en la plaza Humboldt, plaza Murillo y El Alto, Distrito Policial N°. 3.

Mañana, se efectuará una romería al mausoleo de la Policía Boliviana. Durante la semana, se realizarán actos cultures; el viernes 24 de junio habrá un acto cívico en la Academia Nacional de Policías, para conmemorar su nuevo aniversario de fundación. Para esta ocasión, se anunció la presencia del primer mandatario de la nación.

El martes, se depositará una ofrenda floral al pie del monumento al Mariscal de Ayacucho. El mismo día Jorge Siles Salinas ofrecerá una conferencia sobre la vida del ex presidente Hernando Siles.

En el transcurso de la semana del 22 al 27, se harán conferencias sobre el tema "Refugio y Asilo" a cargo del ministro del Interior, y "Geopolítica boliviana", por el Gral. (r) Raúl López, en el auditorio de la Escuela Superior de Policías.

Gerente General

Mutual Guapay otorgará en Santa Cruz créditos para rehabilitar viviendas

Un vaste programa de rehabilitación y mejoramiento de viviendas en la capital oriental pondrá en ejecución Mutual Guapay, según afirmó su gerente general, Juan Manuel Parada Pedriel.

Indicó que, dada la crisis económica por la que atraviesa el país y en particular Santa Cruz, que soportó desastres naturales, Mutual Guapay invertirá más de cien millones de pesos en préstamos para mejorar el sistema habitacional. Añadió que esta situación no impedirá al sistema A y P continuar con los programas de financiamiento de nuevas viviendas.

Indicó que hasta marzo último, el interés que se pagaba a los ahorristas era del 14 por ciento y que ahora ese porcentaje ha sido elevado al 24 por ciento anual.

Sobre la situación económica que impera en Santa Cruz, el gerente de Mutual Guapay indicó que muchos asociados están actualmente imposibilitados de beneficiarse con préstamos para construir viviendas. A ello se añade que el valor adquisitivo del peso boliviano ha bajado y, por eso, no existen condiciones económicas para que un beneficiario pueda soportar cargas por encima de sus posibilidades económicas.

ACTIVIDADES REALIZADAS

Parada Pedriel informó que, en 1965, Mutual Guapay inició sus actividades en Santa Cruz con 49 asociados que depositaron un total de 25.250.oo pesos bolivianos. A la fecha tiene 22.824 asociados que depositaron 127.127.390.— pesos bolivianos.

Dijo que Mutual Guapay construyó nueve urbanizaciones: Guapay, 130 viviendas; Unidad Vecinal N°. 4, 29 viviendas; Urbanización LAR, 66 viviendas; Sirari, 100 viviendas; Urbari, 227 viviendas; Alto San Pedro, 36 viviendas; Suflo de Chávez, 10 viviendas, Cañoto, 88 viviendas, y Bella Vista 105 viviendas. Agregó que estas viviendas beneficiaron a sectores de albañiles, abogados, bancarios, empleados de comercio, empleados públicos y choferes. Estas construcciones demandaron una inversión superior a los 320 millones de pesos.

Sobre los planes futuros, Parada Pedriel dijo que el sistema A y P recibirá un crédito de 15 millones de dólares, apoyo económico considerado importante, para la solución de los programas habitacionales del país. Añadió que Mutual Guapay implantará un sistema de computación para atender a sus asociados. Destacó la actitud de los socios que continúan cancelando sus obligaciones, pese a las graves circunstancias económicas por las que atraviesa el país.

Trabajadores de AASANA realizarán ampliado nacional

La Federación Sindical de Trabajadores de Administración de Aeropuertos y Servicios Auxiliares a la Navegación Aérea (AASANA) realizará hoy un ampliado nacional "para definir su posición sobre la administración del aeropuerto de Viru Viru en Santa Cruz".

Mario Tejada, secretario de Bienestar Social de esa organización, informó a PRESENCIA que el gobierno "aprobó un decreto supremo que establece la administración del aeropuerto de Viru Viru en forma bi-partita, es decir, por AASANA y CORDECRUZ".

"Nosotros no estamos de acuerdo con esta resolución del gobierno porque viola un anterior decreto que señala a AASANA como a la única institución encargada de la administración de los aeropuertos en todo el país", dijo.

Añadió que el pie de huelga declarado por los trabajadores de AASANA "continúa hasta la realización del ampliado de secretarios generales hoy desde las 9 de la mañana y donde se fijará una posición definitiva sobre este problema".

VIVIENDAS EN SANTA CRUZ.- Las fotografías corresponden a la urbanización Cañoto, construida en la ciudad de Santa Cruz por Mutual Guapay, con un total de 88 viviendas para familias de bajos ingresos.

Se dispuso la creación de Fiscalía de Tránsito

Las autoridades de gobierno dispusieron la creación de una Fiscalía de Tránsito con el propósito de agilitar el seguimiento de los vehículos robados, según expresa un boletín informativo del Automóvil Club Boliviano.

Señala que la determinación surgió de una reunión de los damnificados con el subsecretario de Justicia, asesor legal del Ministerio del Interior y el director general de Tránsito, donde se plantearon sugerencias "para la lucha contra este mal social".

Los damnificados por robo de vehículos y el Automóvil Club Boliviano realizan gestiones "en procura de una mayor efectividad policial para la recuperación de sus autos y para la prevención de nuevos hechos delictivos", dice el boletín.

Indica que el subsecretario de la Presidencia de la República, Raúl Rivera Fernández, ha instruido al Comando General de la Policía Boliviana a que presente un plan efectivo para la recuperación de los vehículos robados.

Por su parte, el Senado Nacional ha aprobado una minuta de comunicación pidiendo al poder Ejecutivo que instruya al ministro del Interior "mayor preocupación en la solución de este problema".

mandante en Jefe

Fuerzas Armadas intervendrán sólo en casos extremos

Las fuerzas Armadas intervendrán sólo en casos extremos, reiteró ayer el comandante en Jefe de las FAA, Gral. Alfredo Villarroel García.

El jefe militar fue consultado nuevamente sobre los hechos ocurridos en San Borja, donde grupos armados se apoderaron de una remesa del banco del Estado y tomaron dos rehenes que posteriormente fueron liberados.

El general Villarroel indicó que el gobierno, a través del Ministerio del Interior y de la Policía Boliviana, han tomado a cargo la situación de San Borja.

Agregó que las FF.AA. intervendrán sólo en casos extremos, en los que se ponga en peligro la seguridad interna de la República.

SENALEP efectuará seminario sobre estadísticas educativas

Del 20 al 24 de junio, el Servicio Nacional de Alfabetización y Educación Popular (SENALEP) efectuará un seminario-taller, a nivel nacional, sobre estadísticas educativas, en dependencias del Centro de Estudios Técnicos Liberados Loreto (CETAL), según informó a PRESENCIA.

Los participantes, pertenecen al Instituto Nacional de Estadística (INE), Departamento Educativo, Comité Ejecutivo de la Universidad Boliviana (CEUB), Dirección General de Educación, COMIBOL, Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos y SAED.

En el primer día del seminario, se suministrará a los participantes un amplio informe sobre los propósitos del plan de alfabetización. Asimismo, por la tarde del debate, se tratará de analizar los datos estadísticos y recursos para la ejecución de la campaña.

El 21 de junio, el seminario abordará el tema de las estadísticas educativas, propuamente dichas, según el análisis de la Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura (UNESCO), los métodos de recolección de datos y su aplicabilidad a Bolivia.

El tercer día del seminario será dedicado a conocer y debatir el caso del analfabetismo en Bolivia, según el censo de 1976.

El jueves 23 de junio, se tocarán los siguientes temas: indicadores relativos a la intensidad de la escolarización, problemática de los diferentes modelos de flujo en educación, cálculo de las diferentes tasas y aplicabilidad al caso de Bolivia.

El último día, el seminario debatirá el siguiente temario: análisis estadístico de la eficiencia cuantitativa interna del sistema educativo, introducción general del uso del modelo de flujo para hacer proyectos de matrícula y métodos para estimar las necesidades de personal docente de la enseñanza primaria. Asimismo, se elaborarán conclusiones y recomendaciones.

NCO DE LA UNION S.A.

INVITACION RELIGIOSA

Dios creador de la luz y la muerte
Nos impone sufrimiento tan fuerte
al privarnos de ti madrecita adorada
pero aso te lloraremos ausente
pero jamás perdida por siempre.

El esposo, los hijos y familiares de la que en vida fue

Señora EMILIA VELASCO DE CUBA

Q.E.P.D.

invitan a sus parientes, amigos, residentes de Ilabaya y Larecaja, personas piadosas e Instituciones a las que perteneció, a la misa que recordando el primer año de su lloradofallecimiento mandarán a oficiar el día Martes 21 del presente a horas 18 y 30 en el Templo de Santo Domingo (lado del Colegio Ayacucho).
Favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.
El duelo se despide en la puerta del Templo.

La Paz, junio de 1983

LA GOBERNACION DEL DISTRITO "S-1" BOLIVIA, DE LA ASOCIACION INTERNACIONAL DE CLUBES DE LEONES, TIENE EL SENTIMIENTO DE COMUNICAR EL SENSIBLE FALLECIMIENTO DEL QUE EN VIDA FUE EXGOBERNADOR DEL LEONISMO BOLIVIANO:

LEON Cnl. DEM. (r) ROBERTO RAMALLO QUIROGA

Q.D.D.G.

E INVITA AL LEONISMO NACIONAL A LA MISA DE CUERPO PRESENTE A HORAS 10 A.M. Y A LA TRASLACION DE SUS RESTOS MORTALES AL CEMENTERIO GENERAL, EL DIA DE HOY DOMINGO 19 A HORAS 11 A.M.

EL CORTEJO FUNEBRE PARTIRA DE LA AVENIDA ARCE Nº 2041.

La Paz, junio de 1983

LA UNION DE MILITARES EN RETIRO, tiene el sentimiento de participar el sensible fallecimiento del que en vida fue su digno consocio Señor Coronel Benemérito de la Patria Dn.

Ing. ARTURO ORSINI ZARATE

Q.E.P.D.

hace llegar su sentida condolencia a la familia doliente e invita a los Camaradas del Servicio Pasivo y Activo de las FF.AA. de la Nación a sus amigos e Instituciones a las que perteneció se dignen asistir a la traslación de sus restos mortales al Cementerio General el día de hoy domingo 19 a horas 10.30
El cortejo fúnebre partirá de la calle Conchitas Nº. 44.

La Paz, junio de 1983

EL DIRECTORIO

LA "UNION DE MILITARES EN RETIRO", tiene el sentimiento de participar el sensible fallecimiento del que en vida fue su digno consocio señor Coronel Benemérito de la Patria Dn.

ROBERTO RAMALLO QUIROGA

Q.E.P.D.

hace llegar su sentida condolencia a la familia doliente e invita a los Camaradas del Servicio Pasivo y Activo de los FF.AA. de la Nación a sus amigos e Instituciones a las que perteneció, se dignen asistir a la misa de Cuerpo presente y a la traslación de sus restos mortales al Cementerio General el día de hoy domingo 19 a horas 10.00 p.m.
El cortejo fúnebre partirá de la Avenida Arce Nº. 2041 al lado del Edificio Victoria.

La Paz, junio de 1983
EL DIRECTORIO

La Federación Regional de Cooperativas Auriferas de Tipuani, tiene el sentimien to de comunicar, el fallecimiento del compañero cooperativista.

FERNANDO VENEGAS ALARCON

Q.E.P.D.

hace llegar su sentida condolencia a los familiares y a la Cooperativa Cotoca, invita a todos los trabajadores de la zona a la traslación de sus restos mortale el día lunes 20 a Hrs. 11.00 el mismo que partirá de la calle Chuquisaca esqui Unión.

La Paz, 19 de junio de 1983

Confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica y la bendición Papal, dejado de existir el que en vida fue:

Cnl. D.E.M.. ROBERTO RAMALLO QUIROGA

Q.E.P.D.

Blanca Lora de Ramallo, esposa; Casta Vda. de Zegarra, Lola Vda. de D'Avi Elena de Frias, hermanas; Luis Frias, Blanca Vda. de Ramallo, Carlos Lora, Bert Lora, Mario Lora y Maria Luisa de Lora, hermanos políticos; los primos, sobrino demás familia ruegan a sus amistades y amigos; se dignen asistir a la misa cuerpo presente el día de hoy domingo 19 del presente a horas 10:00 y a la t slación de los restos mortales del extinto al Cementerio General a horas 11 a.m.. El cortejo fúnebre partirá de la Av. Arce Nº. 2041.
Será favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.
Servicios de Pompas Fúnebres Aliaga calle Figueroa Nº. 775 telfs. 325676-3648

La Paz, 19 de junio de 1983

HORARIO DE MISAS DOMINICALES

	6.00	6.30	7.00	7.30	8.00	8.30	9.00	9.30	10.00	10.30	11.00	11.30	12.00	12.30	16.00	18.00	18.30	19.00	19.30	20.00
LA PAZ																				
CATEDRAL METROPOLITANA																				
CRISTO REY																				
SAN AGUSTIN																				
SAN PEDRO																				
SAN SEBASTIAN																				
SANTO DOMINGO																				
VILLA COPACABANA																				
EL CARMEN																				
EL ROSARIO																				
ALTO SEGUENCOMA																				
ALTO BOLOGNIA																				
EL SALVADOR																				
LA EXALTACION																				
ALTO OBRAJES																				
SAN MIGUEL																				
MARIA AUXILIADORA																				
MARIA REINA																				
COMPAÑIA DE JESUS																				
ESPIRITU SANTO																				
COLEGIO MA. AUXILIADORA																				
NTRA. SRA. DE REMEDIOS																				
SAN ANTONIO																				
CAPILLA DE SAN MARTIN																				
PARROQUIA PIO X																				
SANTISIMA TRINIDAD																				
CAPILLA EXALTACION																				
CAPILLA SANTA RITA																				
CORAZON DE MARIA																				
LA MERCED																				
SEÑOR DE LA SENTENCIA																				
PARROQUIA RECOLETA																				
SAN FRANCISCO																				
PARROQUIA DE PURA PURA																				
PARROQUIA DE CIUDADELA																				
PARROQUIA DEL ESPIRITU SANTO																				
PARROQUIA DE VINO TINTO																				
GRUTA DE LOURDES																				
ORURO																				
SAN FRANCISCO																				
CATEDRAL																				
COCHABAMBA																				
IGLESIA CATEDRAL																				
COMPAÑIA DE JESUS																				
CORAZON DE MARIA																				
HOSPICIO																				
RECOLETA																				
SANTO DOMINGO																				
SAN JUAN DE DIOS																				
SAN FRANCISCO																				
SAN PEDRO																				
SANTA ANA (CALACALA)																				
SAN ANTONIO																				
PROVIDENCIA																				
SAN GOLFONSO (GUELLACOLLO)																				
SAN RAFAEL																				
SAN CARLOS																				
SANTA CRUZ																				
MARIA AUXILIADORA																				
LA CATEDRAL																				
LA MERCED																				
SAN ROQUE																				
SAN ANDRES																				
SAN FRANCISCO																				
JESUS NAZARENO																				
SANTO DOMINGO																				
PUMPEYA																				
LA SANTA CRUZ																				
FATIMA																				
KILOMETRO 6																				
KILOMETRO 9																				
EQUIPETROL																				
SAN JOSE OBRERO																				
SAN MARTIN DE PORRES																				
SAN ANTONIO																				
SAN RAFAEL																				
SAN GABRIEL																				
PRIMERO DE MAYO																				
LA MANSION																				
BARRIO LINDO																				
VILLA PULM																				
RANCHO GRANDE																				

La familia del que en vida fue joven escritor poeta y estudiante en derecho

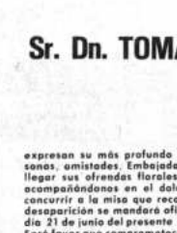
JORGE SANTOS SALAZAR VALLE

Q.E.P.D.

ruega a Ud.(s) asistir a la misa del 3er. mes de su llorado fallecimiento que se llevará a efecto en la iglesia de San Pedro a Hs. 11 a.m. del día de mañana Lunes 20.
El duelo se despide en la puerta del templo.

La Paz, 19 de Junio de 1983

En la Paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica ha dejado de existir el que en vida fue querido papá:



Sr. JOSE BALANZA AVILA

(Q.E.P.D.)

José, Julio, Pepe, hijos; Julia, hermana; Elena, hija política; Elfride, Rodny, Arturo, Noemi, Gonzalo, Luis y Carlos, nietos y demás familia ruegan a sus amistades, personas piadosas e invitan en especial al personal de Comibol, Sucre Tennis Club, Residentes potosinos y chuquisaqueños, se dignen asistir a la misa de cuerpo presente a hrs. 10:00 y a la traslación de sus restos mortales al Cementerio General a hrs. 10:30 del día de hoy Domingo 19 del presente mes.
El cortejo fúnebre partirá de la calle 18 Nº. 1656, Barrio Comibol. Villa Fátima.
Será favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.
Servicios profesionales en inhumaciones Funeraria Santander Av. Armentia Nº. 513 Fonos: 323663 - 323656.

La Paz, junio 1983

AGRADECIMIENTO E INVITACION

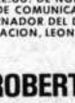
Take Goto Vda. de Fujiike, esposa; Maruja, Enrique y Eduardo (ausentes), Hugo y Rita, hijos; los hijos políticos, nietos, hermano y demás familiares del que en vida fue ejemplar, abnegado y cariñoso esposo, padre y abuelo

Sr. Dn. TOMAS T. FUJIIKE ISHIDA

(Q.E.P.D.)

expresan su más profundo reconocimiento y agradecimiento a todas las personas, amistades, Embajada y Colonia Japonesas e instituciones, que hicieron llegar sus ofrendas florales, ayuda en todo sentido y sentimientos de pesar acompañándonos en el dolor y tribulaciones del momento; ruegan e invitan concurrir a la misa que recordando los nueve días de su sentida e irreparable desaparición se mandará oficiar en la iglesia de María Auxiliadora (El Prado) el día 21 de junio del presente año a horas 19.00 (07.00 p.m.)
Será favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.
El duelo se despide por tarjeta.

La Paz, junio de 1983



AVISO NECROLOGICO

LA ORGANIZACION MATRIZ DE LA ASOCIACION INTERNACIONAL DE CLUBES DE LEONES, CON SEDE EN ILLINOIS EE.UU. DE NORTE AMERICA, PROFUNDAMENTE CONMOVIDA, TIENE EL DOLOR DE COMUNICAR EL INFAUSTO FALLECIMIENTO DEL QUE EN VIDA FUE EX-GOBERNADOR DEL DISTRITO "S-1" (BOLIVIA) y EJEMPLAR FUNCIONARIO DE LA ASOCIACION, LEON:

Cnl. DEM. (r) ROBERTO RAMALLO QUIROGA

(Q.E.P.D.)

ACAECIDO EN LA CIUDAD DE LA PAZ, E INVITA AL LEONISMO BOLIVIANO, ASISTIR A LA TRASLACION DE SUS RESTOS MORTALES AL CEMENTERIO GENERAL, EL DIA DOMINGO 19 DEL PRESENTE, A HORAS 11 A.M.
EL CORTEJO FUNEBRE PARTIRA DE LA AVDA. ARCE Nº 2041.

La Paz, junio de 1983

La familia de la que en vida fue abnegada y ejemplar madre

Sra. ELENA ZAPATA Vda. de SALAZAR

Q.E.P.D.

invita a sus parientes, amigos y personas piadosas, se dignen asistir a la m que recordando el año de su tan sentido fallecimiento, se mandará oficiar en templo de "SAN AGUSTIN" (lado Alcaldía) el día de mañana Lunes 20 a Hs. a.m.
Se agradecerá profundamente su asistencia a este acto de piedad cristiana duelo se despide en la puerta del templo.

La Paz, Junio de 1983

AVISO NECROLOGICO

EL CONSEJO DE GOBERNADORES DE LA ASOCIACION INTERNACIONAL CLUBES DE LEONES, DISTRITO "S" (BOLIVIA), TIENE EL SENTIMIENTO DE MUNICAR EL FALLECIMIENTO DEL QUE EN VIDA FUE, SU SECRETARIO PERMAN TE Y EX-GOBERNADOR DEL DISTRITO "S-1" (BOLIVIA), LEON:

Cnl. DEM (r) DON ROBERTO RAMAL QUIROGA

(Q.E.P.D.)

E INVITA AL LEONISMO NACIONAL, ACOMPAÑAR A LA TRASLACION D RESTOS MORTALES AL CEMENTERIO GENERAL, EL DIA DOMINGO 19 DEL PR TE, A HORAS 11.00 A.M.
EL CORTEJO FUNEBRE PARTIRA DE LA AVDA. ARCE Nº 2041.

La Paz, junio de 1983.

El Directorio y socios del Automóvil Club Boliviano tienen el sentimien comunicar el sensible fallecimiento del que en vida fue su socio fundador talicio

Cnl. DEM. ROBERTO RAMALLO QUIROGA

Q.E.P.D.

invitan a la misa de cuerpo presente a horas 10 a.m. y a la traslación de restos mortales al Cementerio General el día de hoy domingo 19 a horas 11

El cortejo fúnebre partirá de la Avenida Arce Nº. 2041.

AVISO NECROLOGICO

En la Paz del Señor y confortada con los auxilios de la Santa Religión Cató dejado de existir la que en vida fue

Sra. CRISTINA SANCH Vda. DE SALINAS

(Q.E.P.D.)

Juana y Teresa Sánchez, hermanas; Hugo Sánchez, Jorge Sánchez, Ricar chez y Rosa Quevedo, Alfonso Quevedo, sobrinos; hijos políticos y s políticos y demás familia, ruegan a sus amistades, personas piadosas, se asistir a la misa de cuerpo presente a Hs. 14:30 y a la traslación de los mortales al Cementerio General a Hs. 16:00 del día de hoy Doming presente mes.
El cortejo fúnebre partirá de la calle Cuba Nº. 1204 (esq. Guatemala).
Será favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.
Servicios profesionales en inhumaciones Funeraria Santander Av. Arme 513 Telfs. 325663 - 323656.

La Paz, Junio 1983

La familia del que en vida fue

Cnl. Ing. (r) ARTURO ORSINI ZARATE

Benemérito de la Patria

Q.E.P.D.

Delia U. de Orsini, esposa; Gaby y Freddy, hijos; Maria Orsini Zárate y hermanos ausentes; René y hermanos políticos; sobrinos, nietos y demás familia, tienen el sentimiento de comunicar su lamentable deceso y se permiten invitar a la misa de cuerpo presente y sepelio de sus restos al Cementerio General, el día de hoy domingo 19, a horas 10:30.

El cortejo fúnebre partirá del Velatorio Valdivia, calle Conchitas 484, entre 20 de Octubre y Héroes del Acre.

Funeraria A. Valdivia. Of. Figueroa (frente al Pasaje de las Flores) Tels. 353630 - 372015.

La esposa y los hijos del que en vida fue,

Dr. CONSTANTINO CARRION VALENCIA

Q.E.P.D.

agradecen profundamente las innumerables muestras de pesar recibidas con motivo de su irreparable pérdida.

La Paz, 19 de junio de 1983

En la paz del Señor y confortada con los auxilios de la Santa Religión Católica y la Bendición Papal, ha dejado de existir la que en vida fué, abnegada madre y cariñosa abuelita

Doña AMALIA RONCAL v. de SAGARNAGA

(Q.E.P.D.)

Carmela Sagárnaga v. de Arce, Elena Sagárnaga de Lozano (ausente) y Carlos Sagárnaga Roncal; hijos; Ricardo Lozano (ausente) Rosario Alcazar de Sagárnaga; Hijos políticos, Miriam y Germinal Lozano Sagárnaga (ausentes), Marina de Cordova, Rosario de De Las Heras, Sonia Arce Sagárnaga, Edgar Javier Sagárnaga Montaño, Cinthia Sagárnaga de Gandarillas, Gustavo, Ludwing y Mauricio Sagárnaga Alcazar; Nietos, Nietos políticos, biznietos y demás familiares ruegan a sus amistades, Promociones 50 y 77 del Colegio San Calixto, al alumnado y padres de familia de los cursos 1º y 3º Intermedio y 4º Básico del mismo Colegio, se dignen asistir a la misa de cuerpo presente el día Domingo 19 a las corrientes a Hrs. 15.oo y luego a la traslación de los restos mortales de la extinta al cementerio Jardín a Hrs. 16.oo.

El cortejo fúnebre partirá de la Av. Saavedra Nº 2346 (final).

Su asistencia comprometerá la gratitud de la familia doliente.

Funeraria A. Valdivia of. Figueroa frente al Pasaje de Las Flores, Tels. 353630-372015

EL PERSONAL DE HOECHST BOLIVIANA LTDA. SE ASOCIA AL DOLOR QUE EMBARGA A LA FAMILIA DE LA QUE EN VIDA FUE:

Señora: SILVIA BUITRON DE MACHICADO

Q.E.P.D.

ESPOSA DE NUESTRO COMPAÑERO DE TRABAJO DR. FERNANDO MACHICADO A., E INVITA A SUS PARIENTES, AMISTADES, AMIGOS, PERSONAS PIADOSAS EN FORMA ESPECIAL A SUS COMPAÑEROS DE TRABAJO A LA MISA DE CUERPO PRESENTE A HORAS: 10:00 Y A LA TRASLACION DE SUS RESTOS MORTALES AL CEMENTERIO GENERAL EL DIA DE HOY DOMINGO 19 DEL PRESENTE A HORAS 11:00 A.M.

EL CORTEJO FUNEBRE PARTIRA DE LA CALLE ROSENDO GUTIERREZ (PROLONGACION)SOPOCACHI ALTO.

SERA FAVOR QUE COMPROMETERA LA ETERNA GRATITUD DE LA FAMILIA DOLIENTE.

La Paz, 19 de Junio de 1983

AGRADECIMIENTO E INVITACION

Adriana C. v. de Delgadillo, esposa; Raquel, Walter y Ana Maria, hijos; Elba y Bernardo, hijos políticos; Ana Rosa Aramayo C., hermana politica ; nietos, primos , sobrinos y demás familiares del que en vida fue esposo, abnegado padre y cariñoso abuelo.

Prof: DAEN. Dn. TOMAS DELGADILLO CH.

(Q.E.P.D.)

agradecen el favor de piedad cristiana, reconocimiento y afecto fraternal, al Comando de las Fuerzas Armadas de la Nación, Gobernación de Clubes de Leones Distrito S-1 Bolivia, Club de los Leones de Alto Obrajes, Fondo de Exploración Minera, Honorable Consejo Directivo del Seguro Social Aeronáutica Civil, Personal del Fondo Complementario "FOCSSAC", Congregación de las Hijas de Santa Ana,Cooperativa Ferrifera San Juanito,Montecarlo,Personal de Planificación Educativa, Normal Superior Simón Bolivar, Colegio "Guelberto Villarroel", Escuela EDUARDO IDIAQUEZ", Unión Nacional de Educadores Democratas,ex alumnos del Colegio vespertino Busch, Magisterio Urbano activo y pasivo, Legión de Maria" Madre del Divino" Maestro" y demás instituciones a las que perteneció, amistades y personas piadosas que hicieron llegar sus ofrendas florales, sus sentimientos de pesar y nos acompañaron en momentos de dolor, les invitan a la Santa Misa de su llorado fallecimiento el día de mañana lunes 20 del presente a horas 18 p.m. (6 de la tarde) en la Iglesia de Maria Auxiliadora (El Prado).

Será favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

El duelo se despide por tarjeta.

La Paz, 19 de junio de 1983

Helena Miranda, Morales, madre; Helen Salazar M. v. de Oropeza Ingrid Salazar Miranda hermanas y familia del que en vida fue:

Dr. DAVID LANDIVAR MIRANDA

(KELELO)

Q.E.P.D.

ruegan a todos sus parientes, amistades, personas piadosas; Gran Logia de Bolivia, Logia La Paz, Club The Strongest, Clinica Nacional del Deporte, Secretaria General de Deportes y Juventudes, Instituto Departamental de Deportes, Militancia del MNR Promoción 1959 del Colegio La Salle, residentes de las Provincias Ingavi y Los Andes, y a todas las instituciones que perteneció el extinto, asistir a la misa de 3 meses que ha de oficiarse el día de mañana lunes 20 de junio a horas doce (12.oo p.m.) en la Iglesia de San Agustin, lado de la Municipalidad.

Su asistencia será reconocida por la familia

La Paz, junio 19 de 1983

LA ASOCIACION DE OFICIALES BENEMERITOS DE LA GUERRA DEL CHACO Tiene el profundo sentimiento de pesar, de hacer conocer el sensible fallecimiento del que en vida fue, distinguido miembro de las Fuerzas Armadas de la Nación.

Coronel (r) Dr. ROBERTO RAMALLO QUIROGA

Benemérito de la Patria

Q.E.P.D.

e invita a los Oficiales Beneméritos a la traslación de sus restos mortales el día de hoy día domingo 19 de junio a horas 11:00, luego de la misa de cuerpo presente que se celebrará a horas 10:00 en la casa Nº. 2041 de la Avenida Arce, de donde partirá el cortejo fúnebre.

El Directorio

La Paz, 18 de junio de 1983

En la paz del Señor ha dejado de existir el que en vida fue:

Sr. RICARDO BARRIENTOS

Q.E.P.D.

ruegan a sus familiares,amistades en forma especial a la Cooperativa Cotoca Ltda., Residentes de Tipuani, Guanay, Mapiri, se dignen asistir a la traslación de los restos mortales del extinto al Cementerio General el día de mañana lunes 20 a Hs. 11.a.m.

El cortejo fúnebre partirá de la calle Chuquisaca esq. Unión (El Porvenir).

Será favor que agradecerá la familia doliente.

FUNERARIA VALDIVIA, OF. FIGUEROA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES) Tels. 353630-372015.

La Cooperativa Cotoca Ltda., tiene el sentimiento de participar el sensible fallecimiento en un trágico accidente de los que en vida fueron:

Socio. FERNANDO VENEGAS ALARCON

Socio. RICARDO BARRIENTOS

Que en paz descansen

ruegan a sus amistades socios de la Cooperativa, Residentes de Tipuani se dignen asistir a la traslación de los restos mortales de los extintos al Cementerio General el día de mañana lunes a Hs. 11.00 a.m.

El cortejo fúnebre partirá de la calle Chuquisaca esq. Unión (El Porvenir).

Funeraria A. Valdivia, Of. Figueroa (Frente al Pasaje de las Flores).

La "ASOCIACION DE OFICIALES BENEMERITOS DE LA GUERRA DEL CHACO" tiene el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento del que en vida fue meritorio ciudadano y distinguido miembro de nuestra Asociación, Señor:

Cnl. Ing. (r) ARTURO ORSINI ZARATE

(Benemérito de la Patria)

(Q.E.P.D.)

y adhiere sus sentimientos de pesar a su distinguida familia por la irreparable pérdida. Asimismo, invita a los camaradas asistir al oficio religioso que se oficiará a horas 10 y 30 y a los funerales a horas 11.00 del día de hoy. El cortejo fúnebre partirá de la calle Conchitas Nº. 484.

La Paz, 19 de junio de 1983

En la paz del Señor con la bendición Papal y la Santa Religión Católica ha dejado de existir el que en vida fue ejemplar esposo y cariñoso padre.

Dr. GUILLERMO RIVERA PERALTA

(Benemérito de la Patria)

Q.E.P.D.

Mercedes Gutierrez de Rivera, esposa; Maria Mercedes Rivera Gutierrez, hija; Miguel Angel, nieto; Julieta R. de Velasco, Luis Rivera Peralta, hermanos; los hermanos políticos, primos, sobrinos y demás familia, ruegan a sus amistades, en forma especial a los Beneméritos de la Patria, asistir a la misa de cuerpo presente a horas 15.00 p.m. y a la traslación de sus restos mortales del extinto al Cementerio Jardín el día de hoy domingo a Hrs. 16.00.

El cortejo fúnebre partirá de la Av. Ecuador Nº. 2539 Sopocachi.

Será favor que comprometerá la familia doliente.

SERVICIOS DE FUNERARIA S. VALDIVIA GRANEROS Nº. 121 Tels. 324290- 369614.

PROMOCION "50"

Lamenta comunicar el sensible fallecimiento de la que en vida fue

Sra. AMALIA RONCAL vda. DE SAGARNAGA

(Q.E.P.D.)

madre de nuestro condiscípulo, Sr. Carlos Sagárnaga R. e invita a todos los compañeros de Promoción asistir a la Misa de cuerpo presente y al traslado de sus restos al Cementerio Jardín el día de hoy domingo a horas 15.00.

El cortejo fúnebre partirá de la Avenida Saavedra Nº 2346 (frente Estado Mayor).

La Paz, junio de 1983

En la Paz del Señor ha dejado de existir el que en vida fue:

Sr. SANTIAGO FERNANDO VENEGAS ALARCON

Reina Vaca de Venegas, esposa; Rosario, Jesús Fernando, Julio Cesar, hijos; los hermanos, y demás familiares ruegan a sus amistades en especial a la Cooperativa Cotoca Ltda. Residentes de Tipuani, Guanay, Mapiri, se dignen asistir a la traslación de los restos mortales del extinto al Cementerio General el día de mañana lunes a Hs. 11 a.m.

El cortejo fúnebre partirá de la calle Chuquisaca esq. Unión (El Porvenir).

Será favor que agradecerá la familia doliente.

FUNERARIA A.VALDIVIA OF. FIGUEROA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES) Tels. 353630-372015

INVITACION RELIGIOSA

ELEVAD UNA ORACION POR EL ETERNO DESCANSO DEL QUE EN VIDA FUE INOLVIDABLE HIJO, ESPOSO Y PADRE:

Sr. RAUL VALENZUELA (Chueco)

Q.E.P.D.

Invitan a sus parientes, amigos, instituciones a perteneció y demás personas piadosas, se dignen asistir a misa que en sufragio de su alma, y recordando el primer mes de su llorado fallecimiento, se mandará a oficiar el día de mañana LUNES 20 de junio, a horas 11.15 a.m. en el templo de Maria Auxiliadora (El Prado).

Su asistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá la gratitud de la familia doliente.

El duelo se despide en la puerta del templo.

La Paz, junio de 1983

GOETHE INSTITUT LA PAZ

¡APRENDA ALEMAN!

CURSO INTENSIVO
para
PRINCIPIANTES
del
22 de Junio al 22 de julio

Lunes a Viernes de 17 a 19.15

Inscripciones abiertas, informes en la Secretaria del Instituto, Av. 6 de Agosto 2118-Tel. 374453

INSTITUTO CULTURAL BOLIVIANO ALEMAN
GOETHE - INSTITUT

SAMAPA

SERVICIO AUTONOMO MUNICIPAL DE AGUA POTABLE Y ALCANTARILLADO

CORTE DE AGUA POTABLE

SAMAPA comunica a los usuarios de Calacoto y Urbanización "Los Pinos", que debiendo realizarse trabajos de mantenimiento de cámaras de presión, el servicio de agua potable será suspendido el dia lunes 20 de junio desde horas 14.00 hasta horas 21.00 en la Zona de Calacoto (Urbanización Los Pinos), Av. Ballivián hasta el Rio Jillusaya, desde la calle 24 hasta la calle 25 y adyacentes.

SAMAPA agradece su comprensión.

La Paz, Junio 17, de 1983

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

AVISOS ECONOMICOS

PRESENCIA

Agencias Departamentales

La publicidad y avisos económicos, se reciben en las siguientes direcciones:

COCHABAMBA.- Calle Ecuador E-387. Teléf.: 26914.
COBIJA.- Cobija.
LA PAZ.- Mariscal Sta. Cruz. Ed. Esperanza.
ORURO.- Avenida 6 de Octubre. Edif. Club Oruro, 3er. piso. Teléf. 51725.
POTOSI.- Plaza Alonso de Ibáñez N°. 8. Tel. 2-2622.
SUCRE.- Plaza 25 de Mayo 27.- Teléfono 2-2116.
SANTA CRUZ.- Calle Beni N°. 84. Teléf. 48866.
TRINIDAD.- Plaza José Ballivián N°. 69. Tel. 2-2638.
TARIJA.- Calle Bolivar 248. Telef. 2125.

En La Paz, los avisos económicos para los días domingo y lunes, se reciben hasta horas 12 del día anterior.

Como un servicio a la comunidad, nuestra tarifa en avisos económicos es de: $b. 3.00 (TRES PESOS), la palabra.

ALCOHOLISMO Y COMPORTAMIENTO SOCIAL
del Dr. Ricardo Castañón
PH. D. análisis y tratamiento del problema del alcoholismo, Un libro científico.
BIOGRAFIAS DE LA NUEVA LITERATURA BOLIVIANA
de Augusto Guzmán.
dato biográfico, el análisis crítico, la bibliografía los escritores bolivianos nacidos después de 1925.
LOS AMIGOS DEL LIBRO LTDA.
ercado 1315 La Paz Casilla 450 Cochabamba.

CRIPCIONES. para tilografía (un cuamestre) con tagrafía, caligrafía, is. Auxiliares conlidad (un semestre) temáticas, física, nica con policopiados tis "ICEP" Yacha 682 3er. piso, fono 322184. (19-70905).

DAN CLASES de tarafía y caligrafía Pal-. Ref: Teléfono 361538. 8/170941).

ADEMIA ORURO ses de dactilografia, ienza lunes 20. Co-o 1429. (18-19/171114).

UE SE INVIERTE en ra, es riqueza para el o del país. (16-921).

O DE COCINA Para el de casa, amplio rece- culinario. Salsas, adas, entremeces, s, pastas, pescados, s, postres, etc. 685 as, 16 láminas, ilusnes a todo color, precio ocional $b. 1.000.-- ibuye: Librería "La rsal", Jenaro Sanjinés 16-19/170932)

ENTE en sus niños el o a la lectura, obsées libros y cuentos tiles en toda oporad. Librería "La Uni-l", Jenaro Sanjinés 16-17/170921).

A DEL LIBRO inntes ofertas y dess en libros de cultura al y cuentos infantiles, asta el día sábado 18 de Visite: Librería "La rsal", Jenaro Sanjinés 16-17/170921).

CO DEL LIBRO amos Oruro calle abamba 1051 (10-9689).

RO Libros, revisdiscos usados, teno 379125 (15-9905)

IO PROMOCIONAL de cocina del ama de a sólo $b. 1.000.--, e 685 páginas con 16 s ilustradas a todo Distribuye: Librería Universal", Jenaro s 538 (16-19/170932).

EN VENTA Cuatro lotes de terreno urbanizados en Alto Obrajes, cerca a la parada del bus 51. Ref: Calle Rodriguez 570. (14-18/170781).

Tocadiscos TV-Radios

COMPRO Televisores a color, blanco y negro, en buen y mal estado, 3 en 1, grabadoras, amplificadores, muebles y ropa, cualquier cantidad, a medio uso, teléfono 367344 (17-18/170945)

VENDO VHS Panasonic. América 119 (18-22/171111)

PAGO Los mejores precios por televisores blanco y negro a color, máquinas de coser, de escribir, ropa usada de ambos sexos, teléfono 354725 (19-2 julio/171120).

Muebles

MUEBLERIA "GUACHALLA" ofrece hermosos livings, diferentes modelos, piezas sueltas ventas al contado y FACILIDADES DE PAGO. También recibimos muebles para arreglos, entregamos como nuevo, exposición, ventas Sebastián Segurola 1013 INTERIOR PATIO (19-23/170101).

OCASION Vendo juego de livings, Dainett importado, cama matrimonial, catre cuna, lámparas, cocina eléctrica y demás muebles usados. Ref. 20 de Octubre. Edificio Jazmin 2019 Piso 14 "D" (17-18/170101)

Casas

EN SOPOCACHI Se vende o alquila casa residencial con muebles, jardin, y garaje. Ref. Teléfono 784931 de 14:00 a 22.00 (18-24/171109)

VENDO CASITA en 750.000 final Montenegro. Ref. Av. Ismael Vasquez 347 (18-19/171110)

CALACOTO VENDO chalet, 4 dormitorios, tres baños, jardin, todas dependencias. Acepto departamento, vehiculo parte pago. Sánchez Bustamante 389 esquina calle 10. (17-19/170939).

COMPRO casa en la ciudad de Potosi, extensión no menor de 500 m2. dentro del radio urbano. Ref: Teléfono 370429, casilla correo 7150 La Paz. (16-19/170912).

Departamentos Habitaciones

VENDO DEPARTAMENTO Independiente, planta baja, entrada propia por la calle, dos dormitorios, living-comedor, baño, cocina, cuarto empleada. Andrés Muñoz 2557 Sopocachi (18-19/171105)

Propiedades Terrenos

VENTA LOTE TERRENO Seguéncoma bajo. Ref. Oficina 1, 1er. piso. Potosi 876 (19-21/171123).

TERRENOS de 500 m2. en Chasquipampa, Urbanización privada, frente al Instituto de Biología Animal. En venta remanente de 6 lotes unicamente por esta semana, precio excepcional. Ref: Teléfono 325216. Hrs. 14-18. (15-19/170914)

VENDO LOTE De 1.000 m2. en Santa Cruz frente al zoológico, Av. 36, Manzana 60. Ref: Teléfono 791827. (14-19/170790).

WINNER'S vende hermoso terreno 490 m2. en Obrajes. 6.500.000.-- 792014.

OCASION se vende terreno 480 mts. Alto Irpavi, teléfono 357194. (17-21/170936).

MECANOGRAFO Repara máquinas de escribir, coser a domicilio. Referencias, teléfono 811354 (12-18/170768).

MAESTRO PINTOR Albañil, teléfono 362307. (14-19/170784).

ARREGLO TV Radios a domicilio, teléfono 783671. (13-19/170776)

COCINAS A GAS reparamos, limpiamos, trabajos garantizados, teléfono 320194 (25-24 Junio/169960).

PLOMERO Instalaciones, reparaciones, teléfono 354306 (19-21/171127).

REPARAMOS Televisores, color, blanco negro, tres en uno, componentes a domicilio, teléfono 311031 (15-18/170917)

MECANOGRAFO Repara máquinas de escribir, coser a domicilio. Ref.: Teléfono 811354 (19-25/171116).

TRAMITAMOS Libretas Militares, 20 años experiencia. Sagárnaga 161 2do. patio altos, teléfono 374683 (19-25/171121).

MECANOGRAFO Repara máquinas escribir, coser a domicilio. Ref. teléfonos 355465-365228 (8-17/170598)

UN AÑO De garantia refrigeradores, electrodomésticos a domicilio, teléfono 782216 (15-21/170916)

TECNICOS REPARAN Heladeras, calefones, cocinas, lavadoras eléctricas y gas, atención inmediata, teléfono 342916 (15-20/170575)

REPARO TELEVISORES A domicilio, teléfono 341860. (14-28/170785).

Joyas

COMPRO JOYAS todo lo que tenga en oro y plata en cualquier estado, pago más al instante y al contado, a cualquier oferta que le hagan pagamos más. Loayza 250, Edificio Castilla, planta baja, local 5. (17-23/170943).

ORO mejor precio joyas hasta 5.500.-- siempre pagamos mejores precios, Tumusla 478. (17-23/170943).

PAGO MAS Por sus joyas, contado y violento, atendemos de lunes a sábado todo el día. Venga: Pérez Velasco 791, 1er. piso. Of. 4 y no se arrepentirá. Pago hasta 5.500.- el gramo (17-23/170943)

COMPRO oro y plata en joyas, monedas de oro, pago hasta 5.500.-- el gramo, Sagárnaga 319. Atendemos de lunes a sábado, todo el día. (17-23/170943).

Vehiculos

VENDO COLECTIVO GMC 79 Frente hospital Munaypata, Calvario 247, teléfono 373346. Ver tardes. (14-18/170792).

COMPRO VEHICULO Toda marca, cualquier estado, pago contado 358811-364063 (17-19/170940)

VENDO MERCEDES BENZ 220S, acepto movilidad de menor precio, impecable Ref. 364063-358811 (17-18/170940)

Técnicos

PLOMERO instalaciones, reparaciones, teléfono 354306. (16-18/170925).

PLOMEROS Instalaciones sanitarias en construcciones, reparaciones, limpieza de calefones, un año de garantía, teléfono 330260 (16-18/170931)

TECHOS impermeabilizamos, reparaciones en general, teléfono 342680. (16-22/170924).

ELECTRICISTA Teléfono 364880. (18-17 Julio/171104)

TECHOS DE TEJAS modificamos, cambiamos, reparamos, impermeabilizamos, teléfono 342680. (16-22/170924).

CONSTRUCCIONES remodelaciones, fachadas, pinturas, teléfono 342680. (16-22/170924).

ALCANTARILLADOS instalaciones, modificaciones, reparaciones, teléfono 342680. (16-22/170924).

MOTORES cambiamos a refrigeradores, frezzers en 24 horas de excelente calidad, teléfono 378091. (5-19/170566).

CALEFONES Cocinas, hornos a gas, eléctricos, reparaciones, limpieza, adaptamos toda marca, teléfono 330260, garantía escrita. (16-18/170931)

REFRIGERADORES Frezzers, reparamos, toda marca, cambiamos motores en 24 horas, de excelente calidad, teléfono 378091. (5-19/170566).

Antiguedades

ANTIGUEDADES Compro cuadros, adornos, todo antiguo, México 1487, teléfono 329562. (17-21/170944)

COMPRO Monedas billetes y antiguedades en general Ref: Sagárnaga 256 (10-23/170697).

BANZER Monedas de plata de 500, 250, 100 $b. compro, Colón 523. (17-23/170943)

Instrumentos Musicales

VENDO Amplificador "Toa", teléfono 371087 (15-19/170901)

PIANO Y ACORDEON Compro, cualquier estado, teléfono 329562 (17-21/170944)

PIANOS Y ACORDEONES afinaciones, reconstrucciones, teléfono 329662, México 1487. (16-20/170923).

GUITARRA ELECTRICA con amplificador vendo ocasión, México 1487. (16-20/170923).

OSCAR VENDEDORES REMATADORES Tel. 370352 Casilla 1182

"OSCAR" PERMUTA.- Filmadora "BAUER" S407 XL, por muebles o minicomponente. Teléfono 370352 (19/171122).

"OSCAR" PERMUTA.- Filmadora "BELL E HOWELL 1238, por DISCOS. Teléfono 370352

"OSCAR" PERMUTA.- Filmadora y proyectora KODAK sonora, por Enseres de casa. Teléfono 370352.
"OSCAR" PERMUTA.- Proyectora de 8 mm. YUMICA por discos o radio. Teléfono 370352.
"OSCAR" PERMUTA.- Fotográfica KODAK 35 mm por peliculas de 8 mm. Teléfono 370352
"OSCAR" PERMUTA.- 4.000 m2 de terreno en Villa Bolívar por Madera o movilidad. Teléfono 370352
"OSCAR" PERMUTA.- TOCADISCOS Sansui por discos. Teléfono 370352.
"OSCAR" PERMUTA.- Pioner cuadrofónico por Televisor a color. Teléfono 370352.
"OSCAR" PERMUTA.- Máquinar de escribir eléctrica FACIT nueva por Televisor a color o minicomponente. Teléfono 370352.
"OSCAR" PERMUTA.- Sumadora OLIVETTY por alfombra o living. Teléfono 370352.
"OSCAR" PERMUTA.- Secadora de cabellos por Reloj cucú o de pared. Teléfono 370352.
"OSCAR" PERMUTA.- Máquina de escribir OLIMPIA por cuadros antiguos. Teléfono 370352.
"OSCAR". PERMUTA.- Grupo electrógeno 3.5 KW. HONDA nuevo por Moto o movilidad. Teléfono 370352.
"OSCAR" PERMUTA.- Bomba de agua TOSHIBA por muebles. Teléfono 370352.
"OSCAR" COMPRA.- Grupo electrógeno de 1. KW. Teléfono 370352.
"OSCAR" COMPRA.- Caja fuerte de empotrar. Teléfono 370352.
"OSCAR" COMPRA.- Proyector de 16 mm. Teléfono 370352.
"OSCAR" COMPRA.- Bicicletas de toda medida. Teléfono 370352.
"OSCAR" COMPRA.- Detector de metales. Teléfono 370352.
"OSCAR" COMPRA.- Bomba de agua de 2" Teléfono 370352.
"OSCAR" COMPRA.- Maquinaria en general. Teléfono 370352.
"OSCAR" VENDE.- Lote de 600 m2. En Irpavi. Teléfono 370352.
"OSCAR" VENDE.- Estancia de 2.500 Hectáreas en Santa Cruz. Teléfono 370352.
"OSCAR" VENDE.- Tractor Agricola de 90 HP. Teléfono 370352.
"OSCAR" VENDE.- Acoplado de 5.000 libras. Teléfono 370352.
"OSCAR" VENDE.- Vagoneta Chevrolet de 3 asientos. Teléfono 370352.
"OSCAR" VENDE.- Departamento en Oruro. Teléfono 370352.
"OSCAR" VENDE.- Lotes de terreno en Tarija. Teléfono 370352.
"OSCAR" VENDE.- Motosierra DOLMAR. Teléfono 370352.
"OSCAR" VENDE.- Compactador de suelos TREMIX Teléfono 370352.
"OSCAR" VENDE. Grupo electrógeno de 35 KW. Teléfono 370352.
"OSCAR" VENDE.- Consultorio dental con Rayos X Teléfono 370352.
"OSCAR" VENDE.- Baulropero - Aspiradora - Lámpara a gas - Tocadiscos portátil - Máquina fotográfica Imstamatic - Lámpara de vidrio - Radio Philies - Lampara AIDA. Teléfono 370352.
"OSCAR" VENDE Escopeta REMINGTON 22. Teléfono 370352.
"OSCAR" VENDE Filmadora "BAUER" nueva profesional. Teléfono 370352.
"OSCAR" OFRECE.- sus servicios para vender-permutar- o rematar. Teléfono 370352.
"OSCAR" Acepta toda clase de permutas con objetos o mercaderia que Ud. ya dejó de usar o desea renovar. Teléfono 370352.

"OSCAR" Ofrece sus servicios a los Industriales del Interior de la República para vender sus productos en otros departamentos. USTED produce. NOSOTROS comercializamos sus productos. Escribir a Casilla 1182. Teléfono 370352. Esperamos su VISITA en Indaburo 1336.

"OSCAR" REMATADORES - VENDEDORES - SERVICIOS. Teléfono 370352. (19/171123).

Máquinas

VENDO Equipo de perforación Bosch, completo, casi nuevo, ideal para canteras y caleras. Ref. Teléfono 342902 (17-21/170950)

SE VENDE maquinarias de limpieza completo. Ref: en Oruro calle Sucre 342, por motivo de viaje. (17-20/170937).

MOTORES 1/8 HP 110 v. para refrigeradores, liquido, teléfono 378091. (5-19/170566).

Ofertas del día

VENDO CHAPAS (Planchas) de acero, toda dimensión, oportunidad de precio, llamar 340723. (16-27/170918).

ARENA CASCAJO Piedra, ofrezco puesto obra, teléfono 326412 (19-20/171119).

TORTAS Finas 330948 (9-24/170676).

AUTOADHESIVOS "JAC" para impresiones en serigrafia, tipografia y offset, ventas Opeco, teléfono 310064 (15-19/170911)

ETIQUETAS AUTOADHESIVAS "JAC" En formularios continuos para computación, ventas Opeco, teléfono 301064 (15-19/170911)

Orquestas

CARLOS ROJAS Organista, teléfono 364206 (19-19 Julio/171125).

ORQUESTA ALASKA teléfono 326753 -377787 (7-26/170582)

ORGANISTA Armando Rodriguez 330948 (9-9 Julio/170677).

LOS DIPLOMATICOS orquesta, teléfono 363078. (17-1 Julio/170942).

ORQUESTA STAR "S" Teléfono 353220 (15-19/170915)

ORQUESTA JUVENIL "670" teléfono 368581 (4-23/179554)

ORQUESTA Internacional "Los Flamencos", teléfono 374860-373191. (15-30/170799)

LOS ONIX Conjunto orquestal, teléfono 371087 (15-19/170901)

LOS TROPICALES orquesta electrónica, teléfono 365067. (18-21/171115).

ORGANISTA Edgar Umboni ameniza sus reuniones y fiestas 330403-329440 (7-8 Jul/170584)

ORQUESTA PRIMAVERA teléfono 361298, domicilio 3 de Mayo 1388 (10-19/170695)

CARLOS ROJAS Organista, teléfono 364206 (21-18/Junio /168948)

DISCOTHEQUE Amplificaciones, teléfono 783026 (8-20/170657)

AMPLIFICACION "ADB" Teléfono 341509. (14-30/170789).

ORQUESTA YUNGUENITA teléfono 412193 (24-31 Agosto/169850)

Teléfonos

VENDO TELEFONO 359131-359860 Coroico (19-23/171126).

EXTRAVIOS

POR EXTRAVIO queda nula la Libreta de Ahorro N° 314974 del Banco Boliviano Americano. (17-19/170929)

POR EXTRAVIO Queda nulo el cheque N° 33630 del Banco Nacional de Bolivia (18-19/171100)

POR EXTRAVIO Queda nula la Libreta de Ahorro N° 493-76 del Banco del Estado, a nombre de Roman Bazan Michel (18-19/170102)

CHOFER SE NECESITA

Importante empresa privada, requiere los servicios de un chofer, de acuerdo a los siguientes requisitos:

a. Brevet profesional

b. Edad: 30 años

c. Grado de instrucción: Tercero intermedio

d. Experiencia minima: tres años, especialmente en reparto de ciudad

e. Certificados de trabajo y buena conducta

f. La jornada de trabajo, que incluye domingos y feriados, se inicia a las primeras horas de la mañana, quedando la tarde libre.

g. Necesario ofrecer garantias.

Enviar antecedentes a: CHOFER - Cajón Postal N°. 3276 La Paz.

CENTRO DE DIAGNOSTICO MEDICO COMPUTARIZADO "CEDINE"

Agradece a:

Las INSTITUCIONES DE SEGURO SOCIAL, ENTIDADES BANCARIAS, EMPRESAS PUBLICAS Y PRIVADAS. Por hacernos merecedores de su confianza durante nuestro "PRIMER AÑO".

La Paz, junio de 1983

Tomografía Axial de Cuerpo Entero - Scanner
Senografía - Termografía
Ultrasonido

Puerto Rico 1494 Esq. Hans Kunt,
Casilla 6616
La Paz, Bolivia.

ORGANIZACION DE SERVICIO Y DESARROLLO NECESITA PARA

anización de grupos populares y aseamiento en proyectos productivos alterivos:

Una profesional para La Paz
Una profesional para Cochabamba

NDICIONES:

Titulo en ciencias sociales y/o económicas.
Experiencia en la actividad mencionada.
Disponibilidad para trabajo de campo.
Ser del sexo femenino.

Enviar Curriculum Vitae y carta manusa antes del 30 de Junio 1983 a:

PROYECTO BOL-82/Wol
Casilla 686
La Paz.-

CAJA COMPLEMENTARIA DE SEGURIDAD SOCIAL DEL MAGISTERIO

INVITACION 2/83

AGENCIA REGIONAL DE LA CIUDAD DE "POTOSI"

En vista de haberse declarado desierta la invitación para adquirir un inmueble con destino al funcionamiento e instalaciones de las oficinas de la AGENCIA REGIONAL DE LA CAJA COMPLEMENTARIA DE SEGURIDAD SOCIAL DEL MAGISTERIO DE LA CIUDAD DE "POTOSI", de conformidad a lo establecido por el Art. 16 del Decreto Ley N° 15223 de 30 de diciembre de 1977, la entidad se permite invitar públicamente para que los interesados presenten sus ofertas de acuerdo al pliego de especificaciones que deberá ser recogido de la Oficina Central de La Paz. Landaeta N° 380 esquina 20 de octubre o en la Agencia Regional de la ciudad de Potosi.

Las propuestas deberán ser presentadas en las mismas oficinas, hasta el dia 8 de julio de 1983. Hrs. 18.00 debiendo reunirse la H. Junta de Licitaciones el dia 11 de julio de 1983, a Hrs. 16.00.

La Paz, junio 18 de 1983
RELACIONES PUBLICAS CCSSMF.

AGRADECIMIENTO

El suscrito ABOGADO Lucio F. Velasco Flores, por la presente hace pública su profunda gratitud al prestigioso Médico Dr. ANTONIO URRULAGOITA, por haberle operado últimamente de próstata excelentemente. La Paz, 18 de junio de 1983.

(Fdo. Lucio F. Velasco

Parte Matrimonial

ANGEL ALIAGA R.

BETTY CARDENAS CH.

Participan a sus familiares y amigos, su enlace matrimonial, que fue bendecido el día 11 del pte. en la Iglesia de María Auxiliadora de La Paz.

Pedro Sarmiento Dlauhy
Karen Sarmiento D. de Cárdenas

Erich Hochhauser Neuberger
Violeta Trigo de Hochhauser

Participan a Ud.(s) el enlace matrimonial de

CLAUDIA

Y

ERICH MARTIN

que con caracter extrictamente privado, se llevó a cabo el día 18 de Junio en la Iglesia San Miguel Arcangel de Calacoto.

No circularon partes.

La Paz, Junio 1983

SU PRIMER AÑITO

Cumplió el 17 del presente, el nifito ORLANDO SANTA CRUZ SILVA.
Con este motivo sus padres ofrecen hoy un pequeño agasajo a sus relaciones infantiles.

NUEVO PROFESIONAL

Con el juramento de rigor, recibió el Título de Médico Cirujano el Dr. JUAN CARLOS LENZA CALDERON, en el Paraninfo de la Universidad de San Andrés. Sus padres con este motivo, le desean exitos en su nuevo estado profesional.

NUEVA PROFESIONAL

En acto académico de colación de Grados, celebrado en el paraninfo de la U.M.S.A. el viernes 10 del presente, Elena Cordero Loayza, ha recibido el título académico de Médico Cirujano.

NUEVO PROFESIONAL

El Sr. Enrique Huaricallo H. culminó exitosamente sus estudios profesionales en la Universidad Mayor de San Andrés, habiendo obtenido el título de MEDICO CIRUJANO.
Con este motivo sus padres y familiares le desean muchas felicidades y gran futuro en su carrera profesional.

SEÑORITA

Recepcionista, no estudiante, con buena letra necesitamos, a iniciar Lunes. Presentarse hoy, horas 11. Mariscal Santa Cruz 1295 Segundo Piso.

Aprenda PASTELERIA

En sólo diez días 30 variedades de pasteles: blaclahuer, estrudel de manzana, masa de hoja y sus variedades. Empieza el lunes 20. Calle Emilio Aguirre 1025, Villa Pabón. Telef. 321252.

VACACIONES UTILES
INICIO: Junio 20
ESTUDIANDO: MATEMATICA - FISICA - QUIMICA
Lenguaje INGLES
Cursos nivel básicos Av. Mcl. Santa Cruz 1295 Esq. Colón tel. 361612

MENSAJE PRESIDENCIAL EN EL DIA DEL TRABAJADOR DE TELECOMUNICACIONES

Hace más de sesenta años los trabajadores de Telecomunicaciones asumieron una actitud pionera en la historia de las luchas sociales de Bolivia, al enfrentarse con una huelga por reinvindicaciones económicas, al Gobierno oligárquico de la época.

Desde entonces, los trabajadores de Telecomunicaciones han sido parte esclarecida del movimiento obrero boliviano, contribuyendo con su esfuerzo y sacrificio a la unidad de la clase trabajadora.

Los trabajadores de Telecomunicaciones tomaron su puesto en la trinchera de la lucha cuando la clase obrera, vanguardizada por los mineros, salió al paso de las dictaduras militares que habian desconocido al pueblo su derecho soberano a autodeterminarse.

Los trabajadores de "ENTEL" dan una muestra de singular madurez sindical y de conciencia revolucionaria, al aportar económicamente a la estabilidad del proceso democrático. Estos son los gestos que definitivamente desbaratarán los intentos de la reacción de volver atrás en el camino de la historia y recobrar sus perdidos privilegios.

En este dia hago llegar a los trabajadores de Telecomunicaciones y familiares mi más fraternal y afectuoso saludo, junto a mis votos por su bienestar.

La Paz, junio 19, 1983

Dr. Hernán Siles Zuazo
PRESIDENTE CONSTITUCIONAL DE LA REPUBLICA

EDICTO

EL SUBCONTRALOR GENERAL DE LA REPUBLICA POR EL PRESENTE EDICTO, NOTIFICA, CITA Y EMPLAZA A LAS PERSONAS QUE A CONTINUACION SE NOMBRAN PARA QUE POR SI O MEDIANTE APODERADO LEGAL, SE APERSONEN A LA DIRECCION COACTIVA DE LA CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA EN EL TERMINO DE LEY, A OBJETO DE ASUMIR DEFENSA DENTRO DE LOS PROCESOS COACTIVOS QUE SE HAN INICIADO EN SU CONTRA.

No. ORDEN	No. KARDEX	No. NOTA DE CARGO	ENTIDAD ACREEDORA	COACTIVADO		MONTO
1	6602	0514	CONTRALORIA GENERAL	Miguel Ruiz Martinez	$b.	675.862.01
2	6823	0094	ADMICION. DTTAL RENTA INT.	Jaime Alemán Monroy	"	1.855.344.59
3	6649	0675	MIN. SALUD PUBLICA	Edwin Moreira Cordova	$us.	46.698.30
4	6720	0705	DIREC. GRAL. ADUANAS	Tito Vargas Nuñez	"	308.410.55
5	6011	11/68/80	CORP. BOL. DE FOMENTO	Cristina Ramirez de Valdez	$b.	524.408.00
6	1093	O.No.0541 de 20-IV-83	CORP. BOL. DE FOMENTO	Soc. Industrial MABE LTDA.	$us.	46.698.30
				Maximo Salazar Torrez	$b.	5.600.00
7	5653	00349	INST. NAL. COLONIZACION	Francisco Rojas Gutierrez	"	4.200.00
8	4612	1446	ALCALDIA MUNC. COPACABANA	Julian Valdez Colque	"	2.445.00
9	4613	1447	ALCALDIA MUNC. COPACABANA	Jaime Abasto Rodriguez y Hugo Nina Mamani	"	5.000.00
10	4532	1141	MIN. TRABAJO	Ricardo Sanjines Sevilla	"	5.000.00
11	4591	1096	MIN. TRABAJO	Quintin Apaza Nacho	"	9.150.00
12	6632	0223	PREFECTURA LA PAZ	Quintin Apaza Nacho	"	15.940.00
13	6625	0660	PREFECTURA LA PAZ	Adolfo Monje Rodriguez	"	30.000.00
14	5842	0519	ALCALDIA CORO CORO	Benigno De Costa Zabala	"	183.125.00
15	6588	0587	CORDEPANDO	Jesús Ramos Leverenz	"	222.934.63
16	6591	0590	CORDEPANDO	Agapito Enrique Benavidez	"	183.680.37
17	6590	0589	CORDEPANDO	Hermes Melgar Melgar	"	136.585.12
18	6597	0596	CORDEPANDO	Maria Elena de Echeverry	"	107.300.00
19	3830	0979	T. V. B.	Julio Arano Saldaña	"	3.450.00
20	5866	0603	MIN. TRANSPORTES Y COM.	Fidel Zerro Espinal	"	19.460.00
21	6099	0698	PREFECTURA LA PAZ	Nautel Suarez Carneiro	"	87.107.31
22	6593	0592	CORDEPANDO	Lucio Ovando Ardilea	"	10.000.00
23	4527	1168	MIN. TRABAJO	Alfredo Torrez Malazuri	"	20.000.00
24	4508	818	MIN. TRABAJO	Victor Pelaez Vega	"	34.121.00
25	6651	0565	RENTA VILLAZON	Eduardo Roca Zarco	$b.	100.845.60
26	6652	563	RENTA GUAYARAMERIN	Zenon Davalos Escalante	"	66.000.00
27	6721	0706	MIN. TRANSPORTES	Pedro Ordoñez Toranzos y Francisco Castellón Guzmán	"	10.000.00
28	4683	0102	MIN. TRABAJO	Sucesión de Raúl Arze Tapia	"	33.256.40
29	6080	Auto -112	MIN. TRANSPORTES	Sucesión de Guillermo Mendizabal	"	202.443.77
30	2209	Auto 0708	MIN. INDUSTRIA			
31	6817	0090	FONDO COMPLEMENTARIO S.S. AERONAUTICA CIVIL	Fernando Poppe Valdez	"	4.742.70
32	6819	0092	FONDO COMPLEMENTARIO S.S. AERONAUTICA CIVIL	José Pérez Reyes Ortiz y Federico Rios Reyes Ortiz	"	7.173.50
33	6820	0093	FONDO COMPLEMENTARIO S.S. AERONAUTICA CIVIL	Herberto Ulmos Riebaud	"	52.791.90
34	6787	0060	CONSEJO NAL. REFORM. AGRARIA	Jorge Mendeca Plaza	"	1.830.00
35	6818	0091	FONDO COMPLEMENTARIO S.S. AERONAUTICA CIVIL	Oscar Daza Marquez	"	7.200.00
36	4408	1110	MIN. TRABAJO	Lucio Ovando Ardilea y Juan Claros Revero	"	10.000.00
37	4432	1103	MIN. TRABAJO	Angel Rivero Cabrera	"	2.000.00
38	4441	1046	MIN. TRABAJO	Elias Arancibia Valenzuela	"	17.235.20
39	4471	1101	MIN. TRABAJO	Juan Sanjinés Ovando y Guillermo Vera Durán	"	4.555.7.
40	4480	1160	MIN. TRABAJO	Damaso Flores Baltazar	"	10.000.00
41	4345	1170	MIN. TRABAJO	Alfredo Vargas Ugarte	"	3.000.00
42	4349	1018	MIN. TRABAJO	Ricardo Sanjines Sevilla	"	4.440.00
43	4467	1367	MIN. TRABAJO	Ricardo Sanjines Sevilla	"	5.000.00
44	4394	1145	MIN. TRABAJO	Ricardo Sanjines Sevilla	"	2.846.80

No. ORDEN	No. KARDEX	No. PLIEGO DE CARGO	ENTIDAD ACREEDORA	COACTIVADO		MONTO
1	0330	590	A L D E	Abraham Flores Velasquez	$b.	327.557.12
2	1491	0137	MIN. INTERIOR	Jorge Carrasco Ayoroa	"	54.550.00
3	1922	13/82	MIN. TRABAJO	Jorge Flores Arias	"	6.975.00
4	0916	256	ALCALDIA LA PAZ	Oscar Quiroga Terán	"	12.110.00
5	1883	430	J.N.A.S.	Amilcar Cueto Monje	"	2.000.00
6	1302	438	MIN. FINANZAS	Antonio Castillo Osorio	$b.	178.485.28
7	1905	107	MIN. TRANSPORTES	Edgar Aguilar Dorado	"	3.774.00

No. ORDEN	No. KARDEX	No. AUTO DE SOLVENDO	ENTIDAD ACREEDORA	COACTIVADO		MONTO
1	0827	0419	INST. NAL. DE COLONIZACION	Fernando, Antonio, Carmen y Ana Calvimontes Durán	$b.	914.915.16
2	1136	0010 de 6-IX-82	LOTERIA NACIONAL	Antonio Landivar Zarco y Alberto AlvarezRivera	"	131.000.00
3	2256	0461 de 5-VIII-82	INST. NAL. DE ELECTRIFICACION RURAL (INER)	Jorge Uriarte Rivero	"	98.047.04
4	014	0008 de 31-VIII-82	B A M I N	TURIN MOTORS LTDA. (Rep. Leg. Emilio Panjeam)	"	359.954.46
5	1165	283 de 6-X-75	LOTERIA NACIONAL	Hugo Padilla Yañez	"	62.083.33
6	0252	262 de 27-VI-77	ALCALDIA LA PAZ	Abigail Mendoza Rodriguez	"	5.360.00
7	02144	0002 de 18-1-83	MIN. INDUSTRIA Y COMERCIO	Fidelia de Reha, Margarita de Hinojosa, Lucy de Flores, Juan y Gualberto Machado	"	291.330.42
8	02260	0015 de 14-III-83	MIN. FINANZAS	Manuel Alarcón Montaño	"	85.738.68
9	00306	0008 de 10-I-79	A A S A N A	Mario Castellón Lizarazu, Gonzalo Tavera Rodriguez y Hernán Araez	"	6.135.00
10	0368	S/No. de 19-IX-73	BANCO AGRICOLA	Juan Jesús Paredo Chavez, Gustavo Melgar Guerrero y Marcelo Velasco Ortiz	$us.	425.00
11	1830	0012	SIDERSA	José Quiberth Alcazar	$b.	101.795.10
					"	50.888.98

La Paz, 13 de junio de 1983

Dr. Eduardo Arzabe Pereyra
DIRECTOR COACTIVO
CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA

Dr. Jaime Urcullo Reyes
SUB-CONTRALOR GENERAL DE LA REPUBLICA

Dr. Agustín Morales Durán
SECRETARIO DE CAMARA SALA PRIMERA
CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA

Sr. Benito J. Gonzales Andulce
SECRETARIO DE CAMARA SALA SEGUNDA
CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA

MAR.

KOHLBERG

El nuevo singani

CAMARA NACIONAL DE MINERIA

LA CRISIS Y LA MINERIA CHICA

DECLARACION DE LA MINERIA CHICA

La crisis económica y social por la que atraviesa Bolivia, obliga a todos los sectores económico-sociales, fijar su posición e identificarse con las aspiraciones nacionales para enfrentar positivamente a las causas que están afectando la existencia y la propia nacionalidad boliviana.

La Mineria Chica reunida en su XXVI Congreso Ordinario, no puede ignorar esta realidad y como sector privado auténticamente nacional, origen del sector económico productivo más importante del país, estima de su obligación y derecho conducir al enfrentamiento **progresivo a la crisis**, demandando trabajo y compromiso con Bolivia.

La aguda situación Económica y Social, que afecta a todas las estructuras nacionales y particularmente a la **Mineria** Chica, obliga a definirnos en el proceso, y en este contexto los industriales pertenecientes al sector declaramos nuestra posición al respecto.

ASPECTOS POLITICOS

La Mineria Chica partidcipa y sostiene la necesidad de fortalecer la democracia, proceso político, que debe ser conducido por las autoridades gubernamentales en el marco de respeto a las instituciones, los trabajadores, la empresa privada y a la ciudadania toda.

Sostenemos que democracia es libertad, y también significa producir, empero no a cualquier costo social ni económico.

La democracia que sustentamos, es una democracia pluripartidaria y participativa, una democracia política que responda a las realidades sociales y económicas nacionales y no una democracia que busque enfrentar a los bolivianos.

La estructura económico-social boliviana es de características muy significativas, el país se desenvuelve en una economia mixta, donde la presencia del sector público y privado es activa, empero muy débil, y el pueblo boliviano y particularmente la Mineria Chica sostiene la necesidad de fortalecer la economia nacional.

Ningún sector nacional, puede estar en contra del fortalecimiento de actividades económicas gubernamentales, instrumentos que tienen el propósito de redistribuir el ingreso, pero, si se oponen y rechazan, identificando a la empresa pública, que estas sólo generan pérdidas y **obliguen** a la ciudadania mayores tributos para sostenerlas.

La Mineria Chica sostiene que hay que fortalecer la empresa pública, y lograr que ella, sea un sujeto tributario a las finanzas públicas y no un factor que presione negativamente y sea la causante de los deficits permanentes del presupuesto general de la Nación. En las actuales condiciones económicas se hace necesario fortalecer la actividad estatal, corrigiendo sus desajustes económicos, técnicos y administrativos.

Fortalecer a la economia nacional no sólo es pensar en el sector público, significa tambien fortalecer y garantizar positivamente al empresariado privado nacional, particularmente al productor minero chico actor económico auténtico nacional.

Compartimos la necesidad de buscar eficiencia empresarial en los campos administrativos, técnicos y financieros, empero es el Estado el que debe dar las lineas maestras en este orden.

El fortalecimiento de la economia nacional, significa alcanzar una relativa autonomia para enfrentar, situaciones y acciones internas o externas, que tratan de afectar los intereses vitales del desarrollo y desenvolvimiento nacional.

Es hora de definir politicas económicas coherentes al fortalecimiento, no se debe seguir con una politica cambiaria, por ejemplo, que está asfixiando a la **economia minera**, instrumento que sólo está beneficiando a sectores comerciales y especuladores, en detrimento de la capitalización de las unidades productivas nacionales, como la Mineria.

ASPECTOS SOCIALES

Los industriales pertenecientes a la Mineria Chica, se identifican plenamente con las aspiraciones salariales de la clase obrera, la crisis castiga a todos los hogares, referimos al inicio, que Democracia también significa producir y apoyados en este principio, sostenemos la necesidad de establecer prioridad para los ingresos de los trabajadores.

Que no se entienda, como si la Mineria Chica quisiera enfrentar a los trabajadores, beneficiando a unos en detrimento de otros. No es justo seguir sustentado politicas salariales del pasado, los trabajadores mineros están subvencionando a los trabajadores de las ciudades. Los últimos decretos económicos gubernamentales, tienen esta misión. Se obliga a la producción minera, tributar márgenes exagerados por regalias, con dos criterio:

a) Reducir las posibilidades de incremento salarial a los trabajadores.

b) Recaudar la mayor cantidad de impuestos para hacer frente a gastos corrientes y superfluos estatales.

Los industriales de la Mineria Chica se preguntan. ¿Como enfrentar la crisis con esta clase de medidas económicas?, las que sólo postergan las aspiraciones salariales de la clase obrera, y la capitalización del sector?, pareceria que la crisis, ha alcanzado a la propia Politica Económica, ya que se definen, procesos económicos que agravan los problemas, en lugar de solucionarlos.

ASPECTOS ECONOMICOS

La crisis económica nacional que afecta a todos los sectores económico-sociales nacionales, no solo es causa de la acumulación sucesiva de políticas económicas, deficientemente aplicadas en el pasado, es tambien un reflejo de la crisis económica mundial, que afecta al pais por su carácter de dependiente y subdesarrollado.

Debemos enfatizar, que la estrategia para el Desarrollo Económico y Social del País planteado en varias gestiones gubernamentales, nunca contó con una politica económica que permita el fortalecimiento del sector minero, pese a ser éste el generador de más del 70% de las divisas producidas por el país, y sustentar el financiamiento en la capacidad que tiene para generar excedentes económicos. Permanentemente se considero a la Mineria como el sector tributario y no como el verdadero creador de bienes de capital para el Desarrollo Nacional a través de las divisas que genera.

Si el Gobierno desea el fortalecimiento de la economia nacional, debe sustentar este objetivo, permitiendo la activacion y el fortalecimiento de la Mineria, particularmente la Mineria Chica; el país, dependerá por muchos años más, de la **mineria**, y en el marco de esta realidad corrijamos lo que se viene arrastrando desde el pasado. La Mineria no debe ser un simple actor productivo tributario, logremos su recuperación y capitalización, reconociendo sus derechos y obligaciones.

Evitemos la irracionalidad tributaria, que está ahogando y estrangulando la producción minera. Hasta cuándo la Mineria, particularmente la Chica, podrá soportar la irracional politica tributaria - cambiaria que está destruyendo al sector?

No se debe continuar con una politica fiscal, que sólo considera a la Mineria como actor tributario y no como un sector que active la economia nacional. ¿Hasta cuándo la Mineria podrá soportar el pago de regalías que significan porcentajes superiores al 70% sobre sus utilidades? ¿Que sector contribuye en tal porcentaje?

Es necesario dar racionalidad y consistencia a la Politica Tributaria Minera, nadie se opone a la participación estatal, empero esta debe ser racional y consistente, y la estructura del Costo Presunto establecido por el Gobierno, base para el cálculo de regalias, no cumple ni de paso estas condiciones.

Es correcto que el sector comercial, reciba divisas subvencionadas para la importación de insumos con destino a la mineria y se nos transfiera estos insumos al tipo de cambio del mercado negro? ¿Esta acción no significa capitalizar a un sector a costa de la Mineria?

La Politica Económica y particularmente la fiscal del pasado, apoyó la capitalización del sector servicios, habiendole liberado el impuesto sobre utilidades en beneficio de su proceso de acumulación. El sector minero chico tuvo este trato no obstante el aporte significativo a la economia nacional?

Estas causas que frenan la actividad minera y que originan desajustes económicos, al desenvolvimiento nacional, cuyos rasgos pueden ser identificados para el propósito, en los siguientes:

1.- Economia nacional en permanente deterioro, reflejado en:

a) Crecimiento negativo del PIB.

b) Insuficiencia de oferta de bienes y servicios, especialmente lo destinado al mercado externo.

La disminución de oferta de la producción minera se debió entre otros a:

- Falta de insumos importados con destino a la mineria.
- Especulación en los precios de insumos.
- Proceso inflacionario sin precedentes.
- Elevada tributación minera que desincentiva la producción.
- Politica cambiaria confiscatoria.

La insuficiencia de ofertas de insumos para la mineria, ha originado que el sector decline su producción en más del 20% en relación a 1981, situación que compromete la estabilidad financiera Nacional ya que:

a) Por la reducción de exportaciones, se disminuye el flujo de Divisas al pais.

b) Desequilibrios permanentes en la Balanza de Pagos presionada por la elevada carga que significa el pago de la deuda publica.

c) Escasez de divisas para cubrir importaciones de insumos a la Mineria.

d) Presiones inflacionarias, que elevan para la Mineria el precio de sus insumos los que a su vez presionan el Costo de Produccion y los pagos de regalias mineras no reflejan esta situación, motivando el desaliento en el productor.

e) Cierre y paralización de fuentes de trabajo.

Este es el marco en el que se desenvuelve la actividad económica minera, y particularmente la Mineria Chica. Para corregir los desajustes económicos sociales y enfrentar progresivamente la crisis, el XXVI CONGRESO ORDINARIO DE LA MINERIA CHICA

PROPONE:

MARCO GLOBAL

1.- Fortalecer la democracia, logrando que esta sea pluralista y participativa, en la que no se excluya a ningún sector y desterrar las posiciones politicas interesadas que sólo enfrentan a los bolivianos, actuemos con Responsabilidad Social como una interacción de respeto a los actores económico sociales, publicas, privadas y a las aspiraciones de la clase trabajadora.

2.- Formular una estrategia de Desarrollo Económico Nacional sustentada en la capacidad que tienen los sectores estrategicos de la economia para generar excedentes financieros, definiendo estrategias a la mineria, Agricultura e Hidrocarburos, y en la medida de su capacidad y fortalecimiento, definir la activacion de los otros sectores, sin que esto signifique postergar indefinidamente su reactivación.

3.- Definir una politica económica global que debe ser sustentada en planes y estrategias del Desarrollo Nacional, y no seguir operando con las politicas económicas de parche.

La Paz, junio 15, 1983

XXVI CONGRESO ORDINARIO DE LA MINERIA CHICA

Lic. Walter Mur Gutierrez
PRESIDENTE

Dr. Juan Alberto Retamozo
SECRETARIO GENERAL

LA MINERIA CHICA Y LA POLITICA MINERO-METALURGICA

El XXVI Congreso Ordinario de la Mineria Chica estima necesario considerar la propuesta sobre la Politica Minero-Metalúrgica presentada a los sectores mineros por el Ministerio de Mineria y Metalurgia del Gobierno de la UDP, al respecto, el Congreso fija su posición manifestando lo siguiente:

1. Analizada la propuesta del Ministerio del ramo, en torno a una nueva Politica Minero-Metalúrgica, la Mineria Chica ha llegado al convencimiento de que la misma es parcial y sectaria. Ha minimizado la participación de la Mineria Chica, sin considerar el aporte significativo al proceso económico nacional.

2. Es incoherente, al no relacionarse a una politica global nacional, sólo muestra un criterio sectorial sin considerar la correlación en un marco global y nacional.

3. Plantea alternativas que resultan particularmente inquietantes y que muestran un propósito de eliminar cualquier incentivo gubernamental al sector privado; concede atención preferente al sector estatal con olvido del privado, particularmente a la Mineria Chica.

La Mineria Chica comparte la preocupación del Señor Ministro de Mineria, por fortalecer el desenvolvimiento de las entidades dependientes del Gobierno, corrigiendo sus desajustes financieros, administrativos y tecnicos no es ajeno a tal propósito, pero observa que se subestime, en esta politica a los demás sectores.

Sin embargo, nos satisface que el Sr. Ministro de Mineria, en demostración a un espiritu de conciliación, haya reiterado que su propuesta podrá ser enmendada, complementada, y en su caso, sustituida, con un nuevo ordenamiento que en definitiva equilibre voluntades e intereses. Por ello, ahora planteamos nuestros propios puntos de vista.

4.- El Código de Mineria y el Sector Minero Público.- Referente al CODIGO DE MINERIA, el sector Minero Chico, sostiene la necesidad de mantener vigente la actual Legislación Minera, requiriendo sólo la compilación de todas las disposiciones sueltas que, sobre el sector minero-metalúrgico existen, para introducirlas al CODIGO. Sobre este Cuerpo Juridico el XXVI Congreso Ordinario de la Mineria Chica, sostiene:

a) Que en el ordenamiento legal vigente, presta preferente atención a la Corporación Minera de Bolivia, que es la principal empresa productiva estatal y nacional, al dotarle de garantias suficientes para su desenvolvimiento, estableciendo la imprescriptibilidad de las minas nacionalizadas las que, no pueden ser incluso objeto de denuncias de caducidad. No podia ser de otro modo, porque las concesiones de la Corporación Minera de Bolivia pertenecen, de acuerdo a precepto constitucional, al patrimonio de la Nación y son la base para el desarrollo y diversificación de la economia del pais

b) La propuesta hace énfasis en la necesidad de dotar al país de una nueva Legislación Minera, al respecto corresponde indicar lo siguiente:

- El Código de Mineria vigente es de reciente data y en su sistematización ha superado muchas deficiencias contenidas en el Código Saavedra, bajo cuyo amparo podia pedirse todo el territorio nacional. El instrumento legal vigente, fija areas máximas concesibles.

-El Código vigente ha **obviado** la clasificación de suelo y subsuelo, existiendo yacimientos en superficie, ha dividido para efectos del Código en tierra y mina; ha establecido concesiones a perpetuidad y temporales como las de exploración, desmontes y relaves.

- Hace una clasificación cientifica de las actividades mineras; reglamenta adecuadamente las formas de caducidad; establece formalidades para la suscripción de contratos mineros; tiene previsiones concretas sobre la jurisdicción minera; tiene una parte sustantiva y otra adjetiva o procedimental; no permite el arbitrio de los concesionarios, sino que establece obligaciones para llevar registros sobre la producción de minerales, facilitar a los funcionarios del Estado el libre acceso a sus instalaciones, proporcionando los datos técnicos y estadisticos que sean requeridos; en fin, creemos que recopilando algunas disposiciones dictadas en materia **minera, la situación quedaria salvada.**

- Por otra parte, tanto la Ley Minera, en lo que respecta a concesiones, como la Ley Civil y la misma Constitución Politica del Estado, garantizan la propiedad, si su uso no resulta perjudicial al interés colectivo. En materia minera, dicho derecho está amparado por la garantía de mantenerlo vigente, entretanto se paguen las patentes y exista continuidad en los trabajos.

5. El proyecto del Ministerio de Mineria y Metalurgia, sobre la politica del sector, hace mención al control obrero en las actividades de las empresas privadas; creemos que este control es inviable, toda vez que el industrial minero chico ha estado permanentemente consubstanciado con sus trabajadores, los cuales, por otra parte, constituyen una población laboral flotante, ya que la mayoria de ellos alternan labores agricolas con las mineras, por lo que el control obrero se hace impracticable; además, de que no habria ninguna responsabilidad para los trabajadores, no siendo este el caso de la cogestión, donde los cogestores son responsables de los resultados administrativos de su empresa y si éstos son negativos, tendrán que aceptar su participación en dichos resultados negativos.

6. Se hace énfasis en la necesidad de establecer el control estatal en el comercio exterior y en el monopolio también estatal, para la comercialización de minerales y metales. En realidad, control y monopolio ya existen.

7. Referente a la comercialización por el sistema de trueque, la Mineria Chica sostiene:

a) La venta de nuestros concentrados y metales, supone el ingreso de divisas al pais.

b) Al disponer el pais libremente de sus divisas provenientes de sus exportaciones, puede operar en libertad en el comercio exterior.

c) La propuesta insinua la posibilidad de intercambio comercial de nuestros principales productos de exportación minera por el sistema de trueque, la Mineria Chica reitera que este procedimiento:

- Implica la pérdida de libertad en la disponibilidad de divisas, además de restringir la **oportunidad** de escoger la calidad y tecnologia de la mercaderia a importarse.

- Que el precio "politico" está influenciado por el sistema politico de dependencia, posición inaceptable e inconveniente.

- Significando el truque, operaciones comerciales de excedentes no exportables, el país sólo debiera ofertar productos para operaciones de esta clase, concentrados de minerales de dificil comercialización, en el mercado internacional.

8.- Al margen de otras observaciones, que creemos serán superadas, en ocasión en que todos los subsectores de la Mineria Chica realicen un analisis profundo en un trabajo de concenso, pensamos que existe en la propuesta un definitivo afán estatista, que indudablemente perjudicaria al desenvolvimiento de la Mineria Chica, estableciendo un clima de susceptibilidad, que será una remora para el mantenimiento de sus actividades con miras a incrementar la producción.

9.- Finalmente, la Mineria Chica sostiene que planteamientos demagógicos y sectareos sólo entrenta a los bolivianos, la autonomía y la liberacion de la dependencia solo será posible con el fortalecimiento nacional, mediante la participación de todos los sectores de la economía de país, en el que el Estado debe jugar un papel fundamental.

La Paz Junio de 1983

XXVI CONGRESO ORDINARIO DE LA MINERIA CHICA

Lic. Walter Mur Gutierrez
PRESIDENTE

Dr. Alberto Retamozo
SECRETARIO

PROPOSICIONES DEL XXVI CONGRESO DE LA MINERIA CHICA

Dada la importancia que tiene la industria minera chica, en el comportamiento económico nacional, al participar con más de 24% de la producción minera genera el 20% de las divisas provenientes de las exportaciones, es necesario reactivar su producción para de esta manera, enfrentar progresivamente la crisis, y aliviar en parte los requerimientos de divisas que requiere el país.

El XXVI Congreso de la Mineria Chica sugiere las siguientes acciones gubernamentales para incentivar la producción del sector.

EN EL CAMPO DE LA EXPLORACION Y PRODUCCION

1.- Para reactivar, dinamizar y alcanzar mayores niveles de producción, proponemos:

a) Incentivar económicamente al industrial minero, mediante créditos blandos con intereses de fomento, con la sola garantia de sus yacimientos.

b) El Banco Minero de Bolivia, debe ser el ente que capte y otorgue estos recursos en la forma anotada en el punto anterior.

c) Que las unidades técnicas del Gobierno, como GEOBOL, **FONEM**, IIMM., y otros, vuelquen sus esfuerzos a la prospección y exploración minera, particularmente en el sector de la Mineria Chica, de tal manera que se garantice adecuados procesos de explotación y concentración mediante una paulatina mecanización de las labores mineras.

d) Dotar de infraestructura eléctrica y caminera a los centros mineros del sector pequeño para su desarrollo integral, definiendo tarifas de fomento para el fluido eléctrico y mantenimiento de la infraestructura vial por el servicio nacional de caminos.

e) La instalación de plantas móviles y regionales de tratamiento de minerales, que permitan incrementar la producción mediante el tratamiento de material proveniente de desmontes, relaves, taqueos y minas.

EN EL REGIMEN TRIBUTARIO

a) La determinación del costo presunto real, como base de tributación minera.

b) La determinación de la escala y porcentajes justos para la tributación sobre servicios personales, acomodados a la realidad de ingresos del productor minero.

ASPECTOS DE COMERCIALIZACION

1.- La comercialización de minerales y metales, debe estar regida por un Consejo Nacional con la participación activa de los sub-sectores interesados.

2.- Referente a la Comercialización interna de minerales, se debe dejar librada a la capacidad económica, técnica y administrativa de las instituciones que

agrupan a los industriales mineros chicos, operaciones que deberán estar libres de comisiones a BAMIN

ASPECTOS INSTITUCIONALES

1.- Establecer una mayor participación de la Mineria Chica, en el Banco Minero, **FOMEN**, IIMM y GEOBOL, para lograr de estas instituciones, apoyo efectivo al desarrollo y producción minera del sector.

2.- Lograr la representación de la Mineria Chica en la Empresa Nacional de Fundiciones y las Corporaciones de Desarrollo Regional.

3.- La Politica de Fundiciones debe significar que el industrial minero, participe de los beneficios del proceso de reducción, reflejados en costos de maquila y otros por debajo del costo de fundiciones extranjeras.

4.- Que el Complejo Metalúrgico de Karachipampa fije precios de fomento a los productores de Plomo y Plata, que les permita explotar estos minerales en condiciones aceptables.

5.- La necesidad de levantar las áreas de Reserva Fiscal, particularmente la establecida en torno a las minas nacionalizadas, a fin de permitir el incremento de la producción minera, mediante la apertura de nuevas fuentes de trabajo que logren además la absorción intensiva de la fuerza laboral desocupada.

ACCIONES DE COYUNTURA

Con el propósito de retornar a niveles anteriores de producción e incrementar la misma, para aliviar las presiones en la economia nacional, la Mineria Chica propone:

1.- Incrementar la producción mediante:

a) El otorgamiento de bonos de sobre-producción en función de topes fijados en nivel Departamental y Regional, administrados por las Instituciones de la Mineria Chica.

b) Eximir el pago de regalías a los concentrados de estaño de baja ley.

c) Otorgamientos de créditos blandos con intereses de fomento.

d) Rebaja del 50% de regalias a toda nueva inversión que se realice en la Mineria, en el periodo 1983-1985.

e) Asignación en forma inmediata, en el Banco Central de Bolivia, el 30% en divisas del valor total de exportaciones, recursos que serán utilizados expresamente en la importación de insumos y equipos y herramientas para las actividades mineras.

f) Ampliación del arancel minero en la liberación de todos los insumos, equipo y maquinaria destinados a la mineria.

g) Definición del Supremo Gobierno en la fijación de tarifas de fomento, al fluido eléctrico destinado al uso de la actividad minera, que permitirá la mecanización en el sector.

h) Tratamiento de Comercialización de minerales, similar al que se opera con el oro.

La Paz, junio de 1983

XXVI CONGRESO ORDINARIO DE LA MINERIA CHICA

Lic. Walter Mur Gutiérrez
PRESIDENTE

Dr. Alberto Retamozo
SECRETARIO

LA CONVIVENCIA, EL RESPETO A LAS INSTITUCIONES Y EL TRABAJO CREADOR PERMITIRAN SUPERAR LA CRISIS

Atractivos encuentros en la fecha del campeonato oficial de volibol

Con dos atractivos encuentros comenzará hoy el certamen oficial de volibol en la cancha principal del coliseo "Ciudad de La Paz".

El campeonato paceño intenta volver a atraer a los aficionados que se alejaron de las canchas. Los dirigentes están haciendo los esfuerzos necesarios para no defraudar buenas expectativas. Tal el caso de los encuentros en que se jugarán dos partidos de la primera división femenina.

FIX DE ENCUENTROS

Iniciando la programación semanal, división juvenil, donde Bolívar enfrentará a NACIONAL.

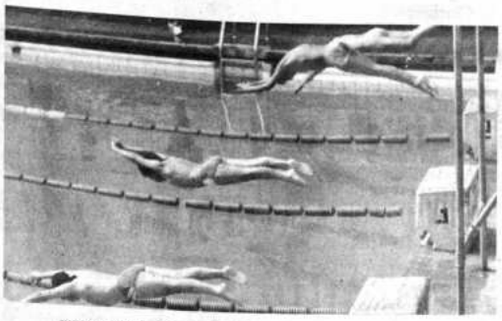
Un atractivo encuentro que sin duda concitará el interés de los aficionados, es el que protagonizarán los planteles de San Antonio e Inglés Católico.

Las muchachas dirigidas por Camilo Nemer, buscarán el halago del triunfo frente a sus tradicionales adversarias.

Finalemente, en el partido de fondo, Chaco Petrolero, que dirige Hugo Hidalgo, tendrá un serio adversario en Gran Poder que, últimamente, ha repuntado en su juego.

Se están programando dos cotejos de la división femenina para motivar el interés en los aficionados para que se vuelquen al coliseo cerrado.

Chaco Petrolero, al margen de tener un plantel de jugadoras veteranas, está formando nuevos valores que con el correr del tiempo se constituirán en buenos valores.



INTERCLUBES.- Con marcado éxito se cumplió ayer una nueva fecha del torneo local de natación en la piscina de Obrajes. Gran cantidad de deportistas participaron en la jornada.

Se instituyó la "Academia Olímpica Boliviana" para proteger al deporte

Mediante resolución interna del día 9 de este mes el Comité Olímpico Boliviano instituyó la "Academia Olímpica Boliviana" entidad a brindar total protección al deporte en general.

La resolución, es la siguiente:

VISTOS:

La imperiosa necesidad de crear la "Academia Olímpica Boliviana" dentro del régimen de la "Carta Olímpica", con el propósito de estudiar, difundir y proteger los Principios Olímpicos.

Así como también, analizar y transmitir las Leyes y Reglamentos Deportivos.

CONSIDERANDO:

... Que el Comité Olímpico Boliviano tiene como principales finalidades velar por el desarrollo y la protección del movimiento olímpico y del deporte en general.

Que también corresponde al Comité Olímpico Boliviano la difusión de la doctrina y filosofía olímpica.

Que asimismo, el Comité Olímpico Boliviano, debe difundir la Historia del Deporte Nacional, así como también las Leyes y Reglamentos Deportivos.

Que estas nobles finalidades y sanos propósitos podrán ser plasmados en realidad mediante la "Academia Olímpica Boliviana".

EL DIRECTORIO EJECUTIVO

RESUELVE:

Primero.- Instituir la "Academia Olímpica Boliviana" con el propósito de estudiar y proteger los principios olímpicos.

Segundo.- La "Academia Olímpica Boliviana" analizará y difundirá las Leyes y Reglamentos Deportivos.

Tercero.- La "Academia Olímpica Boliviana" velará por la protección del movimiento olímpico y del deporte en general.

Cuarto.- El funcionamiento de la "Academia Olímpica Boliviana" será de responsabilidad del Comité Olímpico Boliviano, a través de un Comité Directivo dependiente de la Asamblea General y del Directorio Ejecutivo.

Quinto.- Las actividades de la "Academia Olímpica Boliviana" se sujetará al contexto de su Carta Orgánica y a los respectivos títulos interpretativos.

las salchichas Dillmann® son VIENISIMAS

PEDIDOS LA PAZ:
Teléfonos:
371275
371276
361723
Edif. Urus
Av. Saavedra 1240
(Cerca Plaza Uyuni)

aún más en "SAN JUAN"
PEDIDOS A:
Cochabamba: Telf. 60970 21970
Santa Cruz: Telf. 46463
Pídalas en los mejores friales del país
10% descuento!

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES
FACULTAD DE CIENCIAS SOCIALES
CONVOCATORIA A CONCURSO DE MERITOS
RR.PP.105/83

La Facultad de Ciencias Sociales convoca a Concurso de Méritos, con carácter interino y por el presente semestre, para la provisión de las siguientes asignaturas:

CARRERA DE SOCIOLOGIA	
Ciclo Básico	
CSO 101 Sociología Sistemática II	Tiempo Horario
CSO 216 Sociología Latinoamericana	Tiempo Horario
CSO 223 Metodología de Investigación Social II	Tiempo Horario
CSO 121 Lógica	Tiempo Horario
Ciclo Talleres	
CSO 292 Desarrollo del Capitalismo III	Tiempo Horario
Materias de Servicio	
CSO 108 Sociología General	Tiempo Horario
CSO Sociología de la Educación	Tiempo Horario
Departamento de Antropología	
CSO 140 Antropología Social	Tiempo Horario
CSO 250 Antropología Económica	Tiempo Horario
CARRERA DE TRABAJO SOCIAL	
TSO 215 Política Social I	Tiempo Horario
TSO 216 Política Social II	Tiempo Horario
TSO 341 Política Social Superior	Tiempo Horario
TSO 201 Metodología de la Intervención en Trabajo Social II	Tiempo Horario
TSO 305 Política Social en Educación y Vivienda	Tiempo Horario
TSO 407 Política Social de Salud y Trabajo Social	Tiempo Horario
TSO 410 Sociología del Trabajo	Tiempo Horario
4 Supervisoras de Práctica de Campo	60 horas/mes
3 Supervisoras de Práctica de Campo	Tiempo completo

Los postulantes deberán presentar una solicitud escrita al Decanato de la Facultad, hasta el día lunes 27 de junio a horas 18.00 (3er. piso del Edificio Central de la UMSA), acompañando los siguientes documentos:

- Curriculum Vitae
- Título o Títulos Académicos (originales o fotocopias legalizadas)
- Experiencia Profesional acreditada
- Experiencia Docente, acreditada por documentación fehaciente
- Producción intelectual que comprende: Publicaciones del postulante (Trabajos Científicos originales, ensayos, artículos que tengan o no relación con la materia a la que postula)
- Plan de trabajo especificando: Objetivos,Programa Mínimo y analítico, Métodos Didácticos, Métodos de Evaluación, Materias Didácticas, Cronograma de Actividades y Bibliografía General y Específica.

Los documentos a que se refiere, deberán remitirse en un expediente cuyo rótulo indique: nombre del postulante, teléfono, domicilio, Facultad, Carrera, Asignatura a la que postula.

Los postulantes pueden apersonarse a la Secretaría de la Facultad, para solicitar mayores informaciones.

La Paz, junio de 1983.

Lic. Miriam Gamboa V.
DECANO a.i.

V°B° Dr Rolando Costa Arduz
VICERRECTOR

V°B° Lic. Mónica Soriano L.
JEFE DEPTO. NL. DOCENTE

Dr. Felipe Cordero Murillo

Sello: UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES, VICERRECTORADO, La Paz - Bolivia.

Solicitada

PARTIDO SOCIALISTA-1

NI GOLPE NI ELECCION:

CONVERGENCIA POPULAR PARA LA REVOLUCION

(Documento Político del Comité Central del PS-1)

Las alternativas de la reacción

Los empresarios privados pedían, hace un año, "Democracia' ya". Lo hacían de acuerdo a su propia explicación, porque temían que la prolongación del régimen militar significara un cataclismo final para su aparato coercitivo de clase, para preservar la capacidad represiva de su instrumento armado, para que no sucumba presa de las profundas contradicciones internas que le supuso el sustentar dictaduras abiertamente criminales, era imprescindible, para la burguesía monopólica, que las FF.AA. abdiquen el ejercicio de las funciones gubernamentales públicas.

Ocho meses después que el repliegue militar permitiera ceder la administración de la crisis nacional a un gobierno civil, no han terminado de soldarse las grietas en la cúspide de la institución armada ni menos, restituirse a su más bien hipotético carácter de entidad tutora de los destinos nacionales. Lo que significa que todavía no existen las mínimas condiciones objetivas para que un nuevo e inmediato proyecto de militarización del Estado sea exitoso.

Aún así, la impaciencia ha ganado a la derecha que proclama hoy "Basta ya". Sindicando de "comunista" a una administración gubernamental que no ha tomado una sola medida contra el imperialismo, menos aún contra la propiedad privada, tanto la Confederación de Empresarios Privados y el MNRH hacen terroríficas profecías y sonoras amenazas.

Incapacitada en lo inmediato de apelar al recurso del golpe sangriento, la oligarquía, apoyada totalmente por la Embajada Norteamericana, prepara con celeridad las condiciones que le permitan subsanar sus conflictos internos y materializar su contraofensiva.

No contando con un proyecto histórico, recurre a la formulación de diversas opciones tácticas que, bien lo sabe, ni remediarán la crisis económica ni su orgánica debilidad política. Cuatro son las variables que considera y organiza el núcleo monopólico de la burguesía para volver a adueñarse plenamente del poder político.

a) La convocatoria a elecciones generales para 1984. Recurriendo a una artimaña, falsamente jurídica, pretende desconocer la letra y el espíritu de la ley que señala, sin lugar a error, que el período de vigencia del gobierno es de 4 años. Cualquier otra interpretación, legalizaría la intervención golpista de 1980 al constituirla como parte del mandato constitucional. De ampliarse las adhesiones a la propuesta de elecciones en 1984, significaría que la derecha expresa, más que una sólida confianza en su triunfo electoral, su impaciencia por subvertir una constitucionalidad que le resulta intolerable. En otras palabras, si la reacción convoca a elecciones no es para participar en ellas, sino para preparar el golpe. Los pretextos de "prorroguismo anticonstitucional", y "pugna entre poderes estatales" pueden ser base de la plataforma golpista.

b) El predominio parlamentario de la derecha puede ser utilizado para promover un golpe congresal que, iniciándose en un juicio de responsabilidades a los actuales titulares del ejecutivo, culmine con su remoción. Esa es la orientación de los esfuerzos derechistas para reclutar partidos del campo popular, particularmente de la misma coalición gobernante: lo que permitiría asegurar la completa primacía numérica parlamentaria que requiere esta maniobra para su éxito.

c) Si el llenar el mínimo del ritual legalista que supone las dos precedentes opciones resulta demasiado complicado, los principales partidos de la derecha pueden intentar la reconstitución del "Frente Popular Nacionalista" de 1971 y converger en un golpe cívico-militar con alguna de las fracciones castrenses que, también impaciente, no espere una remoción total de los mandos y confíe en la consistencia del acuerdo político, que solapadamente ya han iniciado los partidos de Banzer y Paz Estenssoro.

d) Las tres primeras alternativas, o sus combinaciones, suponen la utilización de un discurso "democrático" y promesas de preservación de las libertades. Pero todas terminan en un proceso represivo, inicialmente selectivo, que desembocará en un régimen de características fascistas. La guerra abierta contra el movimiento popular es la culminación de las diferentes combinaciones burocráticas denunciadas. Y no obstante toda brutal irracionalidad, el golpe fascista, como última opción de la burguesía, puede convertirse en la primera tanto en la eventualidad de que las disputas internas de la burguesía se prolonguen demasiado o que el movimiento obrero y popular retome, en breve, la iniciativa política.

En tanto las fuerzas reaccionarias ensayan las diferentes alternativas señaladas, no descansan en su propósito de continuar ampliando su influencia en el gobierno, para lo cual cuentan con importantes aliados en el seno del mismo.

El Gobierno responsable de la división popular

La UDP llegó al gobierno como resultado de una de las más fecundas jornadas de lucha de las masas por derrotar a la dictadura usurpadora de 1980. Con la negación de la dictadura y la acción directa del pueblo en la reconquista de los derechos y las libertades el proceso democrático venía a ser un patrimonio genuinamente popular: una conquista de los obreros, los campesinos y las clases medias urbanas. Es por eso que el 10 de Octubre de 1982 abre un horizonte de nuevas esperanzas frente a las dictaduras militares y su historia de crímenes y corrupción. Sin embargo, el gobierno no impulsó ni dió continuidad a la movilización popular para profundizar el proceso democrático, única forma de garantizar las conquistas sociales y políticas que eran producto de la resistencia.

El proceso democrático, única forma de garantizar

La lucha contra la dictadura se había desarrollado en el marzo de una crisis política y económica sin precedentes, se exigía el pan y la libertad, la democracia y la resolución de la crisis en favor del pueblo y no de las minorías parasitarias que se beneficiaron de la pobreza y la miseria de las grandes mayorías nacionales. Pero las medidas de noviembre de 1982, enjuiciadas en nuestro documento "Nueva política y viejos remedios, afectaron profundamente los intereses de las masas, colocaron al gobierno frente al pueblo y fueron un factor de primer orden en el fenómeno de acelerada erosión del proceso democrático. Consecuencia de ello, se perdió confianza en la capacidad del gobierno y en sus promesas de justicia social y económica.

No fueron distintas las consecuencias de la pusilánime política interior que no se atrevió a juzgar y castigar a los enemigos del pueblo. El gobierno no supo mantener, consolidar y enriquecer sus vínculos con el movimiento popular.

Es el mismo gobierno el que decretó por propia voluntad la desmovilización de las masas, debilitó su base de sustentación en el movimiento popular, poniendo en riesgo todo el proceso democrático. Al mismo tiempo, la derecha, alentada por la impunidad, levantó cabeza y recobró la confianza en su práctica desestabilizadora.

Es dentro de este cuadro de agudización de las tensiones en la lucha de clases, que se produce la intervención a COMIBOL por la FSTMB exigiendo la cogestión mayoritaria, en un trascendente acontecimiento de avance histórico hacia la profundización del proceso democrático no comprendido en su verdadera dimensión por el gobierno.

En la misma perspectiva, la Confederación Única de Campesinos se moviliza también por la cogestión en lo que corresponde a sus intereses y en un contexto en que la práctica social va consolidando el viejo anhelo de la unidad obrero-campesina. El movimiento obrero y popular en sus sectores más lúcidos exige, con medidas históricas de esta naturaleza, el desarrollo en profundidad del proceso democrático, como único medio de defender las libertades conquistadas, frente al inevitable ataque de la reacción a que está en acecho esperando el momento más oportuno.

El proceso democrático está rodeado de peligros y el principal de ellos es su propio debilitamiento. La misma derecha alienta esperanzas en rectificar a su favor a sectores importantes de las clases medias que no se sienten interpretados, por la acción gubernamental y empiezan a añorar ciertas etapas pasadas de las experiencias dictatoriales. Contribuye a ello, la miope visión del gobierno en la asimilación de la propuesta de la cogestión obrera mayoritaria y su escasa voluntad para consideraría con la seriedad histórica que merece.

Entre la conducción y el proceso se está abriendo y profundizando una brecha que amenaza con provocar un derrumbe de graves consecuencias, que puede dejar llano el camino a las más siniestras aventuras regresivas.

Unidad revolucionaria popular como respuesta

¿Cómo salir del callejón al que nos han conducido la miseria y la confusión política? ¿Cómo responder a la agresión de la "cosa nostra" militar-empresarial y el intervencionismo imperialista? ¿Cómo evitar que la decepción y el escepticismo del pueblo trabajador, defraudado en sus expectativas, nos lleven a una derrota estratégica? ¿De qué manera derrotaremos al hambre, la crisis y la reacción fascista?

- No pegando los pedazos de un frente que se ha dividido por ausencia de un programa y una estrategia popular y revolucionaria. Esto conduciría, una y otra vez, a nuevas crisis políticas que amplían el campo de acción de la derecha.

- No reciclando a algunos ministros obreros que adornen la agonía del poder ejecutivo, reeditando una experiencia de corresponsabilización en el gobierno como la de 1953.

- Menos, rellenando con nuevas siglas la estructura del frente que gobierna en un acuerdo burocrático y oportunista.

Para responder a los peligros que amenazan a las masas e inaugurar la contraofensiva popular, debe abrirse el entendimiento entre los partidos revolucionarios y populares y los organismos naturales de las masas para que la crisis deje de ser pagada por los trabajadores. Sus organizaciones políticas y sindicales debemos asumir una sola conducta programática que atienda las necesidades inmediatas de preservación del proceso democrático y su proyección estratégica de PODER POPULAR.

El PS-1, decidido a impedir que las conquistas de las masas se reviertan en la derrota provocada por su división, está dispuesto a realizar todos los esfuerzos para conseguir que, unificado el pueblo trabajador, derrote a sus enemigos y encabezado por la clase obrera, asuma la plena responsabilidad del proceso democrático y su profundización revolucionaria.

La unidad del campo obrero y popular no puede continuar subalternizada al tironeo por carteras ministeriales, prefecturas o alcaldías. Los socialistas no buscamos un reparto de "cuotas de poder". Estamos luchando con todas nuestras energías por la unidad programática antiimperialista y antioligárquica que nos permita alcanzar la victoria que nuestro pueblo hace ya demasiado tiempo que se merece.

La Paz, 19 de Junio de 1983

c. Walter Vásquez Michell C.I. 47601 La Paz. c. Roger Cortez Hurtado - c. José María Palacios. c. Ramiro Velasco Romero.

RESOLUCION Nº. 1

EL COMITE CENTRAL DEL PARTIDO SOCIALISTA - 1, en Sesión Plenaria ha resuelto:

1.- Frente al deterioro político del proceso democrático; al debilitamiento del gobierno, frente a la conspiración reaccionaria que amenaza revertir el proceso proponemos: LA UNIDAD SUPERIOR DE LA IZQUIERDA sobre la base de los partidos revolucionarios y populares convocados por el PS-1 en 1980, que junto a la Central Obrera Boliviana y la Confederación Sindical Unica de Trabajadores Campesinos de Bolivia, conformen la DIRECCION que resuelva la conducción del proceso democrático.

2.- El entendimiento que impulsamos, debe sustentarse en un acuerdo programático para enfrentar la crisis, afectando los intereses de la oligarquía y el imperialismo, y que sea factor decisivo de la movilización y plena participación popular.

3.- Este acuerdo programático debe asumir la responsabilidad de todos los factores y niveles de dirección del PROCESO democrático mediante la participación directa y decisiva de la C.O.B., la C.S.U.T.C.B. y los partidos revolucionarios y populares, en el camino de la profundización de este proceso en su perspectiva de liberación y el Socialismo.

4.- Impulso y desarrollo de los órganos de poder popular.

5.- Invitar a las direcciones de todos los organismos mencionados a convenir, en el plazo más breve posible, fecha y lugar para la iniciación de las conversaciones.

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES
REQUERIMIENTO DE PERSONAL

RR.PP 101/83

(Convocatoria Interna - Externa N°. 024/83)

El Departamento de Personal de la Universidad Mayor de San Andrés, convoca a los señores profesionales interesados a participar del Concurso de Méritos para optar la Clase de Cargo siguiente:
JEFE DIVISION DE CONTABILIDAD

Destino: División de Contabilidad.
Sueldo Mensual: $b. 34.250.- Grado 19-A.

Las funciones del cargo implican la organización , conducción y supervisión del programa general de Contabilidad de la Universidad.

REQUISITOS:

1.- Poseer Titulo académico de auditoria y cursos o adiestramiento formal en las Técnicas , Prácticas y procedimientos de Contabilidad Fiscal.

2.- Acreditar considerable experiencia - mínimo 3 años- en la supervisión y ejecución de programas contables que incluya supervisión de personal.

Las personas interesadas deben presentar sus solicitudes y Curriculum Vitae amparado necesariamente con toda la documentación que le sea pertinente , en el Departamento de Personal 3er piso del Edificio HOY, Oficina N°. 308, a partir de la fecha hasta el dia jueves 23 del mes en curso, a horas 18.00 impostergablemente.

La Paz, 15 de junio de 1983

DEPARTAMENTO DE PERSONAL U.M.S.A.

Dr. Felipe Cordero Murillo
SECRETARIO GENERAL a.i.

(sello) Universidad Mayor de San Andrés, Departamento de personal- La Paz - Bolivia.

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES
REQUERIMIENTO DE PERSONAL

RR.PP. /100/83

(Convocatoria Interna-Externa N°. 023/83)

El Departamento de Personal de la Universidad Mayor de San Andrés, convoca a los señores profesionales interesados a participar del Concurso de Méritos para optar la Clase de Cargo siguiente:

JEFE DE LA DIVISION DE FISCALIZACION

Destino: División de Fiscalización
Sueldo Mensual: $b. 34.250.- Grado 19-A

Las funciones del cargo implican la planificación, supervisión y ejecución de programas específicos y complejos en el campo de la fiscalización y control del cumplimiento de obligaciones tributarias que favorecen a la Universidad.

REQUISITOS

1.- Poseer título académico de Auditor Financiero preferentemente con curso o adiestramiento formal en las Técnicas y Prácticas de Auditoria externa e interna.

2.- Acreditar considerable experiencia -mínimo 3 años- en la supervisión de labores relacionadas con el control y fiscalización de obligaciones tributarias.

Las personas interesadas deben presentar sus solicitudes y Curriculum Vitae amparado necesariamente con toda la documentación que le sea pertinente, al Departamento de Personal 3er. piso del Edificio "HOY" Oficina N°. 308, a partir de la fecha hasta el dia jueves 23 del mes en curso, a horas 18.00 impostergablemente.

La Paz, 15 de junio de 1983

Dr. Felipe Cordero Murillo
SECRETARIO GENERAL a.i.

Lic. Modesto Castañón Clavijo
Jefe Departamento de Personal
UMSA

DEPARTAMENTO DE PERSONAL
U.M.S.A.

(Sello): Universidad Mayor de San Andrés- Departamento de Personal-La Paz—Bolivia.

AÑO DEL BICENTENARIO DEL NACIMIENTO DEL LIBERTADOR SIMON BOLIVAR

MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA, DIRECCION GENERAL DE EDUCACION URBANA, DIRECCION NACIONAL DE EDUCACION DE ADULTOS Y EDUCACION NO FORMAL, SUPERVISION NACIONAL Y DISTRITAL DEL INSTITUTO BOLIVIANO DE APRENDIZAJE (I.B.A.) Y LA FEDERACION DEPARTAMENTAL DE TRABAJADORES DE EDUCACION URBANA DE LA PAZ

CONVOCATORIA AL CURSO DE ACTUALIZACION DOCENTE EN ARTESANIAS

JUSTIFICACION:

Hacer conocer el alcance y contenidos del Plan Nacional de Acción Educativa del Ministerio de Educación y Cultura , el **Plan Operativo** de la Dirección Nacional de Educación de Adultos y Educación No Formal, con el propósito de mejorar y optimizar los recursos humanos en el campo artesanal, debe continuamente actualizar y renovar los conocimientos técnico-pedagógicos, para que el proceso enseñanza-aprendizaje en el campo artesanal, produzca beneficios socio-económicos en los participantes.

OBJETIVOS

-Incentivar y lograr en los participantes el mejoramiento de los medios y procedimientos del proceso de enseñanza aprendizaje sobre técnicas artesanales.

-Fomentar el trabajo y comercialización artesanal, relevando los valores culturales de nuestro país.

PARTICIPANTES

Asistirán a este Curso, los maestros de Educación Técnica del Sub-Sistema de Educación de Adultos en sus diferentes modalidades. Cada participante llevará su propio material de trabajo.

LUGAR Y FECHA:

La Paz, del 27 de junio al 8 de julio

HORARIO DE TRABAJO:

Lunes a viernes, de horas: 14.30 a 17.30

LOCAL:

Colegio "San Antonio", calle Chuquisaca.

MATRICULA

Por este concepto cancelarán la suma de $b. 500.00 (PESOS BOLIVIANOS QUINIENTOS 00/100) Las inscripciones se recibirán en la Supervisión Distrital del Instituto Boliviano del Aprendizaje (I.B.A.) Edificio Lazarte , 4to piso.

MATERIAS:

Las materias a dictarse son las siguientes:

-Peleteria
-Sastreria
-Trabajos en miga de pan

CERTIFICACION:

A la conclusión del Curso, se extenderá Certificados de Asistencia.

La Paz, junio de 1983

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA

COLEGIO DEPARTAMENTAL DE ARQUITECTOS DE LA PAZ
CONVOCATORIA PARA EL CONCURSO DE AFICHES SOBRE EL TEMA:
"PLANIFICACION Y OCUPACION TERRITORIAL"

Por resolución del Comité Ejecutivo Nacional del Colegio de Arquitectos de Bolivia, reunido en Consultivo Nacional en la ciudad de Trinidad, Beni, en fecha 3 de junio del presente año, el Colegio Departamental de Arquitectos de La Paz, convoca al CONCURSO DE AFICHES PARA EL VI CONGRESO NACIONAL DE ARQUITECTOS DE BOLIVIA, que se realizará en Trinidad, Beni, cuyo tema es: "PLANIFICACION Y OCUPACION TERRITORIAL."

LAS BASES DEL CONCURSO SON LAS SIGUIENTES:

1. Podrán intervenir todos los arquitectos que se hallen inscritos en los Registros del Colegio de Arquitectos de Bolivia, residentes en el país.
2. Se amplia la participación de los estudiantes de las Facultades de Arquitectura del país.
3. FORMATO
   a. El tamaño de la obra será el siguiente: 0.60 x 0.45 metros.
   b. Podrán utilizarse tres colores, empleando cualquier técnica y material que desee el concursante. La Obra será un cartel original (Litografia), collage o de otro tipo.
   c. El afiche deberá contener la siguiente leyenda:
   VI CONGRESO NACIONAL DE ARQUITECTOS DE BOLIVIA
   TRINIDAD - BENI DEL 15 AL 18 DE SEPTIEMBRE DE 1983
   "PLANIFICACION Y OCUPACION TERRITORIAL"
4. PLAZO DE PRESENTACION
   Los concursantes deberán presentar sus Obras, con pseudónimo en sobre cerrado, acompañadas en un sobre lacrado que contenga la identificación del autor o autores, si es Arquitecto, deberá especificar N° de Registro Profesional con firma y sello del Colegio de Arquitectos de Bolivia.
   En el caso de ser estudiante de arquitectura, adjuntará certificado de egreso, o de nivel académico refrendado por el Decano de Facultad.
   La recepción de los trabajos se efectuará hasta el dia 8 de julio de 1983 a horas 18:30 en las oficinas del Colegio de Arquitectos de La Paz, Edif. Avenida, 5° piso (Paseo El Prado).
5. JURADO
   El Jurado Calificador estará conformado por los Presidentes de los Colegios de Arquitectos del Beni, Santa Cruz y La Paz.
   El fallo será inapelable y el Jurado seleccionará y calificará el 11 de julio de 1983.
6. PREMIOS
   Se otorgarán los siguientes premios:
   1er. PREMIO $b. 25.000 y DIPLOMA
   2do. PREMIO $b. 15.000 y DIPLOMA
   3er. PREMIO $b. 10.000 y DIPLOMA
7. PUBLICACION E IMPRESION
   El resultado del Jurado Calificador, será publicado en todos los medios de difusión y los trabajos ganadores serán impresos como afiches del VI Congreso.
   El Colegio Departamental de Arquitectos de La Paz, adquirirá sin mas retribución, plenos derechos sobre los diseños originales de los afiches ganadores, incluidos los derechos de reproducción y distribución.
   El Colegio Departamental de Arquitectos de La Paz, devolverá a sus autores todas las demás obras que no resulten ganadoras.

LA GERENCIA

La Paz, 17 de junio de 1983

BANCO POTOSI S.A.

Comunica a su distinguida clientela que por motivo de Capitalización de Intereses en Caja de Ahorros, suspenderemos este servicio a nivel nacional a partir del 27 de junio de 1983 hasta el 30 de junio de 1983; por lo que les rogamos su comprensión.

La Paz, junio de 1983

RELACIONES PUBLICAS

búsqueda profesional

PROGRAMADOR
Y ANALISTA DE SISTEMAS

Empresa privada dedicada al rubro del aprovechamiento de recursos minerales busca un programador y analista de sistemas con título universitario para la implementación de software y coadyuvar el desarrollo de sistemas en estrecha colaboracion con otros profesionales de la empresa.

Experiencia mínima de 3 años en los campos de análisis de sistemas y sobre todo en programación fortran y basic, aunque también es deseable, pero no imprescindible, que posean cierta experiencia en programación pascal.

Edad máxima de 30 años

Buenos conocimientos del idioma inglés son así mismo requisitos importantes.

Enviar Curriculum Vitae y aspiración salarial a:

Mac Lean-Abaroa Consultores
Ltda.

Cajón Postal 20591 Ref. PROGRAMADOR
Y ANALISTA DE SISTEMAS

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES
REQUERIMIENTO DE PERSONAL

RR.PP. 102/83

(Convocatoria Externa N°. 025/83)

El Departamento de Personal de la Universidad Mayor de San Andrés, convoca a las personas interesadas, a participar del Concurso de Méritos y Examen de Competencia para optar a la Clase de Cargo siguiente:

TECNICO ELECTROMECANICO

Destino: Facultad de Tecnologia
Sueldo Mensual: $b. 24.390.- Grado 7 - A.

REQUISITOS:

1.- Poseer formación técnico profesional en el campo de Electromecánica, preferentemente egresados de una Escuela Industrial.

2.- Acreditar considerable experiencia -mínimo 3 años- en labores de reparación y mantenimiento de equipos y materiales eléctricos, electrónicos y especialmente en el campo de la mecánica con dominio en soldadura oxi-acetileno, arco y estaño.

O tener una preparación equivalente o mayor.

Las personas interesadas deben presentar sus solicitudes y toda la documentación que evale su preparación y experiencia en el Departamento de Personal, 3er piso del Edificio "HOY" Oficina N°. 308, a partir de la fecha hasta el dia 23 del mes de junio, a horas 18.00 impostergablemente.

La Paz, 15 de junio de 1983

DEPARTAMENTO DE PERSONAL
U.M.S.A.

Dr. Felipe Cordero Murillo
SECRETARIO GENERAL a.i.

Lic. Modesto Castañón Clavijo
JEFE DEPARTAMENTO DE PERSONAL UMSA

(SELLO).- - UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES. DEPARTAMENTO DE PERSONAL. La Paz - Bolivia.

CONSEJO NACIONAL DE REFORMA AGRARIA
AVISO DE REMATE

El Consejo Nacional de Reforma Agraria, en cumplimiento de la Resolución Ministerial N°. 147/83 de fecha 26 de mayo del año en curso y previo avalúo de la Dirección de bienes del Estado de la Contraloría General de la República, según informe 7/032/83 F.A. 19/83, convoca a remate público de vehículos y llantas, de acuerdo al siguiente detalle:

Item	Cantidad	Unidad	DETALLE	VALOR BASE
1	1	Pza.	Vagoneta GMC modelo 1970, color verde, tres puertas, placa N°. 8-1319, Chassis N°. F. 61209, motor N°. FO 312 TL de 6 cilindros en linea.	118.000.-
2	1	Pza.	Vagoneta GMC modelo 1970, color verde, tres puertas, placa N°. 8-1320, Chassis N°. FZ 61244, motor N°. FOL 312 TCL de 6 cilindros en linea.	120.000.-
3	1	Pza.	Vagoneta GMC modelo 1970, color verde, tres puertas, placa N°. 8-1320, Chassis N°. F 61093, motor N°. FO 211 TCL, de 6 cilindros en linea.	135.000.-
4	1	Pza.	Vagoneta GMC modelo 1970, color verde, tres puertas, placa N°. 8-1318, Chasis N°. 61274, motor FO 312 TCL.	135.000.-
5	10	Lotes	de 10 llantas usadas de diferentes medidas.	120.000.-

El remate se llevará a efecto el dia lunes 4 de julio, a partir de horas 10 a.m., en el garaje del Consejo Nacional de Reforma Agraria, calle Omasuyos esquina Larecaja N°. 355, donde se exponen los vehículos.

Los interesados deberán efectuar el depósito del 5% de acuerdo a Ley, en el Departamento Administrativo del Consejo Nacional de Reforma Agraria.

La Paz, Junio 16 de 1983

Dr. Luis Rada Fernández
PRESIDENTE DEL CONSEJO NAL. DE REFORMA AGRARIA

Lic. Federico Torres Ortiz
DIRECTOR GENERAL a.i.
CONTROL DE BIENES DEL ESTADO

Dr. Jaime Urcullu
SUB-CONTRALOR GENERAL DE LA REPUBLICA

(SELLO). - - CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA. Dirección Bienes del Estado. La Paz - Bolivia).

AÑO DEL BICENTENARIO DEL NACIMIENTO
DEL LIBERTADOR SIMON BOLIVAR
MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA
PLAN NACIONAL DE ALFABETIZACION
Y EDUCACION POPULAR
PERIODO DE PREPARACION
PRIMER SEMINARIO TALLER DE "ESTADISTICA EDUCATIVA"

ORGANIZADO POR: -RELACIONES INTERNACIONALES DEL MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA
-SERVICIO NACIONAL DE ALFABETIZACION Y EDUCACION POPULAR
-DIRECCION NACIONAL DE ESTADISTICA ESCOLAR
-INSTITUTO NACIONAL DE ESTADISTICA
AUSPICIADO POR: UNESCO
DURACION: 20 al 24 de Junio de 1983
SEDE: "CETAL" Plaza Isabel La Católica La Paz.
PROXIMO SEMINARIO: "METODOLOGIAS DE ALFABETIZACION"
SEDE: SUCRE, BOLIVIA

1984 "Año de la Alfabetización"

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA

MINISTERIO DE ASUNTOS CAMPESINOS Y AGROPECUARIOS
DIRECCION NACIONAL DE SANIDAD VEGETAL
DEPARTAMENTO DE PESTICIDAS Y FERTILIZANTES
COMUNICADO

La Dirección Nacional de Sanidad Vegetal, en cumplimiento con el D.S. N°. 10283, comunica a las instituciones públicas, que para la adquisición de insumos agricolas (agroquimicos), deberán convocar a licitación de productos que se encuentran debidamente registrados en el Departamento de Pesticidas de la Dirección Nacional de Sanidad Vegetal del Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios.

Del mismo modo las instituciones privadas para comercializar estos productos necesariamente deben cumplir con las normas establecidas en el indicado Decreto Supremo. Asimismo las firmas ofertantes, deberán estar inscritas en la Dirección Nacional de Sanidad Vegetal.

La Paz, 8 de Junio de 1983

M.Sc. José Benigno Bascopé
DIRECTOR NAL. DE SANIDAD VEGETAL
Ministerio de AA.CC. y Agropecuarios

CONVOCATORIA

Institución privada requiere los servicios de un Comunicador con experiencia en investigación participativa y trabajo de campo.

Enviar curriculum a Casilla 7623 La Paz, hasta el 26 de junio próximo.

La Paz, junio de 1983

CLUB DE LA PAZ

CONVOCASE A PROPUESTAS EN PLIEGO CERRADO PARA LA ADMINISTRACION DE LA SEDE SOCIAL. LOS INTERESADOS DEBERAN RECABAR EL CORRESPONDIENTE PLIEGO DE ESPECIFICACIONES EN LA SECRETARIA DE LA INSTITUCION.

LA PRESENTACION DE PROPUESTAS DEBERA EFECTUARSE HASTA EL DIA 25 DE JUNIO DE 1983, A HORAS 18 y 30.

La Paz, junio de 1983

EL DIRECTORIO

ASOCIACION DE COPROPIETARIOS DEL "SHOPPING CENTER"

CONVOCATORIA

De conformidad con el Art. 14° de los Estatutos vigentes, se convoca a Asamblea General Ordinaria de "COPROPIETARIOS DEL SHOPPING CENTER DE LA PAZ" que tendrá lugar en su local de la Av. Arce N°. 2298, el dia sábado 25 de los corrientes a Horas 14.00 (dos de la tarde), con objeto de considerar el siguiente

ORDEN DEL DIA

1.- Aprobación del Acta de la Asamblea General anterior.
2.- Informe de labores del Directorio, durante la presente gestión.
3.- Informe Económico.
4.- Asuntos Varios.

Los asistentes deberán acreditar su calidad de Copropietarios presentando el título respectivo y carnet de identidad.

Los Copropietarios del interior del País, pueden ser representados por apoderados.

La Paz, 19 de junio de 1983

Cnl. José Biacutt Zambrana
PRESIDENTE

Sr. Augusto Sanjines
VICE PRESIDENTE

INSTITUCION DESCENTRALIZADA

Requiere los servicios de dos profesionales, para trabajar en el área rural del Altiplano, como Técnicos en Planificación:

REQUISITOS:

Ingenieros Agrónomos o Economistas, con especialidad o experiencia en Planificación del Desarrollo Rural y/o Evaluación de Proyectos de Desarrollo Rural.

Las solicitudes, conjuntamente Curriculum Vitae, deben remitirse a INSTITUCION DESCENTRALIZADA, Casilla de Correo N° 8561, La Paz, hasta el dia 24 de junio del año en curso.

La Paz, 17 de junio de 1983

Certamen juvenil del fútbol paceño proseguirá hoy en cuatro estadios

En cuatro estadios de la ciudad de La Paz proseguirá hoy el torneo juvenil de fútbol.

La Asociación de Fútbol de La Paz ha programado el siguiente rol de cotejos:

DOMINGO 19 DE JUNIO DE 1983. ESTADIO "HERNANDO SILES".

Hrs. 14.20 Bolivar - Figaro. Quintin Bautista. E. Romecin y E. Torrico.

DOMINGO 19 DE JUNIO DE 1983, ESTADIO "LUIS LASTRA" juvenil.

Hrs. 12.10 Ayacucho - Unión Maestranza. Jorge Ramirez, G. Tejada y J. Sausa.

Hrs. 13.50 Municipal - 31 de Octubre. Juan C. Sausa, J. Ramirez y G. Tejada.

Hrs. 15.30 Tambillo - Mariscal Braun. Guido Tejada, J. Sausa y J. Ramirez.

DOMINGO 19 DE JUNIO DE 1983 ESTADIO "FERROVIARIO" JUVENIL

Hrs. 14.00 Always Ready - Litoral. Jorge Camacho. M. Berrios y E. Medrano.

Hrs. 15.40 Cultural Pucarani - Ferroviario. Enrique Medrano. M. Berrios y J. Camacho.

Interyungueño de fútbol 1983

Hoy se reanudará el certamen interyungueño de fútbol que, por razones de fuerza mayor, fue suspendido la pasada semana.

La programación se disputará en el estadio "Libertador Simón Bolivar" con el siguiente rol de cotejos:

Hrs. 14.00 Huancané con Irupana y en el partido de fondo, Chulumani, puntero del certamen, se enfrentará a Coripata.

Peñarol juega hoy en Venezuela un partido por la copa "Libertadores"

SAN CRISTOBAL, VENEZUELA, 18 (AP).- Peñarol de Uruguay Atlético San Cristóbal de Venezuela disputarán mañana el primer partido de la ronda eliminatoria semifinal de la copa "Libertadores de América", que se jugará en esta ciudad de la región occidental del pais.

Peñarol, que el año pasado se tituló campeón intercontinental y ha ganado cuatro veces la copa "Libertadores" es el favorito para imponerse en el partido de mañana frente a un rival de modestos antecedentes pero ambicioso en sus pretensiones.

La delegación uruguaya, que llegó a San Cristóbal ayer, presidida por el entrenador Hugo Bagnolo, confia en el triunfo pese a que actualmente atraviesa una crisis que se ha reflejado en sus últimas actuaciones en Montevideo.

Peñarol llegó a la semifinal, automáticamente, ya que como campeón del año pasado no tuvo que disputar la primera ronda eliminatoria.

Atlético de San Cristóbal es la revelación futbolística de Venezuela, país en que el fútbol recién comienza a ser un deporte de multitudes.

Después de consagrarse campeón absoluto en el torneo nacional de 1982, eliminó sin mayores problemas a los equipos ecuatorianos Nacional y Barcelona y al venezolano Deportivo Táchira.

Su entrenador Cata Roque, dijo que no se deja impresionar por Peñarol y que, como la mayoría de los aficionados venezolanos, espera una sorpresa mañana en el estadio de "Pueblo Nuevo" en esta ciudad.

El otro participante en esta ronda semifinal es Nacional, también de Uruguay, que debutará aquí el 26 de este mes.

La segunda fase de esta eliminatoria se jugará en Montevideo y el vencedor tendrá que disputar la final con el vencedor del otro grupo, integrado por Estudiantes de La Plata de Argentina, Gremio de Brasil y América de Colombia.

SOLICITADA

ACLARACION A LA SOLICITADA

DEL SINDICATO DE CHOFERES 1º DE MAYO

EL MATUTINO "PRESENCIA" EN FECHA 16 DE LOS CORRIENTES, HA PUBLICADO UNA SUPUESTA EXPULSION, CUYOS FIRMANTES SON: HECTOR MARANON, RODOLFO TICONA Y CARLOS MORALES (Este último sedito peruano).

He sido Secretario General del Sindicato de Choferes de Automóviles en Alquiler "1º DE MAYO", por la gestión 1979-1981, cuya representación fue producto de elecciones democráticas.

Por el respeto que merece la opinión pública en general y en particular los compañeros Taxistas y, por el tenor temerario del Comunicado, rechazo en forma categórica los conceptos por ser difamantes e injuriosos, señalando que el origen de semejante calumnia, es la incapacidad e inmoralidad de éstos elementos y, sobre todo la pretensión atentatoria a los intereses de los 150 propietarios de lotes de terrenos de la Urbanización de "VILLA JARDIN 81" del cual soy su Presidente.

En resguardo de mi honorabilidad, solicito que la Federación de Choferes "1º DE MAYO" intercede en el problema, solamente haciendo conocer el veredicto del Tribunal de Honor como corresponde.

La Paz, 18 de Junio de 1983

LEONIDAS HANNOVER LUNA
C.I. Nº. 09307 L.P.

LA DIRECTIVA DE LA ASOCIACION DE EXBECARIOS EN ISRAEL CENTRO "SHALOM"

Cita con carácter de urgencia a todos los ex becarios en Israel a la Asamblea General que se llevará a cabo el dia 22 de junio a Hrs. 19.00 en los salones del Circulo Israelita, calle Landaeta Nº. 346. La Asamblea se efectuará de acuerdo a la siguiente Orden del Dia:

1.- Informe de la Mesa Directiva 1982-1983.
2.- Elección de la Nueva Mesa Directiva para el periodo 1983-1984.

La Paz, junio de 1983

Dr. Germán Terrazas Rovira
CIRUJANO DE TORAX- CARDIOVASCULAR
Especializado en Francia.
Enfermedades de los pulmones -Traquea- Esófago
Traumatismos- Cirugia Congénita de Corazón.
Comunica que a partir de la fecha atenderá en su nuevo consultorio en el Edificio "Mariscal de Ayacucho", 2do piso, Calle Loayza, frente a San Juan de Dios.
Hrs. 17.30 a 20.00
Teléfonos 360393-329508-327046.

BAJO LICENCIA DEL ESTADO DE LA FLORIDA USA

dibújeme Y GANE UNA BECA

para estudiar DIBUJO EN SU CASA POR CORREO

Efectue este dibujo sin demora (puede usar lápiz, bolígrafo o tinta). Separe la hoja de este diario, llene el cupón y remítalo sin tardanza.
SU DIBUJO será juzgado y si Usted realmente tiene posibilidades en este fabuloso campo le otorgaremos...
UNA BECA PARA ESTUDIAR EL MEJOR CURSO DE DIBUJO DEL MUNDO!...

modern schools
CASILLA 6093 - C. CENTRAL - LA PAZ
ADJUNTO MI DIBUJO Y SOLICITO INFORMACION ACERCA DE VUESTRO CURSO DE DIBUJO
FECHA:
NOMBRE:
DIRECCION:
LOCALIDAD:
DEPARTAMENTO:
AGREGUE $b 20.- EN ESTAMPILLAS PARA GASTOS DE ENVIO CERTIFICADO
OK-350 PRES.

REMITA EL CUPON Y EL DIBUJO HOY MISMO OFERTA POR TIEMPO LIMITADO

Si no desea desprender la hoja puede remitir el dibujo y los datos que se solicitan en el cupón en hoja aparte mencionando este diario.

INFORMESE PERSONALMENTE EN: COLON 330 - EDIF. COLON - 6to. Piso Of. 609

MINISTERIO DE PLANIFICACION Y COORDINACION

Programa Planificación para el Desarrollo Rural
MPC/USAID/B

Convocatoria a Concurso de Méritos

REF: Consultor en Análisis de Sistemas

El programa requiere contratar los servicios de un Consultor en análisis de Sistemas que establezca los sistemas de información requeridos para el proceso de planificación regional y de proyectos, tanto a nivel de Corporaciones Regionales de Desarrollo, como de la Dirección de Planificación Regional del Ministerio de Planificación y Coordinación.

El contrato tendrá una duración de seis meses, con residencia en la ciudad de La Paz y frecuentes viajes al interior del pais.

Los términos de referencia a los que se deberá sujetar el consultor deben ser recabados en las oficinas de la Coordinación del Proyecto, Ministerio de Planificación y Coordinación, Av. Arce 2147, 3er piso. Dirección de Planificación Regional, Teléfono 374376.

Plazo hasta el dia viernes 24 de junio de 1983

ALTO! A LA GRIPE Y RESFRIADO

FLAVISTON

UNICO ANTIGRIPAL COMPLETO QUE COMBATE TODOS LOS SINTOMAS DE LA GRIPE Y RESFRIADO ADEMAS CONTIENE VITAMINA "C"

Flaviston
El antigripal de la era espacial.
DISTRIBUYE LABORATORIOS COFAR
Flaviston DE VENTA EN TODAS LAS FARMACIAS

LA UNION HACE LA FUERZA

A lo largo de nuestra historia
el gran sueño de todos
ha sido la unidad
en la diversidad, la cohesión
de todos los bolivianos.
Hemos nacido concientes de que
esa gran tarea es parte fundamental de nuestro aporte.
Trabajamos convencidos de que
sólo la unión de los bolivianos
hace la fuerza de Bolivia.
Por eso estamos aquí.

BANCO DE LA UNION

CENTRO NACIONAL DE COMPUTACION

CEIN

"AÑO ACADEMICO 1983"

LLAMAMIENTO A INSCRIPCIONES PARA EL TERCER PERIODO LECTIVO A POSTULANTES Y ESTUDIANTES REGULARES DE "CENACO"

El Centro Nacional de Computación, convoca a los jóvenes interesados que deseen y consideren disponer aptitudes para los estudios especializados de INFORMATICA, a inscribirse para el Tercer Periodo del Presente Año Lectivo.

ESTUDIANTES NUEVOS:

INSCRIPCION: 20 de junio de 1983.
MATRICULA: 17 de junio de 1983.
PRUEBA ORIENTACION: 23 de junio de 1983.

REQUISITOS INDISPENSABLES:

— Carnet de Identidad, Original y Fotocopia.
— Certificados de Notas del Ciclo Medio, Original y Fotocopias.
— 2 Fotografias 3 x 3 con número de Carnet de Identidad.
— Documentación que deberá ser presentada en un ARCHIVADOR RAPIDO el dia de la inscripción.

ESTUDIANTES REGULARES:

INSCRIPCION: 22 de junio de 1983.

Para recabar mayor información, dirigirse al CEIN del Centro Nacional de Computación (CENACO), Edif. CENACO-CONTRALORIA, calle Colón Esq. Indaburo (Planta Baja).

La Paz, 15 de junio, 1983.

DEPARTAMENTO DE RECURSOS HUMANOS

FEDERACION DEPARTAMENTAL DE TRABAJADORES DE EDUCACION URBANA DE LA PAZ
CURSO DE FORMACION SINDICAL 1983
(Iniciación)

BASES:
1.- Participantes.
Profesores delegados al Consejo Consultivo, con carácter obligatorio, y todos los maestros interesados en el Curso.
2.- Contenidos
2.1 Formaciones económico-sociales.
2.2. La economía y las clases sociales.
2.3. Historia Universal del Movimiento Obrero.
2.4. Historia del Movimiento Obrero en Bolivia.
2.5. Historia del Movimiento Sindical del Magisterio.
2.5. Organización Sindical.
3.- Horario y tiempo de duración.
3.1. Lunes a Viernes de 15.00 a 18.00 horas.
3.2. Del 27 de junio al 9 de julio.
4.- Inscripciones.
4.1. Lunes 20 al viernes 25 de junio, de horas 17.00 a 20.00 en la Secretaria de Cultura de la FEDERACION DEPARTAMENTAL DE TRABAJADORES DE EDUCACION URBANA DE LA PAZ. "Casa Social del Maestro" (Jenaro Sanjines 607).
4.2. Matricula $b. 200.00
5.- Certificados.
Los certificados de asistencia seran requisito para ingresar al curso avanzado.

La Paz, 17 de junio de 1983

"SIN EDUCACION NO HAY DESARROLLO NACIONAL"

1º LA FEDERACION DEPARTAMENTAL DE TRABAJADORES DE EDUCACION URBANA DE LA PAZ

Prof. Hilarión Acosta R.
STRIO. EJECUTIVO GENERAL

Prof. Mario Quintanilla A.
STRIO. EJECUTIVO MEDIO

Prof. Juan Garcia R.
STRIO. EJEC. PRIMARIA

Prof. Bernardo Soria C.
STRIO. EJEC. PROVINCIAS

DEL BICENTENARIO DEL NACIMIENTO DEL LIBERTADOR SIMON BOLIVAR

MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA

DIRECCION GENERAL DE EDUCACION URBANA

DIRECCION GENERAL DE EDUCACION RURAL

DIRECCION NACIONAL DE SERVICIOS TECNICOS PEDAGOGICOS

CONFEDERACION DE TRABAJADORES DE EDUCACION URBANA DE BOLIVIA.

CONFEDERACION DE MAESTROS EDUCACION RURAL DE BOLIVIA.

ASCENSO A DIRECCIONES

El Ministerio de Educación y Cultura, las Direcciones Generales de Educación Urbana y Rural y las Confederaciones de Trabajadores de Educación Urbana y Rural CONVOCAN al Magisterio Nacional de las Areas Urbanas y Rural a Concurso de Méritos y Examen de Capacidad para optar Direcciones de Establecimientos Educativos de acuerdo a las siguientes bases:

1.- GENERALIDADES.

1.1. Las Direcciones Generales de Educación, declaran en vacancia todas las direcciones de Establecimientos Educativos del pais que no hubiesen sido ocupados conforme establece el Código de la Educación Boliviana y el D.S. Nº 19600 de 17 de junio de 1983.

1.2. Asimismo, las designaciones efectuadas por Concurso de Méritos y Examen de Capacidad que hubieren vulnerado el Código de la Educación Boliviana, quedan sin efecto por Resolución Sindical del Magisterio Boliviano requerido ante sus Organismos Sindicales Nacionales en los últimos Congresos Ordinarios (Urbano y Rural).

1.3. Las Direcciones Departamentales o Supervisorias Regionales y Zonales publicarán la nomina de las Direcciones declaradas vacantes.

2. PRESENTACION DE DOCUMENTOS

2.1. Los postulantes deben solicitar su participación en el Concurso de Méritos y Examen de Capacidad mediante nota escrita (oficio) a la Dirección Departamental, Supervisoria Regional -Zonal de Educación, donde desempeñan funciones docentes especificando el Area, el Nivel y el Ciclo o Modalidad al que postulan y en conformidad al Título Profesional que les corresponde.

2.2. Los interesados deberán acompañar en su solicitud necesaria e imprescindiblemente:
a) Título en Provisión Nacional de Maestros Normalistas del Area, Nivel, y Ciclo correspondiente a su postulación.
b) Certificación expedida por la Contraloria que evidencie por lo menos 5 años de servicios docentes a diciembre de 1982.
c) Certificado que acredite ser boliviano de nacimiento.
d) Copia Legalizada de la Cédula de Identidad.
e) Copia Legalizada de Libreta de Servicio Militar. (varones).

f) Certificado Médico que acredite buena salud.
g) Certificado de idoneidad profesional y de no haber sido sometido a proceso escolar, otorgado por la autoridad inmediata superior y legalizada por la Dirección Departamental o Supervisoria Regional Zonal correspondiente.
2.3. Además su expediente profesional podrá contener toda la documentación que acredite los méritos en su carrera docente los mismos que son reconocidos como tales por el Reglamento del Escalafón en sus Capítulos V.
2.4. Los postulantes deben efectuar el deposito de $b. 500.00 en la Cuenta Corriente 3-J-315 Dirección Nacional de Servicios Técnico-Pedagógicos.

3. CALIFICACION DE MERITOS.

3.1. La calificación de méritos estará a cargo, en primera instancia, de la Comisión Calificadora constituida por:
PRESIDENTE- Supervisor del Ciclo
SECRETARIO- Un Delegado del Organismo Sindical correspondiente.
VOCAL- Un Delegado de la Federación de Maestros Jubilados.
3.2. La calificación de meritos deberá efectuarse conforme establece el Cap. V del Reglamento del Escalafón.
3.3. En la calificación de méritos deberá participar el interesado a quien se le entregará, finalizada la calificación, un ejemplar de la ficha de puntaje quedando otro ejemplar para la Comisión, en ambas, la Comisión calificadora como el interesado deberán firmar. La ausencia voluntaria del interesado o su negativa en la participación de la calificación no invalida la calificación efectuada.
3.4. Los postulantes, conocido su puntaje, podrán ejercitar su derecho de apelación dentro de los términos establecidos por Ley (Arts. 50 y Sgtes. del Reglamento del Escalafón) que deberá ser resuelto por la Comision de segunda instancia constituida por:
PRESIDENTE- Director Departamental de Educación
SECRETARIO- Secretario Ejecutivo General del Organismo Sindical correspondiente
VOCAL- Secretario Ejecutivo General del Organismo Sindical de Maestros Jubilados.
3.5. Los postulantes que hubiesen alcanzado el puntaje exigido por el Art. 54 inc. a) del Reglamento del Escalafón quedan habilitados para someterse a la prueba de capacidad (100 puntos).

4. PRUEBAS DE CAPACIDAD.

4.1. Las pruebas de capacidad se efectuarán simultáneamente en todo el pais y para ambas Areas, en los lugares que se indican:

RECEPCION DE EXAMENES	POSTULANTES DE:
LA PAZ	LA PAZ, APOLO, RURRENABAQUE
ORURO	ORURO, UNCIA
COCHABAMBA	COCHABAMBA, AIQUILE, VALLEGRANDE
SANTA CRUZ	SANTA CRUZ, ROBORE, PUERTO SUAREZ, SAN IGNACIO
POTOSI	POTOSI, CAMARGO
TARIJA	TARIJA, YACUIBA, VILLAMONTES
TRINIDAD	TRINIDAD, MAGADALENA, SANTA ANA
COBIJA	COBIJA
RIBERALTA	RIBERALTA, GUAYARAMERIN
CAMIRI	CAMIRI
TUPIZA	TUPIZA, UYUNI, VILLAZON
SUCRE	SUCRE, MONTEAGUDO.

4.2. Las calificaciones serán inmediatas al examen y en presencia del interesado.
4.3. La elaboración, aplicación y calificación de las pruebas de capacidad se efectuarán por las Direcciones Generales de Educación Urbana y Rural y la Dirección Nacional de Servicios Técnico-Pedagógico.

5.- CALENDARIO

ACTIVIDADES	DIA Y FECHA	RESPONSABLES
Publicación de Direcciones en vacancia	20 al 27 de junio	Direcciones Departamentales, Supervisiones Regionales - Zonales
Inscripción y Recepción de Expedientes	20 al 27 de junio	Direcciones Departamentales, Supervisiones Regionales - Zonales
Calificación de expedientes	28 de junio al 1º de julio	Comisiones Departamentales o Regionales.
Examen de competencia.	7 de julio	Delegado Especial autoridades Educativas, Federación Sindical de Maestros.

6.- SUGERENCIA BIBLIOGRAFICA.-

6.1. Los exámenes de Capacidad comprenderán los siguientes aspectos:
Legislación Escolar, Administración Educativa; Planificación, Organización, Evaluación, Dirección, Supervisión y Orientación.

La Paz, junio de 1983

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA

MINISTERIO DE PREVISION SOCIAL Y SALUD PUBLICA

Hospital de Clínicas

A SUS BENEFACTORES

La Dirección del Hospital de Clinicas, agradece a todas las personas e instituciones que permanentemente han estado haciendo llegar su colaboración en forma de donación a este nosocomio.

A fin de racionalizar la utilización y ejercer el control adecuado de las futuras donaciones u otro tipo de ayuda que pueda llegar a este Hospital, se les ruega entregar dichas donaciones con participación de la Dirección y Administración de este Hospital.

La Paz, 17 de junio de 1983

RELACIONES PUBLICAS MINSALUD.

MINISTERIO DE PREVISION SOCIAL Y SALUD PUBLICA

Hospital de Clínicas

AVISO

El Hospital de Clinicas, tiene el agrado de informar a la opinión pública, a las instituciones médicas y a los señores médicos, que su Sección de Hematologia ofrece a todo el pais, la venta de Plasma humano fresco congelado, asi como paquetes de Glóbulos rojos y fracciones globulares.

Se puede hacer envío a cualquier punto del pais. Favor llamar al teléfono Nº. 376467.

La Paz, junio de 1983

RELACIONES PUBLICAS MINSALUD.

AÑO DEL BICENTENARIO DEL NACIMIENTO DEL LIBERTADOR SIMON BOLIVAR

CONVOCATORIA AL IV CONCURSO DE PINTURA DEL CONVENIO "ANDRES BELLO"

El Ministerio de Educación y Cultura, la Secretaria de la Comisión Mixta Nacional del Convenio "Andrés Bello" de nuestro pais, las Direcciones Generales de Educación Urbana y Rural, el Departamento Nacional de Materias Especiales, y la Supervisión Nacional de Educación de Artes Plásticas, de acuerdo con la convocatoria emitida por el Ministerio de Educación de la hermana República de Colombia, con motivo del Bicentenario del Nacimiento del Libertador "Simón Bolivar" y con los propósitos de consolidar los vínculos de fraternidad entre los paises signatarios del Convenio "Andrés Bello" y de estimular la creatividad infantil, convoca al IV CONCURSO DE PINTURA INFANTIL PARA LOS PAISES MIEMBROS, entre los que se encuentra Bolivia, bajo las siguientes bases:

TEMA
Expresión gráfica del pensamiento y obra del Libertador Simón Bolivar. Las pinturas de los participantes deben estar inspiradas en las ideas y/o en las obras del Libertador.
TECNICA
Se puede emplear cualquier material sobre papel o cartulina blanca.

DIMENSIONES
40 x 35 cms. Al dorso de cada obra debe anotarse: Nombres y apellidos completos del autor, nacionalidad, fecha de nacimiento, edad, sexo, nombre del plantel educativo y dirección residencial.
PARTICIPANTES
Pueden participar obras de alumnos de planteles educativos urbanos y rurales, nacidos entre diciembre de 1972 y enero de 1974 (10 y 9 años respectivamente).

SISTEMA DE SELECCION NACIONAL.- Las obras participantes serán seleccionadas en el siguiente orden:
a) Cada plantel educativo seleccionará dos obras para participar en el concurso a nivel departamental, las cuales deberán enviarse a la Dirección Distrital de Educación correspondiente hasta el dia 30 de junio del presente.
b) A escala departamental, el jurado seleccionará en una exposición pública, las seis mejores obras que se enviarán al Concurso Nacional hasta el 11 de julio del presente a la siguiente dirección: Supervisión Nacional de Educación de Artes Plásticas, edificio Lazarte 3er. piso, La Paz.
c) A nivel nacional se escogerán en un concurso a efectuarse el 18 de julio, las seis obras para la selección final, que participarán en la Exposicion Andina de Pintura Infantil, en la Galeria de la Secretaria Ejecutiva del Convenio Andrés Bello en Bogotá y que recorrerá los paises del Convenio.

SELECCION SUBREGIONAL.- Antes del 30 de julio de 1983 las seis mejores obras escogidas de nuestro pais deben ser enviadas, para la selección final, a la República de Colombia.

PREMIOS ESTIMULOS.- El autor de la obra finalista en nuestro pais será invitado por el Ministerio de Educación de la República de Colombia a un viaje de ida y vuelta, con gastos pagados por 8 dias y un acompañante, desde la ciudad de La Paz hasta Bogotá, Colombia sede del Concurso.
Jurados.- En cada departamento los Directores Departamentales de Educación Urbana y Rural designarán un Jurado Calificador integrado por el Supervisor Distrital de Educación de Artes Plásticas, un representante de la Dirección Distrital de Educación Rural de rama técnica o afin, un representante Artista Plástico y un representante Profesor de Artes Plásticas.
A nivel nacional cada Secretaria Nacional del Convenio Andrés Bello integrará un jurado con un representante del Instituto Boliviano de Cultura, un representante del Ministerio de Educación y un representante de la Asociación Boliviana de Artistas Plásticos (ABAP).
La Selección de las obras finalistas será realizada en Bogotá por un jurado que designe el Ministerio de Educación en Colombia y su juicio será inapelable.

La Paz, junio de 1983.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA

Institución Descentralizada
Requiere para la ciudad de Sucre:
Agente Regional

Requisitos:

a) Licenciado en Economia, Auditoria o Administración de Empresas.
b) Experiencia minima 3 años en Instituciones de Vivienda de Interes Social.
c) Inscripción en el Colegio de Economistas.
Haber mensual: $b. 19.047.00

Los interesados deberán enviar Curriculum Vitae hasta el dia lunes 27 del presente mes, en La Paz, casilla Nº. 7956, en Sucre, casilla Nº. 172.

La Paz, junio 1983

CACIPEX

INVITA AL:
III CURSO BASICO DE COMERCIALIZACION INTERNACIONAL

Organizado por el Centro de Capacitación en Comercialización Internacional y Promoción de Exportaciones - CACIPEX, bajo el patrocinio de DICOMEX, ISAP y Plan Andino de Promoción de Exportaciones de la Junta del Acuerdo de Cartagena.
OBJETIVO

Dar a conocer a los participantes un enfoque global y aspectos técnico-operativos de la Comercialización Internacional con enfasis en Exportaciones, a través de un instrumental teórico-práctico.
PLAN DE ESTUDIOS

FASE I:
- Comercio Exterior
- Organización del Area de Exportaciones
- Incentivos a las Exportaciones en Bolivia
- Ventajas Comerciales de la Integración y en los Mercados Internacionales

FASE II:
- Fundamentos de Marketing Internacional
- Investigación de Mercados Externos I.
- Costos, Precios y Cotizaciones Internacionales I.
- Acondicionamiento del Producto para la Exportación

FASE III:
- Procedimientos de Exportación
- Ferias y Exposiciones Comerciales Internacionales

FASE IV:
- Taller de trabajo

PARTICIPANTES: los requisitos de admisión son:

- Desempeñar funciones en el área del Comercio Exterior o en el de Comercialización, COMO: asistentes de gerencia, analistas de mercados, jefes de promoción y ventas, operadores, consultores, asesores, etc.

- Ser postulado por la empresa/institución donde trabaja.

- Tener un nivel de formación Mínimo de Bachiller y/o experiencia de trabajo acorde con los objetivos del Curso.

CALENDARIO DEL CURSO

- Inscripciones: Hasta el viernes 1 de julio, horas 18:30 p.m.
- Periodo: Lunes 4 de julio al 30 de agosto, en el horario de 18:00 a 21:30 p.m de Lunes a Viernes.

INFORME E INSCRIPCIONES
CACIPEX
Calle J. Carrasco, 1391 (Miraflores)
Telefonos: 362248-49-50-51
Casilla, 6069
La Paz, Bolivia.

SOLICITADA

UDP UDP

REACTIVAR Y MOVILIZAR A LA U.D.P.

Los partidos integrantes del Comité Ejecutivo Departamental de la UNIDAD DEMOCRATICA Y POPULAR, ante la necesidad imperiosa de reencauzar el actual proceso democrático, profundizarlo y proyectarlo hacia la liberación nacional y social, expresando el sentimiento unitario de las masas udepistas y del pueblo, frente a los intentos desestabilizadores de la derecha en forma unitaria declaramos lo siguiente:

1º.- Nuestra firma convicción de que la actual crisis económica, política y social que vive nuestro pais solamente será enfrentada mediante la reconstitución del instrumento político que hizo posible las victorias populares de 1978, 1979, 1980 y 1982 y que derrotó a la dictadura delincuencial de Garcia Meza. De esta manera retomar la conducción política del pueblo boliviano.

2º.- Que la reconstitución de la U.DP. es el único camino para lograr la unidad del pueblo boliviano y generar verdaderos mecanismos de participación popular, para poder avanzar y profundizar el proceso democrático hacia la liberación nacional y social por la que luchan los trabajadores de las mina-y ciudades, los campesinos y las capas medias.

3º.- Que es necesario poner en vigencia los órganos de dirección política y orgánica de la U.D.P. para dotarla de adecuados mecanismos de funcionamiento y participación democrática de las bases y, así vitalizar la conducción unitaria del actual proceso, apliéando el programa democrático, popular, nacional y antiimperialista.

4º.- Ante el presente deterioro de la situación política, es tarea imprescindible de la hora, la recomposición del gobierno en base a la participación integrada de sus componentes que termine con el sectarismo, siendo ésta la única manera de aplicar el programa por el que el pueblo boliviano voto para avanzar en la consecución del proyecto histórico de liberación que encarna la U.D.P.

5º.- Que las grandes mayorias nacionales de obreros, campesinos y capas medias empobrecidas han encontrado en la Unidad el único instrumento victorioso de su lucha, expresado políticamente en la U.D.P. y que hoy más que nunca exige a los Udepistas situarse a la altura de la heroica, combativa y unitaria trayectoria de nuestro pueblo.

6º.- Que el binomio integrado por el Dr. Hernán Siles Zuazo y el Lic. Jaime Paz Zamora, representan el sentir unitario de las mayorias de Bolivia, por tanto ratificamos la confianza en su conducción política y su lealtad a los principios de la U.D.P.

7º.- A partir de la fecha queda reconstituida la U.D.P. Departamental de La Paz, instruyendo a toda la militancia Udepista paceña a defender la unidad de nuestro pueblo de nuestro frente y restablecer todos los órganos naturales de aglutinamiento de las bases.

La Paz, Junio de 1983

p. Comité Ejecutivo Departamental de La Paz de
UNIDAD DEMOCRATICA Y POPULAR

BALDOMERO CASTEL VILLARROEL
JEFE DEL COMANDO DEPARTAMENTAL DEL M.N.R.I.

GERMAN MONROY CHAZARRETA
RESPONSABLE POLITICO DEL REGIONAL DEL MIR

Roberto Vega Gamarra
C.R. del P.C.B.

(Sello) Comité Departamental U.D.P. - La Paz-Bolivia

E D I C T O

EL SUBCONTRALOR GENERAL DE LA REPUBLICA, POR EL PRESENTE EDICTO, NOTIFICA, CITA Y EMPLAZA A LAS PERSONAS QUE A CONTINUACION SE NOMBRAN PARA QUE POR SI O MEDIANTE APODERADO LEGAL, SE APERSONEN A LA DIRECCION COACTIVA DE LA CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA, EN EL TERMINO DE LEY, A OBJETO DE ASUMIR DEFENSA DENTRO DE LOS PROCESOS COACTIVOS QUE SE HAN INICIADO EN SU CONTRA:

Corr.	Ex.	DR y fecha Jota de Cargo	C.I.D.O.	COACTIVADO	CONCEPTO	MONTO
[illegible]	6859	0132 de 20-V-83	EMPRESA DE REFRIGERACION "ETRALLIN"	Luis García Haza Tejada, Lidor Somos Guzmán, Otto López Murillo, Delfín Pozo Jimenez, Alfredo Díaz Díaz, Oscar Larrazín Frontanilla, Jaime Rosa Graña	Defraudación, disposición arbitraria de bienes del Estado, irresponsabilidad funcionaria y otros.	[illegible]
[illegible]	6860	0133 de 20-V-83	GLOBAL ILEGAL DE CHILANE DE [illegible]	Luis García Haza Tejada, Rodolfo Cuéllo Jimenez, Luis Greve Trowicki, Luis Ballesteros Prieto	Defraudación, apropiación y disposición arbitraria de bienes del Estado, irresponsabilidad funcionaria y otros.	[illegible]
[illegible]	6861	0134 de 20-V-83	VICIOSO HAY BAN Y PERFILES DE ALUMINIO	Luis García Haza Tejada, Oscar Angulo Torrel, Rubén Darío Guzmán Muñoz, Jorge Pelo Saavedra, Raúl Ferrecio Rivero, Hernando Siles Villa-Grosi	Apropiación y disposición arbitraria de bienes del Estado, irresponsabilidad funcionaria y otros.	[illegible]
[illegible]	6873	0145 de 20-V-83	PUERTO [illegible]	Juan Alberto Antonio Mallín, René Soto Siles, Rafael Rocha Camacho	Apropiación de fondos públicos e incumplimiento de contratos (pago ilegal en el convenio PNUD-PUERTO [illegible])	[illegible]

La Paz, 10 de junio de 1983

Dr. Eduardo Arzabe Pereyra
DIRECTOR COACTIVO
Contraloría General de la República

Dr. Jaime Urcullo Reyes
SUBCONTRALOR GENERAL DE LA REPUBLICA

ANTE MI: Dr. Agustín Morales Durán
SECRETARIO DE CAMARA
SALA PRIMERA

CONCURSO DE MERITOS

Entidad descentralizada del sistema de seguridad social, convoca a concurso de méritos para proveer los siguientes cargos.

1.- ADMINISTRADOR-CONTADOR

1.1 Sueldo básico mensual $b. 26.015
1.2 Requisitos mínimos
a) Graduado en las carreras Ciencias Económicas y Financieras o en Administración Pública. Estar en posesión de títulos académicos y provisión nacional.
b) Inscripción en el Colegio de Economistas
c) Experiencia mínima de 5 años de los cuales 3 por lo menos en responsabilidades similares al cargo de Administrador-Contador en el ámbito de la seguridad social.

2.- JEFE DEPARTAMENTO TECNICO

2.1 Sueldo básico mensual $b. 26.015
2.2 Requisitos mínimos
a) Graduado en Ciencias Económicas y Finanzas o en Actuaria Matemática. Estar en posesión de títulos académicos y en provisión nacional o formación equivalente.
b) Inscripción en el Colegio de Economistas
c) Experiencia mínima de 5 años, por lo menos 3 en funciones similares al cargo de Jefe del Dpto. Técnico y una sólida formación en Matemática Actuarial.

Los interesados deberán enviar sus antecedentes, incluyendo carta manuscrita hasta el día Viernes 24 de Junio de 1983 a la Casilla 4026, con el rótulo de "Concurso de Meritos" y señalando el cargo a que se opte.

La Paz, 13 de Junio de 1983

EL DIRECTORIO

Sócrates no firmará para ningún equipo de Italia

ROMA, 18 JUNIO (EFE).- El capitán de la selección brasileña Sócrates, centrocampista del "Corinthians", no firmará "por razones más importantes que las monetarias", ningún contrato con Roma, club campeón de la liga italiana.

La negativa, recogida hoy por la radio y la prensa nacionales, provino de Basilea (Suiza), en donde el ás latinoamericano descansa de uno de los encuentros amistosos que los tricampeones mundiales han disputado en su gira europea.

Sócrates declaró a los representantes del Roma que "no es posible llegar a un acuerdo por muchos motivos, como las condiciones de trabajo y la duración del contrato".

En anteriores declaraciones, la estrella brasileña ya anunció que no renunciaría al ejercicio de la profesión médica en su nuevo club, ni a las ventajas concedidas por "Corinthias".

Con el "doctor Sócrates" de regreso a Brasil y con el contrato de Toninho Cerezo en entredicho por oposición federal, Roma se enfrenta a problemas serios de cara a la próxima temporada, sin un sustituto de Paolo Roberto Falcao adecuado.

CURSOS VACACION DE INVIERNO
NIÑAS SEÑORAS
DURACION 3, 4 SEMANAS
INICIAN DIA LUNES 20 DE JUNIO

Migajón, Porcelana Fria, Pintura en tela, Adornos madera, Tarjetaría pergamino, Bordado deshilado, crochet, Decorado fortas, Artesanía China, Artesanía Italiana.

INFORMES Y EXPOSICION: Pastelería DELIKATESSEN Edificio Santa Isabel Local N°. 3 Tel. 320580. Señora Gloria.

PRUEBAS EN PISTA.- Hoy, en el velódromo de Alto Irpavi, se iniciarán las pruebas ciclísticas en pista con auspicios de la Asociación de Ciclismo de La Paz. Existe mucho optimismo entre los equipos afiliados.

Armando Medarno venció en prueba motociclística

VILLA TUNARI, 18 (PRESENCIA).- El corredor de motocicletas Armando Medrano se impuso en la competencia "Doble Villa Tunari" que se corrió desde Cochabamba hacia este sector.

Más de sesenta corredores en categoría 500, 350, 185 y 125 participaron en la prueba que tuvo un notable éxito.

El paso de los motociclistas fue seguido con notable interés en los diferentes sectores y se consideró que se podría batir el récord del año pasado cuando se estableció un tiempo de 1 hora dos minutos; sin embargo, en esta oportunidad los corredores encontraron una espesa niebla en la cumbre lo que impidió emplear un mejor tiempo alcanzado el registro de los punteros de 1 hora 22 minutos, 31 segundos.

SEGUNDA ETAPA

Jorge Urresti señaló que los motociclistas luego de un descanso y atención de sus máquinas deberán entregarlas en esta población a un parque cerrado. Se aplaudió la medida porque como quiera que esta población recibe un gran flujo turístico cada fin de semana, el ruido de motores a altas horas de la noche podía molestar.

De otro lado se dijo que el ganador recibirá un lote de terreno de seiscientos metros, en esta zona.

La fiesta de motociclismo y automovilismo fue completada porque Villa Tunari, enclavada en la zona tropical celebra un nuevo aniversario de su fundación y con este motivo cada año se efectúan competencias deportivas y esta vez se vivió una fiesta motorizada que llenó de júbilo a los habitantes de esta zona situada a 168 kilómetros de Cochabamba.

PARTIDA

Siempre a decir del presidente de la Asociación de Motociclismo la competencia se reanudará mañana a las nueve horas y se estima que los pilotos tardarán una hora quince minutos.

A partir de la fecha.

GRAN LIQUIDACION

por fiestas julias, Camisas Manhattan, Diplomat y Jhonn Henry de la moda actual con el 15% de descuento.
Calle Loayza Edificio Castilla Tienda N°. 2 Sastrería Paiva.

EN SAN JUAN PARA San Pedro
LA DOCENA TIENE 13 BOTELLAS

SU OFERTA: POR CADA DOCENA DE PRODUCTOS SAN PEDRO, USTED RECIBE UNA BOTELLA ADICIONAL DE REGALO.

VALE: PARA TODA LA LINEA
SINGANI UVA BLANCA
SINGANI UVA NEGRA
SINGANI CINTEÑO
VINO ESPUMANTE
VINO CABERNET,
VINO ROSADO FINO
VINO TINTO, FINO
VINO BLANCO, FINO
VINO OPORTO, DULCE
VINO CINTEÑO TINTO
VINO CINTEÑO BLANCO
VINO CINTEÑO ROSADO

DONDE: EN LAS AGENCIAS SAN PEDRO EN TODO EL PAIS Y EN LOS VEHICULOS DISTRIBUIDORES

n todo tiempo y lugar... San Pedro
el genuino singani boliviano

ADMINISTRACION DE AEROPUERTOS Y SERVICIOS AUXILIARES A LA NAVEGACION AEREA

AASANA

ATENCION DE COMEDOR

SE AMPLIA EL PLAZO DE PRESENTACION DE PROPUESTAS

La Convocatoria a presentar propuestas para la Administración del Comedor de Trabajadores de AASANA, en el Aeropuerto de El Alto, de acuerdo a Pliego de Especificaciones que podrá obtenerse en las oficinas de AASANA, Av. Montes N°. 716, 3er piso, se amplia hasta el día jueves 30 del presente mes.

La Paz, 15 de junio de 1983

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES
FACULTAD DE CIENCIAS DE LA SALUD
RR.PP. 199/83

CONVOCATORIA A CONCURSO DE MERITOS Y EXAMEN DE COMPETENCIA

Se convoca a Concurso de Méritos y exámenes de Competencia para la provisión de los siguientes cargos Docentes:

DEPARTAMENTO DE FARMACIA Y BIOQUIMICA

FBM	200	Farmacobotánica	1	Profesor Asistente	80 Hs.
FBM	101	Física	1	Profesor Asistente	80 Hs.

Los documentos deberán presentarse en un expediente indicando la materia a la que postula, teléfono, domicilio.
El plazo de presentación de dichos documentos fenece el día viernes 24 a horas 17 en la Secretaría de la Facultad (Avda. Saavedra N° 2246, 2do. piso).

La Paz, 8 de junio de 1983

Dr. Luis Suárez Veizaga
DECANO

Dr. Rolando Costa Arduz
VICERRECTOR

Lic. Mónica Soriano
Jefe de Personal Docente

Dr. Felipe Cordero
Secretario General U.M.S.A.

SE REQUIERE LA FABRICACION DE:

Una extrusora al vacío cerámica (ladrillera) con bomba y motores trifásicos incluidos, con capacidad de 2 a 3 toneladas /hora.

-Un molino de martillos para 2 a 3 toneladas /hora, con motor trifásico incluido.

-3 Quemadores de gas de 120.000 Kg calorias.

-3 Tornos eléctricos para cerámica con giros de plato de más o menos 100 R.P.M. con motor trifásico.

-6 Garrafas de gas de 45 Kg cada una.

-Un horno eléctrico de laboratorio con capacidad interior mínima de 70 cm 3 para corriente 220 V trifásico o monofásico, con medidor de temperatura de 20 a 1.200 grados c.

-Enviar ofertas a casilla N° 105 Cochabamba o calle Tumusla S-146 también Cochabamba.

REQUERIMIENTO DE PERSONAL

Institución de Asistencia Social y Promoción desea contratar los servicios del siguiente personal:

A- Un Administrador de Proyectos con asiento en La Paz.
B- Dos Administradores de Proyectos con asiento en Potosí y Cochabamba.

Requisitos:

1- Conocimientos de contabilidad
2- Supervisión de proyectos
3- Experiencia de trabajo con grupos rurales
4- Disposición a viajar al interior del país
5- Buenas relaciones humanas

C- Una Secretaria Dactilógrafa

Requisitos:

1- Conocimientos de archivo
2- Comunicacions sociales
3- Buenas relaciones humanas

El tiempo de contratación para este personal será de ocho meses, a partir de julio de 1983.
Interesados favor de enviar Curriculum Vitae a la Casilla 2561, La Paz, hasta el día jueves, 23 de junio.

OTRO IMPACTO DE POWER
Mod. 09

PRESENCIA Deportiva
La Paz, Bolivia, domingo 19 de junio de 1983

OTRO IMPACTO DE POWER
Mod. 22

Tarija campeón nacional de box

TARIJA, 18 (PRESENCIA).- El representativo tarijeño, obtuvo el título del vigésimo-primer campeonato nacional de box amateur que finalizó anoche en el coliseo cerrado de esta capital. La representación local, obtuvo 11 puntos que le valieron la conquista de este título, logrando a la vez 6 medallas, es decir, una de oro, tres de plata y dos de bronce.

En segundo lugar se ubicó Oruro, y tercero fue Llallagua compartiendo esa posición con Cochabamba y La Paz. Luego se ubicaron Potosí, Santa Cruz, Sucre y Huanuni, en ese orden.

CAMPEONES DE CADA CATEGORIA

Los títulos en las diferentes categorías, fueron adjudicados por los siguientes boxeadores:

Minimosca.- Campeón José Espinoza de Llallagua, Segundo, Luis Ortiz, de Tarija.

Mosca.- Campeón, Eusebio Jira, de Tarija. Subcampeón, Enrique Marquina, de Oruro.

Gallo.- Campeón, Efraín Calderón, de Cochabamba; subcampeón, Jorge Ortiz de Sucre.

Pluma.- Campeón, Carlos Calle, de La Paz. Subcampeón, Eugenio Perez, de Tarija.

Ligero.- Campeón, Daniel Caritas, de Oruro; Subcampeón, Eduardo Flores de Cochabamba.

Welter ligero.- Campeón, Alberto Quilla, de Llallagua. Subcampeón, Sergio Delgado, de Potosí.

Welter.- Campeón, José Luis Blanco, de La Paz. Subcampeón, Rosendo Velásquez de Tarija.

Mediano.- Campeón, José Suárez, de Santa Cruz. Subcampeón, Mario Canqui, de La Paz.

De esta manera llegó a su fin este torneo, que tuvo un relativo éxito, en la parte técnica, que si bien el nivel no fue un dechado de virtudes, se vio en acción a algunas jóvenes figuras que pueden ser una realidad a corto plazo.

No se puede decir lo mismo del aspecto económico, ya que el público, recién en las últimas fechas colmó las instalaciones del coliseo Tarija. El ausentismo en las primeras jornadas va a ocasionar un gran déficit a la asociación organizadora, que según palabras de los dirigentes de la federación será cubierto por esta entidad.

Volviendo al aspecto netamente deportivo, podemos decir que los 4 mejores págiles que se vieron en este torneo, fueron sin duda alguna, Daniel Caritas de Oruro; Alberto Quilla, de Llallagua; Efraín Calderón, de Cochabamba; y Eusebio Jira, de Tarija.

Por otro lado hay que hacer resaltar que salvo Huanuni, las restantes 8 representaciones tuvieron un pugilista en la final, sin embargo también es destacable el entusiasmo y el valor que demostraron en cada uno de sus combates los boxeadores huanuneneses.

Pilotos nacionales en el Perú

LIMA, 18 JUN (EFE).- Pilotos de Argentina, BOLIVIA, Chjle y Ecuador, participarán el próximo 3 de julio en las "Tres Horas Peruanas", organizadas por el club de automóviles Sport del Perú.

En esta oportunidad, la prueba "Tres Horas Peruanas", informaron sus organizadores, tendrá prueba de clasificación que ordenará el orden de salida de los coches y se tendrá también en cuenta el mejor tiempo obtenido, permitiendo eliminar a los vehículos lentos.

La prueba contará de dos "mangas" de una duración de hora y media cada una para los dos grupos en pugna: "CODASUR" y "turismo mejorado". Cada "manga" constará de 38 vueltas al circuito.

Las dos categorías - "CODASUR" y "Turismo mejorado" - se correrán juntas, mientras que la standard le hará sobre 15 vueltas.

Hamburgo perdió ante Cosmos 7-2

BONN, 18 (EFE).- El Hamburgo, campeón de la Liga Alemana de Fútbol, hizo el ridículo en Nueva York, comenta hoy en sus páginas deportivas la prensa germano-occidental.

El campeón perdió por dos tantos contra siete ante el Cosmos neoyorquino, en el que juega el antiguo hamburgués Franz Beckenbauer, y los periódicos de Alemania Federal hablan de "descrédito" para el fútbol nacional.

El gerente del club y exmadridista Gllenter Netzer buscó en vano excusas: "nuestro equipo estaba agotado por la larguísima temporada de liga, y el calor bárrido de Nueva York le dio la puntilla".

PROTAGONISTAS DE LA GRAN FINAL.- Brasil y Argentina protagonizarán hoy en México, la gran final del Segundo Torneo Mundial Juvenil de Fútbol. Ambos actuaron en nuestro país, en enero, en ocasión del sudamericano. Se teme que la violencia opaque el espectáculo. Un partido similar a una bomba de tiempo...

Segunda fecha del interclubes de natación se realizó ayer

Con mucha afluencia de novicios sedisputó ayer la segunda fecha del torneo interclubes de natación en la piscina de la zona de Obrajes.

No se registró récord alguno en vista que los nadadores que participan en la jornada son deportistas que se están iniciando en esta clase de competencias.

Mucha gente presenció la jornada sabatina. Los dirigentes encabezados por Jorge Villegas y Oscar Eguia expresaron su optimismo por la cantidad de nuevos nadadores que están iniciándose en esta disciplina deportiva.

El certamen local proseguirá hoy desde las 10 horas.

RESULTADOS

50 Mts. mariposa, damas infantil "A" novicios. Ximena Coronado, Strongest, 1.04.0; Denis Montajo, Tenis La Paz, 1.08.0; Geovana Gallardo, San Calixto, 1.36.5.

50 Mts. mariposa, novicios infantil "A" varones. Ramón Canizares, San Calixto, 0.46.8; Marcos Mercado, San Ignacio, 0.48.5; Omar Siles, Tenis La Paz, 0.56.0; Leonardo Molina, San Ignacio, 0.58.4; Martin Vasquez, Tenis La Paz, 1.00.4; Luis F. Sellido, San Calixto, 1.12.0; Heber Arispo, San Calixto, 1.21.3; Abel Salvatierra, Strongest, 1.25.6.

100 Mts. libre 1ª fuerza, damas. Nancy Eguia, Tenis La Paz, 1.09.2; Miriam Orellana, Tenis La Paz, 1.12.0; Marisol Durán, Strongest, 1.12.9; Lizbeth Espinosa, Strongest, 1.19.7; Cinthia Escóbar, San Calixto, 1.37.9; María del C. Gallardo, San Calixto, 2.31.5.

100 Mts. libre, 1ª fuerza, varones. Miguel Eguia, Tenis La Paz, 1.02.6; Dieter Piñana, Tenis La Paz, 1.04.1; Flavio Coriza, Strongest, 1.08.6; Jorge Forguez, San Ignacio, 1.22.2; Ivan Torrico, Gimnasia y Esg., 1.29.0; Rafael Rojas, San Calixto, 1.36.9; Jorge Méndez, San Calixto, 1.39.6.

100 Mts. pecho, damas, mayores. Virginia Condori, Strongest, 1.46.3.

100 Mts. pecho, varones, mayores. Marco Schmidt, Gimnasia y Esg., 1.44.9; Rafael Rojas, San Calixto, 1.58.0.

100 Mts. libre, novicios, damas juvenil "A". Pilar Eyzaguirre, Strongest, 1.29.2; Susana Alvarez, Tenis La Paz, 1.33.9; Carmen Cordeiro, Gimnasia y Esg., 1.38.8.

100 Mts. libre juvenil "A", varones novicios. Martin Valdez, San Ignacio, 1.19.1; Mauricio Córdova, Tenis La Paz, 1.23.6; Raúl Rivadeneira, San Calixto, 1.28.8; Juan C. Campero, San Ignacio, 1.30.1; Ibzzan Barrios, Tenis La Paz, 1.33.6; Federico Escóbar, San Calixto, 1.34.1; Gonzalo Guzmán, Gimnasia y Esg., 1.36.9; Rodrigo Avila, San Calixto, 1.50.4.

Juvenil de fútbol

Brasil y Argentina definen hoy Mundial

Temor de que se produzca batalla campal

MEXICO, 18 (AP).- Argentina y Brasil, los dos eternos rivales en el fútbol sudamericano, disputarán mañana aquí la final del Segundo Campeonato Mundial Juvenil de Fútbol, en medio de temores de que el partido pueda degenerar en juego recio y en una batalla campal.

Será la primera vez que dos equipos sudamericanos disputan una final mundial juvenil. El juego comenzará a las 18.00 GMT ante una multitud de 110.000 personas en el estadio "Azteca", según cálculos.

Integrantes de los dos seleccionados, desde sus directores técnicos hasta los jugadores, han expresado repetidamente en los últimos días que lucharán "con todo" en busca de la victoria.

También han emitido una serie de declaraciones belicosas que han despertado temores de que se vuelva a repetir la batalla campal que puso abrupto fin al partido final del campeonato sudamericano juvenil en La Paz el 13 de febrero pasado, entre estos dos mismos seleccionados.

Ese partido terminó cuando Brasil cobró un penal y se puso en ventaja a los 34 minutos del segundo tiempo. Entrenadores, masajistas y jugadores de ambos equipos se trabaron en una tremenda lucha a puñetazos y patadas en la cancha y Brasil fue proclamado ganador después.

"Argentina—Brasil: una bomba de tiempo", es el titular usado hoy por uno de los diarios mexicanos, al advertir sobre la posibilidad de violencia que pueda empañar la final del que ha sido un brillante campeonato, que ha tenido éxito tanto deportivo como económico.

Las declaraciones agresivas vienen y van de lado y lado, especialmente por los integrantes del seleccionado brasileño.

Se informó en fuentes autorizadas que la Federación Internacional de Fútbol Asociado, FIFA, advirtió discretamente a las dos delegaciones que adoptará sanciones disciplinarias muy severas contra los responsables en caso de que estalle la violencia.

El entrenador de Argentina, Carlos Pachamé, dijo que "Argentina juega fútbol de hombres, no de señoritas" y advirtió que "buscaremos el triunfo ya sea contra todo, en contra de Brasil y el público mexicano".

Esta fue una alusión al hecho de que la gran mayoría de los aficionados locales parece favorecer a Brasil.

Por su parte, el entrenador brasileño Jair Pereira, advirtió que esperaba que Argentina saliera a jugar fútbol "porque si empiezan los golpes, entonces quién sabe que pasará".

El delantero brasileño Carlos Dunga, dijo que los argentinos "sienten miedo al ver nuestra camiseta".

En medio de esta guerra verbal, parece haberse olvidado el hecho de que los dos equipos sudamericanos han sido claramente los dos mejores del campeonato mundial juvenil, como lo demuestran los números.

Argentina es el único en haber ganado todos sus partidos, habiendo anotado 13 goles, permitiendo uno contra rivales de la talla de Holanda, Polonia y Checoslovaquia.

Pachamé dijo que Argentina está en su mejor momento que sólo tiene la duda de si el mediocampista Claudio Ac golpeado en el partido contra Polonia, pueda actuar, pero que sí lo hará.

"Estamos tranquilos, dado que física y anímicam estamos mejor que nunca", dijo Pachamé.

Brasil empezó el campeonto en forma regular, co reconoció el propio Pereira, empatando con Holanda 1-1, "actualmente nos encontramos en nuestro mejor mome según dijo el entrenador.

Brasil anotó 12 goles y permitió 4, con cuatro triunfos empate.

Los brasileños no tienen problemas de lesiones y co con los servicios del defensa titular Edson Bonifacio, que sido suspendido por una fecha.

Todos los observadores esperan que el partido sea librado, porque ambas escuadras tienen un nivel técn milar. Argentina tiene una defensa superior, como lo de tra el solitario gol permitido, y ejerce una marcación severa que la de los brasileños.

A su vez, Brasil cuenta con más velocidad en el atag vez un poco más de habilidad en hombres como Mar Geovani Silva y José Bebeto, para desequilibrar el jueg apoyo del público.

Pereira advirtió que "será un partido muy apreta gran forcejeo en la media cancha, y por lo mismo no muchos goles y el espectáculo será poco".

Pachamé también indicó que el partido "será de m marca".

ALINEACIONES PROBABLES:

ARGENTINA:

Luis Alberto Islas, Fabián Basualdo, Jorge Borell Theiler, Oscar Olivera, Julio Gaona, Mario Vanemerak, to Zárate, Claudio García, Jorge Gabrich y Oscar Acost

BRASIL:

Hugo Duarte, Heitor Camarin, Edson Bonifacio, Alves, Jorge Campos, Geovani Silva, Carlos Dunga, Oliveira, Mauricinho Vilella, José Gama Bebeto y P Ferreira.

Arbitro:
Alain Biguet, Francia.

Torneo Profesional:

Bolívar recibe esta tarde a Petrolero de Cochabamba

VOLVERAN LOS GOLES.- El fútbol estará presente hoy en varios estadios del país en nueva fecha del torneo nacional. La emoción del gol volverá a agitar a las multitudes.

Con cuatro partidos prosigue esta tarde el torneo d Profesional del Fútbol Boliviano.

Tres encuentros son importantes para las aspira los equipos que pretenden ubicarse en el tope de la posiciones.

EN LA PAZ

Bolívar recibirá a Petrolero de Cochabamba, esta el estadio "Hernando Siles".

El plantel "celeste" buscará la victoria desde minuto para lograr el liderato de las posiciones, cuando The Strongest, uno de los punteros, pierda lo tos frente a San José.

Petrolero, alicaído por su derrota ante el con tigrado" el pasado jueves buscará rehabilitarse ant ciales.

Las autoridades del cotejo serán: Pedro Valda, bitro. Jueces de línea: Edgar Lugones y Alberto Lí veedor del encuentro, Jorge Reyes Salamanca.

EN ORURO

El representativo de San José recibirá la visita The Strongest que viene cumpliendo una buena act esta fase inicial del certamen nacional.

El plantel "santo" anunció que habrá importante en su conformación con el exclusivo motivo de arma conjunto y tratar de quitar el título de invicto a The St

Se han vendido alrededor de 20 mil entradas, que el estadio "Jesús Bermúdez" presente un e impresionante.

En The Strongest se ha confirmado el retorno d Luis Galarza que estuvo alejado del primer equip lesión en la cadera.

El conjunto "gualdinegro" viajó en las primera hoy, junto con tres omnibuses expresos que viajaron tos al club para alentar al conjunto.

Serán jueces del encuentro, Jorge Antequera co que tendrá el apoyo de Teodoro Calle y Vicente Quiro

EN COCHABAMBA

El "clásico" del fútbol cochabambino estará a c clásicos rivales: Wilsterman y Aurora.

Los "aviadores" entrenaron a conciencia dur mana y esperan poder mejorar su actuación.

Por su parte, Aurora realizo dos contratacione tancia, esperándose que su producción mejore esp en la extrema defensa donde reaparecerá Juan Carl

La afición del Valle espera presenciar un en teresante.

Las autoridades que controlarán el encuentro s do Aliaga como juez colaborado por Wilfredo Rel Balderrama.

EN SUCRE

En el estadio de la capital de la república, Ist rivalizará con Guabirá de Santa Cruz.

El conjunto chuquisaqueño que hasta el mome una decepcionante actuación, está penúltimo en la tentará conseguir una victoria que le permita alej incómoda posición.

Por su parte, el equipo "azucarero" viaja a esperándose que llegue en la madrugada de hoy.

Será juez del partido, Luis Medina y tendrá co tes a Valentín Espejo y Martín Valda.

SANTA CRUZ

Debido al cierre del estadio "Tahuichi Aguilera tro programado entre Oriente y Primero de Mayo dido hasta la conclusión de la primera rueda.

Oscar Navia ganó ayer la primera etapa de carrera "Doble Tunari"

COCHABAMBA, 18 (PRESENCIA).- Los pilotos Oscar Navia, Ramiro Peredo y José Tomsic ganaron la primera etapa que se corrió esta mañana entre Cochabamba y Villa Tunari en El Chapare.

La competencia fue interesante y dio lugar a una lucha intensa entre los corredores de la categoría especial y los novatos los que cumplieron buenos tiempos y demostraron que pese a que el camino presentó algunos problemas se corrió bastante.

La distancia, de 168 kilómetros Navia la cubrió en 1 hora, 20 minutos y 20 segundos, mientras que el ganador de la categoría Volskwagen José Tomsic, hizo 1 H 32', 54". 56 10d. lo que da idea de la forma como se corrió.

No se tuvo que lamentar desgracias personales en la carretera en la que participaron 25 corredores. Se registró un vuelco del piloto de la máquina "7" con el seudónimo de "Charo". No tuvo mayores problemas. La máquina presentaba defectos que le impidieron clasificar.

CLASIFICACION DE LA ETAPA

En esta primera etapa de la "Doble Villa Tunari" se clasificaron los siguientes pilotos:

CATEGORIA ESPECIAL

1.- Oscar Navia. 2.- Elias Irmas. 3.- "Cachón" Aliaga. 4.- Cupertino Camacho. 5. Freddy Ponce. 6.- Enrique Baldiviese. 7.- José Arnez.

CATEGORIA NOVATOS

1.- Ramiro Peredo. 2.- Freddy Camacho. 3.- Hernán Larrea. 4.- Daniel Zambrana. 5.- Oscar Quiroga.

CATEGORIA VOLSKWAGEN

1.- José Tomsic. 2.- Fernando Rios. 3.- Armando Brianzón. 4.- "Llallaguas" 5.- Roberto Rodriguez 6.- Ramiro Blanco.

VALIOSA COOPERACION

Los radioaficionados volvieron nuevamente a las competencias deportivas con un trabajo de protección a los pilotos, brindando informaciones sobre el paso de estos por diferentes lugares. Este trabajo fue brillante y permitió seguir la competencia.

Brasil y Argentina ganaron en torneo de "Copa de Campeones"

SAO PAULO, 18 JUN (EFE).- La selección argentina de baloncesto derrotó anoche al "Marathon Oil", representante de Estados Unidos, por 108-93, en partido semifinal de la "Copa de Campeones" que se celebra en Sao Paulo.

La victoria argentina, sin embargo, no fue fácil. En el primer tiempo los norteamericanos perdieron por 49 a 46, y estuvieron al frente casi todo el tiempo.

En el segundo juego de la noche —que terminó de madrugada—, la selección brasileña derrotó con cierta dificultad al poderoso equipo de Yugoslavia, actual campeón olímpico, por 87 a 77.

Por su parte, el técnico de Italia, Alessandro Gamba, señaló hoy que su equipo podría llegar invicto a la final del torneo, el lunes próximo, venciendo también a Yugoslavia en el partido que jugará esta noche.

Este partido deberá ser uno de los más disputados de la "Copa de Campeones", aunque los italianos, por la velocidad de sus jugadores, son favoritos.

La mayor arma de los yugoslavos es el promedio de altura de sus atletas, pues siete jugadores miden más de dos metros, lo que hace poco lento, pero f rebotes. Las dos selecciones, ambas deberán decidir el

Vigilarán traspasos en Bras

BRASILIA, 18 JUN (EFE).- El banco central de Brasil vigilará los traspasos multimillonarios de los jugadores locales a los clubes italianos para que se cumplan las leyes vigentes en materia de transacciones.

Un portavoz central manifestó bis vistó los cuat dólares deliciali fi por el traspaso d club Flamengo d